

# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, sábado 8 de octubre de 1977 \* 15 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

## Philishave-Evolución



PHILIPS



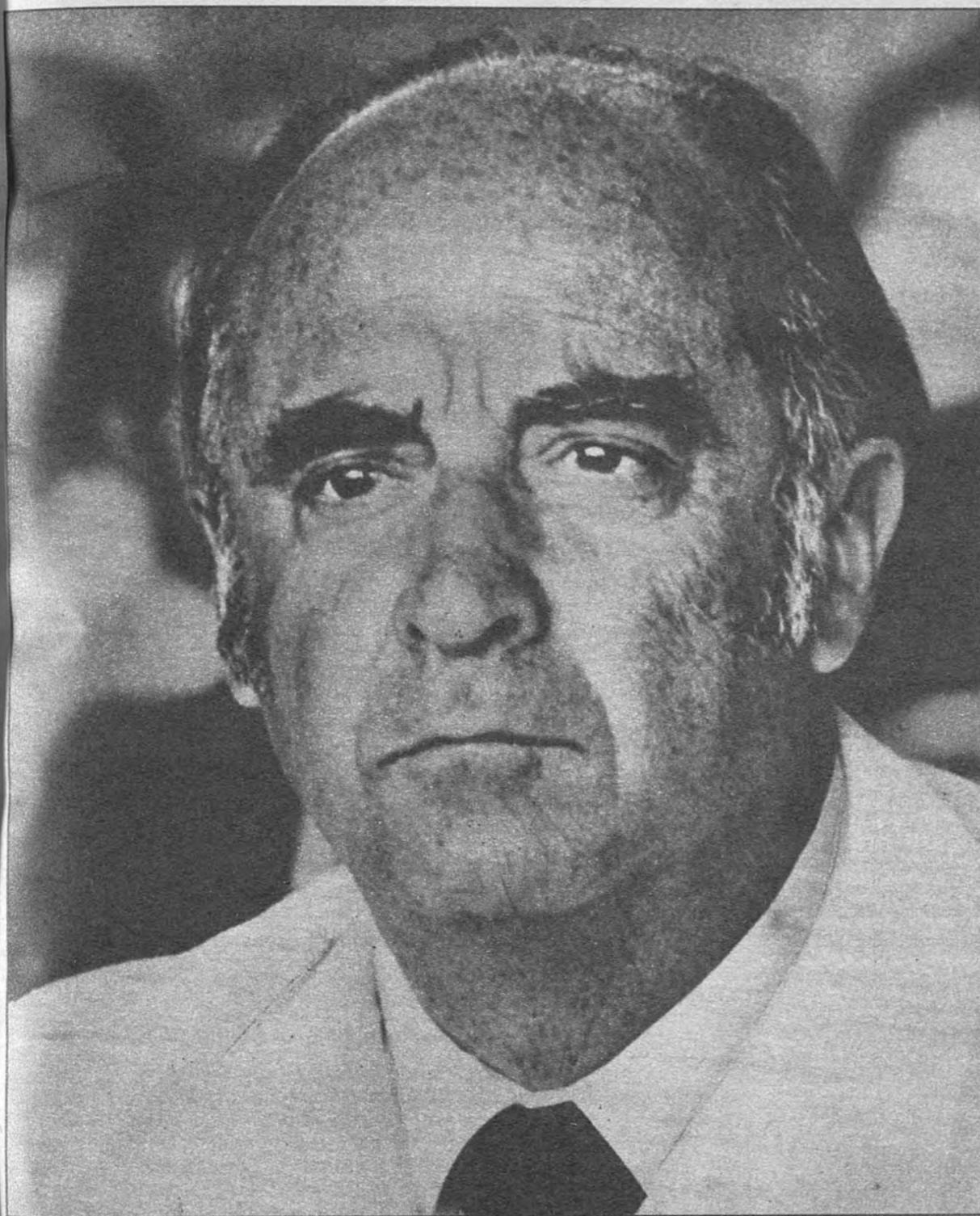
### Hoy llega López Portillo

# Bienvenido, Señor Presidente

A las diez de la mañana de hoy llega a Madrid el Presidente de la República de Méjico, José López Portillo, en visita oficial de ocho días. Es la primera vez en nuestra historia que un Jefe de Gobierno mejicano visita España.

En el aeropuerto de Barajas, el Presidente mejicano será recibido por el Rey Don Juan Carlos y por Doña Sofía; Ministro español de Asuntos Exteriores y otras personalidades. Posteriormente se trasladará, junto con los Reyes y séquito presidencial, al Palacio Real, donde el señor López Portillo será cumplimentado por el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, y miembros de su Gabinete.

El Jefe del Estado azteca abandonó Méjico a las once horas de la mañana de ayer (18,00 hora española), a bordo del avión presidencial, el «boeing-727» «Quetzacoalt», acompañado por su familia y una reducida comitiva oficial, integrada por los secretarios de Relaciones Exteriores, Comercio, de Patrimonio y Fomento Industrial, Hacienda y Turismo. El Presidente de Méjico, junto con los Reyes de España, asistirá, el día 12, en Las Palmas, a los actos conmemorativos de la Fiesta de la Hispanidad. ¡Bienvenido a España, señor Presidente!



### Hoy, «cumbre» de la Moncloa

Veinticinco líderes políticos, pertenecientes a los siete grupos parlamentarios y al propio Gobierno, asistirán hoy a lo que ha venido a llamarse «cumbre», «convocatoria» o «pacto de la Moncloa», a iniciativa del Presidente Suárez. En un apretado fin de semana, el Palacio de la Moncloa va a ser el Parlamento de España, el foco de la atracción política y económica del país. El Presidente y los representantes de los partidos van a tratar de buscar el pacto que España necesita. (Foto Giménez.)



### Pleno de las Cortes

## Triunfó la propuesta del Gobierno

Con un total de 158 votos en contra, la enmienda a la totalidad presentada por Alianza Popular y apoyada por el PSOE sobre el proyecto de ley del control parlamentario del Gobierno salió derrotada en la sesión del Pleno del Congreso celebrado ayer, después de cálido debate en el que intervinieron representantes de todos los grupos mayoritarios en el Congreso. Al final de la tarde, el proyecto completo fue aprobado, con pequeñas modificaciones. (Foto Pastor.)

Ayuntamiento de Madrid



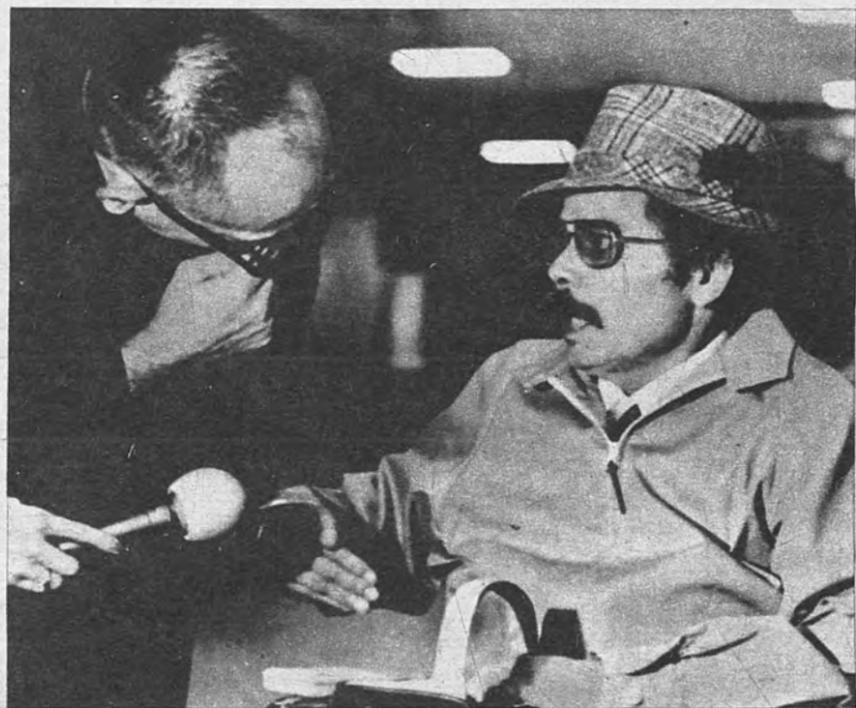
## INAUGURACION CON PROTESTAS

Ayer se celebró en la Facultad de Medicina la ceremonia de apertura del curso académico de la Universidad Autónoma de Madrid, bajo la presidencia del Subsecretario de Educación y Ciencia, señor Fernández Gallano. Pese a las palabras del rector al desear que el presente curso fuese «menos problemático y mas normal que el anterior», el acto fue de por sí anómalo, al contar con la presencia de más de un centenar de alumnos de Biológicas, que denunciaron las precarias condiciones docentes que sufren. (Foto Cifra Gráfica.)



## BODA A LOS 117 AÑOS

Lebal Omar, de ciento diecisiete años, contrajo matrimonio con Doyah Binti Dao, de cuarenta años, tras haber sido multados con 78 dólares (unas 6.000 pesetas) por vivir juntos sin estar casados. En la fotografía de AP-Europa Press, la pareja (él con turbante, ella sin nada en la cabeza) firma en el libro de registro matrimonial de un juzgado de Kuala Lumpur (Malasia)



## INDULTADO POR CARTER

Andrés Figuero Cordero responde a las preguntas de los periodistas poco después de llegar al aeropuerto de Springfield, tras haber sido indultado por el Presidente Carter. Figuero es uno de los cuatro guerrilleros puertorriqueños que se encontraba en prisión desde 1954 por haber realizado disparos contra el Congreso. (AP-Europa Press)

nombres propios



## EL PARTE

Ha cogido mi tía Pepita, la de Luarca, la radio con el altavoz forrado de tela que le regalamos cuando llegó Evita Perón; le ha quitado, cuidadosamente, el busto de Beethoven que llevaba cuarenta años inasequible al desaliento, ha limpiado el cerquillo con el pañito de las Animas, y la ha llevado en los brazos, como una garza enferma, como una cuna, como el arca de los pendientes y la gargantilla, al taller:

—Es que no me coge El Parte.

Mi tía Pepita ha escuchado la horrible verdad a pie firme, con la entereza con que nos arañaba medio litro de aceite o unos cuadradillos de azúcar moreno en las colas del racionamiento:

—Es que ya no hay parte, Pepita, a las diez.

Le han abierto el aparato por atrás y, en medio de dos lámparas heterodinas, junto a una mata de polvo, sobre una poalleira de noticias atragantadas, le han enseñado un filamento débil, pero resplandeciente:

—¿Ve usted esa especie de esqueje donde el condensador? Pues es la democracia, Pepita...

Se ha vuelto a casa mi tía Pepita, paso a paso, como aquella vez que llevó en brazos a la gata desahuciada, y se ha quedado un buen rato mirando la caja de caoba. Luego, me ha llamado:

—¿Qué se puede hacer con la Libertad?

—Ponerle encima el busto de Beethoven, tía.

Mi tía Pepita ha guardado anoche, quieta, inmóvil, treinta minutos de silencio, a las diez. Durante media hora, el parte del silencio fue el «cuaderno de las horas situadas» de Alexandre, y de la vieja caja brotaban, a borbotones las orejas a Manolete, las adhesiones inquebrantables, los muertos de Ribadelago, los mensajes para la División Azul, tanto dios despeñado, tanta mano nerviosa sobre nuestras cabezas rapadas, tanto beso apresurado en el portal, tanta asignatura pendiente, tanto tigre de papel. Ha dicho mi compañero Alejo Jesús García Ortega, que ha sido el último jockey de «El Parte», que sus campanadas era como un certificado de decencia. Con «El Parte» se pasaba lista al país y las mocitas corrían, como cenicientas, escaleras arriba cuando a David Cubedo le abrían el micrófono de las diez. «El Parte» era como el cinturón de castidad de aquel pueblo, mi tierra, mi gente, tantos años cuesta arriba, y después de «El Parte» se abría «Pasapoga» y un mundo ignoto de depredadores que intuíamos en los ojos de nuestras tías Pepitas. Le he echado el brazo por el hombro:

—A veces, la libertad es como la guerra: «bella, pero triste».

Ha dejado de sonar la voz del poder por la tronera de caoba; se ha roto la cadena perpetua de los transistores y mis compañeros de la radio han destapado los pezones al joven pecho de la noticia.

—No te preocupes, mujer. Para lo que hay que oír. Ha dicho Alfonso Guerra que nos va a meter a todos en cintura. Que nos quedan dos meses.

La verdad es que «El Parte» ha dicho que ya no hay «Parte».

P. R.



# EL REY, EN EL CUARTEL GENERAL DEL AIRE

**Presidió la entrega de diplomas a los jefes de la XXXIII promoción de E. M.**

A las doce de la mañana de ayer, en el Cuartel General del Ejército del Aire, Su Majestad el Rey presidió la entrega de diplomas a los jefes de la XXXIII Promoción del Estado Mayor del Aire.

Asistieron a la ceremonia el Vicepresidente primero del Gobierno y Ministro de Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado; el embajador de la República de Venezuela, don Rubén Carpio Castillo; el general jefe del Alto Estado Mayor y presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, don Felipe Galarza Sánchez; el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada, don Carlos Buhigas García; el general jefe del Estado Mayor del Aire, don Ignacio Alfaro Arregui y los ex ministros del Aire, Franco Iribarnegaray y Cuadra Medina y el ex ministro del Ejército, teniente general Álvarez Arenas y otras altas autoridades militares de los tres Ejércitos.

La 33 promoción la componen un teniente coronel y 17 comandantes del Ejército del Aire, un capitán de corbeta de la Marina española y dos tenientes coroneles de la fuerza aérea venezolana.

A la llegada del Rey al cuartel general del Ejército del Aire rindió honores una escuadrilla de la Primera Región Aérea. El acto se inició con unas palabras del general jefe del Estado Mayor del Aire de saludo y agradecimiento al Rey por su asistencia, así como a las distintas personalidades asistentes.

Seguidamente el general director de la Escuela Superior del Aire, don Rafael López-Sáez Rodrigo, pronunció la última lección del curso que versó so-



bre la disuasión en un doble aspecto: nuclear y convencional o clásico, y su proyección sobre la estrategia actual. Concluida la conferencia se procedió a la entrega de diplomas a los componentes de la promoción.

A continuación le fue impuesta la cruz de la Orden del Mérito Aeronáutico de primera clase, con distintivo blanco, al número uno de dicha promoción, comandante de Aviación don José Sánchez Méndez. También le fue impuesta la citada condecoración al capitán de corbeta don Victoriano Fernández de Palencia y Roc, así como a los tenientes coroneles de las fuerzas aéreas de la República de Venezuela don Rubén Darío Pirela Rivera y don Juan José Paz Rangel.

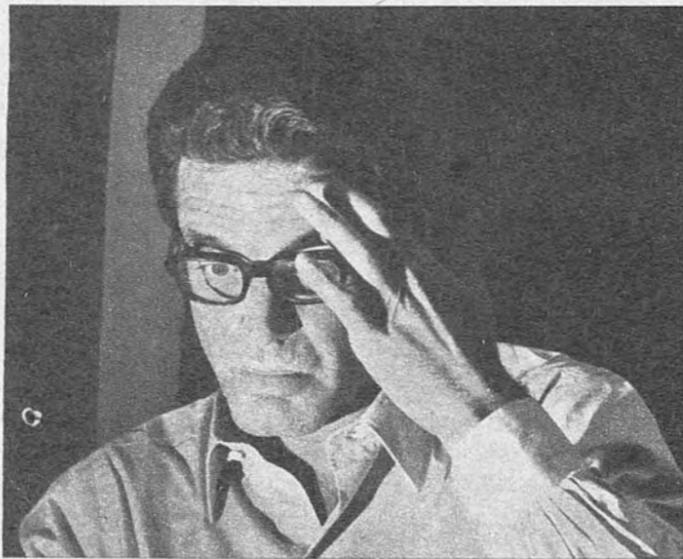
Finalmente, Su Majestad el Rey declaró clausurado el curso 75-77, e inaugurado el correspondiente al 77-79.

Ayuntamiento de Madrid

# Arriba dominical

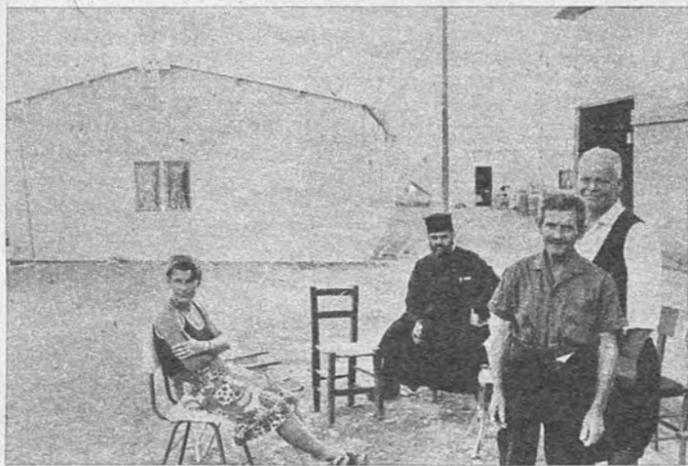
## SI A LA AUTOPISTA PERO...

Un trabajo de Con s u e l o Sánchez Vicente en torno a la polémica a u t o p i s t a del Atlántico sobre la que se han pronunciado y a numerosas opiniones, en algunos casos de los propios partidos políticos.



## ANTONIO GARRIGUES WALKER: EL EMPRESARIO NO QUIERE SER MANIPULADO

Agustín Valladolid ha realizado una entrevista con el empresario Antonio Garrigues Walker, en la que se analizan profusamente los condicionantes de la crisis económica padecida actualmente en España.



## UN CONFLICTO SIN SOLUCIONES INMEDIATAS

El tema internacional elaborado por Francisco García Navarrete trata el conflicto de Chipre y la problemática agudizada con la muerte de Makarios.

## LOS MITOS DEL CINE

Un reportaje de Marcelo Arroita Jáuregui en torno a las fascinantes personalidades que configuran el olimpo cinematográfico de la actualidad.

Y las secciones habituales de Cunqueiro, España Graffiti, Los Episodios Nacionales de Carmen Rigalt, Confección de Jesús Figueras, ilustraciones de Navas y coordina Javier Figuro.

# VOCES y ECOS



(RAMON, en «Pueblo».)

## EL PACTO NACIONAL

«La invitación a un pacto de los partidos es una consecuencia lógica, y a nuestro juicio inevitable, de la gravedad de una situación que, evidentemente, desborda las posibilidades de un solo partido e interesa directamente a todos, porque pone en serio peligro el régimen democrático cuyo restablecimiento se ha llevado hasta ahora tan felizmente, pero que dista mucho de estar firmemente asentado.

El pacto no equivale al asentimiento incondicional de la oposición, sino al convencimiento de que, si se pretende asegurar el reparto equitativo de los sacrificios para que no recaigan sobre los más débiles, sino en lo que evidentemente no pueda ser evitado, ello se puede conseguir mucho mejor mediante la crítica razonada y la negociación previa, que partan, eso sí, de lo que se puede hacer, no de supuestos imposibles y demagógicos, que sólo servirían para alentar un radicalismo nunca satisfecho y que daría al traste con todo: con el socialismo, también.

Que los representantes de los partidos políticos, cuando se sienten a deliberar, tengan un oído atento a lo que les digan sus interlocutores, pero con el otro no dejen de escuchar el clamor del país, que está a punto de perder la fe en la democracia si la democracia no se muestra mínimamente eficaz. En sus manos está.»

(Editorial de «Ya».)

## EL DOMINGO ES EL DIA

«¿Qué hacemos durante la semana? Creo que no es la primera vez que el Presidente Suárez aprovecha un fin de semana para cambiar su mundo. Como si las cosas importantes tuvieran que decidirse a la sombra del domingo. Como si los oscuros trabajos de la semana prepararan el deslumbramiento dominical. El descanso bíblico se ha convertido en la floración política. También los mítines suelen ser en domingo, tanto para darle facilidades a la gente como para utilizar su indefensión festiva (...). Por lo visto es el domingo cuando únicamente hacemos lo que queremos. Suárez habla con la oposición para encontrar un programa común, una especie de viceconcentración nacional, y nosotros leeremos ese libro paradisiaco, diferido durante la áspera semana laboral del llanto y crujir de dientes. Lo mismo que existen pintores de domingo, somos hombres de domingo. Lo dejamos todo para el fin de semana, desde el erotismo hasta la política. La cita de la Moncloa es como un símbolo, de lo que salga de allí dependerá en gran parte nuestro futuro. Una vez más, el domingo recoge las aspiraciones de toda la semana. A lo mejor la paz empieza también en domingo.»

(COPERNICO, en «Pueblo».)

## GRAVES DESAFIOS

«La invitación cursada por el señor Suárez a los portavoces de todos los grupos parlamentarios para discutir los

términos de un acuerdo a plazo medio para afrontar de manera solidaria los graves desafíos con que se enfrenta el país cambia la situación. Las posibilidades de reconversión del Presidente del Gobierno desde los hábitos del sistema autoritario cerrado a las costumbres de los sistemas pluralistas abiertos, aunque no parecen muy elevadas, tampoco son inexistentes. Evidentemente, lo que propone el señor Suárez es una fórmula casi calada de la situación italiana de los últimos meses: un Gabinete monocolor —como el de Andreotti— encargado de ejecutar un programa de gobierno común negociado y suscrito por todas las fuerzas políticas del arco constitucional.»

(Editorial de «El País».)

## LOS POLOS

«La Cámara ya habrá estado pensando en lo que va a suceder el sábado y domingo con el 'anticipo' —en frase de Tamames— del Gobierno de concentración.

La decisión básica se fundamentará en la acogida que los veintidós representantes de los grupos parlamentarios (tres por cada uno) ofrezcan al programa socio-económico del Presidente Suárez. Por vía de pronóstico, los observadores dicen que los polos de oposición van a ser socialistas y aliancistas. Pero hasta qué punto pueda ser considerado cuestión de partido lo que es notoriamente cuestión nacional es ya otro cantar. Las minorías que dirigen los partidos pueden decir cualquier cosa, quizá muy bella estéticamente, pero muy posiblemente el electorado, el de cualquier partido, lo que pide hoy es que lo saquen del atolladero. Lo dicho por Alexandre, no olvidar las palabras dichas.»

(Luis APOSTUA, en «Ya».)

## UN INTENTO DE ESFUERZO COLECTIVO

«La reunión de líderes políticos convocada por el señor Suárez para este fin de semana puede considerarse de decisiva importancia. Acuden todos ellos respondiendo a un llamamiento del Presidente del Gobierno que, si bien no nos descubre nada nuevo sobre la hora crítica que nos toca vivir, tiene la virtud de expresar, en pocas palabras, lo que piensa la inmensa mayoría de los españoles y la grave preocupación que embarga el ánimo de todos ellos.

Ninguno de los personajes convocados, según parece, dejará de acudir a la cita. No es hora de desperdiciar la ocasión de tratar en serio, responsablemente y de igual a igual, la posibilidad escasa y casi última de ofrecer una respuesta política responsable y solidaria a las graves dificultades que hoy deben afrontarse, según reza el texto de la misiva presidencial. Se trata de buscar un posible entendimiento entre las distintas fuerzas políticas porque a todos consta que la situación económica no resistiría un enfrentamiento.»

(Editorial de «La Vanguardia».)

Para la «cumbre» de la Moncloa

## TODOS ESTAN PREPARADOS

◆ Fernández Ordóñez: «La economía, tema fundamental» ◆ Carrillo: «Deseos de un programa común» ◆ Fraga Iribarne: «Sólo espero información»

El Palacio de la Moncloa será hoy el centro de atracción política del país. Todos los grupos parlamentarios, a excepción de la minoría socialista catalana, han designado ya sus representantes. En total, serán 25 los líderes políticos que se den cita en el Palacio de la Moncloa para escuchar las propuestas del Gobierno y debatirlas. Francisco Fernández Ordóñez, Ministro de Hacienda, declaró ayer que la economía es el tema fundamental de la reunión «y a ella voy a dedicarle mañana, tarde y noche». Santiago Carrillo ha afirmado que el Partido Comunista tiene deseo de un programa común para poder resolver los graves problemas que en estos momentos tiene nuestro país. «El Gobierno busca con esta reunión —añadió el líder comunista— una solución a su incompetencia para gobernar.» Sin embargo, Manuel Fraga Iribarne, secretario general de Alianza Popular, es más pesimista con respecto a la «cumbre». «Sólo espero información», manifestó ayer, y añadió que «no tengo grandes esperanzas en este Gobierno para gestionar la crisis».

(Información en PAG. 12.)

Propuesta de los empresarios de la CEOE

## DESPIDO LIBRE Y CONGELACION SALARIAL

(para evitar una situación de catástrofe)

La Confederación Española de Organizaciones Empresariales ha enviado diversos telegramas al Rey, Presidente del Gobierno, a todos los Ministros y varios parlamentarios, en los que expresan su preocupación por una actuación gubernamental indecisa

e incoherente, que puede provocar una situación de catástrofe nacional. Conscientes de ello, proponen ocho puntos básicos, entre los que se encuentran la congelación salarial y el despido libre. (Pág. 14.)

## PLENO DEL CONGRESO

### APROBADO EL CONTROL DE LAS CAMARAS AL GOBIERNO

(en mociones de censura y cuestiones de confianza)

● Se rechazó una enmienda a la totalidad de Alianza Popular

El Pleno del Congreso ha aprobado el proyecto de ley que regula provisionalmente el control parlamentario del Congreso y Senado en mociones de censura y cuestiones de confianza.

En la sesión de la mañana se debatió la enmienda a la totalidad, formulada por Alianza Popular y defendida por el señor Fraga Iribarne, que pidió la devolución del proyecto por razones de oportunidad, de procedimiento y de fondo. En nombre del Gobierno defendió el proyecto el Ministro don Manuel Jiménez de Parga, que afirmó la necesidad del control parlamentario del Gobierno, pero según unas normas y reglas, como existen en otros países democráticos. El señor Jiménez de Parga dijo que el Gobierno ha querido demostrar, con este proyecto, que puede gobernar y ser controlado, que quiere someterse al control, pero con normas claras y precisas. La enmienda de Alianza Popular, apoyada por los grupos socialistas del Congreso y socialistas de Cataluña, fue derrotada, con los votos en contra del Centro y la abstención de los restantes grupos. (PAGS. 8, 9 y 10.)

El Soviet Supremo aprobó por unanimidad la Constitución

### VASILY KUZNETSOV, VICEPRESIDENTE DE LA URSS

◆ En contra de lo que se esperaba, el elegido no será el futuro sustituto de Breznev, sino un mero colaborador

Tras la aprobación por unanimidad de la Constitución el Soviet Supremo eligió a Vasily Kuznetsov (viceministro de Asuntos Exteriores) para el recién creado cargo de vicepresidente de la URSS. En contra de lo que se esperaba, el elegido no será el futuro sustituto de Breznev, sino un mero colaborador que, según los observadores políticos occidentales, suplirá a éste en las funciones de protocolo. Ayer, la URSS estrenó vicepresidente y Constitución, y con ello se reforzó el poder de Leonidas Breznev. (PAG. 29.)

## LA SITUACION

### RELANZAMIENTO Y EXPECTACION

Algunos nudos se disuelven. La dolorosa amnistía de nunca acabar ha sido objeto de un acuerdo integrador y con virtud cauterizante. El pueblo español y el Parlamento se responsabilizan de cerrar una herida múltiple y abierta en nuestra convivencia política y civil. Es un triunfo de la generosidad, el espíritu de concordia y la inteligencia política de todos. A partir de su promulgación no habrá razones y, por consiguiente, tampoco atenuantes para la violencia política. Si ésta, por pretextos en los que somos tan fértiles, prosigue, habrá que actuar en legítima defensa, sin fisuras, contundentemente. Es de esperar que la ley de Amnistía cierre el camino, para siempre, a nuevas amnistías para crímenes con ornato político. En una democracia verdadera el crimen político ha de entenderse contra el cuerpo moral todo de la nación. Sólo las garantías legales, pero ninguna complacencia psicológica pueden amparar en lo sucesivo a los idólatras del terror.

Todo el país está pendiente del sínodo político de la Moncloa. Si hay un acuerdo básico, que el país necesita y espera con el ánimo en suspenso, habrá que implementar el gran pacto con otros pactos. Entre UGT y CC. OO., entre empresarios y centrales obreras y de todos contra esa salvaje y anarquizante fronda laboral, que es pura demencia. Hay que pacificar el trabajo, desde la información, el análisis realista y la promesa sagrada de que los trabajadores no han de seguir pagando cíclicamente la más dura de las facturas en todas las quiebras económicas, políticas y sociales. Hace falta una gran campaña de información y de opinión para conseguir la credibilidad de los trabajadores. Tenemos un millón de hombres en paro y casi dos millones en Europa que no podrán volver. Este dato es arrasador y pone absolutamente en cuestión las bases morales y humanas de la sociedad que hemos forjado.

El informe a las Fuerzas Armadas (el Ejército más viejo de Europa) sugiere muchas reflexiones. Las Fuerzas Armadas son una institución con los registros propios de una corporación eminentemente moral, de servicio público. Militares de derechas o de izquierdas responden con unánime sensibilidad a problemas básicos: la unidad esencial de España; el orden, por dinámico y progresivo que éste sea, pero orden; la honestidad pública y el deseo de modernizar su propia profesión como garantía de eficacia en el servicio a que se deben, lo que constituye su imperativo irrenunciable. El Ejército ha estado sacralizado, pero ha sido una sacralización de secuestro. Hay que intensificar la relación mutua Ejército-sociedad civil. Es nuestro Ejército.

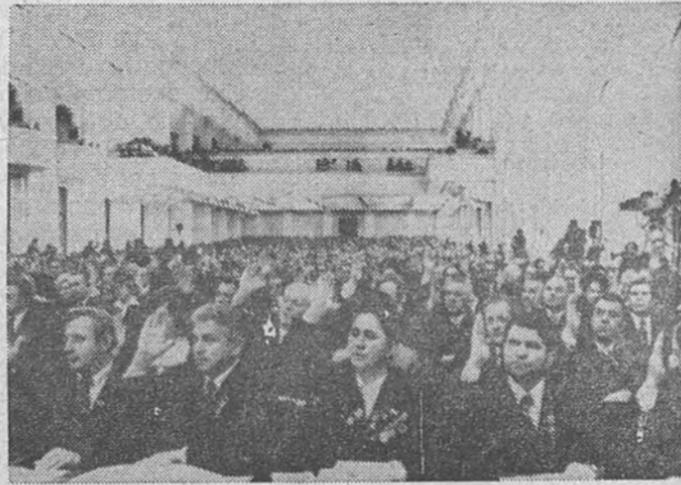
El Gobierno ha aprobado el programa económico. Por fin. Pero todavía es secreto. Los próximos días son críticos.

Fernando LANZACO

Para ver y oír BIEN



ULLOA OPTICO ESPECIALISTA EN MICROLENTILLAS SEGURIZADO DE CRISTALES OPTICA AZUL



## URGENTÍSIMO

### ■ MENOS GASTO PÚBLICO

Señor Director:  
A juzgar por los avances informativos, el Presupuesto del Estado para 1978 se va a poner en cifras alarmantes, que me parecen notoriamente desproporcionadas con las posibilidades reales de un país modesto como es España. No entiendo que se pueda pensar en planes de estabilización económica que no incluyan recortes sustanciales del gasto público. Y creo que basta mirar en derredor para descubrir posibilidades al respecto. Ya se ha hablado de muchos organismos de dudosa utilidad e inexistente función; pero también habría que indagar, y seguramente representaría mayor volumen económico, en organismos que son necesarios y útiles, pero que han crecido de forma desmedida respecto a sus verdaderas necesidades funcionales. Tomemos un ejemplo: entidades editoriales del Estado. ¿Cuántos servicios de publicaciones son realmente necesarios? ¿Tantos como hay? ¿No podrían muchos organismos públicos recurrir a imprentas y editoriales privadas y reducir sus publicaciones a las realmente necesarias? Otro ejemplo en el mismo campo: el «Boletín Oficial del Estado». Es obvio que el Estado debe editar su «Boletín Oficial», pero ¿necesita de verdad para ello el ciclópeo organismo que tiene en la actualidad, con edificios lujosos, nóminas interminables y crecientes servicios? Estoy seguro de que si una comisión al efecto revisara la maraña burocrática estatal encontraría paño sobrado para cortar y podría reducirse racionalmente el presupuesto sin que disminuyeran lo más mínimo los servicios públicos. Austeridad, sí; pero para todos.

Atentamente,  
J. RAMIREZ REMON  
(Valencia)

### ■ DUDAS

Señor Director:  
No es que esté sorprendido, porque dada la época que vivimos esa capacidad está ya superada, pero sí que estoy extrañado ante la actitud cada día más similar de dos grupos tan distantes como son Fuerza Nueva y el PC.

Estos dos partidos, cuya base ideológica resulta a todas luces contrapuesta, cuya esencia espiritual se nutre por caminos tan distintos y cuyas posiciones históricas han estado de siempre enfrentadas, resulta que ahora en sus manifestaciones ante los medios de comunicación social, en sus discursos e incluso en sus escritos hablan prácticamente el mismo lenguaje, se expresan con casi los mismos sentimientos y piden para los españoles las mismas cosas: patria, paz y justicia.

La verdad que estas posiciones convergentes me preocupan porque confunden mis sentimientos.

¿Es táctica de Carrillo, para ganarse a un gran sector de la población, que responde a esas palabras y hacia esos actos hechizados de amor patrio?

¿Es que los extremos, que están afincados en los más primitivos sentimientos del ser humano, se unen ante una situación grave para España?

Perdone, señor Director, ante estas dudas que le transmito.  
Carlos CHAVARRI  
(Lérida)

## UN EJERCITO PARA LA DECADA DE LOS OCHENTA

El informe del Ministro de Defensa a los cuadros de mando de las Fuerzas Armadas constituye, al margen de los análisis mayoritariamente rituales que se le han hecho, basados también mayoritariamente en el eterno temor, muchas veces artificialmente provocado, a nuestros hombres de uniforme, un esfuerzo inicial serio para estimular en las Fuerzas Armadas una serie de cambios internos, basados en la crítica constructiva y la doble corriente informativa. Unos cambios necesarios y lógicos destinados a adecuar filosóficamente a esas fuerzas a los cambios sociales en marcha, por un lado, y, por otro, a sencillamente modernizar a un sector de la nación enganchado, quiera o no, a cambios tecnológicos y estratégicos en fluidez constante. Básicamente a uno el informe le parece eso. Algo bastante sencillo, poco dramático y sin intenciones ocultas.

En algunos de sus sectores la lógica abruma. El proyecto de ley de Defensa, a aprobar por las Cortes, regulando responsabilidades y atribuciones políticas, defensivas y militares entre los sectores estrictamente militares y los demás de la Administración del Estado, no tiene nada que ver con la ironía aquella de que «la guerra es una cuestión demasiado seria para dejársela a los militares». Responde a las necesidades de un mundo en el que la participación de un país en un conflicto es global y brutal. La defensa es total, con participación de vanguardia y retaguardia, política militar y civil, y la delimitación de funciones y creación de una maquinaria sincronizada es básica. El sector logístico del informe vuelve a enlazar lo civil y lo militar dentro de la defensa al pretender lograr medios para sincronizar los abastecimientos militares con una estructura nacional capacitada. Otros llamarían a eso un intento de crear un complejo industrial-militar, que diría el general Eisenhower.

Y finalmente, en la misma línea de participación nacional en las tareas defensivas podría encuadrarse ese deseo de estimular los sectores de investigación, tecnología, compras y cofabricaciones. Los españoles, que somos muy dados a ser originales, podríamos ahorrar trabajo si englobamos todo eso en ese organismo existente en todos los Ejércitos del mundo llamado, más o menos, Centro de Investigación para la Defensa.

Al margen de la necesidad de una nueva redacción de las ordenanzas que tenga en cuenta

el mundo donde vivimos, aunque conserve intacto el espíritu de las otras que ha sobrevivido sorprendentemente en una letra tal casi poética como casi rancia, y teniendo en cuenta que aunque las Fuerzas Armadas tomen nota del Pacto Internacional de Derechos Humanos, ello no comporta sindicación aunque haya quien se lo figure. El estudio sobre un nuevo programa de reclutamiento y entrenamiento básico es vital. Sobre todo si tiene en cuenta, como tiene, la capacidad de iniciativa del jefe que corresponde en el segundo caso y el ahorro en el presupuesto nacional y el impacto en la productividad en el segundo.

MUCHAS veces se ha hablado de la necesidad de comunicación entre la nación y sus Fuerzas Armadas. La potenciación informativa militar en su relación con los medios de comunicación es vital. Como es vital que el pueblo conozca a sus Fuerzas Armadas, y que éstas salgan de su círculo interno, lo es el que las Fuerzas Armadas se conciencien y se sometan al examen público, incluso a la crítica pública, como cualquier otro elemento de la nación. Porque cuando el ciudadano tenga conciencia de la necesidad de la defensa más eficaz posible y así lo exija, sin miedo y sin las precauciones que hoy se utilizan, las Fuerzas Armadas habrán cumplido la misión de hacer participar en su esfuerzo a toda la nación.

FINALMENTE, el rejuvenecimiento de los mandos. Decía el general Mac Arthur que los viejos soldados nunca mueren y sólo se pierden en la distancia. El Ministro de Defensa ha reconocido que el nuestro es un Ejército viejo. Pero ha mostrado, y pedido ayuda para ello, el deseo de resolver el eterno problema: en un mundo militar donde la tecnología obliga a alimentar con promociones jóvenes los mecanismos de entrenamiento, donde flotas, cohetes o aviones operan con computadora y donde los períodos de paz se plasman en cursos y especializaciones, es preciso sincronizar el deseo de superación de las jóvenes promociones con el escalafón de alguna manera que las mismas Fuerzas Armadas pueden resolver perfectamente, evadiendo frustraciones y fosos generacionales. Y evadiendo también la trampa fácil de caer en unos Ejércitos de ejecutivos, porque los Ejércitos no son eso.

Félix ORTEGA

## UN PROBLEMA CANARIO

La industria del tabaco canario pasa por un momento difícil. Un conflicto laboral agobia a las empresas cuando le chaban por atajar una ruina que presentan como inminente. La situación es, pues, alarmante.

Si esta industria llegara a desaparecer —y hasta eso se pronostica— habrá muchos fumadores que no podrán contener su nostalgia y su privación, pero sobre todo habrá que pensar que una de las pocas banderas que había logrado levantar el archipiélago español se arría triste e injustamente.

El tabaco canario había conseguido, gracias a un meritorio esfuerzo, ofrecer unas calidades buenas. Sus técnicas de fabricación habían mejorado y todos los detalles desde la entrada de la hoja en fábrica hasta la presentación habían sido cuidados con esmero. La aceptación por parte de los fumadores consiguió una adicta clientela.

Pero la industria tabaquera canaria chocaba inevitablemente con el monopolio existente en nuestro país. Y de este modo tenía que adaptarse a las decisiones de TSA. Como consecuencia una industria floreciente, con inversiones reiteradas y decisión de empuje, vio cómo sus ventas disminuían y déficit tras déficit sufría la adversidad, comprobando que su expansión fracasaba trágicamente.

El 15 de abril de este año, un Consejo de Ministros intentó poner fin a esta situación y se estableció unos acuerdos de emergencia, entre los que estaba la bonificación de un veinte por ciento sobre los precios de facturación o cesión hasta el 31 de diciembre. Al mismo tiempo se ordenaba a Tabacalera la venta hasta la misma fecha de las labores canarias en total. Estas medidas afectaban por una parte a los cigarrillos y por otra a los cigarrillos. Respecto a los cigarrillos se ha cumplido. No ha ocurrido lo mismo con los cigarrillos. Los canarios dicen que no sólo no se han vendido, sino que han disminuido las ventas.

Esta situación se produce además en un momento en que un aumento de los costos de producción recarga los gastos de los productores de tabaco. El pesimismo más negro invade, pues, a esta industria.

Cuando los líderes políticos recorren el archipiélago, antes un poco olvidado y el propio Ministro para las Regiones quiere levantar el ánimo, un problema de larga trastienda aflora amenazador. Y sería una buena oportunidad esta para demostrar a los canarios que, aunque lejos, Madrid no les olvida.

Mariano DEL MAZO

# MEJICO EN ESPAÑA

COMO «acto culminante de la renovación de las relaciones diplomáticas entre España y Méjico», según se precisa del embajador Gómez Gordoa, hoy llega a Madrid el Presidente mejicano y líder del Partido Revolucionario Institucional (PRI), José López Portillo, quien permanecerá en nuestro país durante nueve días, en el transcurso de los cuales se entrevistará con las primeras autoridades españolas y, en forma privada, con dirigentes de los partidos de oposición.

Pese a que la visita del primer mandatario de Méjico se produce en un momento de intensas actividades políticas interiores, caracterizado por el encuentro de la Moncloa entre los líderes de los diversos partidos e importantes debates parlamentarios, tiene relieve y trascendencia como para merecer detallada atención de los medios informativos y de la opinión pública.

Significa, primero, un jalón notable que añadir a la creciente presencia del nuevo régimen español en el concierto de las naciones. Ofrece, además, la importancia simbólica de cerrar toda una etapa en que dos pueblos dotados para el mutuo entendimiento permanecieron separados por causas estrictamente políticas. Incluye asimismo interesantes aspectos prácticos, orientados a la configuración de cauces para intercambios económicos y comerciales de toda índole, con preferente atención a la creación de empresas de carácter mixto para los sectores de pesca, petroquímica y transportes.

Con López Portillo, España recibe hoy el fraternal saludo del primer país de nuestra área cultural e idiomática: una nación de 50 millones de hispanoparlantes, con casi cuatro veces nuestro territorio y con el sector industrial más diversificado de toda América Latina. Se trata de una nación democrática, con peso específico propio en los ámbitos cultural y artístico, con prestigio y eco en los organismos internacionales, con un régimen heredero directo de aquella revolución que incorporó los nombres de Pancho Villa y Emiliano Zapata al acervo de los grandes héroes populares de Occidente. Es también un país moderno, en vías de acelerado desarrollo y con aceptable grado de equilibrio político. Y es un nombre entrañable y próximo al pueblo español.

López Portillo preside una nación que tuvo, durante tres siglos casi día por día —desde la muerte del emperador Cuauhtémoc en agosto de 1521 hasta el tratado de independencia firmado en Córdoba el 24 de agosto de 1821—, el nombre de «Nueva España». Y preside un Gobierno que tiene a gala el exacto y puntual cumplimiento de sus compromisos, incluso cuando no tienen otro aval que las razones morales. Representa un conjunto de intereses geopolíticos, culturales, económicos, industriales y comerciales, de preferente importancia para España.

A un lado y otro del Atlántico, dos pueblos con todas las razones para entenderse se funden hoy sobre las razones democráticas de la convivencia, en un solidario abrazo.

¡Bienvenido a su casa, señor Presidente!

Arriba



# EL PACTO NECESARIO

LA necesidad pública coincide con el estado de conciencia pública y con los requerimientos inherentes a la pervivencia del sistema democrático. La convocatoria de la Moncloa viene presidida por un espíritu de concentración democrática nacional y sería minimizar el tema el encasillarlo como una operación puramente política que tiene por designio allanar dificultades a la singladura de gobierno de la UCD. En el teatro de los problemas nacionales, el Presidente y los líderes de los partidos políticos representan un protagonismo eminente, pero no cubren todos juntos la respuesta eficiente y plenaria a la situación político-social. La envergadura de la crisis planteada no puede resolverse en el espíritu de una contabilidad parlamentaria porque algunas coordinadas esenciales de conflicto son extraparlamentarias. Los partidos políticos no capitalizan en disciplina ni todas las fuerzas sociales —situación que es buena para la salud de una democracia verdaderamente pluralista—, ni todos los registros de actuación sobre la realidad económico-social. Estamos seguros de que todos los convocados a la Moncloa van asistidos de honestas intenciones y en un espíritu de concordia sagrada para defender el interés de este país, hoy indisolublemente ligado a la pervivencia y consolidación del régimen político democrático. Porque una involución política es posible, pero no viable.

Una nación sociológicamente democrática puede soportar un régimen autoritario, pero en rechazo moral, vivencial y activo contra ese régimen que en esas condiciones no sería solución, sino crispación epiléptica. Los requerimientos para que la tentación autoritaria pueda tener éxito presuponen la conspiración de fuerzas que instrumenten el propósito de apoderarse del poder —y obviamente estas fuerzas existen—, pero sobre todo el que esas acciones se realicen en un medio político y social desmoralizado, desencantado. El autoritarismo florece en la negación, en la depresión y en el desamparo. Sólo cuando normalmente por manipulación y conspiración criminal —de unos y otros— el pueblo se resigna a soportarle en la creencia —siempre inductada— de que el cirujano de hierro le salva de mayores males.

Nosotros pensamos que el pacto es inevitable y que los intereses de la nación están por encima de los intereses del Gobierno, de los partidos, de los empresarios y de los trabajadores. Pero están por encima porque los asume y concilia armónicamente impidiendo una prepotencia unilateral de unos sobre otros. La expresión inevitable no supone la aceptación de un mal por evitar otro peor. Creemos que, muy al contrario, es una respuesta creativa y moral, una respuesta de responsabilidad y de libertad al momento actual cuya génesis se adentra como antecedente a un quinquenio de vicisitudes políticas excepcionales en España y de crisis económica en todo el mundo. Es además una respuesta democrática. ¿Pero quién tiene que pactar? ¿Los grupos parlamentarios con el Gobierno? Sí, evidente-

mente, pero no sería bastante. Se hace necesario mucho más para que el acuerdo básico con el Gobierno sea viable prácticamente. Es necesario que el espíritu de colaboración esté presente en la Moncloa, tanto con el Gobierno como entre los grupos políticos y las centrales sindicales, empresariales y de trabajadores. Si los grupos parlamentarios se acomodan a un acuerdo básico, pero los empresarios y los trabajadores no lo asisten, apenas se ha ganado nada. Si las centrales sindicales todavía incipientes, pero únicos núcleos de organización dotados de significación en el inmenso vacío dejado por la anterior Organización Sindical se mueven guerra intestina, no conseguimos nada. Si empresarios y centrales de trabajadores no adoptan una actitud común frente a esa fronda laboral descontrolada que se mueve entre la irracionalidad maximalista y la utopía decimonónica de la huelga general, tampoco se habrá dado un paso sustantivo hacia la normalidad.

Se ha hecho lo más difícil, la mudanza pacífica de un régimen hacia su antípoda. Ahora se corre el peligro cierto, de que todo se vaya en pura pérdida por las fugas de fe y de confianza ocasionadas por un colosal guirigay, fruto de que los responsables no se ponen de acuerdo y los irresponsables sí, pero en este caso para dinamitar la producción, el orden y la confianza.

Nuestro tiempo es el de la legitimidad popular y estamos seguros de que la reunión de la Moncloa expresaría un plebiscito abrumador del pueblo que no entiende la democracia como una noble cariatíde, sino como un sistema de vida, apto para asegurar la paz, el trabajo y el bienestar en libertad. Pero la democracia pasa siempre por el meridiano de la solidaridad que es hoy nuestra demanda crucial. Nosotros, como cualquier país, tenemos que adoptar recursos excepcionales para superar las horas graves y ésta lo es, y muy tensa, para España.

No cabe lamentarse del pasado, pero es útil si sirve para explicar la situación del presente. Cuando los países europeos —con plena unanimidad política y ejemplar disciplina cívica— adoptaban severas medidas económicas para superar la crisis derivada del encarecimiento de las materias primas y en particular de la guerra del petróleo, nuestro país se encontraba, política y vitalmente congelado ante la agonía de un régimen político que se estaba muriendo con su líder fundacional. Después la transición en su tormentosa dialéctica ruptura-reforma y sus tensiones evidentes. Ahora es normal que nos aprestemos todos a enmendar lo que no se hizo o no pudo hacerse. La analítica de responsabilidades no conlleva ningún tipo de energía eficiente para mejorar nuestra realidad. El pacto que deseamos se alcance en la Moncloa es el espíritu que el país precisa de cada uno de nosotros, en el trabajo, en la honestidad profesional, en el cumplimiento de nuestros deberes fiscales y en la ambientación de la concordia.

Arriba

CARLOS RODRIGUEZ

## LA POLÍTICA y los días

Hubo acuerdo, como se esperaba, en la reunión de casi todos los grupos parlamentarios para redactar un proyecto conjunto y razonable de amnistía que pueda ser, con eficacia, el punto y aparte de la dilatada querrela al respecto. A juzgar por lo informado a la Prensa, la amnistía será prácticamente absoluta. Hay que desear que su propósito reconciliador no se detenga en el terreno jurídico, sino que se manifieste como un sentimiento fraternal de todos los españoles para que nunca más las contiendas políticas acudan al terreno incivil de la violencia.

La aplicación objetiva y plena de la amnistía laboral entrañará, sin duda, fuertes complejidades, no tanto por lo que se refiere a hechos recientes como a otros más antiguos. Al término de la guerra, muchos españoles perdieron sus puestos de trabajo por razones políticas. La mayoría de ellos habrán muerto a estas alturas o estarán en edad de jubilación. El reconocimiento de sus derechos pasivos, a ellos o a sus viudas, tendría un emocionado valor de integración histórica.

Hay que salir al paso de la demagógica pretensión de que la amnistía laboral puede suponer problemas económicos. No se trata de gravar a las empresas —ya de por sí en difíciles circunstancias de tesorería por la actual crisis económica— con nóminas inflacionadas de personal. Cuando sea preciso, el Estado puede y debe hacerse cargo de los resultados de la amnistía laboral, que serían una cifra insignificante en el marco de los ciclópeos presupuestos de la Seguridad Social. Lo que importa es que no queden olvidados ni perjudicados quienes, por edad o condición, tienen menos fuerzas para protestar. Una sociedad culta se preocupa seriamente por la suerte de sus ancianos y disminuidos.

Esta amnistía, que será efectiva en un rápido plazo de aplicación de tres meses, es un pórtico adecuado y esperanzador para la importante reunión política que comienza hoy en la sede de la Presidencia del Gobierno. Rasgando las nieblas de la crisis, hay a la vista un «acuerdo histórico» posible y deseable. Atención, se negocia.

**EL SENTIDO DEL VOTO.**—El proyecto de ley presentado por el Gobierno para regular, durante el período constituyente, las relaciones entre el Parlamento y el Ejecutivo, era, por su importancia práctica, una buena piedra de toque para el análisis del voto en el Congreso. PSOE y AP votaron contra el Gobierno. Este obtuvo la victoria con la abstención del PCE, PSP y minoría vasco-catalana. Ni quitaron ni pusieron rey, pero ayudaron, ¿a su posible aliado? Sin embargo, la dureza de AP en el Congreso se mitigaba con las declaraciones de su diputado López Rodó: «Puedo afirmar que tengo la máxima confianza en la capacidad de Fuentes Quintana y también en la de Fernández Ordoñez; quizá el único problema está en saber si les dejarán actuar.» Parece que hay suavización, al menos, en el área de la política económica.

### PLENO DEL CONGRESO

### PROYECTO DE LEY SOBRE CONTROL PARLAMENTARIO AL GOBIERNO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Por 158 votos en contra, 133 a favor y 43 abstenciones, fue derrotada ayer la enmienda a la totalidad que el grupo parlamentario de Alianza Popular había presentado al proyecto de ley que regula, con carácter provisional, las relaciones entre el Congreso y el Senado, en el ejercicio del control parlamentario del Gobierno

El debate y posterior votación a la enmienda era el primer punto en el orden del día del Pleno que el Congreso de Diputados celebró ayer en el Palacio de la Carrera de San Jerónimo a partir de las once de la mañana.

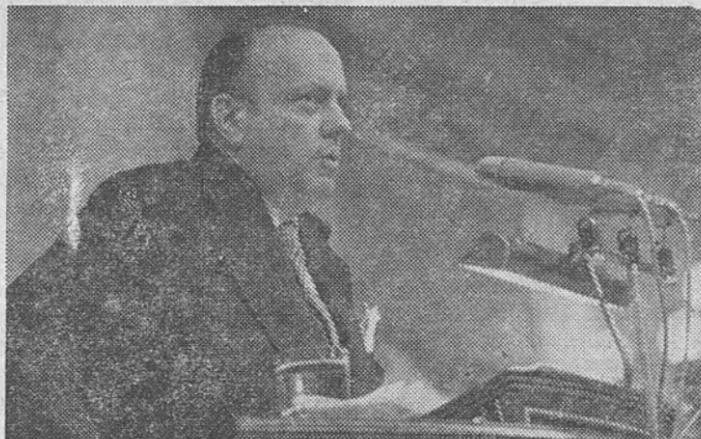
El debate y posterior votación del proyecto contravenía las normas provisionales de procedimiento dictadas por la Presidencia de las Cortes, que disponen que el Congreso no puede legislar hasta que esté definitivamente constituido o aprobado su reglamento. El ca-

«frente a tantos problemas urgentes, como el país tiene planteados, el único que le ha parecido urgente al Gobierno es la conservación de sus poltronas». El diputado de Alianza Popular dijo que, dado que estaba en vigor el reglamento de las Cortes de 1971, se hacían obligatorios los trámites para un proyecto de ley: estudio por la Ponencia y debate en la Comisión.

En cuanto a las razones de fondo que aconsejaban enmendar la totalidad del proyecto, el señor Fraga Iribarne indicó que las tesis del proyecto de que las dos Cámaras discutan conjuntamente los votos de confianza y de censura, no tienen precedentes en el derecho constitucional comparado.

Recordó que en otros países los senadores no tramitan votos de confianza o de censura, y señaló que en nuestro caso se agrava el asunto, al hacer Senadores de designación directa de la Corona.

Finalmente, el señor Fraga criticó especialmente la facultad que da el proyecto del Gobierno para obtener por este procedimiento la aprobación de proyectos de ley en bloque que, unida a la facultad de dictar decretos-leyes, permitirá al Go-



Intervención de Fraga

La sesión se abrió con unas palabras del presidente de la Cámara, señor Alvarez Miranda, dando cuenta del relevo que se había producido en el escaño que antes ocupaba el diputado comunista por Cádiz, Rafael Alberti, y que ahora, por renuncia de aquél, ocupa el diputado de la misma candidatura, señor Francisco Cabral.

rácter de urgencia que el Gobierno había impuesto al proyecto no justificaba, según Fraga, la transgresión de las normas de procedimiento, ya que,

### Intervención de Fraga

A continuación comenzó la intervención del portavoz del grupo parlamentario de Alianza Popular, Manuel Fraga Iribarne, quien procedió a defender la enmienda a la totalidad del proyecto que se debatía. El señor Fraga argumentó que la enmienda se fundamentaba en razones de procedimiento y en razones de fondo. En cuanto a lo primero, manifestó que, a juicio del grupo parlamentario al que representaba, la presenta-



El ex Ministro Camuñas conversa con Martín Villa y Jiménez de Parga

## SUAREZ, ANTE LA AMNISTIA "NO HE RECIBIDO PI

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«No ha habido presiones militares en absoluto en el tema de la amnistía», declaró el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, a los periodistas durante el Pleno de las Cortes celebrado durante el día de ayer. «En todo caso —añadió—, a mí no me han llegado.»

haya ninguno, al menos que yo sepa. Habría que preguntárselo a los jefes de las unidades, y evidentemente yo no soy el coronel de cada regimiento.»

El señor Suárez añadió: «No creo que las Fuerzas Armadas estén presionando, y en segundo lugar, no me dejó presionar; quiero que esto quede muy claro. En tercer lugar, estamos contemplando una situación de hechos y de datos que existen en el país y en función de esos datos y esos hechos, intentamos tomar unas soluciones.»

Preguntado sobre el número de oficiales detenidos por haberse opuesto a la política del Gobierno, el señor Suárez manifestó lo siguiente: «Yo no sé los oficiales que hay arrestados ni en función de qué, ni si son faltas militares, por haber llegado tarde al cuartel, por ejemplo. En función de haber replicado públicamente al Gobierno no creo que

### Reunión con los grupos parlamentarios

Preguntado sobre los contactos que mantendrán hoy con los portavoces de los grupos parlamentarios, el señor Suárez señaló que tenía la esperanza de llegar a un acuerdo en torno a las medidas económicas y que para

# APROBADO EL CONTROL DE LAS CAMARAS AL GOBIERNO

EN MOCIONES DE CENSURA Y CUESTIONES DE CONFIANZA

bierno sustraer a las Cortes toda la legislación que quiera.

## Defensa de Jiménez de Parga

A continuación intervino en defensa del proyecto, el Ministro de Trabajo, Manuel Jiménez de Parga, que comenzó subrayando: «El Gobierno no pretende prefigurar la regulación de esta importantísima materia constitucional, que corresponde al Parlamento; sin embargo, son necesarias unas normas urgentemente, que no son inoportunas, como se ha dicho aquí esta mañana.»

Más adelante, el Ministro de Trabajo señaló que el grupo que había presentado la enmienda a la totalidad —Alianza Popular— «quizá hubiera deseado que hubiera brotado el caos y el desgobierno», y luego afirmó que esta actitud de Alianza Popular sólo podía calificarse de enemiga de la democracia.

Tras referirse al derecho internacional comparado y, concretamente, a las fórmulas establecidas en la República Federal Alemana y en Francia, respecto a la regulación del voto de censura y a la cuestión de confianza, el Ministro Jiménez de Parga afirmó que el Gobierno no se había movido con un enorme respeto a la opinión de las Cámaras y del pueblo español. «No hemos querido prefigurar —dijo— en esta normativa provisional la normativa definitiva que será regulada constitucionalmente. Lo único que pedimos es que el Gobierno pueda gobernar, y las Cámaras, fiscalizar.»

Finalizó afirmando que el Gobierno no tenía obligación legal de comparecer ante las Cámaras, y que lo había hecho porque se lo pedía su conciencia democrática. Tras justificar el principio de que el Gobierno es responsable ante ambas Cámaras conjuntamente, argumentó que «hubiera sido una marginación dejar a los compañeros del Senado ajenos al tema.»

## Cuestión de orden de Fraga

Manuel Fraga Iribarne, terminada la intervención del Ministro de Trabajo, pidió la palabra para plantear una cuestión de orden. Dijo que el señor Jiménez de Parga se había referido al proyecto de ley como una «ley fundamental» y preguntó si esta alusión quería decir que habría de someterse a referéndum nacional o si, por el contrario, se trataba de «uno de los varios «flatus vocis» que se habían pronunciado desde el estrado». Respecto a la alusión en el sentido de que quienes presentan la enmienda a la totalidad son enemigos de la democracia, el señor Fraga respondió: «Se puede engañar a unos pocos durante algún tiempo, pero no a todo el mundo durante todo el tiempo.»

## Intervención de Peces Barba

El diputado socialista Gregorio Peces Barba fue el primer portavoz de grupos parlamentarios que expuso las razones del voto que iban a emitir. Comenzó diciendo: «Mal empezamos si se considera que quien presenta una enmienda a la totalidad es un enemigo de la democracia», y añadió que no se pueden hacer tales juicios de intenciones sin que suponga un grave daño para la Cámara.

A continuación, anunció que su grupo parlamentario votaría a favor de la enmienda a la totalidad presentada por Alianza Popular, y argumentó su posición diciendo que el proyecto que se debatía era un proyecto «paternalista», dado que pretendía incidir sobre una decisión ya tomada por la Cámara, y añadió que no era necesario que se le diera a la Cámara la oportunidad de ejercer el voto de censura, porque, de hecho, ya lo había ejercido cuando se debatieron en el Pleno los sucesos de Santander.

A continuación suscribió el planteamiento hecho por Alianza Popular en el sentido de que

la presentación del proyecto transgredía las normas provisionales de procedimiento.

Más adelante dijo que por parte de UCD se había acusado al PSOE de pretender una democracia asamblearia y que, en es-

tos momentos, sin embargo, se estaba pretendiendo una democracia asamblearia al pretender directamente que el Pleno aprobara un proyecto que no había pasado previamente ni por Ponencia ni por Comisión.

## Postura de Santiago Carrillo



Santiago Carrillo intervino después para anunciar que en la votación a la enmienda de Alianza Popular, el grupo comunista se iba a abstener, aunque ello no prejuzga su voto al proyecto final; dijo que no hacía ningún juicio negativo hacia el grupo de AP —como lo había hecho el Ministro de Trabajo—, mientras no les demostraran lo contrario.

Santiago Carrillo señaló después: «El Ministro de Trabajo nos quiere colar de rondón una Monarquía presidencialista, y a eso nos oponemos con toda energía, ya que la Monarquía presidencialista es autoritaria.» Criticó también la alusión del Ministro de Trabajo a la normalización parlamentaria y señaló el peligro de crear un vacío de poder, a sumar al que existe por el Gobierno minoritario, cuya homogeneidad está puesta todo el día en tela de juicio.

Finalmente justificó que su grupo se abstendría en la votación porque iban a asistir a una reunión en el palacio de la Moncloa, de donde saldrán unos

principios comunes que permitirán gobernar y ejercer la función parlamentaria de modo que se evite que esos tres o cuatro cartuchos preparados por el Gobierno antes de la Constitución, no tendría que utilizarlos.

El señor Martín Tova, representante de socialistas de Cataluña, hizo a continuación uso de la palabra. Comenzó diciendo que cuando se estaba trabajando en el reglamento y la Constitución ya se había ejercido un cierto control del Gobierno, que quería cortar estos brotes legislativos (reglamentos, etcétera), y que, de no ser por el proyecto del Gobierno, el punto referente al dictamen de la Comisión de Reglamento hubiera sido el primer punto del orden del día. Rebatió al señor Jiménez de Parga diciendo que los derechos parlamentarios de los países a que se refirió no recogían la práctica parlamentaria que recoge el proyecto del Gobierno, ni siquiera en Italia. Este proyecto —dijo— es un intento de evitar las mociones de censura.

## Roca Junyent

A continuación, por la minoría vasco-catalana, habló el señor Roca Junyent para explicar el voto que iba a dar. Señaló que estaba perplejo por la agresividad de la polémica suscitada, y dijo que el Gobierno presentaba un proyecto de ley y tenía derecho para hacerlo. Respecto al procedimiento de enviarlo al pleno, subrayó que fue aprobado por la Junta de Portavoces. Además de singularidad del procedimiento había servido para tramitar con urgencia un tema también de singular importancia, como es el de la amnistía.

En conclusión, el señor Roca Junyent indicó que la minoría vasco-catalana se abstendría en la votación de la enmienda a la totalidad y que plantearía enmiendas parciales al articulado para mejorar el texto.

Le siguió en el uso de la palabra don Raúl Morodo, del grupo parlamentario mixto, quien anunció la abstención en el voto de su grupo, también por un principio de coherencia. Señaló, como el señor Roca, que la regulación de las relaciones Parlamento-Gobierno había exigido un procedimiento muy precipitado para su tramitación, pero había permitido la tramitación de la amnistía. Por último afirmó que su grupo discrepaba del contenido y, entre otras cosas, dijo: «Hay un cierto miedo a diferenciar las funciones del Senado de las del Congreso.»

## Representante de UCD

En defensa del proyecto de ley presentado por el Gobierno habló el representante de UCD, don Rafael Arias Salgado. Comenzó rechazando la enmienda a la totalidad de AP y anunció un voto afirmativo al proyecto de ley. El señor Arias Salgado insistió en la necesidad de esta ley y se refirió especialmente a las relaciones entre ambas Cá-

\* \* \* PAG. SIGUIENTE

# OPRESIONES MILITARES

## ● Reunión con los grupos parlamentarios: «Tengo la esperanza de llegar a un acuerdo en torno a las medidas económicas»

eso había cursado la convocatoria. Añadió que se habían mantenido contactos con las centrales sindicales y con los empresarios y que ahora les correspondía a los parlamentarios. «Mi deseo —dijo— es que todos tengamos suerte en las conversaciones y no sólo el Gobierno. Las reuniones comienzan mañana y ya veremos cuándo terminan. Espero

que sea el domingo. Los parlamentarios están invitados a comer si lo requiere el desarrollo de las sesiones, pero ellos pueden salir cuando lo estimen oportuno.»

Acerca de si el resultado de la votación del pasado jueves por la noche sobre el proyecto de amnistía podría influir en el ánimo de algunos de los grupos con

los que se reunirá hoy, el Presidente del Gobierno afirmó que no sabía qué circunstancias intervenirían en los grupos al tomar decisiones, «pero sí creo que todos los grupos son conscientes de que las dificultades son importantes y también de la necesidad de hallar una vía de colaboración; hace falta que todos seamos protagonistas, que todas las fuerzas que queremos consolidar la democracia estemos unidas». Agregó que se sentía optimista sobre el resultado de esos contactos.

## Situación del país

En torno a los miembros del Gobierno que participarán en la reunión informó que lo decidiría anoche. Y sobre el orden del día a tratar explicó que comenzarían por las medidas económicas. «Las expectativas negativas que pueden existir en política y en economía son siempre importantes, porque son factores en los que juegan decisivamente los comportamientos psicológicos. La situación del país es delicada en términos generales, pero no insoluble. Entiendo que una respuesta política a los problemas planteados en todos los órdenes sería enormemente acertada y creo que la misma opinión tie-

nen todos los líderes políticos.» Respecto a la posibilidad de un reajuste del Gobierno tras esta iniciativa, el señor Suárez respondió que no tenía por qué ser así necesariamente.

## Sánchez de León, enfermo

El Ministro de Sanidad y Seguridad Social, Enrique Sánchez de León, tuvo que abandonar en la mañana de ayer el Pleno del Congreso de los Diputados por encontrarse enfermo.

El señor Sánchez de León se encuentra aquejado de una fuerte gripe y no pudo asistir a la reunión de parlamentarios de UCD por encontrarse con fiebre guardando cama.

CORTES



\*\* PAG. ANTERIOR

SE RECHAZO UNA ENMIENDA A LA TOTALIDAD DE ALIANZA POPULAR

normas provisionales de funcionamiento de las Cámaras que prohíbe a las Cortes legislar hasta su constitución definitiva, el señor Arias Salgado recordó que el artículo 27 de estas normas ha sido interpretado de modo diverso por los grupos parlamentarios.

Votación

Se procedió a continuación a votar la enmienda a la totalidad presentada por Alianza Popular, que fue rechazada. La votación registró los siguientes resultados: 133 votos a favor de la enmienda, 158 en contra y 43 abstenciones. Votaron a favor de la enmienda Alianza Popular y el PSOE. En contra lo hizo Unión de Centro Democrático. Se abstuvieron el Grupo Mixto, el Partido Comunista y la Minoría Vasco-Catalana.

Finalizada la votación se suspendió la sesión hasta las cinco de la tarde, en que se reanudó el Pleno del Congreso.

maras en el ejercicio del control parlamentario.

En este sentido dijo que la ley de Reforma Política ambas Cámaras, en lo más, es decir en la facultad constituyente; por tanto deben ser iguales en el ejercicio del control parlamentario. Todos —dijo— vivimos en un régimen de transición, y la democracia se basa en el equilibrio de poderes. Si este equilibrio no se mantiene mediante una adecuada regulación, podemos caer en un régimen de asamblea.

Por lo que se refiere a las acusaciones hechas sobre una supuesta violación sobre las

SESION DE LA TARDE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Por la tarde se pasó al debate del articulado del proyecto, que quedó, finalmente, aprobado, tras cinco horas de sesión.

En primer lugar se debatieron las cuatro enmiendas presentadas al artículo primero, defendidas por Alianza Popular, grupo comunista, grupo socialista y minoría vasco-catalana, respectivamente.

El señor Fraga Iribarne (AP) retiró su enmienda por ser similar —dijo— a la presentada por el Partido Comunista. A continuación, el señor Solé Turá (grupo comunista) presentó su enmienda, en la que pide que el control parlamentario sea ejercido sólo por el Congreso, y no por ambas Cámaras.

A continuación defendió la enmienda del grupo socialista el señor Peces Barba, quien pidió la supresión del proyecto de la frase «ejercicio del control parlamentario», y que fuera sustituida por «cuestión de confianza y moción de censura».

La enmienda presentada por el Partido Comunista fue rechazada con 30 votos a favor (los de su grupo parlamentario más los de Alianza Popular), 145 en contra (los de UCD) y 135 abstenciones. Por tanto, serán ambas Cámaras las que controlen al Gobierno.

Las enmiendas presentadas por el grupo socialista y la minoría vasco-catalana quedaron refundidas y aprobadas por unanimidad. Por tanto, el texto definitivo del artículo primero del proyecto de ley es el siguiente:

«Artículo primero.—Hasta el momento de la entrada en vigor de la Constitución, las relaciones entre el Gobierno y el Congreso de Diputados y el Senado, en lo que se refiere a la moción de censura y a la cuestión de confianza, se regirán con carácter provisional por la presente ley y, en lo no previsto en ella, por los reglamentos de una y otra Cámara.»

La enmienda del grupo socialista solicitaba la adición de un párrafo a este artículo para señalar que las mociones de censura presentadas en la mesa del Senado fueran trasladadas a la mesa del Congreso para su tramitación.

La enmienda del grupo vasco-catalán indicaba que la presentación de enmiendas sea en la

fue votado por unanimidad:

«Artículo tercero.—1) Para proceder a su inclusión en el orden del día que corresponda, las mociones de censura deberán presentarse por escrito en el que se detallen los motivos en que se fundan y estar firmadas al menos por un grupo parlamentario de la Cámara correspondiente, por 50 diputados, o 35 senadores, según proceda.

2) Las mociones de censura no podrán debatirse hasta que transcurran cinco días, a contar desde el siguiente a su presentación y después de los diez días siguientes a esta fecha. Previamente, se repartirán a todos los diputados y senadores con tres días de antelación.»

De esta manera, quedaban prácticamente asumidas al texto las enmiendas presentadas a este artículo.

Artículo 4

En relación con el artículo cuatro se defendieron y votaron enmiendas de Alianza Popular, PSOE, grupo mixto y minoría vasco-catalana, resultando todas rechazadas, salvo esta última que fue aprobada por unanimidad.

«Artículo cuarto.—El Congreso de los Diputados o el Senado, según la Cámara a quien corresponda debatir la moción de censura que se proponga contra el Gobierno o contra cualquiera de sus miembros, se reunirá en sesión extraordinaria para deliberar sobre la misma.»

Artículo 5

En el debate del artículo quinto intervinieron por el grupo comunista, el señor Solé Turá, que proponía la mayoría simple, para la aprobación de una moción de censura, siempre que estuviesen presentes la mitad más uno de los miembros de la Cámara; por el grupo de Alianza Popular, el señor Fraga, que proponía mayoría simple de los miembros presentes y votantes; por el grupo socialista, el señor Fajardo Espinola, que proponía mayoría absoluta y por la minoría vasco-catalana, el señor Roca, cuyo texto resultó finalmente aprobado.

Por parte de UCD intervino el señor Meilán Gil que anunció el apoyo de su grupo a la minoría vasco-catalana.

Retirada la enmienda de AP la del grupo comunista fue rechazada por 151 votos en contra (UCD), 15 abstenciones (vasco-catalanes) y 147 a favor (los demás). La del PSOE, cuyo cómputo hubo que repetir al ser perdido por el señor Peces Barba fue rechazada por 152 votos en contra, 149 a favor y 15 abstenciones, con igual distribución por fuerzas políticas que en el anterior.

Por último, la enmienda vasco-catalana se aprobó por 167 votos a favor, cero en contra y 145 abstenciones.

El texto aprobado es el siguiente:

«Artículo 5.—1) La moción de censura quedará rechazada si no es aprobada por la mayoría de los miembros que componen la Cámara ante la que se hubiese presentado y debatido la moción.

2) Si la moción de censura es rechazada, ante cualquiera de las Cámaras en que se hubiera presentado, la misma no tendrá ulterior trámite ante la otra Cámara.

3) Si la moción de censura es aprobada ante la Cámara en que se hubiese propuesto, la me-

sa de la misma dará inmediato traslado del resultado a la otra Cámara, para que proceda de igual manera a la señalada en el artículo 4. Si en este segundo debate fuere igualmente aprobada la moción, se entenderá definitivamente ultimado el trámite de censura.

4) Si en el referido segundo debate la moción de censura es rechazada, se estará a lo que resulte de una sesión conjunta del Congreso y del Senado.

5) De haberse presentado en Cámaras distintas más de una moción de censura contra el Gobierno o contra uno mismo de sus miembros, se iniciará el trámite por la que se hubiere presentado en primer término y mientras el mismo esté en curso no podrá iniciarse el examen de las restantes en los supuestos en los que no proceda la acumulación de las mismas.

6) Si la moción de censura es rechazada, los grupos parlamentarios, diputados o senadores que la hubiesen firmado no podrán suscribir otra, salvo en el caso previsto en el artículo siguiente, hasta que hayan transcurrido tres meses, a contar desde el día posterior al que se produjo la votación.»

Artículo 6

Por último se pasó a la deliberación y votación de las enmiendas presentadas al artículo 6, de las que únicamente prosperó —una vez más— la defendida por la minoría vasco-catalana con el apoyo de UCD. Según el texto de esta enmienda, aprobada por 167 votos a favor, ninguno en contra y 149 abstenciones, es el siguiente:

I. La moción de censura quedará rechazada si no es aprobada por la mayoría de los miembros que componen la Cámara ante la que se hubiese presentado y debatido la moción.

II. Si la moción de censura fuese rechazada en cualquiera de las Cámaras en que se hubiese presentado, la misma no tendrá ulterior trámite ante la otra Cámara.

III. Si la moción de censura es aprobada ante la Cámara en que se hubiese presentado, la mesa de la misma dará inmediato traslado a la otra Cámara para que proceda de igual manera a la que ha quedado indicado en el precedente artículo 4. Si en este segundo debate fuese igualmente aprobada la moción se entenderá definitivamente ultimado el trámite de la censura.

IV. Si en el referido segundo debate la moción de censura es rechazada, se estará a lo que resulte a una sesión conjunta del Congreso y del Senado.»

Felicitación a Aleixandre

Antes de levantarse la sesión, el presidente del Congreso pidió que constara en acta la felicitación de la Cámara a don Vicente Aleixandre, nuestro Premio Nobel de Literatura, lo que fue acogido por todos los diputados puestos en pie.

El Pleno del Congreso, con otros temas pendientes, como la aprobación del reglamento, la constitución definitiva de las Cámaras, la amnistía y la política económica del Gobierno, continuará el día 13 a las cinco de la tarde.

(Fotos Pastor.)

TEXTO INTEGRAL

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El texto del proyecto de ley de amnistía, según el acuerdo alcanzado por los representantes de los grupos parlamentarios, es el siguiente:

ARTICULO PRIMERO

Quedan amnistiados:

a) Todos los actos de intencionalidad política, cualquiera que fuese su resultado, tipificados como delitos o faltas cometidos con anterioridad al día de diciembre de 1976.

b) Todos los actos de la naturaleza realizados en el 15 de diciembre de 1976, 15 de junio de 1977, cuando la intencionalidad política sea biese apreciado, además, un vil de reblandecimiento de las bertades públicas o de las vindicaciones de autonomía los pueblos de España.

c) Todos los actos de idéntica naturaleza o similares a los ya integrados en el párrafo anterior, realizados hasta el primer día de octubre de 1977, siempre que no hayan supuesto violencia grave contra la vida o integridad de las personas.

d) A los meros efectos de función, en cada uno de los párrafos del apartado anterior se entenderá como momento de realización del acto aquel que se realizara la actividad criminal.

La amnistía también comprenderá los delitos y faltas cometidos con los del apartado anterior.

ARTICULO 2

En todo caso estarán comprendidos en la amnistía:

a) Los delitos de rebelión o sedición, así como los delitos de faltas cometidos con ocasión de ellos, tipificados en el Código de Justicia Militar.

b) La objeción de conciencia a la prestación del servicio militar por motivos éticos o religiosos.

c) Los delitos de denegación de auxilio a la justicia por la negativa a revelar hechos de naturaleza política conocidos en el ejercicio profesional.

d) Los actos de expresión de opinión realizados a través de la Prensa, imprenta o cualquier otro medio de comunicación.

e) Los delitos y faltas cometidos por autoridades, funcionarios y agentes del orden público con motivo de la investigación o persecución de los actos incluidos en esta ley.

f) Los delitos cometidos por los funcionarios y agentes del orden público contra el ejercicio de los derechos de las personas.

ARTICULO 3

Los beneficios de esta ley se extienden a los quebrantamien-

# LOPEZ PORTILLO LLEGA HOY A MADRID

**En el aeropuerto de Barajas será recibido por los Reyes de España**

MADRID. (De nuestra Redacción) — Hoy llegará a Madrid el Presidente de la República de Méjico, José López Portillo, para realizar una visita oficial de ocho días.

El Presidente López Portillo tiene prevista su llegada al aeropuerto internacional de Madrid-Barajas a las diez de la mañana. Le acompaña su esposa, el ministro de Asuntos Exteriores y un nutrido séquito de personalidades. Acudirán a recibirle al aeropuerto Sus Majestades los Reyes, Don Juan Carlos y Doña Sofía, así como el Ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja.

Posteriormente, el Presidente mejicano, los Reyes y sus acompañantes se trasladarán en helicóptero a la Plaza de la Armería, en el Palacio Real, donde será recibido con los honores de ordenanza. Más tarde, saludará al Gobierno en pleno, presidido por el jefe del Gabinete, Adolfo Suárez. También saludarán al Presidente mejicano el titular de las Cortes, del Tribunal Supremo y otras altas personalidades.

A continuación se prevé que el Presidente y señora, en compañía de los Reyes, pasen al interior del Palacio Real para mantener un breve cambio de impresiones y descansar unos momentos. Luego se dirigirá a un céntrico hotel madrileño, donde le ha sido fijada su residencia oficial, en el curso de su estancia en la capital española y que ocupará en casi su totalidad.

A la una de la tarde el señor López Portillo ofrecerá una recepción al Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, y a las nueve de la noche será obsequiado con una cena de gala ofrecida por los Reyes en el Palacio Real.

El domingo día 9 el Alcalde de Madrid, señor Arespachoga, le hará entrega de las llaves de la ciudad, en una solemne ceremonia que tendrá lugar en la Casa de la Villa, con la



Corporación Municipal en Pleno. A las 12,30 horas hará una ofrenda floral ante el monumento a Cervantes, en la plaza de España, para trasladarse después a la feria del Campo y clausurar la exposición «Méjico 77». La comida será en privado, en el Palacio de la Zarzuela, con Don Juan Carlos y Doña Sofía.

Por la tarde el Presidente y su esposa asistirán a una fiesta popular en la Plaza Mayor, en la que intervendrán destacados artistas mejicanos y españoles.

El lunes inaugurará en el Museo de Arte Contemporáneo la exposición cultural de Méjico y visitará el Instituto Nacional de Industria y la Academia de Jurisprudencia. El martes emprenderá viaje a Las Palmas, en compañía de los Reyes, con motivo del Día de la Hispanidad. El miércoles visitará en Sevilla los Archivos de Indias.

La jornada del día 13 transcurrirá entre Barcelona y Madrid. Por la tarde, acudirá al Palacio de las Cortes Españolas, donde tendrá lugar una sesión extraordinaria. El día 15 viajará a Pamplona, y finalmente, el día 16, firmará los acuerdos conjuntos hispano-mejicanos.

## López Portillo, al iniciar su viaje:

# «BUSCAMOS UNA MAS SANA RELACION DE INTERCAMBIO»

MEJICO. (Efe.)—El Presidente mejicano, José López Portillo, salió ayer rumbo a Madrid para cumplir con la primera visita que un Jefe de Estado mejicano haya hecho jamás a España.

López Portillo, al que acompaña su familia y una reducida comitiva oficial, salió a las 11,00 hora local (18,00 hora española), del aeropuerto internacional local.

El Presidente y sus acompañantes viajan a bordo del avión

«Quetzatcoatl I», un «B-727», que es el transporte presidencial mejicano, y su llegada al aeropuerto de Barajas, en Madrid, está señalada para las 10,00 horas (hora española), de hoy sábado.

En la comitiva oficial del mandatario mejicano figuran los secretarios de Relaciones Exteriores, Santiago Roel; Comercio, Fernando Solana; del Patrimonio y Fomento Industrial, José Andrés de Oteyza; Hacienda, Ju-

lio Rodolfo Moctezuma, y Turismo, Guillermo Rosell.

López Portillo se muestra sereno en medio del triunfalismo que un viaje de este tipo despierta.

«De ninguna manera suponemos que los problemas de Méjico o de España se van a resolver con lo que pactemos, pero algo contribuirá a una más sana relación de intercambio», afirmó en días pasados.

## PERFIL DE UN PRESIDENTE

José López Portillo y Pacheco, sexagésimo Presidente de los Estados Unidos de Méjico —el octavo civil, pues todos los demás fueron generales— nació en la Ciudad de Méjico el 16 de junio de 1920 y sus antepasados procedían de la pequeña localidad Navarra de Caparrosa.

Realizó sus estudios en el distrito federal, en cuya escuela oficial «Benito Juárez» conoció, siendo todavía muchacho, a su antecesor, Luis Echeverría Álvarez.

En 1947 obtuvo la licenciatura en derecho, y tras realizar viaje de estudios por diversos países latinoamericanos, ejerce su profesión hasta 1960, en que comienza a colaborar activamente en los consejos de planificación económica y social del PRI (Partido Revolucionario Institucional) y a la vez partido oficial mejicano, del que es miembro desde 1945.

A partir de 1960 decide dedicarse totalmente a la política; aunque no se aparta de la vida académica, como profesor de teoría del Estado en la Universidad Autónoma mejicana.

En 1972 ocupa el cargo de secretario de Hacienda y Crédito Público (ministro de Finanzas), al que renunció en el momento en que fue declarado candidato oficial por el PRI, en septiembre de 1975. Durante ocho meses recorrió el país en campaña presidencial, hasta ser designado, tras votación, Presidente electo de Méjico en julio de 1976.

El 1 de diciembre de 1976 tomó posesión de su cargo en el Auditorio Nacional (monumento a la Independencia) de la capital mejicana.

En cuanto a su posición política, un sondeo popular efectuado recientemente, le coloca en el centro derecha.

# PROYECTO DE AMNISTIA

tos de condenas impuestas por delitos amnistiados, a los de extrañamiento acordados por computación de otras penas y al incumplimiento de condiciones establecidas en indultos particulares.

## ARTICULO 4

Quedan también amnistiadas las faltas disciplinarias judiciales en infracciones administrativas o gubernativas realizadas con intencionalidad política, con la sola exclusión de las tributarias.

## ARTICULO 5

Están comprendidas en esta ley las infracciones de naturaleza laboral y sindical consistentes en actos que supongan el ejercicio de derechos reconocidos a los trabajadores en normas y convenios internacionales vigentes en la actualidad.

## ARTICULO 6

La amnistía determinará en general la extinción de la responsabilidad criminal derivada de las penas impuestas o que se pudieran imponer con carácter principal o accesorio.

Respecto del personal militar al que se le hubiera impuesto o pudiera imponerse como consecuencia de causas pendientes la pena accesoria de separación del servicio o pérdida de empleo, la amnistía determinará la extinción de las penas principales y el reconocimiento, en las condiciones más beneficiosas, de los derechos pasivos que les corresponda en su situación.

## ARTICULO 7

Los efectos y beneficios de la amnistía a que se refieren los cuatro primeros artículos serán en cada caso los siguientes:

a) La reintegración, en la plenitud de sus derechos activos y pasivos, de los funcionarios civiles sancionados, así como la reincorporación de los mismos a sus respectivos cuerpos, si hubiesen sido separados.

Los funcionarios repuestos tendrán derecho al percibo de haberes por el tiempo en que hubieren prestado servicios efectivos, pero se les reconocerá la antigüedad que les corresponda como si no hubiera habido interrupción en la prestación de los servicios.

b) El reconocimiento a los herederos de los fallecidos del derecho a percibir las prestaciones debidas.

c) La eliminación de los antecedentes penales y notas desfavorables en expedientes personales, aun cuando el mencionado hubiese fallecido.

d) La percepción de haber pasivo que corresponda, en el caso de los militares profesionales, con arreglo al empleo que

tuvieren en la fecha del acto amnistiado.

e) La percepción del haber pasivo que corresponda a los miembros de las fuerzas de orden público, incluso los que hubiesen pertenecido a cuerpos extinguidos.

## ARTICULO 8

La amnistía deja sin efecto las resoluciones judiciales y actos administrativos o gubernativos que hallan producido despidos, sanciones, limitaciones o suspensiones de los derechos activos o pasivos de los trabajadores por cuenta ajena, derivados de los hechos contemplados en los artículos 1 y 5 de la presente ley, restituyendo a los afectados todos los derechos que tendrían en el momento de aplicación de la misma de no haberse producido aquellas medidas, incluidas las cotizaciones de la Seguridad Social y mutualismo laboral, que, como situación de asimiladas al alta, serán de cargo del Estado.

## ARTICULO 9

La aplicación de la amnistía en cada caso corresponderá con exclusividad a los jueces, tribunales y autoridades judiciales correspondientes, quienes adoptarán, de acuerdo con las leyes procesales en vigor y con carácter de urgencia, las decisiones pertinentes en cumplimiento de esta ley, cualquiera que sea el estado de tramitación del proceso y la jurisdicción de que se trate.

La decisión se adoptará en el plazo máximo de tres meses, sin perjuicio de los ulteriores recursos, que no tendrán efectos suspensivos.

La amnistía se aplicará de oficio o a instancia de parte con audiencia, en todo caso, del ministerio fiscal. La acción para solicitarla será pública.

## ARTICULO 10

La autoridad judicial competente ordenará la inmediata libertad de los beneficiados por la amnistía que se hallaren en prisión y dejará sin efecto las órdenes de busca y captura de los que estuviesen declarados en rebeldía.»

En el artículo 11 se señala que, no obstante lo dispuesto en el artículo 9, la aplicación de la amnistía a las faltas e infracciones administrativas es de la competencia de la Administración.

Por último, el artículo 12 señala que la presente ley entrará en vigor el día de su publicación en el «Boletín Oficial del Estado».

Una disposición derogatoria deja sin vigor todas las normas de igual o inferior rango que se opongan a lo dispuesto en esta ley.

Todo preparado para la "cumbre"

## HOY, 25 LIDERES POLITICOS EN LA MONCLOA

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Alrededor de 25 líderes políticos participarán hoy en la reunión que se celebrará en el Palacio de la Moncloa y que los medios periodísticos han bautizado como de «cumbre» para llegar a un pacto entre el Gobierno y los distintos partidos que componen el Parlamento. Como se recordará, Adolfo Suárez cursó, a mediados de esta semana, una carta a cada uno de los grupos parlamentarios, en la que exponía que los difíciles problemas por los que en estos momentos atraviesa España deben ser solucionados entre todas las fuerzas políticas del país.

Por parte del Gobierno, además de su Presidente, asistirán el Vicepresidente para Asuntos Económicos, Enrique Fuentes Quintana; el Ministro de Justicia, Landelino Lavilla Alsina, y posiblemente —según informó ayer la agencia Cifra— el Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa. No se descarta la posibilidad de que durante la reunión —que tendrá una duración de dos días— intervenga otro titular de un departamento ministerial.

Por parte del Partido Socialista Obrero Español asistirán a la reunión el secretario general, Felipe González, Plácido Viagas y Joaquín Leguinas. La representación del Partido Comunista de España correrá a cargo de Santiago Carrillo, Ramón Tamames y Tomás García; por el Grupo Parlamentario Mixto, Enrique Tierno Galván, Raúl Morodo y Fernando Morán. Por Alianza Popular, Manuel Fraga Iribarne, Federico Silva Muñoz y Laureano López Rodó. Por la minoría vasco-catalana, Pedro Sodupe, Juan Ajuriaguerra y, seguramente, Jordi Pujol. Finalmente el grupo parlamentario de la

- ◆ Fernández Ordóñez: «La economía, ante todo»
- ◆ Carrillo: «Deseos de un programa común»
- ◆ Fraga: «Sólo espero información»

Unión del Centro Democrático estará representado por Fernando Abril Martorell, Vicepresidente para Asuntos Políticos, a quien acompañarán Leopoldo Calvo Sotelo y Rafael Arias Salgado. Solamente Joan Raventós ha confirmado su participación en la reunión en representación de la minoría socialista catalana, a quien podrían acompañar José María Triguñer y Ernest Lluch.

### Los temas económicos, prioritarios

«Los temas económicos son prioritarios, y a ellos voy a dedicar mañana, tarde y noche», declaró ayer el Ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez, al serle preguntado por un periodista sobre la «cumbre» de la Moncloa.

Por otro lado, con respecto a la petición formulada por el senador Manuel Villar Arregui, en carta dirigida al presidente del Senado, Antonio Fontán, para que en la reunión de la Moncloa también participaran los grupos del Senado, el señor Fontán ha declarado que el escrito fue enviado al Presidente del Gobierno. «No obstante —prosiguió—, me parece errónea tanto la interpretación del señor Villar Arregui como la del señor Ollero, al escrito enviado por el Presidente del Gobierno a los partidos políticos, ya que la invitación cursada sólo a los par-

tidos y no a los grupos parlamentarios.»

### Carrillo: «Deseos de un programa común»

«Deseo que en la reunión de la Moncloa seamos capaces de establecer un programa común sobre los problemas más urgentes, que han de ser presentados al país por todas las fuerzas democráticas y aplicado por el Gobierno como un programa de todos», ha declarado el secretario general del PCE, Santiago Carrillo. «Si conseguimos esto —prosiguió el líder comunista—, habremos dado un paso importante para superar la crisis real que existe hoy en España. Por eso espero que la reunión tenga resultados positivos. Por nuestra parte pondremos todos los medios para ello.» El señor Carrillo añadió que el Gobierno busca con esta reunión una solución para su incompetencia para gobernar, pero que la busca por un camino de prudencia y de inteligencia política, en el sentido de que si es necesario un programa común, también puede resultar necesario un Gobierno común.

### Fraga: «Sólo espero información»

El líder de Alianza Popular no se muestra muy optimista ante los posibles resultados que salgan de la reunión a celebrarse durante este fin de semana. «Francamente, sólo espero información. No veo nada claro en cuanto al paquete de medidas económicas y

creo que no se propondrá nada que no haya sido capaz de proponer antes. No tengo grandes esperanzas en este Gobierno para gestionar la crisis y por lo mismo no veo ninguna razón para avalarle en ella, mucho menos cuando no da la responsabilidad a nadie. De todas formas, me reservo el criterio personal hasta que escuche lo que nos van a decir.»

Preguntado sobre lo que AP podría ofrecer al Gobierno, el señor Fraga dijo que no era éste un problema de ofrecer cosas a cambio. «Tenemos gente sumamente competente y preparada. Tenemos también un programa que ofrecemos, para que pueda dar soluciones en un momento determinado a los problemas que ahora se están dando. Todo lo que está pasando, ya lo dijimos nosotros en la campaña electoral.»

### UGT no ha negociado con la Administración

El comité ejecutivo de la Unión General de Trabajadores, a través de una nota de Prensa, hizo constar ayer su desacuerdo con las declaraciones del Ministro de la Presidencia, señor Otero Novas, en el sentido de que el programa económico que hoy se expone en la Moncloa a los representantes de los distintos grupos parlamentarios haya sido negociado con las distintas centrales sindicales.

«UGT —prosigue la nota— no ha negociado en ningún caso con la Administración ningún aspecto económico-sindical. Ni siquiera hemos recibido información directa de este programa económico.»

UGT manifiesta que la causa de que estas medidas económicas no se hayan negociado es únicamente la falta de voluntad negociadora del Gobierno.

Ante los graves problemas catalanes

## LLAMAMIENTO DEL PSUC A LA UNIDAD

(de todas las fuerzas democráticas)

BARCELONA. (Europa Press.) El comité central del Partit Socialista Unificat de Catalunya (comunista) ha dado a conocer un comunicado por el que expresa su satisfacción ante el restablecimiento de la Generalitat.

Tras unas consideraciones sobre los logros que con ello han conseguido las fuerzas democráticas y el pueblo, «el comité central del PSUC considera que, más que nunca, es imprescindible la unidad de todas las fuerzas democráticas catalanas, respaldadas en la movilización responsable del pueblo, para iniciar la solución a los graves problemas económicos, sociales y culturales de Catalunya. La misma unidad que hizo posible la recuperación de la Generalitat ha de permitir ahora la corresponsabilización de todas las fuerzas políticas catalanas en un programa de Gobierno que haga frente a la crisis económica, garantice la convivencia cívica de los ciudadanos de Catalunya y contribuya a la consolidación de la democracia en toda España.»

### Tarradellas, con el marqués de Nerva

PARIS. (Efe.)—El embajador de España en Francia, marqués de Nerva, recibió ayer al honorable Josep Tarradellas.

Es la primera visita que Tarradellas realiza a la embajada de España. El coloquio con el embajador se prolongó a más de media hora y ambas partes calificaron esta conversación de «muy amistosa y cordial».

El embajador de España ofrecerá el próximo martes un almuerzo en honor de Josep Tarradellas, al que asistirán diversas personalidades españolas y francesas.

Clavero Arévalo, con los parlamentarios vascos

## «NO EXISTEN OBSTACULOS INSALVABLES PARA LA AUTONOMIA»

★ Ajuriaguerra: «Lo más importante, la delimitación geográfica del País Vasco»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«No existe nada que nos impida seguir adelante en las negociaciones. No existen obstáculos insalvables ni temas de fricción, aunque sí puntos que pueden ser tratados con más detenimiento», manifestó el Ministro para con las Regiones, Manuel Clavero Arévalo, al término de la comida de trabajo mantenida ayer con los parlamentarios vascos.

A la reunión, que se prolongó por espacio de tres horas, asistieron, además del señor Clavero Arévalo, Txiki Benegas (PSOE), Juan Ajuriaguerra (PNV) y Juan Echeverría (UCD), todos ellos comisionados por la Asamblea de Parlamentarios Vascos para negociar el tema autonómico. También asistió Luis Cosculluela, director general de Estudios Regionales. El Ministro para las Regiones

manifestó a los periodistas que esta reunión ha constituido un paso adelante en las negociaciones y que durante la misma se habían puesto «casi de acuerdo» en un esquema de trabajo. Entre los puntos más avanzados en la negociación se encuentran, según el señor Clavero, la organización que afecte al País Vasco, el restablecimiento de los servicios que correspondían a las Diputaciones hasta el año

1937 y el papel a desempeñar por las Juntas Generales en este proceso.

Con respecto al tema de la delimitación geográfica del País Vasco, Juan Ajuriaguerra manifestó que era uno de los más importantes de esta negociación y que aún no se había llegado a un acuerdo sobre el mismo. Asimismo, declaró que «no existe pacto de silencio sobre las negociaciones, aunque sí un compromiso de reserva de no airear lo tratado, sobre todo lo referido a los detalles de las re-uniones».

Con respecto a Leizaola, los parlamentarios vascos afirmaron que «para nosotros representa hoy por hoy, todo lo que el pueblo vasco aspira y ha de estar por encima de todas las pequeñas políticas».

Ayuntamiento de Madrid

Formación de un bloque catalán de centro

## CONTACTOS ENTRE LA DEMOCRACIA SOCIAL CRISTIANA Y LA UCD

BARCELONA. (Europa Press.)—En el marco de las negociaciones para la posible formación de un bloque centrista catalán se han producido contactos entre Democracia Social Cristiana de Catalunya y la Unión del Centro Democrático, según han manifestado dirigentes del primer partido de los citados.

Los contactos han sido mantenidos con los diputados de UCD por Barcelona José Espinet y Vicens Capdevila. «Los contactos —han señalado los dirigentes de DSCC— prosiguen, y su resultado dependerá de la evolución de la UCD.»

«En principio —han proseguido—, podríamos estar de acuerdo en una Federación de partidos de centro, que respetase la autonomía regional.» La continuación de los contactos se acordó en el último Congreso del partido.

Por otra parte, los dirigentes de DSCC indicaron que durante el Congreso del partido se acordó solicitar al presidente de la Generalitat, Josep Tarradellas, una consellería (cartera) de la juventud.

Asimismo se informó que el próximo lunes una Comisión del partido se entrevistará con el Gobernador Civil de Barcelona para tratar sobre una reestructuración de distritos ante las próximas elecciones municipales.

En otro orden de cosas, los representantes de DSCC manifestaron que «nosotros tenemos un ideario propio y, en contra de lo que se ha dicho, ni somos de derechas ni tenemos nada que ver con el señor Gil Robles».

Por último, se dio cuenta de las elecciones de una nueva Junta Directiva durante el Congreso, en el cual figura como presidente Xavier Llobet, como vicepresidente Manuel Purroy y como secretario general Francesc Montserrat.

BILBAO: Participaron unas cien mil personas

# MANIFESTACION PRO AUTONOMIA

● Mensaje de Leizaola: «No derribar, sino edificar»

BILBAO. (Cifra).—Cerca de cien mil personas han protagonizado ayer noche en Bilbao una manifestación pro autonomía, con motivo de la celebración del XLI Aniversario de la Constitución del Gobierno Vasco.

La manifestación había sido convocada por el Gobierno vasco en el exilio para reivindicar la autonomía y apoyar la gestión de los parlamentarios. La organización corrió a cargo de los partidos PNV, PSOE, ANV, ADM, EKA, ESEI, IR, ORT, PCE, PSP y PT. También han estado presentes aunque sin seguir las consignas de los organizadores, los partidos EIA, LC, LKI, OCE (BR), OIC y PCT.

Los partidos organizadores invitaron al pueblo vasco a llevar a cabo una manifestación bajo el signo unitario de la autonomía y con gritos que hicieran referencia a este tema. El otro grupo de partidos mencionados, que estaba en contra de este planteamiento, gritó sus consignas y exhibieron pancartas con criterios propios.

Una ikurriña de grandes dimensiones, seguida de una pancarta, en la que se leía la palabra «autonomía», encabezaba la manifestación, que se dirigió por la avenida de José Antonio. En el primer grupo iban varios diputados y senadores vascos, entre ellos, el presidente de la Asamblea de Parlamentarios Vascos, el senador navarro Manuel de Irujo, consejeros del Gobierno vasco y representantes de partidos.

Entre los manifestantes se advirtió la presencia de algún extraño vasco, aunque en esta ocasión no iban formando bloque, sino mezclados entre la multitud.

Los manifestantes lanzaban diversos gritos, pero el que más fue coreado era el de «Nafarroa Euskadi da» (Navarra es Euskadi).

En la marcha iban los partidos que no se habían integrado en las consignas unitarias, y sus gritos diferían del resto, pues los más coreados fueron «independencia» y «ETA herría Zure-

kin» (ETA, el pueblo está contigo). Este grupo marchaba tras dos pancartas que decían: «La izquierda unida por la soberanía nacional» y «Una soberanía nacional la consigue el pueblo con su lucha».

Sobre las nueve y cuarto de la noche, los manifestantes se habían acercado a la plaza de Zabálburu, final de la manifestación, donde fue leído el mensaje del Presidente del Gobierno Vasco, Jesús María de Leizaola. El anuncio de la lectura de este mensaje provocó que una minoría de manifestantes silbasen y lanzasen gritos de «independencia» y «Euskadi quiere un Gobierno obrero».

## Mensaje de Leizaola

El «Lendakari» inició su mensaje con una síntesis de los primeros años del Gobierno vasco: «En los primeros dieciséis años de nuestra existencia, las guerras, las cárceles, las venganzas, la expatriación, todas las formas imaginables de la violencia cayeron incesantemente sobre los vascos sin exceptuar a nadie.»

«Durante aquellos diez primeros años —añade— y aún en los inmediatos siguientes, el Gobierno de Euskadi siguió en actividad en los campos de batalla por la libertad y en la resistencia de Euzkadí y Europa, por medio de voluntarios, atendiendo masivamente las tres grandes necesidades del pueblo entero: Obtener la libertad de los presos y represaliados, asegurar en todo lo posible la emigración de signos políticos con sus incidencias y consecuencias y repatriar para reinstalarse en Euzkadí a cuantos pudieron.»

Más adelante, tiene unas palabras de recuerdo para el primer Presidente del Gobierno Vasco, José Antonio Aguirre, del que elogió el arte y la laboriosidad, la gan valentía con que se lanzó a la arena política y la nitidez y tenacidad puestas de relieve en los más altos niveles del poder estatal e internacional.

Finalmente, el Presidente del Gobierno Vasco en el exilio constata la vitalidad del país vasco con un patente agradeci-

miento que ha exigido «no derribar sino edificar, lo cual vale para lo político, lo cultural, o económico, lo social y todo lo demás».

## Comunicado de los partidos

Tras la lectura del mensaje del «Lendakari» —en cuyo transcurso los partidos disidentes abandonaron la plaza— fue leído un comunicado de los partidos que apoyaban activamente la manifestación.

En este comunicado se señala que «Euskadi necesita urgentemente un régimen provisional de autonomía que configure territorial y administrativamente el país en el respeto a las peculiaridades de todas y cada una de las regiones históricas que se concretan en Alava, Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya, sin perjuicio del planteamiento autonómico posterior, así como la urgente democratización de las instituciones propias».

«En este marco autonómico convivirán con los mismos derechos y deberes —continúa el comunicado conjunto— todos los ciudadanos vascos, sin distinción de origen, que con su actividad contribuyen al desarrollo de la sociedad vasca.»

Sobre las diez de la noche, y después de haberse cantado varios himnos vascos, los manifestantes se disolvieron, sin que se tengan noticias de incidentes violentos.

## Por el restablecimiento de la Generalitat

### FELICITACION DEL REY A TARRADELLAS

BARCELONA. (Cifra).—Un telegrama de felicitación fue enviado por el Rey Don Juan Carlos I al Presidente de la Generalitat, Josep Tarradellas, el pasado día 3, según han informado a Cifra fuentes políticas dignas.

El telegrama se califica de «muy efusivo y extenso». Acusa recibo del telegrama que el señor Tarradellas envió a Don Juan Carlos I el pasado 29, al día siguiente de que en Perpignan se lograran los acuerdos de restablecimiento de la Generalitat entre el señor Tarradellas, el delegado gubernamental, señor Sánchez Terán, y los representantes de los partidos políticos catalanes.

Reproduce asimismo alguno de los párrafos de aquel telegrama como el referido al contenido «por la nueva etapa que va a empezar para Cataluña y España».

El telegrama del Rey a Josep Tarradellas fue enviado dándole tratamiento de «presidente de la Generalitat provisional».

Por su parte, el señor Tarradellas había enviado una misiva a Don Juan Carlos I a través del marqués de Mondéjar, jefe de la Casa Civil del Rey.

Don Juan Carlos I envió también un mensaje personal al señor Tarradellas a través del político monárquico Antonio de Senillosa.

## ORDEN PUBLICO

# MARTIN VILLA, CON LOS GOBERNADORES VASCOS

BILBAO. (Europa Press).—De acuerdo con informaciones facilitadas en medios políticos, el Ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, recomendó, en una reunión, a los Gobernadores de las provincias vascas «firmeza en el mantenimiento del orden público, compatible con la sensibilidad necesaria para que no se produzcan hechos lamentables». La reunión estuvo motivada por el anuncio de la cuarta semana pro amnistía, que se celebrará en el País Vasco entre el 8 y el 15 de este mes.

El Ministro del Interior recomendó, asimismo, a los Gobernadores que consiguieran tranquilidad callejera absoluta durante la citada semana, y recibieron instrucciones de conseguir un ambiente favorable para un régimen preautonómico del País Vasco, actuando como «termómetros» en cuerpos y estamentos sociales.

## Basauri: Decree la huelga de hambre

BILBAO. (Logos).—Cinco presos comunes y cinco políticos permanecen en huelga de hambre en el centro de Basauri, mientras que continúan ingresados en el hospital civil de Basauri otros tres políticos, dos aquejados de hepatitis y un tercero por sufrir de diabetes.

Por otra parte, otros dos comunes se autolesionaron, produciéndose cortes en las venas de los brazos.

## Cartagena: Anormalidad en el penal

CARTAGENA (Murcia). (Cifra).—Pablo Mayoral Rueda, miembro del FRAP y único preso político que se hallaba recluido en el centro penitenciario de San Antón, fue sacado en la tarde de ayer para ser trasladado a otro establecimiento carcelario, probablemente el de Ocaña.

Por otro lado, aunque seis de los presos comunes que habían iniciado la huelga de hambre han desistido de su actitud, todavía quedan, en el mismo penal de San Antón, otros 15 reclusos que mantienen esta postura.

## Barcelona: Detención de jóvenes libertarios

BARCELONA. (Pyresa).—Once miembros de las Juventudes Libertarias han sido detenidos en Barcelona como presuntos implicados en los desórdenes registrados en las Ramblas y el centro de la ciudad a finales de agosto y primeros de septiembre, según nota facilitada por la Jefatura Superior de Policía.

Como resultado de una continua labor investigadora, la Policía ha podido identificar, localizar y detener a Francisco Usé Portillón, José María Baixeres Santasusana, Salvador Acuña Petes, Julio García Catalana, María Cristina-Elena Trejo Fombella, Jorge Baucells Quesada, Alejandro Guillermo Gabriel Ribot, Francisco Javier Gabriel Ribot, Francisco Javier Roig Navarro, Eduardo Pons Hernández y al menor E. F. R. G., todos ellos militantes anarquistas de las Juventudes Libertarias y de la Federación Anarquista Ibérica, que han participado violentamente en los desórdenes antes mencionados, entre los que cabe destacar el enfrentamiento a la fuerza pública, atentados con «cócteles Molotov» y obstrucción del tráfico rodado.

Se ha constatado que con este servicio se ha logrado la desarticulación del grupo «específico» de la Federación Anarquista Ibérica, que preparaba la comisión de acciones terroristas.

## MADRID

# ESTALLA UN ARTEFACTO EN LOS LOCALES DE LA ORT

MADRID. (De nuestra Redacción).—Sobre las cinco menos diez de la madrugada de ayer hizo explosión un artefacto en la sede de la Organización Revolucionaria de Trabajadores. Como consecuencia de la explosión, una de las persianas del edificio salió de su sitio y golpeó a un niño que estaba durmiendo, quien sufre contusiones.

La explosión se produjo en el sótano, pero afectó también a la librería «Carabanchel», situada encima y que pertenece al citado partido político. La onda expansiva rompió los cristales de las casas próximas, y resultaron afectados varios automóviles, un bar y un estanco.

Con este motivo, la ORT ha hecho pública una nota en la que acusa a las bandas fascistas como autores del atentado y hace responsable al Gobierno por permitirles seguir en la impunidad. Se han sumado a la condena los partidos políticos, PSOE, PSP, PTE, ML, LCR y las centrales CSUT y UGT.

## Militante comunista, herido de gravedad

ALICANTE. (Cifra).—El joven Miguel Grau Gómez, perteneciente al «Movimiento Comunista», resultó gravemente herido en la calzada, por un ladrillo que le fue arrojado desde un edificio cuando se disponía a pegar carteles de propaganda para el «Día del País Valenciá», durante la noche del día 6.

## VIGO

# CONTINUA LA HUELGA DE MARISCADORES

VIGO. (Especial para ARRIBA) Por cuarto día consecutivo persiste la huelga que mantienen los doce mil mariscadores de la ría de Vigo, quienes tras reuniones con el Gobernador Civil de la provincia y con la Unión de Fabricantes de Conserva tuvieron ayer nuevos contactos con los compradores de marisco y con el comandante de Marina. Este último ordenó que una lancha vigile las aguas para evitar en frentamientos entre huelguistas y otros mariscadores.

Por otra parte, los mariscadores tienen prevista una manifestación para el próximo día 18 en Vigo. Asimismo, caso de persistir el conflicto al final de semana, pedirían que sea decretada de nuevo la veda. Si ocurrese así, será la más corta

campaña marisquera de la historia de la ría de Vigo.

## Malestar en la flota lucense

SAN CIPRIAN (Lugo). (Cifra.) General malestar existe entre los armadores y tripulantes de la flota lucense ante el hecho de que a esta flota no le han sido concedidas licencias para pescar en aguas comunitarias, como habitualmente vienen haciendo una treintena de barcos de esta zona.

Los armadores y tripulantes de la flota lucense entienden que la Dirección General de Pesca Marítima olvidó a Lugo en el reparto de licencias que la CEE concedió a España.

LABORAL

# Propuesta de la CEOE DESPIDO LIBRE Y CONGELACION SALARIAL

(para evitar una situación de catástrofe)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Confederación Española de Organizaciones Empresariales ha enviado diversos telegramas al Rey de España, Presidente del Gobierno, a todos los Ministros, a los presidentes del Congreso y del Senado y a varios parlamentarios, manifestando su preocupación por la próxima presentación ante el Parlamento del segundo paquete de medidas económicas.

El texto íntegro del telegrama señala que:

La Confederación Española de Organizaciones Empresariales, ante la inminencia de la presentación a las Cortes del «programa de saneamiento y reforma económica», está hondamente preocupada por una actuación gubernamental indecisa e incoherente y se considera obligada

a dirigirse a S. M. (V. E.) para ofrecer la opinión del empresario y ofrecer su experiencia para, mediante un esfuerzo conjunto, evitar una situación de catástrofe nacional, que desgraciadamente entra en el horizonte de las posibilidades.

El empresario español encuadrado en la CEOE desea con toda sinceridad el mayor acierto

## ● Telegrama de la Confederación al Rey, al Presidente del Gobierno, Ministros y parlamentarios

del Gobierno en la elección e implantación de las medidas económicas y laborales. Por ello, consciente de su responsabilidad, propone:

1. Que las medidas económicas en preparación se elaboren y se apliquen con la participación de los empresarios y trabajadores.
2. Que se lleven a la realidad las reglas de la economía de mercado que supone el libre juego de contratación y despido.
3. La reforma fiscal y presupuestaria debe adaptarse a las posibilidades del país con la consiguiente reducción del gasto público.
4. Es imprescindible el perfeccionamiento de la Seguridad Social.
5. Son absolutamente imprescindibles unas rigurosas medidas de contención de salarios y rentas.
6. La política monetaria no puede ser el único ni el principal instrumento de lucha contra la inflación.
7. El país debe asumir la responsabilidad de un digno subsidio de desempleo.
8. El Gobierno debe impedir todas las acciones injustas de fuerza y de coacción. Si las medidas económicas y laborales se ajustan a las necesidades reales del país, superando cualquier planteamiento parcial o interesado, el empresariado está firmemente dispuesto a colaborar con el Gobierno y con los trabajadores, asumiendo su responsabilidad en la construcción de una democracia auténticamente compartida por todos los españoles. En caso contrario, mediante esta posición, la CECE declina toda responsabilidad en relación con un planteamiento irreal, injusto o pactado en ausencia del empresariado español.

Con el mayor respeto.

Carlos FERRER SALAT  
Presidente de la  
Confederación Española de  
Organizaciones Empresariales

### Círculo de empresarios: No al movimiento asambleario

«Si se opta por la lucha de clases en el seno de la empresa es preciso crear la sección sindical. Si se opta por la cooperación, hay que potenciar los comités. Aceptar ambos es practicar al mismo tiempo dos políticas contradictorias», se afirma en un trabajo elaborado por el Círculo de Empresarios sobre «Consideraciones sobre la acción sindical en la empresa».

En el escrito, los empresarios reconocen la importancia de los representantes de los trabajadores y tras estudiar los distintos modos de actuación en diversos

países apoyan el comité de empresa y van contra el movimiento asambleario, ya que la «función inexcusable de la asamblea es la de constituir el cuerpo electoral y, como tal, no puede ser convocada más que extraordinariamente».

Los empresarios señalan la importancia de que los representantes de los trabajadores tengan capacidad plena para negociar y que la pérdida de su mandato no esté al albedrío del movimiento asambleario.

Diferencian claramente entre el comité y las secciones sindicales y afirman que se deben dejar muy claras las competencias de cada uno. Señalan que los representantes deben estar especialmente protegidos frente a actuaciones que pretendan limitar o condicionar su actuación, pero que estas garantías no deben alcanzar a un número excesivo de trabajadores y que no debe extenderse a los trabajadores afiliados a una sección sindical.

También hay que destacar que el Círculo de Empresarios contempla el convenio como un pacto entre trabajadores y empresarios que no debe romperse en el período de tiempo en el que tenga vigor.

Las conclusiones principales del escrito son que las competencias de las secciones sindicales de empresa deben establecerse tras un debate parlamentario y no por una disposición de carácter provisional y sin rango de ley; que la regulación de los comités de empresa debe ser completa, alcanzando sus atribuciones y competencias; que la ley de Acción Sindical en la empresa no debe contemplar sólo las garantías mínimas de los trabajadores, sino también las garantías mínimas de los empresarios y que las organizaciones empresariales deben ser oídas por el Gobierno.

### Valencia: No a la amnistía laboral

La Confederación Empresarial Valenciana, ante el debate que se está procediendo por la probable concesión de una amnistía laboral, según un proyecto de ley que tiene que discutirse en las Cortes, ha manifestado su oposición en principio a la adopción de la medida de esta índole, según ha hecho público en un comunicado.

Los empresarios valencianos integrados en la Confederación Empresarial Valenciana —continúa la nota— consideran que un sistema democrático debe de un modo esencial salvaguardar a toda costa la seguridad jurídica, máxime si tenemos en cuenta que una amnistía laboral supondría una injerencia en la esfera propia de la actividad de los ciudadanos.

Agricultura

Sevilla: Conflicto del algodón

## MANIFESTACION ANTE EL GOBIERNO CIVIL

SEVILLA. (Resumen de agencias.)—Una manifestación de algodóneros sevillanos se celebró por los alrededores del Gobierno Civil, como rechazo a la solución ministerial en este conflicto, que ha fijado un precio de 54 pesetas para el kilo del producto.

Poco después, y por acuerdo conjunto de las diversas asambleas celebradas en distintos puntos del valle del Guadalquivir, y con relación a este mismo tema del algodón, la Unión de Agricultores y Ganaderos de Andalucía replica al Ministerio de Agricultura de este modo: «No es exacto, como dice el Ministerio de Agricultura, que no se haya sido posible reconciliar los intereses de los diversos sectores afectados, pues, además de los agricultores, las mismas desmotadoras han estado de acuerdo en que 70 pesetas es un precio justo para el algodón».

No comprendemos, por otra parte —añade la nota—, cómo el Ministerio de Agricultura afirma que el precio de 54 pesetas el kilo representa que los salarios de recogida pueden ser en torno a 16 ó 17 pesetas kilo de algodón. La Unión de Agricultores y Ganaderos entiende que el precio de la recogida no puede, de ninguna manera, ser establecido por el Ministerio, sino mediante un convenio entre los sindicatos de las agrupaciones y los trabajadores del campo. Establecer 16 pesetas el kilo para la recogida con el precio de 54 pesetas —concluyen— sólo puede entenderse como un intento por parte de la Administración de enfrentar a dos importantes sectores del campo: los agricultores y los trabajadores agrícolas, porque de ninguna manera los pequeños y medianos agricultores pueden pagar el precio citado por la recogida.»

### León: Ultimátum a la Administración

Más de 6.000 tractores se hallan estacionados en los arcones de varias carreteras de la provincia leonesa, en apoyo de las peticiones formuladas a la Administración por la Unión de Campesinos Leoneses.

La huelga de campesinos, que comenzó el jueves a las 10,30 de la mañana, tiene programados cortes intermitentes de dos horas de duración.

La retirada de tractores se realizará mañana día 9. La Unión de Campesinos Leoneses (UCL) enviará un ultimátum al Gobierno con un plazo máximo de negociación. Si en este plazo no hay soluciones concretas, se plantearía otra nueva salida, por tiempo indefinido, de los tractores a la carretera. También se podría plantear una posible marcha o bloqueo sobre las ciudades de Ponferrada y León.

Vigilantes jurados

## SEGUNDA RONDA DE NEGOCIACIONES

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer por la mañana se celebró la segunda ronda de negociaciones formales entre los representantes de los vigilantes jurados y las empresas de seguridad Essabe Express, Candi e Iberpress, según informan fuentes de Comisiones Obreras.

La reunión tuvo lugar, como la anterior, en la sede central de la AISS en Madrid y en su transcurso se llegó a un acuerdo firme entre las partes, por el que los empresarios citados conceden un aumento lineal de 6.000 pesetas a sus trabajadores con efecto de 1 de noviembre de este año y acogiéndose a la revisión semestral de salarios contemplada en el convenio. Este primer acuerdo ha sido firmado por las partes, quedando pendiente de negociar el resto de las reivindicaciones en las conversaciones que proseguirán hoy.

### Urruzola: Encierro de 300 trabajadores

Unos 300 trabajadores de la fábrica de pinturas Urruzola, dependientes de la multinacional Baff, se encerraban ayer tarde en su centro de trabajo, en señal de protesta por los expedientes incoados a sus 15 representantes y las sanciones que les impondrán.

Estos 15 representantes fueron elegidos por los trabajadores para discutir con la empresa una mejora salarial de 6.000 pesetas lineales, pero la patronal sólo accedió a conceder una subida del 10 por 100.

Ante esta actitud, los trabajadores se negaron a hacer horas extras, a lo que la patronal ha respondido con sanciones que llegan hasta sesenta días de suspensión de empleo y sueldo por interrumpir una reunión de la Dirección de la empresa, instar a la disminución del rendimiento en el trabajo y la convocatoria de una asamblea ilegal, hechos que los trabajadores han negado.

### Conversaciones en el INP

Ayer por la mañana, la comisión elegida por los trabajadores del INP se ha entrevistado con el director general de gestión y financiación del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social, a quien han presentado sus reivindicaciones.

La entrevista ha sido calificada como de muy positiva, por un

miembro de la comisión, quien ha manifestado que supone un paso importante en cuanto a admitir como representantes en las negociaciones a la comisión de trabajadores, elegida democráticamente en asamblea.

### Negociaciones en la aviación civil

Casi diariamente, representantes del personal de aviación civil y del Ministerio de Transportes mantienen negociaciones para dar salida a las reivindicaciones de este personal por las que hace cuatro días estuvo a punto de declararse una huelga nacional de aeropuertos.

Hasta el momento, la comisión negocia cuestiones de tipo salarial, en las que todavía no se ha llegado a acuerdos definitivos. Representan a los trabajadores tres personas elegidas en asamblea, miembros, por otra parte, de la comisión negociadora a nivel nacional. Preside la delegación del Departamento de Transportes el director general del organismo autónomo Aeropuertos.

En tanto se celebran estas reuniones, sigue en pie el plazo dado por el personal de aviación civil hasta fin de mes, para cobrar las cantidades que reclaman por dos conceptos salariales que no se incrementaron después de la última regulación del salario mínimo interprofesional.

EDUCACION

Entre reivindicaciones y protestas

# APERTURA DEL CURSO EN LA AUTONOMA DE MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.)—«Una vez más nos reunimos para celebrar la apertura de un curso académico que esperamos sea menos problemático y más normal y fecundo desde el punto de vista docente que lo fue el que acaba de terminar», dijo el rector de la Universidad Autónoma de Madrid en el acto de inauguración del presente curso.

De momento, el mismo acto resultó anómalo, ante la actitud de protesta de más de un centenar de alumnos de Biológicas, que exteriorizaron su malestar por las deficiencias materiales y docentes en que se desenvuelven sus estudios.

Una vez iniciado el acto, los alumnos entraron en el salón y colocaron sus carteles y pancartas en las paredes del mismo. Tras la lectura de la memoria del curso, cuatro alumnos se dirigieron a la presidencia en la que, además del rector, profesor Nieto Gallo, estaba el Subsecretario de Educación y Ciencia, señor Fernández Galiano. Los estudiantes pidieron permiso para leer un escrito en el que se daba cuenta de sus problemas. El Subsecretario les contestó que lo podrían hacer al término del acto, como así fue.

En su discurso el rector se refirió también a la presencia de los alumnos, a los que agradeció su acción, que venían a reiterar unas peticiones hechas en varias ocasiones por la Universidad.

## Santiago: Lección magistral en gallego

Por primera vez en la historia de la Universidad compostelana, la lección magistral de apertura oficial del curso ha sido dictada en lengua gallega.

El profesor Constantino García González, catedrático de Filología, pronunció la lección inaugural sobre el tema: «Gallego hoxe, Galego onte» («Gallego hoy, gallego ayer»), que finalizó entre los aplausos del público que llenaba el paraninfo. Cerró el acto el rector.

## Cavero, en Madrid

SAN JUAN. (Efe.)—El Ministro español de Educación, Iñigo Cavero, dijo que la Conferencia Iberoamericana de Educación, que se ha celebrado en Puerto Rico ha sido una «reafirmación de la verdadera existencia de una comunidad cultural iberoamericana».

Cavero, que regresó la noche del 6 a Madrid, después de presidir la delegación española en la conferencia, al referirse a la propuesta formulada en la conferencia sobre la necesidad de que todas las fuerzas sociales y políticas democráticas de los países apoyen las reformas educativas. Dijo que esperaba ver estas ideas plasmadas en la carta sobre educación que los países iberoamericanos piensan redactar en el congreso a celebrar en Madrid el próximo año.

Sobre la reforma educativa en

España, el Ministro dijo que el Gobierno espera hacer pronto una declaración programática que represente un compromiso con el resto de las fuerzas políticas españolas.

Además, el Gobierno, añadió, dará a los entes regionales una mayor responsabilidad en la educación básica y promocionará la autonomía universitaria a nivel regional.

## La Complutense, sobresaturada

«La Universidad Complutense está desbordada en su número de alumnos, de profesores, de campus y de edificios», ha afirmado el vicerrector de este centro, don Alberto de la Hera, en el curso de una charla-coloquio mantenida en el Colegio Mayor Castilla, de Madrid.

Según el señor De la Hera en «este año entrarán en la Complutense, en sus primeros cursos, unos 16.000 alumnos, que suman más que todos los estudiantes de Oxford y Cambridge juntos. La UNESCO recomienda que una Universidad no pase de 15.000 alumnos, y, sin embargo, la población de nuestro centro está alrededor de los 100.000.»

Asimismo, hizo hincapié en el peligro de un «paro ideológico» de licenciados que no encuentran a la salida un puesto de trabajo.

IGLESIA

# «LA ESCUELA NEUTRA ES ABSURDA EN LA PRACTICA»

● Afirma monseñor Tarancón en su «Carta Cristiana»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la «Carta Cristiana» de esta semana el cardenal Tarancón afirma que «imponer a todo un pueblo una forma concreta de pensamiento o de acción, tanto en el orden político como en el social o religioso, será siempre una limitación de la libertad individual y un atentado a la democracia».

Señala también que «hablar de la escuela única en un régimen democrático es, al menos aparentemente, un contrasentido. La unicidad no se aviene en principio con el pluralismo propio de toda sociedad democrática».

Agrega que «si por escuela única se quisiese entender que todas las escuelas deberían ajustarse a un plan mínimo técnico y pedagógico para que todos los niños y jóvenes, de cualquier clase o condición, puedan recibir una educación de calidad y que se atiende en las escuelas a las exigencias de la justicia social, no habría nada que oponer. Si por escuela única —prosigue el cardenal— se entiende el que todos los centros educativos hayan de tener la misma orientación e idéntico plan educativo, de tal manera que todos obedeciesen a una misma ideología, a un mismo concepto del hombre y de la vida, etc., esta postura sería francamente antidemocrática».

Seguidamente precisa: «Prender que la escuela fuese "aséptica"—neutra, como se dice—, de tal manera que se mantuviese al margen de todo pensamiento religioso y moral, es un absurdo práctico. Porque la formación integral de la persona lleva consigo una concepción del hombre y de la sociedad que implica el planteamiento del sentido último y trascendente de la persona humana o la referencia a la misma para afirmarlo, para negarlo o para prescindir de él.»

## Monseñor Iniesta continuará en Vallecas

Monseñor Iniesta, obispo vicario de la zona sureste, ha comunicado a los cristianos de su vicaría que, aunque se ha acordado separar la zona urbana de la rural, él continuará como vicario de la zona urbana.

Monseñor Iniesta explica que se está estudiando en la diócesis la posibilidad de una reestructuración de la vicaría.

PRENSA

## Protesta contra el atentado a «Punto y Hora»

## SAN SEBASTIAN, SIN PERIODICOS

\* La medida no fue secundada en Pamplona

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.)— Los periódicos matutinos de San Sebastián no salieron ayer a la calle, en señal de solidaridad con la revista «Punto y Hora», tras el reciente atentado del que fue objeto.

La decisión fue adoptada tras celebrar asambleas el jueves, en las que participaron los miembros de la redacción, talleres y demás personal de las empresas. El voto del personal de talleres fue decisivo.

Por su parte, los periódicos de Pamplona, capital donde ocurrió el atentado, han condenado el hecho, pero han seguido trabajando sin declararse en huelga.

# CONVENIO ENTRE EL MINISTERIO DE SANIDAD Y LA FEDERACION DE SUBNORMALES

MADRID. (Europa Press.)— El Servicio de Minusválidos (SEREM) del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social y la Federación Española de Asociaciones Protectoras de Subnormales (FEAPS) han firmado un convenio de mutua colaboración con el que se trata de conseguir una mayor coordinación en el extenso campo de la problemática de los minusválidos psíquicos y un mejor aprovechamiento de los recursos existentes. El convenio ha entrado en vigor con fecha 1 de octubre y tendrá una vigencia de tres años.

Entre los puntos del convenio figuran los del intercambio de experiencias, estudios e infor-

mes —incluyendo asesoramiento mutuo— en el área de recuperación e integración social de subnormales; acciones conjuntas de mentalización de la sociedad, especialmente en el área de prevención de minusvalías psíquicas; asistencia técnica por parte del SEREM para la implantación de programas de orientación individual en las asociaciones integradas en FEAPS.

Otros puntos se refieren a la formación de trabajadores minusválidos psíquicos y fomento de nuevas plazas en centros de trabajo adecuado y apoyo para la creación de servicios de asistencia a la familia.

◆ El Subsecretario de la Marina Mercante, CARLOS BARRERA, ha salido hacia Bruselas al frente de una Delegación española de la que forma parte el director general de Pesca. La Delegación se entrevistará con importantes personalidades de la Comunidad Económica Europea para negociar un nuevo acuerdo marco en el sector de pesca entre los «nueve» y España. Si se consigue este acuerdo se paliarán, al menos en parte, los problemas de la flota de la zona del Cantábrico.

◆ Un nuevo tramo de la línea IV del Metro de Barcelona entre las estaciones de Barceloneta y Selva de Mar entró ayer en funcionamiento. En este tramo se han abierto cuatro nuevas estaciones, con lo que se prolonga la línea IV en cuatro kilómetros y se resuelve el problema de incommunicación de las barriadas cercanas.

◆ Por un real decreto de la Presidencia del Gobierno publicado ayer en el «BOE» se crea la Comisión Intermunicipal de financiación exterior. La Comisión estará presidida por el secretario de Estado para la programación y coordinación económica. La Comisión tendrá como objetivo básico armonizar en materia de financiación exterior los criterios aplicados por los distintos centros directivos de la Administración para el diseño de una política coherente en los mercados financieros internacionales.

◆ Según publicó ayer el periódico coruñés «El Ideal Gallego», el secretario general del Partido Comunista Español, ENRIQUE LISTER, tendrá pasaporte porque así lo ha prometido una autoridad competente. Señala el periódico que el senador Manuel Iglesias Corral trasladó a los organismos competentes del Gobierno una solicitud con varios pliegos de firmas pidiendo la expedición del pasaporte, solicitud que había recibido el senador de manos de la esposa y una hermana de Enrique Lister.

◆ Los Colegios Estancieros de Kostka han celebrado el acto académico de la inauguración del curso 1977-1978. Pronunció la primera lección el ilustre periodista Luis Prados de la Plaza, que desarrolló el tema «Larra y su tiempo», con una documentada exposición del primer tercio del siglo XIX y de los acontecimientos que precipitaron el trágico final de Larra, quien calificó de inventor del periodismo moderno. Al acto asistió el claustro de profesores y numerosos asistentes.

◆ En el Palacio de Congresos de Torremolinos se clausuró el II Congreso del Cuerpo Consular acreditado en España, que ha venido desarrollándose durante los últimos días. El acto fue presidido por el director general de Asuntos Consulares, EVARISTO RON VILLA, en representación del Ministro de Asuntos Exteriores. Entre otras personalidades estuvieron también presentes el Gobernador Civil de Málaga, Enrique Riberola Pelayo, y el Alcalde de la ciudad, Luis Merino Bayona.

## FALLECIO JOSEFA CAMPANY

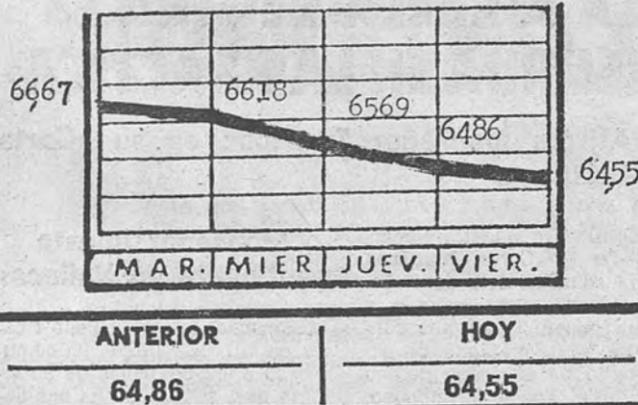
Ha fallecido en Madrid doña Josefa Campmany de Pérez Cobos, hermana de Jaime Campmany. Desde estas páginas, los trabajadores del diario ARRIBA queremos manifestar nuestro sincero sentimiento de condolencia al que fue nuestro director y compañero, y a su familia.

Doña Josefa Campmany fue enterrada ayer en su tierra natal de Murcia.



**BAJA: 0,31**

**INDICE GENERAL**



**INDICE DE COTIZACION**

|                         | Anterior     | Última       | Diferenc.    |
|-------------------------|--------------|--------------|--------------|
| Bancos comerciales ...  | 56,87        | 56,30        | -0,57        |
| Bancos industriales ... | 61,14        | 60,42        | -0,72        |
| Eléctricas ...          | 83,80        | 83,99        | +0,19        |
| Alimentación ...        | 64,62        | 64,52        | -0,10        |
| Construcción ...        | 57,55        | 56,66        | -0,89        |
| Inversión ...           | 63,41        | 63,29        | -0,12        |
| Monopolios ...          | 71,11        | 71,13        | +0,02        |
| Minero-siderúrgicas ... | 66,53        | 66,71        | +0,18        |
| Químicas y textiles ... | 61,60        | 61,36        | -0,24        |
| Varias ...              | 65,46        | 65,04        | -0,42        |
| <b>GENERAL ...</b>      | <b>64,86</b> | <b>64,55</b> | <b>-0,31</b> |

Base 100 en 31-XII-1976

**FONDOS PUBLICOS**

|                      | Anterior | Del día |
|----------------------|----------|---------|
| Amort. 50-52 ...     | 109,50   | (109) p |
| Idem 51 ...          | 106,50   | —       |
| Idem 57 ...          | (113) p  | (112) p |
| Idem 3,5 por 100 ... | 112      | —       |
| Idem 3 por 100 ...   | 107      | —       |
| D. Universit. ...    | 102      | —       |
| Exterior ...         | 138      | —       |
| I. N. Const. ...     | 108      | —       |
| Interior ...         | 155      | —       |
| Reniv. ...           | 107 s/c  | —       |
| Rec. Nacional ...    | 108      | —       |

**CEDULAS**

|                          | Anterior | Del día |
|--------------------------|----------|---------|
| Hipotec. A ...           | 103,25   | —       |
| Idem B ...               | (95) p   | (94) p  |
| Idem 4 por 100 exen. ... | 107      | —       |
| Local Inter. ...         | 104,50   | —       |
| Idem lotes ...           | 107      | 107     |

**BANCOS COMERCIALES**

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Andalucía ...     | 430      | —       |
| Atlántico ...     | (184) p  | —       |
| Banesto ...       | 203      | 203     |
| Bilbao ...        | 250      | 244     |
| Castilla ...      | 530      | —       |
| Central ...       | 284      | 280     |
| C. Trans. ...     | 330      | —       |
| Descuento ...     | (174) p  | —       |
| Exterior ...      | 245      | 245     |
| Galicia ...       | 830      | —       |
| General ...       | 398      | —       |
| Gredos ...        | 264      | —       |
| Guipuzcoano ...   | 249      | —       |
| Herrero ...       | 536      | 531     |
| Hispano ...       | 200      | 200     |
| Ibérico ...       | 227      | 225     |
| Latino ...        | (188) p  | 188     |
| Levante ...       | (207) p  | —       |
| López Quesada ... | 204      | 200     |
| Madrid ...        | 216      | 216     |
| Mercantil ...     | 780      | 780     |
| Navarra ...       | (266) p  | 260     |
| Pastor ...        | (297) p  | 291     |
| Popular ...       | 194      | 191     |
| Rural ...         | 695      | 690     |
| Santander ...     | 294      | 289     |
| Valencia ...      | 331      | —       |
| Valladolid ...    | 282      | —       |
| Vizcaya ...       | 195      | 195     |
| Zaragozano ...    | 362      | 356     |

**BANCOS INDUSTRIALES**

|                       | Anterior | Del día |
|-----------------------|----------|---------|
| Bandesco ...          | 388      | —       |
| Bankint ...           | (192) p  | (190) p |
| Bankiur ...           | 240      | —       |
| Bankunión ...         | 157      | —       |
| Eurobanco ...         | 300      | —       |
| Finanzas ...          | 300      | 300     |
| Fomento ...           | 220      | 204     |
| Granada ...           | (196) p  | —       |
| Indubán ...           | 410      | —       |
| Ind. Bilbao ...       | 500      | —       |
| Ind. Cataluña ...     | (217) p  | (215) p |
| Fol. Mediterráneo ... | 181      | (172) p |
| Noroeste ...          | (162) p  | 159     |
| Occidental ...        | 192      | —       |
| Urquijo ...           | (240) p  | —       |

**AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD**

|                    | Anterior | Del día |
|--------------------|----------|---------|
| Agua Barcelona ... | 80       | —       |
| Catalana Gas ...   | 95       | 94      |
| E. Langreo ...     | (99) d   | (100) d |
| E. Viesgo ...      | 78       | —       |
| Enher ...          | 76       | —       |
| Fecsa G ...        | 72       | —       |
| Fecsa P ...        | 73       | 73,25   |
| Fenosa ...         | 81       | 80,50   |
| M. Cantábrico ...  | 87       | 87      |
| M. Cataluña ...    | 65       | —       |
| Hidroeléctrica ... | 80,50    | 80,50   |
| Iberduero ...      | 93       | 91,75   |
| R. Zaragoza ...    | 58       | —       |
| S. Navarra ...     | 86       | —       |
| Sevillana ...      | 78,50    | 78      |
| V. Eléctrica ...   | 82,25    | 82,75   |

**AGRICULTURA Y ALIMENTACION**

|                  | Anterior | Del día |
|------------------|----------|---------|
| Agulles ...      | 75       | (75) d  |
| Azucarera ...    | 82       | —       |
| C. Santander ... | 39       | —       |
| Ebro ...         | 329      | —       |
| Koipe ...        | 120      | —       |
| Rústicas ...     | 477      | 476     |
| Vinedos ...      | (94) p   | 93      |

**COMERCIO**

|                            | Anterior | Del día |
|----------------------------|----------|---------|
| C. I. G. ...               | 140      | 140     |
| F. Banloque ...            | 1.600    | —       |
| F. Latinoamericana ...     | 130      | 130     |
| Finanzauto ...             | 170 s/d  | —       |
| Finanzauto y Servicios ... | 163 s/d  | —       |
| Galerías ...               | (139) p  | (135) p |
| I. Inducenro ...           | 307      | —       |
| Sogefisa ...               | 198      | —       |

**CEMENTO Y CONSTRUCCION**

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Asland ...          | 100      | 100     |
| Cem. Alba ...       | 109      | 112     |
| Cem. Alta ...       | 230      | —       |
| Cem. Aragón ...     | 110      | —       |
| Cem. Cosmos ...     | 232      | —       |
| Cem. Noroeste ...   | 190      | 190     |
| Cristalería ...     | 255      | 256     |
| Fina y Mineras ...  | 125      | —       |
| P. Valdeirivas ...  | 125      | 127     |
| Valenciana Cem. ... | 195      | —       |
| Uralita ...         | 755      | 755     |

**CONSTRUCTORAS**

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| Banús Andalucía ... | 248      | —       |
| Cantabria ...       | 257      | —       |
| Corinsa ...         | (143) p  | —       |
| Dragados ...        | (218) p  | (208) p |
| Encinar ...         | 165      | —       |
| Est. Urbanos ...    | 61       | 59      |
| Iberpistas ...      | (80) p   | (80) p  |
| Pistas y Obras ...  | 159      | —       |
| Vallehermoso ...    | 114      | 110     |

**INMOBILIARIAS**

|                  | Anterior | Del día |
|------------------|----------|---------|
| Alcázar ...      | 630      | —       |
| Bami ...         | 95       | —       |
| Ceisa ...        | 120      | —       |
| Cavasa ...       | 104      | —       |
| Ed. Española ... | 102      | —       |
| Eurobuilding ... | 60       | 58      |
| Inmobani ...     | (130) p  | —       |
| I. Hispana ...   | 151      | —       |
| I. Metro ...     | 105      | 105     |
| Niesa ...        | 1.820    | —       |
| Simane ...       | 93       | —       |
| Uresa ...        | 300      | —       |
| U. Metro ...     | 185      | 175     |
| Urbis ...        | 103,50   | 103,50  |
| Valenciana ...   | (145) p  | —       |
| Vacasa ...       | 165      | 165     |
| Zabálburu ...    | 84       | —       |

**INVERSION MOBILIARIA**

|                     | Anterior | Del día |
|---------------------|----------|---------|
| A. Canaria ...      | (117) d  | —       |
| A. Castellana ...   | 102      | —       |
| A. Catalana ...     | 116      | —       |
| A. Europea ...      | 116      | —       |
| A. Mediterránea ... | 106      | —       |
| A. Pirenaica ...    | (114) p  | —       |
| A. Valenciana ...   | (109) p  | —       |
| Ahorroloque ...     | 50       | 50      |
| Baninver ...        | 108      | —       |
| Bansalver ...       | 77       | 79      |
| Binsa ...           | 104      | —       |
| Boisipania ...      | 124      | —       |
| C. ...              | 27       | —       |
| Cartenor ...        | 105      | —       |
| Cart. Internal. ... | 100      | 100     |
| Cartinbao ...       | (97) p   | 96      |
| Cartisa ...         | 194      | —       |
| Cavasa ...          | (85) p   | —       |
| Cevalse ...         | 76       | 79      |

**Anterior Del día**

|                   |         |         |
|-------------------|---------|---------|
| Centrisa ...      | 480     | —       |
| C. Mobiliaria ... | 190     | —       |
| Escala ...        | 65      | 65      |
| Española Inv. ... | (89) p  | (87) p  |
| Eurocartera ...   | 62      | —       |
| Euroclno ...      | 59      | —       |
| Fibansa ...       | 96      | —       |
| Figuravia ...     | 58      | —       |
| Finsa ...         | 95      | (92) p  |
| Fiposa ...        | (125) p | (120) p |
| Gral. Invers. ... | 105 s/d | —       |
| Graninver ...     | 40      | —       |
| Hispanera ...     | 110     | —       |
| Hispaninver ...   | 160     | —       |
| Inalsa ...        | (66) p  | —       |
| Inbazasa ...      | (69) p  | —       |
| Inbules ...       | 40      | —       |
| Incovasa ...      | 104     | —       |
| Insa ...          | 100     | 102     |
| Invaltes ...      | 148     | —       |
| Inverpestor ...   | (135) p | (130) p |
| I. Banloque ...   | 240     | —       |
| I. Herrero ...    | 201     | 198     |
| Jua. Bravo ...    | 100     | —       |
| Maitisa ...       | 138     | —       |
| Merimbolsa ...    | 131     | —       |
| Montellrio ...    | 215     | —       |
| Norvasa ...       | 87      | (90) p  |
| Nuevas val. ...   | 29      | —       |
| Patrisa ...       | 133     | —       |
| Popularinsa ...   | 110     | 115     |
| Real ...          | (68) p  | —       |
| Renta ...         | 110     | —       |
| I. Balboa ...     | 360     | —       |
| Rentisa ...       | 118     | —       |
| Sagel ...         | 62      | —       |
| U. Europea ...    | 70      | 70      |
| Ugisa ...         | 229     | —       |
| Uninver ...       | 73      | 73      |
| Val. Banloque ... | 210     | 210     |
| Vamosa ...        | 93      | (91) p  |

**MONOPOLIOS**

|                |       |       |
|----------------|-------|-------|
| Campsa ...     | 241   | 238   |
| Tabacalera ... | 167   | 164   |
| Telefónica ... | 90,25 | 90,75 |

**NAVEGACION Y PESCA**

|                       |     |   |
|-----------------------|-----|---|
| Astilleros ...        | 40  | — |
| Pebsa ...             | 18  | — |
| Transatlántica ...    | 100 | — |
| Transmediterránea ... | 70  | — |
| U. Naval ...          | 32  | — |

**PAPELERAS**

|                 |         |     |
|-----------------|---------|-----|
| Celulosa A. ... | 21,25   | 20  |
| Española ...    | 60      | 58  |
| Navarra ...     | (233) p | —   |
| Reunidas ...    | 80      | —   |
| Sarrió ...      | 75,50   | 76  |
| Torrás H. ...   | 107     | 103 |

**QUIMICAS Y TEXTILES**

|                   |        |        |
|-------------------|--------|--------|
| Alter ...         | 200    | —      |
| Aragonesas ...    | 62     | —      |
| Canarias ...      | (91) p | —      |
| Cedre ...         | 167    | —      |
| Cros ...          | 96     | 97     |
| E. Riotinto ...   | 116,50 | 106,50 |
| Firestone ...     | 274    | 130    |
| Fosforera ...     | 253    | —      |
| Hijo Nitro ...    | 138    | 138    |
| Ibys ...          | 255    | 260    |
| In. Nitrógeno ... | 59     | —      |
| Nicas ...         | 52     | —      |
| O. ig. ...        | 229    | —      |
| Penicilina ...    | 712,50 | —      |
| Perf. Gal ...     | 250    | —      |
| Petróleos ...     | 186,50 | 184    |
| Petroliber ...    | 147    | —      |
| Resinera ...      | 980    | —      |
| Sefanitro ...     | 53     | —      |
| Sniace ...        | 37,50  | 37,50  |
| Tafisa ...        | 209    | —      |
| Zeltia ...        | 243    | —      |

**SEGUROS**

|                 |         |     |
|-----------------|---------|-----|
| Hermes ...      | 360 s/d | —   |
| La Estrella ... | (132) p | 128 |
| U. Fénta ...    | 218     | —   |

**MINERAS**

|                   | Anterior | Del día |
|-------------------|----------|---------|
| Figaredo ...      | (142) d  | —       |
| Los Guindos ...   | 71       | 70      |
| Pontrrada ...     | 93       | 92      |
| Sierra Menera ... | (199) p  | (190) p |

**SIDEROMETALURGICAS**

|                    |        |        |
|--------------------|--------|--------|
| Altos Hornos ...   | 46     | 46     |
| Alum. Galicia ...  | 299    | —      |
| Auxiliar ...       | (85) p | —      |
| Babcock ...        | 35     | (37) d |
| Comer. Hierros ... | 33     | —      |
| Duro Feiguera ...  | 66     | —      |
| Echevarría ...     | 35,50  | 35     |
| E. N. Aluminio ... | 63     | —      |
| Ensidesa ...       | 38     | —      |
| Esp. Zinc ...      | 102    | —      |
| Fyasa ...          | 525    | 520    |
| Macosa ...         | 59     | —      |
| Made ...           | 159    | —      |
| Mazda ...          | 330    | —      |
| N. Montaña ...     | (86) p | —      |
| Olarra ...         | (94) p | (90) p |
| Piacencia A. ...   | 227    | —      |
| Santa Bárbara ...  | (73) p | 70     |
| Turbacex ...       | 90     | —      |
| Zardoya Otis ...   | 431    | —      |

**AUTOMOVIL**

|                   |       |       |
|-------------------|-------|-------|
| Acum. Tudor ...   | 174   | 171   |
| Citroën ...       | 71    | —     |
| Fasa ...          | 93    | 94    |
| Femsa ...         | 62    | 63    |
| Motor Ibérica ... | 178   | —     |
| Santa Ana ...     | 63,50 | 62,50 |
| Seat ...          | 93    | 95    |

## SINTESIS DE LA CONTRATACION

Cotizaron 126 valores.  
Subieron 24.  
Bajaron 57.  
Repitieron 45.

### Otras cotizaciones

Además de los valores que aparecen en el cuadro, han operado: Cementos Rezola, 131; Valenciana de Valores, 87; Obras y Servicios, 103; Cartgrin, 58; Hidrola, nuevas, 74; Ercoa, 100; Central Valores, 107; Hércules Hispano, 302; Hullas Coto Cortés, 372; Enher B, 70; Guadiela, 210; Cementos León, 110; Ahorro Familiar, sin dividendo, papel, 66,50; Eurosol, 90; Cantabria Inversiones, 76; Fivasa, 133; Unibansa, 59; Firestone, 130; Hematosa, 90; Euro-Indus, 159; Aceros Llodio, 46; Simago, 384; Rumasinver, papel, 92; Promoval, 81; Gúdar, 281; Masaveu, 101; Sierra Menera, papel, 190; Fletamentos, 100; Previcia, 101; Cartera Internacional, 100; Cataluña, 78; Este, 91; Mob. Extremeña, 29.

### Derechos de suscripción

Urbanizadora Metropolitana, 32 (-2); Guiral, 19 (+1).

### Situación al cierre

#### Papel

Banco Sud. Cataluña, Banco Mediterráneo, Banco Sur, Bankinter, Galerías Preciados, Iberpistas, Ahorro Familiar, Española de Inversiones, Finsa, Fiponsa, Inverpastor, Intervasa, Recel, Serfina Cataluña, Serfina Este, Vamosa, Minas S. Menera, Olarra, Rumasinver.

#### Dinero

Langreo, Aguilas, Bansaliber, Ceivasa, Fibansa, Norvasa, Vallehermoso, Babcock y Wilcox.

El Consejo de Administración de Dosestudio, S. A., convoca Junta general extraordinaria para el día 29 de octubre, a las 11 horas de la mañana, en el domicilio social, avenida del Generalísimo, número 30, en primera convocatoria. De no reunirse quórum suficiente, se celebrará en segunda convocatoria el día 31, lunes, a la misma hora, en el mismo domicilio.

#### ORDEN DEL DIA

1. Ratificar la aprobación de cuentas, memoria y balances.
  2. Modificación del artículo 10 de los estatutos sociales.
  3. Nombramiento de consejeros.
  4. Ruegos y preguntas.
- En Madrid, a 8 de octubre de 1977.—El presidente del Consejo de Administración.—Firma: José Manuel Vega Fuertes.

Sábado 8 octubre 1977

## Otro mínimo en la última jornada

# CERRO CONTENIDA

La sesión de cierre ha sido de contención. Aflojó la afluencia de papel, notable ya el día anterior, y pese al mínimo por la pérdida de 31 centésimas, es posible que se esté cocinando un cambio de tendencia si los acontecimientos en torno a la Moncloa se redondean finalmente. Lo que ocurre es que hay que ser muy valiente y previsor para comenzar a tomar posiciones, pero no me extrañaría que comenzaran a partir de la próxima semana. En esto, el Banco de Santander y su operación de Carmosa, podrían pasar a los anales como los verdaderos adelantados...

Nadie puede, desde luego, pensar en un espectacular levantamiento de la situación. Aunque se produzcan reacciones importantes, lo deseable

### Los inversores extranjeros toman posiciones

Septiembre ha sido un mes favorable para las inversiones extranjeras en la Bolsa madrileña. Según datos proporcionados por el Colegio de Agentes, las compras en pesetas efectivas superaron en casi 129 millones a las ventas. En efecto, las compras totalizaron en el expresado mes 199,9 millones, mientras las ventas apenas superaron los 71,1 millones.

Por sectores, las adquisiciones se concentraron principalmente en alimentación y, en menor proporción, en Bancos. Las ventas, en cambio, se centraron exclusivamente en este último grupo.

El giro de las inversiones extran-

sería el ascenso paulatino —por goteo— tal como se ha operado la caída. Pero me temo que la cuesta arriba se va a acometer con brío.

En la sesión de cierre apenas ha habido nada destacable. Las eléctricas han operado con resistencia evidente. Los Bancos punteros han repetido en su mayoría y hasta la Telefónica ha avanzado un cuartillo.

El grupo de constructoras ha estado empujado por el papel hasta el extremo de que Dragados no ha podido operar por exceso de papel. Por otro lado, Vallehermoso perdió cuatro puntos.

Al cierre se publicó algún dinero, pero predominaban los anuncios de papel.

En la Bolsa puede que anticipe el optimismo con el que el empresario foráneo, principalmente del norteamericano, encara la economía española. Se recordará que la nota sobre estas inversiones correspondiente al mes de agosto la titulábamos «la desinversión extranjera» por haber resultado en ese mes las ventas muy superiores a las compras. ¿No será que el empresario extranjero, mucho mejor informado que el español, se está anticipando con un relativo optimismo a lo que podría ser en su día el «pacto de la Moncloa»?

Carmelo CRIADO

## Creció el 48 por 100 en 1976

# EL CREDITO OFICIAL MANTUVO SU RITMO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Las concesiones de crédito oficial en 1976 se elevaron a 270.532 millones de pesetas, lo que representa un aumento del 48,5 por 100 sobre la cifra del año anterior, según se desprende de la memoria del Instituto del Crédito Oficial.

El espectacular crecimiento del crédito público en los últimos años se mantuvo en 1976 al igual que en 1975. El ritmo de aumento del crédito oficial ha sido superior al de las restantes instituciones financieras y del peso creciente de aquél en el volumen total de la financiación del sistema económico.

Los porcentajes de la distribución sectorial del crédito oficial fue la siguiente:

Industria, el 31,7 por 100; vivienda, el 16,2; corporaciones locales, el 12,9; agricultura, el 12,4; naval y pesca, el 9,3; exportación, el 6,5, y otros sectores, el 11 por 100.

La financiación de los 132.094 millones de pesetas a que ascendió el crédito dispuesto corrió a cargo de un 88,3 por 100 del sector público, aunque de forma indirecta, pues, como es sabido, éste obtiene a su vez los recursos necesarios de las instituciones crediticias privadas. Mediante créditos del Banco de España se obtuvieron unos 15.000 millones y por empréstitos 4.448 millones. La financiación exterior aportó 5.637 millones de pesetas gracias a un préstamo de Lybian Foreign Arab Bank.

### Fuerte financiación exterior al sector público

En el primer semestre de 1977 los ingresos de la Administración central por pasivos financieros (préstamos recibidos del exterior) ascendieron a un total de 37.402 millones de pesetas, cifra máxima por el indicado concepto en la historia de la Administración central.

En todo el año de 1976 los préstamos recibidos del extranjero totalizaron 35.023 millones de pesetas. En 1975 habían sido 2.689 millones y en 1974, 6.132 millones de pesetas.

### Nuevo director general de Firestone

El consejo de administración de Firestone Hispania ha acordado el nombramiento de Agustín Tellería Agurolo como nuevo director general de la empresa.

El señor Tellería llevó a cabo

la dirección y desarrollo del proyecto de la nueva fábrica Firestone-Burgos, inaugurada hace una década, y de la que fue su primer director. Actualmente desempeñaba el cargo de director técnico de la compañía.

En la misma reunión del consejo de administración de Firestone Hispania se acordó también el nombramiento de Jesús María Echevarría Olondo, hasta ahora director de administración y ventas, para el cargo de director adjunto al consejero delegado de Firestone Hispania.

### Nuevo edificio del BIC

BARCELONA. (Europa Press.) El Banco Industrial de Catalunya, del grupo de Banca Catalana, construye en la actualidad lo que serán las dependencias conjuntas de ambas entidades en la avenida de Carlos III de esta capital. La superficie total del nuevo edificio será superior a los cuarenta mil metros cuadrados y se espera que pueda ser inaugurado en marzo de 1979.

El BIC, cuyo presidente es don Andrés Ribera Rovira, compartirá sus instalaciones con una Banca de actividad comercial como es la catalana, uno de cuyos impulsores es el dirigente de Convergencia Democrática, Jordi Pujol.

## BARCELONA

BAJA 0,23

### Discretas mejoras

En la última sesión de la semana ha remitido la presión de la oferta, al mismo tiempo que se han producido discretas y selectivas mejoras, quedando en conjunto el mercado equilibrado.

A nivel sectorial, el grupo que se ha visto más afectado por la corriente vendedora ha sido el bancario, en el que nueve valores han quedado con papel, sin operaciones, y de los negociados cabe destacar la baja de cuatro puntos en Central y Santander, y menores en otros.

También se ha visto perjudicado por la presión del papel el sector siderúrgico y minero, en el que Olarra y Seat pierden cuatro puntos. Al cierre quedaron sin poder cotizar por no encontrar la contrapartida compradora suficiente cuatro valores.

En cementos, construcciones e inmobiliarias, a excepción de Dragados, que mejora cuatro puntos, el resto continúa perdiendo posiciones, siendo de destacar los cuatro de Vallehermoso.

En monopolios, Telefónica gana 1,5 puntos, mientras que Campsa cede tres. El resto de sectores quedaron equilibrados en conjunto.

En total se contrataron 94 clases de acciones, de las que 16 suben, 41 bajan y 37 no experimentan variación. El índice general ponderado cierra a 61,73, con pérdida de 23 centésimas. (Cifra.)

## BILBAO

BAJA 0,23

### Pesimismo

Una nueva sesión de ambiente pesimista ha dado cierre a esta semana, que se ha conducido en todo momento en baja, sin dar el menor motivo al optimismo.

Han vuelto a producirse bajas en los corros bancario y siderometalúrgico, que alcanzan a cuantos valores corrigen, mientras el sector eléctrico se muestra resistente y en el químico se registran algunas notas alcistas, que es tónica que contradice la orientación bursátil.

Como es de rigor en estos casos, la actividad ofrece cifras muy inferiores a las que se consideran normales, siendo la ausencia de demanda causa de esta falta de operatividad, por cuanto la oferta se sigue manifestando con intensidad, sobre todo en el sector bancario, que no acaba de absorber el papel.

Termina la semana en el mayor abandono, alcanzando la demanda al cierre a un corto número de valores.

Índice general, 62,82 (-0,33). Suban 9, bajan 34 y repiten 23. (Cifra.)

## ESCUELA EQUIPOS, SOCIEDAD ANONIMA

Comunica que ha trasladado su domicilio social que tenía establecido en la casa número 5 de la calle de López Aranda, en Madrid, al piso bajo letra B de la casa número 15 de la calle del Pradillo, también en Madrid.

Convenio comercial hispano-soviético

## FIRMADA LA PRORROGA POR TRES AÑOS

MOSCU. (Efe.)—Con la firma de la prórroga por tres años del convenio comercial entre España y la URSS ha terminado la tercera reunión de la comisión mixta hispano-soviética.

Los copresidentes de la comisión, Alexei Manzhulo, viceministro soviético de Comercio Exterior, y Carlos Bustelo, Subsecretario español de Comercio, firmaron el documento que establece los canales y la base jurídica de las relaciones comerciales bilaterales.

A mediodía de ayer, la Cámara de Comercio de la URSS ofreció un almuerzo a la delegación española, cuyo presidente, Carlos Bustelo, se entrevistó previamente con Boris Borisov, presidente de la Cámara soviética, para concretar detalles sobre la gran exposición industrial española, que se celebrará en Moscú en noviembre del próximo año.

El Subsecretario español de Comercio se entrevistó también con el ministro soviético de Pesquerías, Alexander Ishkov, a quien le hizo entrega de una medalla de plata de los Reyes de España.

El señor Bustelo puso de manifiesto ante el ministro soviético de Pesquerías que España consideraría positivamente el registro de buques soviéticos, tema de gran interés para que se puedan reparar y construir buques soviéticos en los astilleros españoles.

La comisión mixta, según ha podido saber Efe, no ha tratado, sin embargo, los temas relativos al posible acuerdo de colaboración pesquera entre los dos países, por cuanto es de competencia en este momento del Ministerio de Transportes.

El Subsecretario de Comercio dijo a Efe que se encontraba «bastante optimista» ante el resultado de las sesiones. «Se ve que hay una favorable disposición —agregó— para aprovechar el impulso que pueda dar la normalización de relaciones diplomáticas entre España y la URSS.»

Tras la firma de la prórroga por tres años del convenio, el embajador español ofreció una cena a la delegación española que ayer viajó a Leningrado, después de presenciar el ballet «Blancanieves» en el teatro Stanislavsky, para regresar el domingo a Madrid.

## MONTEVAL, S. A.

Que por la Junta General Universal y Extraordinaria de Accionistas de esta Sociedad, celebrada con fecha 31 de agosto de 1977, ha sido adoptado el acuerdo de disolución y liquidación de esta Sociedad en base al Balance final que se transcribe a continuación:

|                      | Pesetas        |
|----------------------|----------------|
| <b>ACTIVO</b>        |                |
| Caja y Bancos ... .. | 88.760         |
| Resultados ... ..    | 11.240         |
| <b>Total ... ..</b>  | <b>100.000</b> |
| <b>PASIVO</b>        |                |
| Capital ... ..       | 100.000        |
| <b>Total ... ..</b>  | <b>100.000</b> |

Lo que se hace público a los efectos de lo ordenado en los artículos 153 y 166 de la vigente ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, a 7 de octubre de 1977.—El Administrador (firmado), D. Miguel Montero Hernández.

Filltraciones sobre el programa económico del Gobierno

## NO SE SOSTENDRA ARTIFICIALMENTE LA PESETA

### ● Importantes estímulos a la creación de puestos de trabajo

MADRID. (Cifra.)—Los representantes de las fuerzas políticas, que hoy dialogarán con el Presidente del Gobierno, propondrán al Presidente Suárez la creación de un órgano de control del programa económico en el caso de que éste obtenga el acuerdo de los partidos.

La Presidencia del Gobierno —se ha informado a Cifra— ha hecho llegar a los diferentes grupos parlamentarios un adelanto del paquete de medidas económicas que ocuparán la mayor parte del orden del día de la denominada «Cumbre de la Moncloa», y que dará comienzo hoy a las once horas.

Al parecer el Gobierno proyecta —y hoy será expuesto a líderes de los partidos políticos— que el Estado se haga cargo de hasta el 50 por 100 de la cuota empresarial a la Seguridad Social por cada trabajador de nueva contratación. Se pretende con esta medida fomentar el empleo y disminuir, en consecuencia, los niveles de paro. A cambio, este personal de nueva contratación estaría sujeto al despido libre por un período determinado, aunque asegurándole la cobertura automática por el seguro de desempleo.

En cuanto a los salarios, el Gobierno propondrá que éstos no rebasen un 21 o 22 por 100 mediante el establecimiento de medidas de disciplina salarial, de modo que a las empresas que las incumplan se les podrían retirar cualquier tipo de ayudas que perciban por parte del Estado.

Se prevé que el producto nacional bruto para el próximo año crezca en 1 por 100. Otro tipo de medidas serán un control de créditos que no superen el nivel de un 17 por 100. El control de precios se limitará a una serie limitada de artículos, pero se perfeccionarán los mecanismos de control. Está prevista una dotación de 60.000 millones de pesetas para el seguro de desempleo; otros 40.000 millones para acciones de lucha

contra el paro y una emisión de deuda por importe de 40.000 millones de pesetas, con el interés que rija en el mercado.

Como contrapartida, el Gobierno ofrecerá a la consideración de los partidos políticos la intensificación de la reforma fiscal; nuevas medidas en materia de política educacional con señalamiento de niveles de escolarización; actuación sobre suelo urbanizable; democratización de las cajas rurales; libertad de implantación en España de la banca extranjera, y agilización de los créditos hipotecarios. También se ofrecerán una nueva regularización del derecho de huelga y medidas concretas para solucionar la adjudicación del patrimonio sindical. En este sentido, el Partido Comunista de España podría proponer, según se ha informado a Cifra, el paso del patrimonio sindical a los municipios.

Por otra parte, el Gobierno señalará programas de actuación sectorial en materia energética, revisión de los arrendamientos rústicos, facilidades para el acceso a la propiedad agraria y una ley de fincas mejorables.

Finalmente, parece que el Gobierno no actuará en el mercado bursátil, ni en un sostenimiento artificial de la cotización de la peseta.

### Los empresarios españoles

## INVITADOS A INCREMENTAR SUS RELACIONES CON BRASIL

SAO PAULO. (Servicio especial.)—El ministro de Industria y Comercio de Brasil ha invita-

do formalmente a los empresarios españoles a incrementar sus relaciones económicas con este país en el curso de la sesión de clausura de la IV Asamblea Iberoamericana de Cámaras de Comercio, que se celebró ayer en Sao Paulo.

El señor Calmón de Sa hizo especial hincapié durante su intervención en el interés que supondría hoy una intensificación de las relaciones económicas entre empresarios de España y Brasil, a través de las Cámaras de Comercio.

La Asamblea, a la que han asistido representantes de todas las Cámaras Iberoamericanas, de Portugal y España, ha desarrollado sus sesiones a lo largo de la presente semana y estuvo presidida por el delegado español y presidente de la Cámara de Comercio de Madrid, don Iñigo de Oriol.

## BREVISIMO

La Coruña

## EXPEDIENTE DE CRISIS DE «EUROFRIO»

Un expediente de crisis que dejaría sin trabajo a 103 personas ha sido presentado por la empresa Eurofrío en la Delegación Provincial de Trabajo de La Coruña.

Actualmente, la plantilla de esta empresa es de 169 trabajadores. La petición es por seis meses, aunque los trabajadores señalan que se trata de un primer paso con vistas al cierre definitivo de la empresa.

Parece ser que una de las razones que aduce Eurofrío, una de las mayores empresas españolas de exportación de productos elaborados de pesca, es la carencia de materia prima al reducirse el área pesquera por las 200 millas, lo que origina encarecimiento de productos, y, por lo tanto, no puede presentar un pre-

cio competitivo en el mercado internacional.

Por su parte, los trabajadores creen que en seis meses no se podrá recuperar el mercado internacional y que la crisis va a ser total. Aseguran que Eurofrío tiene un «stock» de productos elaborados por valor de 85 millones de pesetas.

### ◆ Asamblea de la Cámara de Comercio mejicana

El próximo día 10 de octubre, la Cámara mejicana de Comercio e Industria en España, celebrará su XI Asamblea General, que este año tiene la trascendencia de coincidir con la visita de nuestro Presidente, López Portillo, a España y altas personalidades del Gobierno mejicano.

Es deseo del presidente de la Cámara, don Enrique Hernández Pons, hacer una asamblea abierta, en la que se analizará el estado de los intercambios entre España y Méjico.

El pasado año, las compras españolas a Méjico fueron de 2.300 millones de pesetas, y las ventas a Méjico, de 4.150 millones de pesetas.

### ◆ España, en décimo lugar por su flota petrolera

España ha pasado a ocupar el décimo lugar, por tonelaje, entre las flotas de petroleros del mundo, en un momento en que los fletes continúan estando en una precaria situación por exceso de buques disponibles, según informa «Petróleo».

Al finalizar el primer semestre de 1977, el amarre de la flota petrolera mundial había subido al 9,8 por 100 (321 buques con 31,9 millones de toneladas de peso muerto), y era del 8,1 por 100 para la flota de buques combinados (36 unidades con 3,8 millones de toneladas).

### ◆ Préstamos para centrales nucleares

Un préstamo de 40 millones de dólares, a seis años, para Hidroeléctrica de Cataluña, S. A. (HEC) ha sido firmado en Londres por un consorcio internacional de diecinueve Bancos, según han anunciado fuentes bancarias.

La mayor parte de este préstamo irá destinada a financiar la participación de la sociedad en las inversiones necesarias para las centrales nucleares de Ascó II y Vandellós II.

Dicho consorcio está dirigido por la Banca Mas Sar-

dá, Amsterdam - Rotterdam Bank, Banco de Bilbao, Banco de Sabadell, Chemical Bank, Continental Illinois Limited, Dillon Read, Overseas Co., J. Henry Schroeder, Co. Ltd.; Security Pacific, National Bank y United International Bank Ltd.

En el acto de la firma, Hidroeléctrica de Cataluña estuvo representada por José María Lozoy, consejero y director general; Ricardo Rabassa, secretario general, y Juan Rafart, director financiero.

### ◆ Nuevo consejero-delegado de Iberia

Ha sido nombrado consejero delegado de Iberia Juan Viniégra Velasco, en la última reunión del Consejo de Administración de la compañía.

El señor Viniégra continuará en sus funciones de secretario general. Desde 1939 ha desempeñado importantes puestos, tanto en los servicios centrales de la compañía como en delegaciones del exterior.

### ◆ La producción del «Casablanca»

Unos 35 millones de dólares se llevan invertidos hasta el momento en el grupo de permisos «Casablanca», situados en aguas del

Mediterráneo, frente al delta del Ebro, a unos 150 kilómetros de la costa.

(Logos)

SE  
EL  
LO  
●  
Pare  
ficto  
menos  
rar un  
se dice  
«Con  
distinto  
existent  
conside  
nes err  
nión pi  
1. C  
empañ  
no elab  
al Gob  
ge las  
2. H  
dor rec  
partidos  
real nu  
tuno (a  
inquiet  
rante e  
3. N  
ca, ni  
rollo li  
Los  
Cuerno  
vés de  
sa del  
drid, l  
una n  
cuenta  
comisi  
el estu  
de los  
cho Cu  
el Alca  
ta dice  
«Est  
cionan  
abril, e  
y ha c  
unione  
CAP  
A p  
empie  
Santa  
sentid  
hasta  
de la  
mism  
la call  
la r  
randa.  
reserv  
lómtr  
ACT  
El  
la Alc  
nifesto  
21 al  
Entré  
de lo  
Sál

**SE ACABO  
EL «CONFLICTO DE  
LOS ALCALDES»**

**«SEGUIMOS»**

**● Han dirigido un escrito «al pueblo de la provincia» explicando su postura**

Parece ser que ya se ha puesto el punto final al «conflicto de los Alcaldes» de la provincia de Madrid. Al menos por su parte esa parece la intención al elaborar un escrito «al pueblo de la provincia» y en el que se dice:

«Con motivo de las informaciones aparecidas en los distintos medios de información referente al malestar existente entre las Corporaciones de la provincia y por considerar que se presta a confusión e interpretaciones erróneas que desvían el espíritu de origen a la opinión pública, los Alcaldes precisan:

1. Que ante las dificultades aparecidas para el desempeño de nuestras funciones consideramos oportuno elaborar un comunicado conjunto donde exponemos al Gobernador Civil nuestros problemas y que recoge las peticiones en orden a encontrar soluciones.

2. Habida cuenta de que en estos días el Gobernador realizaba los periódicos contactos que realiza por partidos judiciales y en los que se expone la situación real nuestra, coincidiendo con la carta, creímos oportuno (ante la buena acogida del Gobernador Civil y su inquietud en busca de las soluciones) entender inopertante el documento.

3. Nunca nuestra postura tuvo una intención política, ni nunca se expuso en ella nada más que el desarrollo lineal de los hechos.

ticencias el afán de servicio a la colectividad y crítica

4. Comprendemos, aceptamos y apoyamos sin reque conforman el espíritu democrático del país en estos momentos. Pero por más que defendemos la colaboración de los vecinos en la gestión municipal «ni como Alcaldes ni como vecinos después», aceptamos que se expresen fuera de la legalidad. Ahí está el fondo de nuestra protesta.

5. Queremos hacer constar expresamente las dificultades que en nuestra gestión ha supuesto el intento de enfrentarnos con la primera autoridad. Y mucho menos se ha tratado de un golpe de fuerza para crear un vacío de poder.

6. Por último, y hasta que se celebren las elecciones sindicales los Alcaldes seguiremos en nuestros puestos dedicándonos con dignidad y esfuerzo, independientemente de los partidos políticos, pero en relación con los grupos legalizados, buscando una mayor estabilidad municipal y el bien de nuestros conciudadanos.

Este es el documento que los Alcaldes dirigen al pueblo de Madrid. Incluso la Corporación de Leganés figura como firmantes sin que se nos haya podido definir en el Gobierno Civil si eso significa una vuelta a sus funciones y una retirada de su dimisión.

J. L. UBEDA

**LOS BOMBEROS**

**PROYECTAN SINDICARSE**

Le han presentado al Alcalde los estatutos de una asociación profesional sindical

Los representantes del Cuerpo de Bomberos, a través del Gabinete de Prensa del Ayuntamiento de Madrid, han dado a conocer una nota en la que dan cuenta de su reunión con la comisión constituida para el estudio de los problemas de los funcionarios de dicho Cuerpo, a la que asistió el Alcalde de Madrid. La nota dice, entre otras cosas:

«Esta comisión viene funcionando desde el mes de abril, en que se constituyó, y ha celebrado diversas reuniones, resultado de las

cuales fue la propuesta elevada en su día a la Comisión Municipal, que adoptó el acuerdo el 8 de junio pasado, aceptándose las reivindicaciones formuladas por aquéllos sobre nueva jornada de trabajo, creación de la escala ejecutiva de oficiales, creación en plantilla de las plazas de cabos de conductores de servicio, mejora de instalaciones y de vestuario, ampliación de plantillas, etcétera, mejoras ya aplicadas actualmente o en trámite de ejecución.

En esta reunión se hizo patente al Alcalde su inquietud por las notas aparecidas en la Prensa con motivo de su reciente entrevista con representantes de Comisiones Obreras, en la que éstas se atribuyen reivindicaciones que, como se ha dicho, habían sido ya aceptadas por el Ayuntamiento como consecuencia de los trabajos realizados por la referida Comisión y la representación de bomberos aludida al principio de esta nota.

En este acto se hizo entrega al Alcalde de un pro-

yecto de estatutos de asociación profesional sindical, al amparo de lo dispuesto en la ley 19/77, de 1 de abril, y decreto 1.522/77, de 17 de junio. La Alcaldía expresó su satisfacción por ello, entendiendo que estas asociaciones asumen la defensa de los intereses profesionales de los funcionarios, en este caso de los bomberos, al margen de criterios y presiones políticas. Asimismo, se ratificó la representatividad de estos funcionarios como interlocutores legales del Cuerpo.»

**NOTAS CORTAS**

**CARRIL-BUS**

A principios de la próxima semana está previsto que empiece a funcionar un carril bus-taxis en el paseo de Santa María de la Cabeza. Este nuevo carril irá en el sentido de salida desde el enlace de Antonio López y hasta la plaza Elíptica, y en el sentido de entrada, desde la citada plaza y hasta la de Capitán Cortés. Así mismo se procederá a la señalización de otro carril en la calle del Doctor Esquerdo, desde la plaza de Goya hasta la de Roma y desde ahí, hasta la de Sainz de Baranda. Con estas medidas la longitud de los carriles reservados al transporte público aumentarán en 4 kilómetros.

**ACTOS**

El Municipio Vienés, atendiendo a una invitación de la Alcaldía de Madrid, ha organizado una importante manifestación cultural que se desarrollará durante los días 21 al 23 de octubre en el Centro Cultural de la Villa. Entre otros actos están programadas dos actuaciones de los Niños Cantores de Viena. Por otra parte, el al-

calde de Viena ha sido declarado huésped de honor de Madrid.

**VENTA AMBULANTE**

La Policía Municipal ha emprendido una acción para que se cumpla la ordenanza que regula la venta ambulante y callejera de cualquier clase de productos y artículos que últimamente había proliferado dando lugar a numerosas perturbaciones en la vía pública, molestias a los comerciantes y al vecindario. Únicamente se permitirá la venta ambulante esporádica en los alrededores de la plaza de Cascorro.

**BASURAS**

La medida provisional de no recoger la basura los domingos que estaba previsto que acabara a finales del pasado mes, se mantendrá ya definitivamente, según ha informado la Delegación Municipal de Saneamiento y Medio Ambiente, ya que se ha comprobado una gran colaboración por parte de todo el vecindario de la capital.

Ayuntamiento de Madrid

**la gota de AGUA**

1 Parece que hubo más que palabras. Y es que claro, se aplaude como muy «simpático» al que le pega una patada a la puerta y entonces todos quieren caer simpáticos. Así se ha llegado en San Blas a una auténtica psicosis. Los pisos de tres maestras han sido invadidos. También los de otras gentes que habían sido, poco menos que a por tabaco. Al final se acaba la gracia a base de mandar a las Fuerzas de Orden Público a desalojar los pisos. Piquetes a la puerta, y claro, luego resulta que los que desalojan los pisos son «antidemocráticos» porque no ceden a las pretensiones de los piquetes. Seguro que de aquí sale una nota pidiendo la dimisión de Rosón. Y si a Rosón se le ocurre hacerles caso, le acusarán de querer desestabilizar las cosas y crear un «vacío de poder» en el Gobierno Civil. Lo mismo que a los alcaldes. Que parece que se quedan. A lo mejor se ha conseguido algo con todo esto: que no pidan su dimisión cada diez minutos.

2 Todo al tiempo. Mientras se organiza una auténtica pesquisa policiaca en las oficinas de Renfe para averiguar «de donde ha salido eso», se le envía una carta a Carmen Ordóñez diciéndole que de vender la estación por 200 millones a la empresa francesa de la Vaguada, nada. Pero resulta que, según declaran los de la empresa francesa, ya había tenido contactos con Renfe para ver de instalar un centro comercial en la estación de Chamartín. Y además dicen que como «consulting» la cosa de Atocha, «donde se pretende hacer un urbanismo integral» les interesa. Es decir, que están en buenas relaciones con Renfe y conocen perfectamente el hecho de que la compañía ferroviaria tiene aprobado un plan parcial que significa construir un centro comercial en Atocha lo que supondría el definitivo atasco de la zona. Bueno, pues de acuerdo. Renfe no ha vendido Atocha aún sería cosa de declarar urgentemente la estación monumento nacional y la zona «parque» para que no venda la estación nunca.

3 Y que no se nos hable de la desafección del servicio ferroviario. Las intenciones de Renfe están bien claras. Si no, ¿por qué no renuncia al negocio inmobiliario que supone el plan parcial y cede todos esos terrenos al pueblo de Madrid? Eso sí, le falta pedir el permiso al Consejo de Ministros para vender unos terrenos calificados eufemísticamente como «Centro Cívico-comercial» después de sacar de ahí las pocas líneas férreas que tiene. No habrá pruebas de que se haya producido un hecho; pero hay unas intenciones que —aún siendo perfectamente legales— no son precisamente beneficiosas para los madrileños.

César de NAVASCUES

Ayer por la tarde en San Blas

## HUBO DE TODO

—Queremos dejar bien claro que la manifestación de mañana (hoy para el lector) es única y exclusivamente de carácter vecinal. Los partidos políticos deben abstenerse a participar con cualquier tipo de reivindicación. La asociación de vecinos se quiere mantener al margen de todo lo que signifique política y, simplemente, está luchando por los vecinos.

La manifestación a la que se refiere Antonio Villanueva, que es quien habla, es la de San Blas, que tendrá lugar hoy, y que está organizada por la Asociación de Vecinos San Blas-Simancas.

Esta asociación, en vista de los hechos ocurridos últimamente en el barrio sobre ocupación ilegal de viviendas, ha dado a conocer una nota, en la que explica su postura ante estos hechos y que, entre otras cosas, dice:

«La asociación del barrio, ante la situación de intranquilidad que se está produciendo en el mismo como consecuencia de las ocupaciones de viviendas, quiere dejar claro cuál es su postura ante el problema.

Ante la actual situación, se celebró una entrevista con el Ministro de la Vivienda, al cual se le expuso la gravedad de la situación, llegándose al acuerdo de formar una comisión de vivienda, formada por representantes de la asociación y del Ministerio.

Es importante señalar que esta comisión es el único interlocutor válido reconocido por el Ministerio y Administración, y, en consecuencia, cualquier ocupación de vivienda que no sea a través de la comisión, no será legalizada.»

A la vez que este comunicado era dado a la luz, en San Blas, el problema de la ocupación ilegal se agudizaba, ya que en el día de ayer se intentaron efectuar desalojos de viviendas y se encontraron con la oposición de supuestos vecinos, por lo que tuvo que intervenir la fuerza pública. Sobre este asunto, el Gobierno Civil nos dio la siguiente información:

«En la tarde de hoy (por ayer), en la calle de Hermanos García Noblejas, número 73, piso segundo, se iba a efectuar un desalojo. Este era un piso ocupado, por lo que tuvo que acudir la Policía a desalojarlo. Pero se encontraron con piquetes de vecinos que agredieron con piedras y otros objetos contundentes a las fuerzas de orden, por lo que éstas tuvieron que utilizar bombas de humo y agua para disolverlos. No hubo detenciones. Antes hubo dos desalojos en la calle Chapistería, sin incidentes.»

J. L. U.

El caso de las explosiones de Las Rozas

# «EXIGIMOS RESPONSABILIDADES»

«Ya ha sido encontrada una grieta en las conducciones de gas propano en los conjuntos Penalara y Siete Picos, pertenecientes a la Urbanización Puerta de Sierra, de Las Rozas, en la que el pasado lunes se registraron varias explosiones.»

Así dice el primer párrafo de la nota que han hecho pública los representantes de esta urbanización. La nota continúa:

«En una reunión de representantes de los cuatro conjuntos se pusieron de manifiesto las deficiencias de la instalación de gas. A este respecto, cabe señalar que el pasado 15 de agosto, los vecinos del portal número 2 del Conjunto Penalara advirtieron una importante fuga.

Tras dar cuatro avisos a la empresa concesionaria de la instalación, Finagás, S. A., operarios de ésta acudieron a reparar la avería el día 26, fecha en que se desconectó el ascensor de dicho portal, dado que era una cámara de gas, en opinión de los vecinos.

El 2 de septiembre, la empresa cortó la distribución de gas y se procedió a reparar la avería. El servicio fue reanudado el día 8. En aquella ocasión, la fuga se introdujo en la casa a través de la conducción de teléfonos, registrándose las mayores concentraciones de propano en la zona del ascensor.

Desde el 8 de septiembre, la tubería arreglada sigue al aire

libre, sin ser cubierta, y a escasos centímetros (unos 25) de una conducción eléctrica en mal estado de conservación por la que pasa una corriente de 380 voltios.

Como medida de precaución, se les dijo a los vecinos que no fumasen en el portal.

La fuga encontrada ahora, como consecuencia de las comprobaciones efectuadas después de las explosiones, ha sido hallada entre los conjuntos Sierra Picos y Somosierra.

Las familias afectadas por los recientes sucesos (unas 500) esperan que la Delegación Provincial de Industria emita unos

Los vecinos de la urbanización Puerta de Sierra no quieren una solución de parches

propano, que se supone el origen de los escapes, sigue cortado, por lo que en la actualidad no se han registrado nuevas causas. Mientras tanto, la Delegación

ha llegado a la conclusión de que la acumulación de gas propano en la red de alcantarillado tuvo por origen escape de las tuberías de conducción en servicio.

En esta Delegación de Industria se instruye el reglamentario expediente administrativo...

En definitiva, parece que las suposiciones que hacían los vecinos sobre que el origen de las explosiones era el gas propano eran ciertas, y por esto dicen que:

—Exigimos responsabilidades para que esto no vuelva a ocurrir. Se ha encontrado una grieta, pero es fácil suponer que habrá más y que por lo tanto la instalación deberá ser revisada y no queremos una solución de parches, sino algo que sirva para que esto quede arreglado definitivamente.

J. L. U.

## Según la Delegación Provincial de Industria existían escapes en las tuberías de servicio

informes relativos a las causas de la explosión y exija la adopción de las correspondientes medidas de seguridad, así como las responsabilidades que procedan, ya que un representante de esa Delegación ha comprobado los hechos personalmente.»

Puestos al habla con uno de los representantes nos ha comunicado que el depósito de pro-

ción Provincial de Industria ha dado otra nota en la que viene a confirmar las afirmaciones que los vecinos hacen en la nota, diciendo, entre otras cosas, que:

«A las nueve del día cuatro se efectuó un reconocimiento de la zona afectada, practicándose pruebas de estanqueidad en diversos puntos de la instalación. Realizadas nuevas pruebas, se

# LOS VECINOS DE LA MESETA DE ORCASITAS QUIEREN UNA FECHA

(para que empiece la primera fase)

## ● Ayer se manifestaron frente al Ministerio de Obras Públicas

Ayer por la mañana varios centenares de personas, en su mayoría vecinos de la Meseta de Orcasitas, se manifestaron ante el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo solicitando una entrevista con su titular, señor Garrigues Walker. Los vecinos hicieron pública una nota de Prensa a la opinión pública «para que conozcan nuestras razones y, si las comparten, nos ayuden en lo que puedan». El escrito manifiesta, entre otras cosas:

«Los vecinos de la Meseta de Orcasitas vamos a entrar en el octavo año de lucha y la idea central de nuestros planteamientos se resume en una frase: participación vecinal. Hemos decidido dar un ultimátum al actual Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo. La conclusión a la que hemos llegado es clara: El Ministerio, la COPLACO y el Ayuntamiento no saben, o no quieren saber, qué es y cómo se hace una remodelación de un barrio de chabolas.»

Las peticiones que la asociación de vecinos hace al Ministro de Obras Públicas y Urbanismo son:

◆ Que señale él mismo una fecha tope antes de la cual se comprometa a dejar limpia de obstáculos la primera fase y empezar así las 1.516 viviendas.

◆ Que para dicha operación se nombre un equipo compuesto, al menos, por un comisario de Policía con dos «jeeps» a sus órdenes, un representante del INUR, un representante del INV, un representante de la Delegación Provincial, un representante del Gobierno Civil y un representante del Ayuntamiento.

◆ Que se comunique a los vecinos el precio de las viviendas en la línea emprendida en el proceso remodelatorio, esto es, precio de coste al adjudicar la obra y concesión del treinta por ciento de subvención potestativo en las viviendas de promoción directa.

◆ Que se encargue inmediatamente el proyecto del resto de las viviendas a construir en la Meseta (setecientos veinte), al objeto de poder empezar a construir aquellas que se puedan.

◆ Que se coordinen INV, Ayuntamiento y Dirección General de Servicios Sociales, para resolver inmediatamente el problema de cesión del suelo para guardería y escuelas (EE2 y EE3 del Plan Parcial).

◆ Que se fije igualmente el precio que ha de corresponder a los locales comerciales siempre en el supuesto de adjudicación por el coste a todos los comerciantes expropiados de la Meseta y alrededores.

◆ Que se resuelvan de una vez las deficiencias de los bloques construidos por Dragados y Construcciones en la línea pedida por sus habitantes, vecinos de la Meseta y chabolistas de la Agrícola.

◆ Que se apruebe inmediatamente el proyecto y el crédito pertinente del Centro Cívico Comercial, adjudicándose aquellas obras que puedan realizarse por estar el suelo libre.

◆ Que se resuelva inmediatamente el caso de los habitantes de los finales de las calles María Julia, Pradera del Valle y Antonio Domínguez, dejados fuera de la delimitación por el INUR, y cuyas casas ya están medidas y justipreciadas.

◆ Que se aplique el trato de favor que el Ministerio prometió a los jubilados, viudas y familias numerosas que lo deseen, en la fijación de la cuota de amortización de sus viviendas.

Ayuntamiento de Madrid



## La popular estatua de la Unión y el Fénix Español

# DICE ADIOS

- Será bajada de su pedestal y sustituida por otra, obra de Federico Caullaut
- El cambio se realizará en la madrugada del domingo

La popular estatua de la Unión y el Fénix Español, que desde la década de 1910 viene mirando a todos los madrileños que pasan por la calle de Alcalá, será definitivamente bajada de su pedestal en la mañana del domingo. El gran coloso, de más de 1.000 kilos, irá a presidir el «hall» del hotel de la Unión y el Fénix Español de Goya, esquina plaza de Colón.

La nueva escultura de Federico Caullaut Valera, conocido escultor, con obras como la estatua de Felipe II, de la plaza de la Almudena, o de los hermanos Quintero, en el Retiro, o la del monumento de la calle Mayor al atentado contra Alfonso XIII representa una mujer alada envuelta en un velo, símbolo de Seguros Metrópolis.

El poner la nueva escultura y quitar la antigua, representa un gasto de medio millón de pesetas y unas enormes dificultades. Según el señor Iborra, secretario del Consejo de Administración de Seguros Metrópolis, «hay que bajar mil y pico kilos, que es lo que pesa la escultura de la Unión y el Fénix, desde una altura de 56 metros, y el volver a subir la nueva a esa misma altura. Pero lo peor de todo es el quitar los anclajes de la primera estatua, realmente complicado, al llevar tanto tiempo sin haberse tocado. Algunos de ellos estarán oxidados. Hay que tener en cuenta que en



el tiempo en que se hizo no existía todavía la soldadura aplicada a la construcción y había que anclarlo todo a base de tuercas, pasadores y tornillos».

El instante de alzarse el símbolo de Seguros Metrópolis se hará en la madrugada del domingo, procurando las horas en que pasa menos gente por la calle.

La magnitud de la nueva escultura es muy superior a la anterior. Pesará más de 2.000 kilos y tendrá unas dimensiones de seis metros de altura por cinco y medio de ancho. Un gigante que sucede a otro gigante en el trono de la calle de Alcalá.

Emilio María LOPEZ

(Fotos Antonio.)

Ayuntamiento de Madrid



«Estimula el narcisismo, el egoísmo y el exhibicionismo»

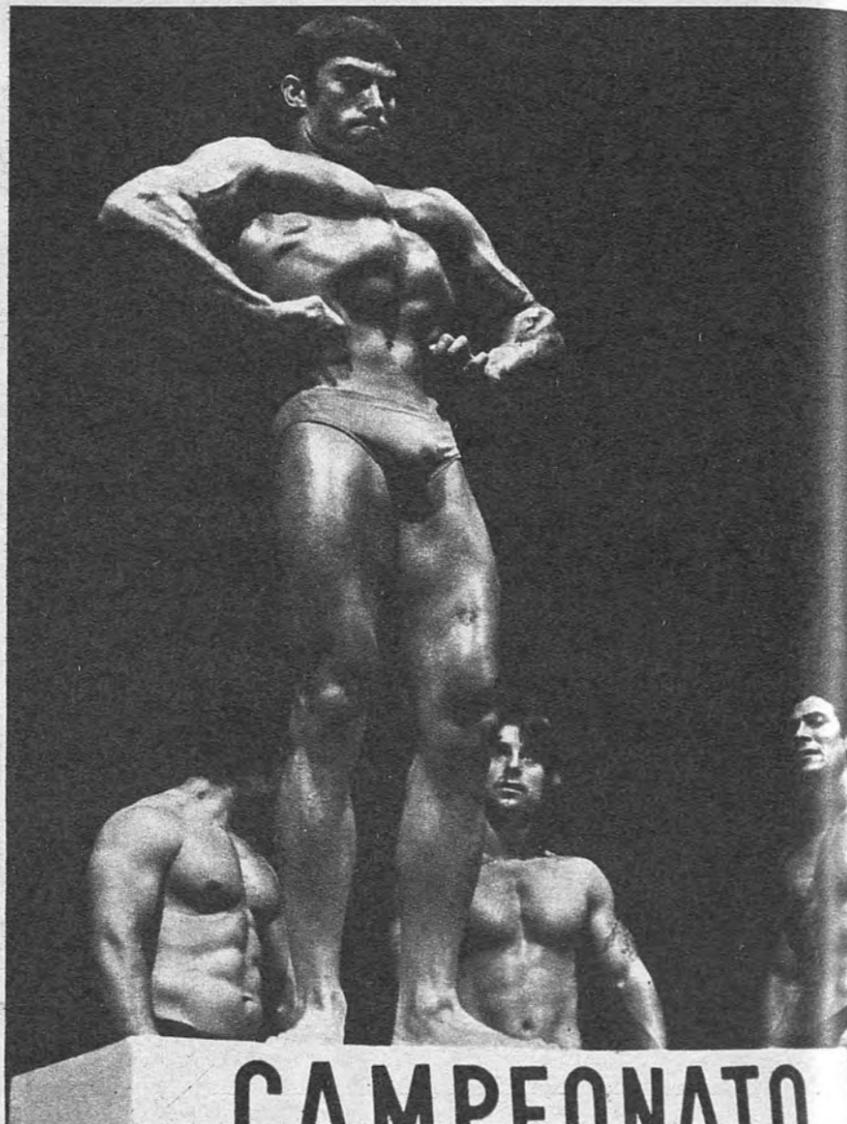
## LA URSS CONDENA EL CULTURISMO

El diario «Sovietsky Sport» abre un proceso cargado de acusaciones de todo tipo

*Vamos a ser sinceros... para la gente de la calle, para esa gran mayoría que no está iniciada en el tema, el culturismo —ese arte de desarrollar los músculos del cuerpo hasta unos límites poco menos que increíbles— ha estado siempre a medio camino entre el deporte y el exhibicionismo, entre lo digno de admiración y lo repulivo.*

Y es que, sin que nadie sepa el por qué, la imagen de un hombre supermusculado se ha asociado siempre con una serie de connotaciones,

gran popularidad por aquellas latitudes, volvió a la carga contra el culturismo y, a través de una serie de artículos, ha descargado sobre él todas



las más de las veces denigratorias, que van desde el típico narcisismo hasta la homosexualidad, pasando por la anormalidad psíquica, por la agresividad y muchas más.

En estos momentos el culturismo, según dicen los entendidos, está saliendo del mundo de sombras en las que parecía desarrollarse. Día a día aumentan sus practicantes y día a día se hace más frecuente ver, en cualquier medio de comunicación, imágenes de campeonatos o elecciones de «misters», a diferentes niveles.

Y precisamente ahora, cuando incluso se estaban realizando intentos de incluir el culturismo dentro de la amplia gama de deportes olímpicos, ha llegado una gran superpotencia deportiva, la Unión Soviética, y le ha dado un golpe bajo.

Hace ya mucho tiempo que el culturismo había sido condenado por el Comité Oficial para el Deporte de la URSS por ser «ajeno al espíritu soviético». Pero la cosa no pasaba de ahí. Eso de que «constituía un peligro de propagar ideas impregnadas de contenido social nocivo y ajeno a la sociedad soviética» era algo que no les incumbía más que a los soviéticos.

Sin embargo, hace poco el diario «Sovietsky Sport», que dicen goza de

las acusaciones imaginables. Desde el clásico «estimula el narcisismo, el egoísmo extremo y el exhibicionismo» hasta tacharlo de «aberración» pasando por la crítica directa hacia sus practicantes que, según el diario soviético, «pierden el sentido de la medida, se les modifica la psiquis, se hacen unos monstruos y son unos degenerados», además de asegurar que «los culturistas hablan de homosexuales como si fuera la cosa más natural y se quedan tan tranquilos».

La verdad es que este tipo de acusaciones sí llegan a la gente de la calle. Una cosa es que el culturismo se diga que constituye un peligro de propagar ideas y otra muy distinta es que se asegure, o al menos se diga, que los que lo practican son homosexuales y un montón de cosas más por el estilo.

Aquí, en nuestro país, también tenemos culturistas. No son los mejores, pero van ganando categoría en las competiciones internacionales. Y dentro del mundo del culturismo español uno de los hombres que pueden hablar del tema con más conocimiento de causa es Dino Camerlengo, director de uno de los gimnasios con «tradición» y pionero en el culturismo hispano.

—Mire, nosotros a esto ya no le hacemos ni caso. Estamos acostumbrados a que se escriban este tipo de cosas de nosotros... y no sólo fuera de nuestras fronteras.

—Pero, señor Camerlengo, una cosa es una crítica de una persona, de un sector... pero que una superpotencia a nivel deportivo como es la URSS proscriba el culturismo y lo critique tan duramente...

—No es de extrañar. Como la URSS no tiene grandes figuras han cogido esta postura para eliminarlo.

—Pero allí está prohibido...

—Ultimamente se han presentado algunos participantes soviéticos a las competiciones.

—¿Cómo se entiende?

—Mire, yo creo que en esa decisión ha influido un poco la política. Vamos, creo que tiene más de decisión política que de otra cosa. La cuestión es que dentro del culturismo los mejores son los norteamericanos. Yo no sé el por qué, pero los atletas soviéticos no consiguen esos desarrollos tan espectaculares que logran los norteamericanos. Entonces, ante la posibilidad de que el culturismo llegase a ser deporte olímpico tratan de eli-

minarlo. Ya sabe la lucha que hay por las medallas entre ambas potencias... y los Estados Unidos se las llevarían todas.

—Pero esas acusaciones...

—Yo no me lo explico. Claro que a palabras necias, oídos sordos. Yo ya estoy cansado de oír necedades. Son veinticinco años escuchando lo mismo.

—¿Homosexuales?

—Yo trato con muchos chicos en el gimnasio y le puedo asegurar que sus deseos de mujer son mucho más pronunciado que en los demás. Mire, en confianza, yo cuando oigo eso me dan ganas de insinuarle al que lo dice, si está tan convencido de que son homosexuales, que les deje unos minutos a solas para hacer una prueba con... bueno, yo le aseguro que en el gimnasio e los chicos estoy cansado de oírles hablar de mujeres. De que si hoy van a salir con ésta. Mañana con la otra.

—¿Exhibicionistas?

—Estos chicos, a través del ejercicio han adquirido una musculatura espectacular. Si después lo lucen en una piscina... yo no sé hasta qué punto se les puede catalogar de exhibicionistas. Lo que me parece una tonter-

● Dinc  
turista hi  
pe polít  
viéticos  
desarroll  
res com  
canos»

ria es decir  
mismo que  
boxeador al  
cen que va

—¿Narcis

—Bueno  
na que se c  
mo. Se cuid  
pero no me  
un narciso

—¿Dicen  
za...?

—Ya...  
pegarse co  
do asegura  
cia extraor  
leyendas ri  
tistas como  
peticiones.  
tiene los m  
Se llega al  
quier otro c

—¿Pero

—Claro q  
en muchos  
las mismas

—¿Enton

—Pero v  
qué por m  
sea el cult  
guna virtuc  
habla de lo  
turismo co  
ches les ha  
vida. ¿Por  
turismo ma  
cluso los s

—Por co  
sus practic

—Los cu  
de drogas,  
dad es q  
esto me re

—Y des  
nes...

—Yo no  
pros y los  
la competi  
prendo. Si  
prendo. U  
res medias  
tuación. ¿I  
en el lado  
para a pe  
hacer el  
desarrollos  
pensar lo  
cuatro vec  
o tres hor  
y con tan

La exposición barcelonesa sobre arquitectura española de posguerra

# NO ES REPRESENTATIVA

(Víctor D'Ors, arquitecto)

Desde el 28 de septiembre se celebra en la Fundación Miró, de Barcelona, la exposición que, bajo el nombre «Arquitectura para después de una guerra. 1939-1949», y organizada por el Colegio de Arquitectos de Cataluña y Baleares, está destinada a mostrar la arquitectura producida en los años inmediatamente posteriores a nuestra guerra civil. La manifestación está orientada a resaltar aspectos cualitativos y a proponer cuestiones, actuando a través de un muestreo, en este caso de arquitectos de Madrid y Barcelona, muestreo que contiene diversas tendencias que van desde las emanadas directamente del propio Estado franquista hasta las impuestas por el cliente privado.

co a poco caracterizando la arquitectura actual, y una de ellas, quizá la más llamativa es que la edificación se hace cada vez más arquitectónica y menos escultórica. El caparazón es cada vez menos importante, y, en cambio, el espacio interno y el negativo espacial son de mayor importancia. Por otro lado, antes la textura de los ma-



● **Dino Camerlengo, culturista hispano: «Es un golpe político. Los atletas soviéticos no consiguen esos desarrollos tan espectaculares como los norteamericanos»**

ría es decir que van sólo a eso. Es lo mismo que un boxeador. Pero a un boxeador si va a la piscina no le dicen que va a exhibirse.

—¿Narcisos?

—Bueno el culturista es una persona que se cuida, que piensa en sí mismo. Se cuida más que otras personas, pero no necesariamente tiene que ser un narciso ni un homosexual por eso.

—¿Dicen que el culturismo destruye...?

—Ya..., porque no viene alguien a pegarse con uno de los chicos. Le puedo asegurar que tienen una contundencia extraordinaria. Mire, todo eso son leyendas ridículas. Ellos son tan deportistas como el que más. Se hacen competiciones. Gana el concurso el que tiene los músculos más desarrollados. Se llega al máximo..., como en cualquier otro deporte.

—¿Pero es un deporte?

—Claro que es un deporte. Además, en muchos otros deportes se utilizan las mismas técnicas.

—¿Entonces?

—Pero vamos a ver..., usted cree que por muy malo y perjudicial que sea el culturismo no va a tener ninguna virtud. ¿Dígame por qué nadie habla de lo que ha conseguido el culturismo con los poliomiélicos? A muchos les ha devuelto prácticamente la vida. ¿Por qué nadie dice que el culturismo mantiene la juventud hasta incluso los setenta años?

—Por contra, dicen que convierte a sus practicantes en viciosos...

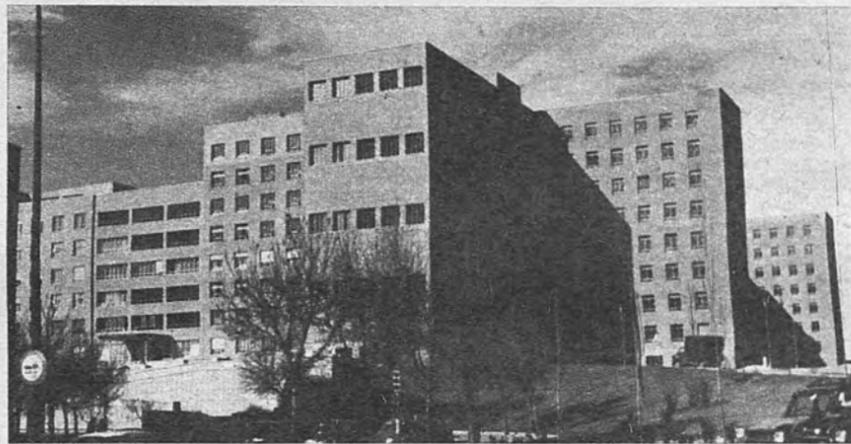
—Los culturistas en vez de vicios, de drogas, tienen el gimnasio. La verdad es que cuando me dicen todo esto me rebelo un poco...

—Y después están las competiciones...

—Yo no estoy cegado. Yo veo los pros y los contras del culturismo. ¿Que la competición es absurda? Sí; lo comprendo. Sí; yo le digo que lo comprendo. Un jurado aprueba las mejores medias... el conjunto... da una puntuación. ¿Pero por qué nadie se fija en el lado bueno? ¿Por qué nadie se para a pensar lo que ha tenido que hacer el chico para conseguir esos desarrollos? ¿Por qué nadie se para a pensar lo que significa entrenar tres o cuatro veces a la semana, durante dos o tres horas? ¿Por qué se habla tanto y con tanto desconocimiento?

(Fotos GAMA)

Ernesto L. FEITO



Uno de los muchos arquitectos que exponen algunas de sus obras es Víctor D'Ors, arquitecto jefe del Ayuntamiento de Madrid e hijo de uno de los más ilustres apellidos en la República de las letras españolas. En principio centramos nuestra conversación sobre esta muestra barcelonesa.

## Objetivos

Antes de seguir adelante en la descripción, creo que es necesario responder a las preguntas que fácilmente se intuyen en boca del lector sobre si esta exposición es laudatoria o condenatoria, qué objetivos persigue y qué sentido tiene en el momento actual realizarla.

—Don Víctor D'Ors, ¿cuál ha sido el objetivo de esta exposición?

—La idea, que me parece bastante buena, es hacer una revisión de la arquitectura en todos sus aspectos, porque la arquitectura hoy la entendemos como orden ideal del espacio-tiempo, para que la gente tenga conocimiento de todo lo que ha ocurrido en este siglo. Esta vez la muestra se ha centrado en la etapa de 1939-1949, que es como la más rotunda del franquismo.

—¿Qué opinión le merece esta muestra arquitectónica?

—Creo que la intención de esta exposición era buena, pero ha venido torcida, en parte, por otras intenciones secundarias, como son, en primer lugar, el que no se deseaba que esta época gloriosa para la arquitectura española apareciera como tal. Esto estaba en contradicción con una realidad, y es que España ha sido siempre un país de buenos arquitectos. En segundo lugar, creo que Madrid y los arquitectos madrileños debían haber pesado más en el contexto de la exposición. Por último, hay un hecho, ligado en parte a lo anterior, y es que se atendía más a que figuraran allí las cosas más llamativas y no las que tenían un mensaje más profundo.

—Entonces no se puede decir que realmente haya sido una exposición auténticamente representativa de la arquitectura española en la posguerra.

—Efectivamente, existen una serie de ideas y proyectos de planificaciones urbanísticas que no han sido incluidas en esta muestra. Le voy a citar algunos casos concretos. Cuando se terminó la guerra civil se inició en España el primer plan de urbanización moderno que se hacía en el mundo, donde se preconizaba la limitación de la ciudad. Lo que se ha realizado en

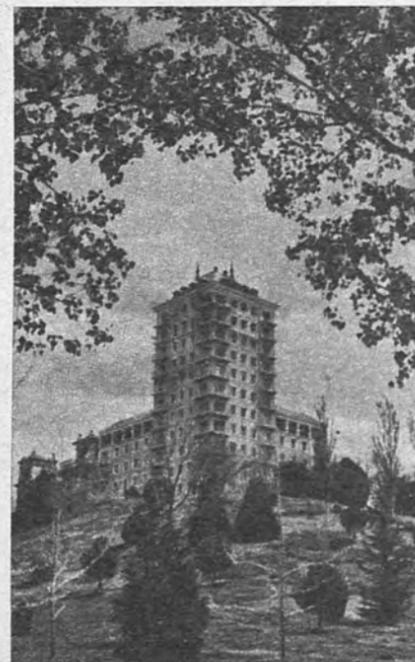
las ciudades ha sido un crecimiento por anillos concéntricos a los núcleos antiguos. En este plan en vez del sistema de ciudad-satélite se preconizaba la ciudad lineal. También hubo unos planes de remodelación nacional, donde se pretendía hacer una subdivisión comarcal de España. Este sistema daba unidades en que las casas estaban a unas distancias potables, creándose en las distintas comarcas y regiones unidades de autosuficiencia.

—¿Este remodelamiento nacional, qué base de estudio tenía?

—De principio hay que decir que esta reestructuración nacional era algo que se hacía de una forma mucho más profunda que los planes regionales de la actualidad. En primer lugar, se hace un estudio geográfico de la realidad humana, después se realizaba una equística (asentamiento del hombre sobre los territorios), la cual se completaba con estudios ecológicos. Por último, se pasaba a la urbanización y a la edificación. En definitiva, se trataba de un sistema coherente y escalonado.

—El tema de la vieja y nueva arquitectura está de moda. Pienso que es un tema que no podíamos dejar de lado en esta conversación.

—Creo que no puede hablarse propiamente de arquitectura de nuestro tiempo ni de arquitectura de otro tiempo cualquiera. Sin embargo, hay una de serie de cosas que vienen po-



● «Sólo están expuestas las obras más llamativas y no las que tenían un mensaje más profundo»

● «Arquitectura - ideología, dos palabras que deben ir siempre juntas»

teriales no tenía mucho interés; hoy la calidad textural y los colores de los ladrillos, piedras, etc., se tienen más en cuenta. Por último, antes la composición de la arquitectura se hacía, con insistencia, en ejes de simetría racional; hoy, se ha prescindido de esta simetría y se juega sobre otra que podríamos calificar como «irracional».

## Ideología-arquitectura

A partir de este momento, nuestra conversación con este gran arquitecto que es Víctor D'Ors toma otro camino diferente.

—Estas dos palabras: ideología y arquitectura, ¿pueden ir juntas?

—Pienso que no sólo pueden, sino que deben ir juntas. La arquitectura es el orden ideal del espacio, es un ordenamiento ideal. La palabra ideología puede tener otro sentido, puede significar manera de pensar o presupuestos de un pensamiento, de una intención política, y en este sentido tampoco pueden separarse ambas palabras. Casi todos los sistemas totalitarios tienen una arquitectura más enfática, mientras los países democráticos se presentan con una arquitectura mucho más desenfadada.

Si ojeamos los libros de estética arquitectónica, y sobre todo los modernos, aparece una gran cuestión: ¿la arquitectura es más un arte o una técnica? Le hago la misma pregunta a don Víctor, se queda pensativo; después de un breve momento de silencio me responde:

—Indudablemente hay una técnica, la arquitectura es una arquitectónica, pero, al ser una producción con ideas, es un arte. La arquitectura es un arte, pero por su trabajo tiene que estar constantemente utilizando mil técnicas.

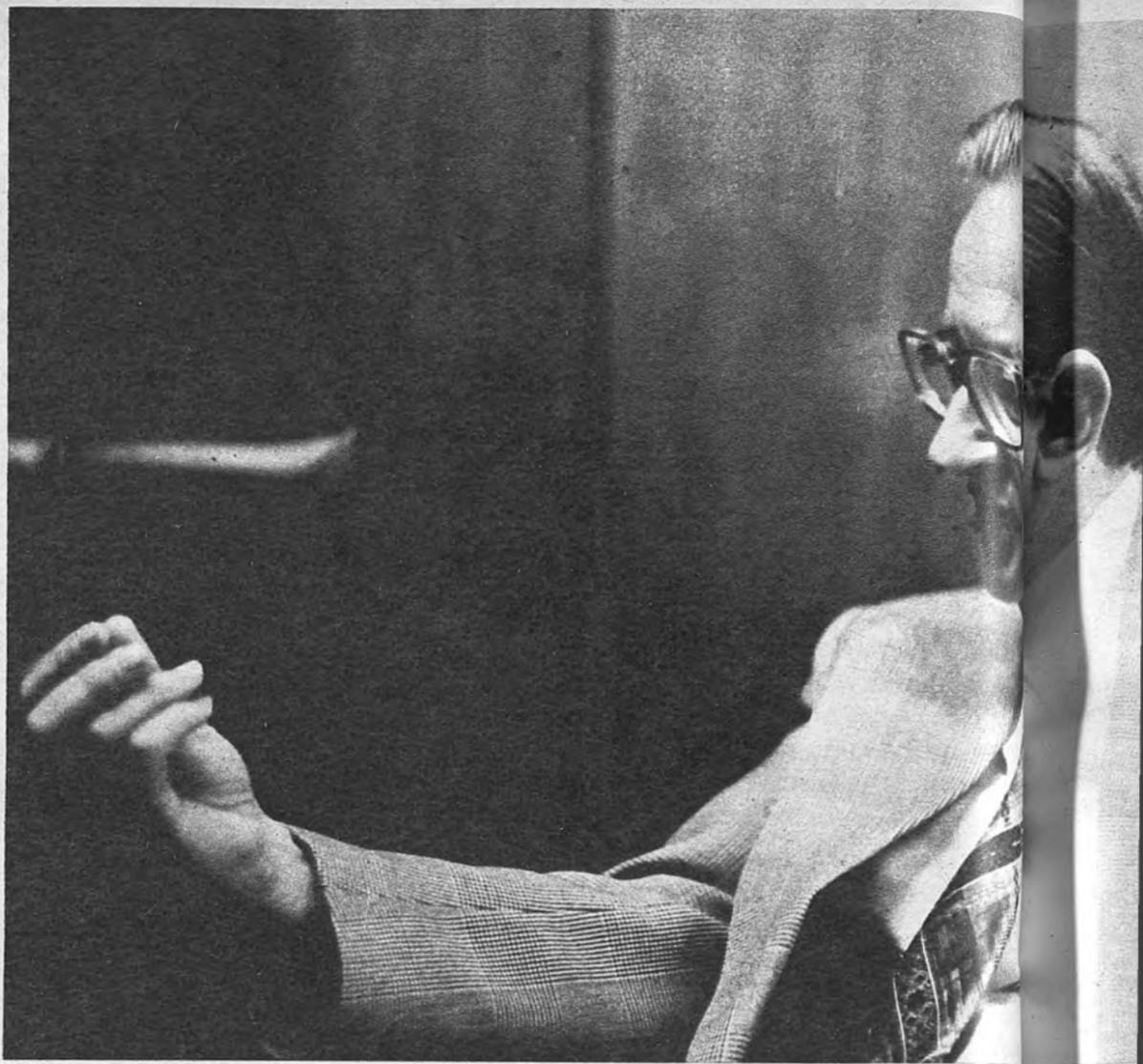
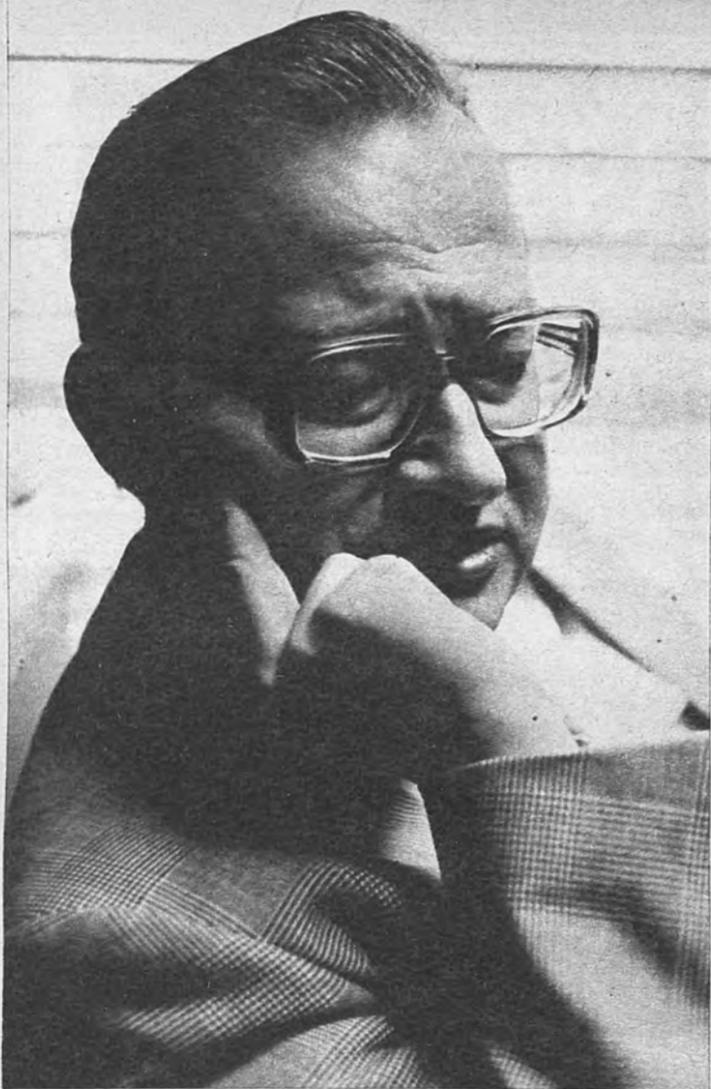
—¿Qué es para Víctor D'Ors el proyecto?

—Es lo que yo llamo un prospecto gráfico y sin dudas; la parte más creativa está en el proyecto, especialmente en el croquis. El realizar un proyecto tiene varias ventajas, como es que desde el principio lo que se va a construir tiene una coherencia, y la parte económica queda fijada desde el principio. En cambio, tiene el inconveniente de dejar menos posibilidades de acción a la creatividad.

—¿Qué importancia da al dibujo?

—El dibujo es para nosotros nuestro lenguaje. Ha habido grandes ofensas contra el dibujo porque se ha entendido como tal algo que representara el aspecto de una cosa. Esta clase de dibujo no nos sirve, necesitamos un dibujo prospectivo que nos diga las cosas como son, no como aparecen.

Mari Fe MORENO



Vladimyr Rys, secretario general de la Asociación Internacional de la Seguridad Social

# “NO INTENTAMOS IMPLANTAR UN MELO”

Dentro del ciclo de conferencias celebradas en la XIX Asamblea General de la Asociación Internacional de la Seguridad Social, ayer correspondió el turno a las ponencias de las Comisiones dedicadas a los temas de Prestaciones Médicas y del Seguro de Enfermedad y a las que trataron del Seguro de Accidentes de Trabajo y Enfermedades Profesionales. Hoy les corresponde dar la conferencia a las Comisiones dedicadas al Seguro de Vejez, Invalidez y Sobrevivientes y a la Comisión sobre los Aspectos Jurídicos de la Seguridad Social; en esta última interviene el señor Martí Bufil, secretario del Comité Nacional y presidente de dicha Comisión.

Es de destacar que la Asociación Internacional de la Seguridad Social ha celebrado en Madrid un solemne acto para conmemorar el L aniversario de la misma, ya que ésta fue creada en Bruselas el 4 de octubre de 1927 con el nombre de «Conferencia Internacional de la Mutualidad y de los Seguros Sociales».

Por este motivo hemos querido ponernos en contacto con don Vladimyr Rys, secretario general de AISS, de nacionalidad británica.

## Secretario general, ¿Qué es la AISS?»

—Señor Rys, ¿cuáles son los objetivos de la AISS y, más concretamente, de estas conferencias que se celebran anualmente?

—La AISS es una organización de administración de la Seguridad Social de todo tipo. Es decir, ad-

- El mejor sistema, el adaptado a las condiciones sociales y económicas
- Tengo confianza en el proceso reformador español
- La Seguridad Social española tiene una vieja tradición

mitimos que se trate de una institución paraestatal, gubernamental o de mutualidades. Su objetivo es mejorar las técnicas administrativas y perfeccionar la Seguridad Social en todo el mundo. Para esto utilizamos unos métodos que comienzan con un estudio de la Seguridad Social en sus diversos aspectos, es decir, en su financiación y en su proceso administrativo desde la inscripción de una persona, hasta su prestación.

—Estos objetivos, ¿se cumplen?

—Los resultados son buenos; de hecho aquí se han reunido más de mil personas de diferentes partes del mundo. En estas conferencias se establece un intercambio de opiniones con motivo de unos contactos personales que provocan que nuestros objetivos se cumplan. No obstante, esta organización se dedica a establecer modelos que pueden ser seguidos por los asistentes a estas conferencias. Considero que el mejor sistema es el adaptado a las condiciones económicas y sociales del país de que se trate. Como decía anteriormente, no establecemos un único modelo; propiciamos un



intercambios que cada uno de los países que participan en favorables.

—Yetivos, ¿cómo ve los cinco años de la reforma?

—El período de duración de los cambios que se han formado en su estructura, la mayoría de ellas se refieren a la mutualidad por la que se han creado las instituciones.

—¿Qué destaca de la Seguridad Social de su país?

—El miembro internacional, no a mi país, lo que me contesta.

—¿El miembro internacional le merece la reforma española?

—La Seguridad Social española tiene una tradición que los países interesados por ella han seguido.

—¿Qué interés por la reforma española tiene España?

—La reforma española es un ejemplo de lo que se puede hacer en el campo de la Seguridad Social. El interés por ella es grande.

—¿Rys se desanima cuando ve que no se dignifica la reforma durante el día 14.

(Fotos: G. ...)

Segunda R...

**Viceministro rusa**

## UNA ALTERNATIVA

### PARA LA

## SEGURIDAD SOCIAL

- En la URSS el Estado corre con todos los gastos de la misma
- La nueva Constitución incorpora nuevas reformas

Dentro del Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid tenemos, en la actualidad, la posibilidad de conocer los distintos sistemas que se emplean respecto a la Seguridad Social en las diversas partes del mundo; esto es debido al ciclo de conferencias que ha organizado la Asociación Internacional de Seguridad Social. Es por este motivo por lo que facilitamos las declaraciones de doña María Kravchenko, vicepresidente del Comité de Estado de la URSS para el Trabajo y Asuntos Sociales, y recientemente nombrada vicepresidente de la AISS.

Doña María Kravchenko ha declarado que todos los ciudadanos de la URSS tienen derecho a la asistencia sanitaria y a las prestaciones de la Seguridad Social, entre las que destacan las pensiones por invalidez total o parcial, de vejez, de viudedad, etcétera, garantizándose este derecho tanto a los obreros industriales como a los agrícolas. A ninguno de ellos se les descuenta de su sueldo ninguna cantidad en este concepto, corriendo, por tanto, el Estado con todos los gastos de la asistencia sanitaria y de las prestaciones.

Además, doña María Kravchenko añade que hasta ahora Rusia había tenido vigente la Constitución de 1936, en la que se han introducido mejoras en todos los aspectos, que con la nueva Constitución quedan definitivamente incorporados. En materia de Seguridad Social han sido constantes, y así, por ejemplo, si hasta 1965 las pensiones en los Koljoses se fijaban de acuerdo con las posibilidades de cada uno de ellos, a partir de este año quedaron totalmente unificadas en un fondo central. Asimismo, se fijará en la Constitución la pensión

# ARRIBA REPORTEROS



- Actualmente tenemos más de tres millones de personas dedicadas a la sanidad nacional
- La jubilación viene después de 25 años de servicio

especial para los inválidos de la segunda guerra mundial, en una cuantía superior a las normales.

La Seguridad Social se programa en Rusia de acuerdo con los planes quinquenales estatales, y para el décimo se tiene prevista la subida de todas las pensiones. Hoy día existen en mi país —sigue diciendo María Kravchenko— 46 millones de pensionistas, de los cuales 30 millones lo son por vejez, teniendo en cuenta que la jubilación de los hombres se producen a los sesenta años, con veinticinco de servicio, y en la mujer, a los cincuenta y cinco, con veinte años de trabajo, rebajándose en cinco o diez años la edad de jubilación cuando se realizan trabajos considerados como penosos o peligrosos. En la URSS hay actualmente 860.000 médicos y

más de tres millones de personas dedicadas a la sanidad nacional.

Por último, la reciente vicepresidente de la AISS asegura que en Rusia no existe el problema del desempleo, y ello es consecuencia de la pérdida de veinte millones de personas durante la pasada guerra. Nuestro problema, afirma, lo constituye, precisamente, el encontrar mano de obra, ya que nuestro país se encuentra en continua expansión. Hemos arbitrado medidas para potenciar nuestra fuerza de trabajo, de tal forma que las familias numerosas son dotadas con importantes prestaciones por este concepto.

(Fotos: Julio MARTINEZ.)

B. R.



### La salvación de la pesca gallega, en manos de la burocracia

## LAS 200 MILLAS ¿CUANDO?

- Hace meses que la Comisión Interministerial acabó con sus trabajos

(De nuestra Redacción, por J. A. M.)—La presencia masiva de barcos factorías rusos a unas quince millas de las aguas jurisdiccionales gallegas ha vuelto a poner de actualidad el ya trillado tema de las 200 millas.

José Andrés Sierra Méndez, patrón mayor de la Cofradía de Pescadores de Cariño, pedía ayer mismo el establecimiento de las 200 millas. Puestos en contacto con don Carlos Barredo, subsecretario de la Marina Mercante, que estuvo el pasado mes de mayo en Ginebra para tratar asuntos concernientes a la extensión, nos declaró que la Comisión Interministerial designada para informar este tema, hace ya tiempo que lo dio por terminado, remitiéndolo a la Presidencia. Por tanto, en estos momentos la extensión a 200 millas de las aguas jurisdiccionales, sólo depende de que se pongan en funcionamiento los cauces burocráticos por los que ha de ser aprobada.

Mientras tanto, los rusos, como los pescadores de cualquier otro país, pueden seguir usando mallas antirreglamentarias y extinguiendo la posibilidad de pesca tanto en este año como en el que viene.

La «cultura» entre comillas es algo así como un viejo caballo de Troya entre filósofos, pensadores..., y, en su versión más actual, entre partidos políticos. De las elecciones hasta ahora, los partidos han puesto en marcha sus aparatos de revolución cultural: el Centro, desde el Ministerio; los restantes, desde la oposición. Fernando Morán, miembro de la ejecutiva del Partido Socialista Popular, y escritor, nos cuenta en esta entrevista cómo es la cultura vista desde su «oposición».

—Nosotros partimos de la base de que somos un partido socialista, y para llevar a la práctica nuestra nueva idea de sociedad es necesaria una reconversión del hombre a través de una revolución cultural. Hoy, el hombre está condicionado por una visión de las cosas inducida desde el concepto de propiedad y mercancía, lo cual produce una mentalidad de competencia sin límite, y una consideración de las realidades desde el prisma de la mercancía. El socialismo, por el contrario, pone en primer plano el concepto de solidaridad, y hace una equiparación entre felicidad y participación. Está claro entonces que partiendo de este supuesto hay que proceder a una reconversión de los valores o revolución cultural.

—Cuál es la misión de las vanguardias y las creaciones individuales en esta revolución cultural?

—Nuestro concepto de la cultura es absolutamente no elitista. En la actualidad, por persona culta se entiende aquella que posee unas formas de vida elevadas, que correspondan a una situación preeminente en la sociedad, esto es equivalente a buenos modales, saberes, etcétera, lo cual implica jerarquía. Para nosotros, una actividad particular es aquella que participa de los valores comunes de la colectividad. La vanguardia y la capacidad individual de creación son para el PSP factores esenciales para el desarrollo social, pero que no justifican la separación o distanciamiento de los sentimientos y creaciones de la comunidad. La vanguardia explora y transmite caminos nuevos que la colectividad adapta a sus medios y estructuras.

—¿En qué medida se politiza la cultura desde su partido?

—Nosotros creemos que la cultura no es politizable, quiere decir esto que no cabe establecer ninguna exclusión ni censura desde valores políticos a creaciones culturales. La cultura es un ámbito de convivencia en nuestra voluntad de creación de un Estado socialista es absolutamente compatible con el respeto a todas las formas de cultura, incluso aquellas que desde un ángulo político podríamos considerar reaccionarias.

—¿Cuál es la estrategia y los medios con que cuenta el PSP para llevar a cabo esta reconversión de valores que pretende?

—Nosotros opinamos en primer lugar que la actividad cultural debe estar descentralizada al máximo. Partimos del supuesto de que la actividad social se manifiesta en muchos niveles, y que no hay que ahogar, sino, por el contrario, promover los más espontáneos, y que surgen a nivel pueblo. Por eso, en cuanto a la organización del apar-



## EL PSP, CONTRA LA CULTURA ELITISTA

- «La cultura es un ámbito de convivencia en nuestra voluntad de creación de un estado socialista» (Fernando Morán)
- «Hay que descentralizar la cultura»
- «La tentación de manipular la cultura con fines políticos es siempre grande; contra la manipulación no cabe más que la crítica»

to cultural, propugnamos la devolución, en la medida de lo posible, a las nacionalidades, regiones, pueblos, asociaciones de vecinos, etcétera, de su propia iniciativa. Al estado le correspondería la elaboración de un Plan Cultural General

en el que se englobarían dos grandes sectores: por un lado, aquellas actividades que tiene que llevar a cabo el aparato estatal claramente, como son: el censo de los monumentos artísticos, la protección a la riqueza artística y monumental,

protección a museos, subvención a teatros nacionales, etcétera. Y aquellas que deben volver a las entidades nacionales, regionales y locales, subvencionando económicamente a éstas cuando las mismas no tengan suficiente presupuesto. Otra actividad estatal, son las relaciones culturales internacionales. Partimos de la base de que la actividad cultural no puede encerrarse en el ámbito nacional, pero al mismo tiempo propugnamos también la necesidad de potenciar las culturales nacionales.

—Esta enorme intervención estatal en el terreno de la cultura, ¿no puede dar lugar a una politización del tema, y por lo tanto a una manipulación cultural?

—La tentación de manipular la cultura con fines políticos es siempre grande. Desde el Estado Absoluto hasta nuestros días, bajo el pretexto de fomentar la cultura, se ha manipulado. Esto ha hecho la burguesía y con gran habilidad. Un análisis del contenido, por ejemplo, de las obras puestas en escena en los teatros nacionales franceses, o en la ópera, e incluso en instituciones más autónomas, como el Covent Garden o el Teatro Nacional Británico, demostrarían que se ha tratado de inducir determinados valores. Por otra parte, es absolutamente evidente que el Estado totalitario de izquierda condiciona la cultura de un modo absoluto. La única manera de evitar este proceso de manipulación cultural en cualquier sistema político es la crítica constante, y la multiplicación de los entes creadores de la cultura, protegidos por el Estado y las entidades locales. Esta claro que frente a la manipulación no cabe más que la crítica.

—Hablando de crítica, ¿cuál es la que hace el PSP a la actual gestión cultural de UCD?

—Es una gestión de transición que se encuentra con enormes dificultades, pues se trata de desmontar el aparato creado por el Ministerio de Información y Turismo, al mismo tiempo que acabar con el centralismo cultural —suponemos— sin que existan ideas o criterios muy claros, por ello creo que no es injusto decir que el momento es caótico. Sin duda, más esperanzador que la situación anterior. Es un desorden inevitable del que esperamos se salga por una colaboración entre los órganos estatales y las instituciones que están llamadas a desempeñar un papel cultural: partidos políticos, comisiones de cultura, nacionalidades, etcétera... Se podría criticar uno por uno todos los aspectos de la actual situación, pero no parece justo, porque repito, el desorden es consecuencia de la transición, lo que no se ve hasta ahora son ideas claras.

—Por último, ¿cuál es la organización cultural con que cuenta su partido?

—Tenemos una Comisión de Cultura, y procedemos con regularidad a debates sobre estos temas. Por su naturaleza y origen, el PSP es muy sensible a estos temas y vemos con satisfacción que las Federaciones Regionales y partidos federados, están siempre en vanguardia de las actividades culturales locales.

Ana BASELGA



**Buho Vips**

Por ESPERANZA DE JUAN

## MARIA OSTIZ

# «SIENTO MIEDO ANTES DE CANTAR»

MARIA OSTIZ ha estado en Madrid solamente dos días para cumplir un contrato que tenía firmado con una sala de fiestas. Ha venido a cantar. Y hoy habrá salido en coche en compañía de su marido con dirección a Pamplona.

«Los recitales no me roban el tiempo que dedico a mi familia y a mi música. El contacto con el público es muy importante para un cantante. Además, ni siquiera me dan trabajo, ya que el trabajo fuerte, la composición del texto y música, lo realizo en Pamplona —me contesta con una voz ligeramente enronquecida y adormilada, porque le interrumpí la siesta. Su vida afectiva y su personalidad gira en torno a dos amores:

«Mi familia, es decir, mi marido y mis hijos, y la música. Sin embargo, la música es una cosa y la familia otra. Pero estas dos facetas de mi personalidad están tan dentro de mí que nos las puedo separar, ya que la música es como mi segunda piel, forma parte de mí desde los cinco años.»

MARIA continúa hablando, quizá un poco molesta: «No son incompatibles. Cuestión de organizarse y saber qué es lo primero y lo segundo. Cuando me planteé el problema de la música no recurrí a nadie

para organizar mi vida familiar. Cuando no estoy en casa, mi madre y una señora se ocupan de los niños y de la casa. Además, mis hijos se apanan muy bien solos. De eso me he ocupado yo.»

En estos momentos se encuentra en plena realización de mujer tanto como esposa, como madre. «El hecho de estar realizada, el paso de la vida, de los años, ha supuesto para mí una maduración que ha repercutido en la música ya que conforme he ido viviendo he adquirido una mayor lucidez y experiencia. Y mis composiciones reflejan esas vivencias y experiencias.»

No se arrepiente de nada. Se muestra orgullosa de todo lo que ha hecho. Toda esta filosofía vitalista ha creado una mujer feliz. «En esta felicidad —contesta— han influido una serie de factores. En primer lugar, intento vivir la vida al máximo, con todas las connotaciones que la palabra vida entraña: problemas, penas, tristezas y alegrías. Cuando viene un revés, en vez de rebelarme intento superarme, vencerme, porque yo tengo problemas al igual que el resto del mundo, pero siempre encuentras una serie de cosas a tu alrededor que te empujan a luchar, a salir adelante y a tener fe.»

MARIA es una mujer religiosa, cristiana y católica. «Pero eso no tiene nada que ver con la música —añade, para decir a continuación—: Mi música no es la misma de siempre, porque yo he evolucionado a lo largo de todos estos años. El Festival de la OTI marcó una etapa, un hito en su carrera. La obligó a salir de su concha. «Fue un resurgir. Antes, la gente sabía que yo existía, que sacaba un disco una vez al año y que seguía componiendo. Sin embargo, ahora, a causa de haber ganado este Festival, salí más a un primer plano.»

Hablar con María de su marido es todo un poema. Habla molesta, casi a disgusto, apelando para ella toda su educación, ya que evita por todos los medios referirse a su propia vida privada. «Mi marido y yo somos uno. Con eso te digo todo.» ZOCO, siempre que puede, le acompaña en sus viajes o desplazamientos. «El respeta mi trabajo y mi música.»

«¿Qué harías si no lo respetase? «No se me había pasado semejante idea por la cabeza». Este matrimonio fijó hace unos años su residencia en Pamplona por una serie de causas. «Es una ciudad pequeña, tranquila. Esa tranquilidad es la que necesito para trabajar. Además me ha

dado oxígeno. Además, en las ciudades grandes como Madrid no hay quien viva. Está deshumanizada. La gente está nerviosa, va de un sitio a otro a un ritmo de locura. En fin, que en Pamplona estamos muy contentos y felices. Además tiene la ventaja de que en una media hora te puedes presentar en Madrid.»

Casi sin querer volvemos otra vez al tema de la música. «Cuando una cosa influye en mi personalidad, se ve en mis canciones. Algunas veces los textos que compongo son un reflejo de mi personalidad.»

«¿Te gustaría que tus hijos fueran músicos?»

«Ellos tienen cinco o seis años. A esas edades es difícil hablar todavía. Aún no se puede decir si han heredado mi amor por la música, ya que no despuntan prodigiosamente en este tema. Son unos niños maravillosos y muy normales. Cantan las canciones del colegio... Lo que me gustaría inculcarles es el amor por la música. Pero que cuando tengan la edad que decidan ellos solos por su cuenta y riesgo.»

Se muestra totalmente apolítica. «No pertenezco a ningún partido político. Respeto a todo el mundo, porque hasta cierto punto todo el mundo tiene unas ideas maravillosas.»

Tampoco se declara abiertamente partidaria a los movimientos feministas. «No entiendo muy bien lo que quiere decir feminismo. Apoyo la tesis de potencias, promocionar y ayudar a la mujer; pero de ahí a los extremismos no estoy de acuerdo.»

Respecto al divorcio se muestra muy diplomática. «Cada caso es un mundo. Yo lo único que digo es pensar antes de casarse y después mirar el divorcio ante los terceros que dependen de la pareja. Es decir olvidarse del egoísmo y pensar en los hijos.»

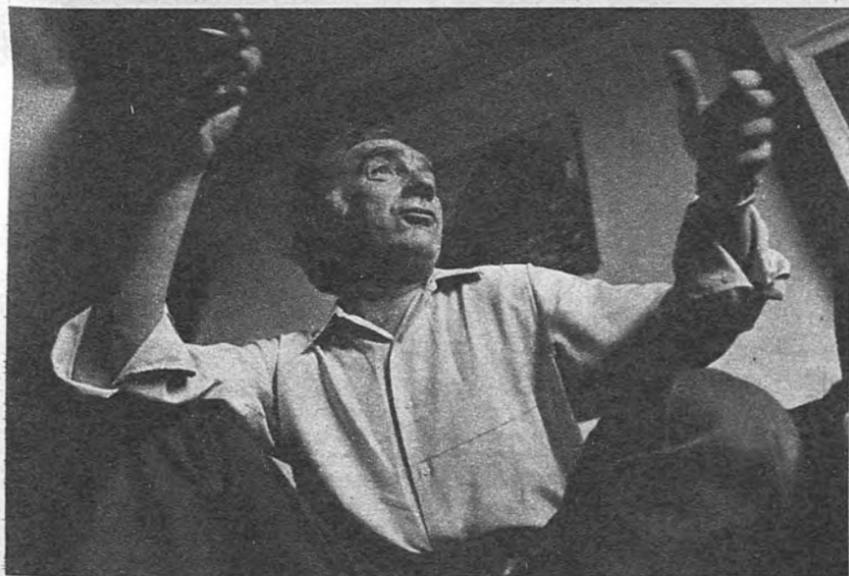
Aborto. «Es igual que el divorcio, con el agravante de que con tu cuerpo puedes hacer lo que quieres, pero no con el del otro. Desde el momento de la concepción el niño es una persona.»

Finalmente tengo que dejar a MARIA para que descanse antes de ponerse ante un micrófono. «Antes de salir a cantar siento miedo a causa de mi responsabilidad de quererlo hacer bien para no engañar ni defraudar a la gente. Ahora bien, siempre supero ese miedo en el momento en que cojo el micrófono.»

«El Festival de la OTI fue un resurgir»

«El paso de la vida ha supuesto para mí una maduración tanto en lo personal como en lo musical»

«Mis hijos se apanan bien solos»



## FERNANDO FERNAN GOMEZ, SACERDOTE EN «ARRIBA AZAÑA»

Un trío de ases y de grandes profesionales es lo que ha reunido un director de polémica actualidad a causa del estreno de «Camada negra», MANOLO GUTIERREZ, en la nueva película que está rodando por los alrededores de Madrid, cuyo título es «Arriba, Azaña». Ese trío de ases es José Sacristán, Héctor Alterio, premio a la interpretación en el Festival de San Sebastián, y Fernando Fernán Gómez, también premio a la interpretación en el Festival de Berlín, que en esta ocasión interpreta el personaje de sacerdote. Es la segunda vez que este ac-

tor se viste con ropas talaras. La primera fue en el año 56, en la película «Balarrasa», junto a María Rosa Salgado, en plenos años de la posguerra. El guión de «Arriba, Azaña» trata de reflejar la crisis entre educadores y alumnos en un colegio, tipo en el que nos hemos educado muchos españoles durante todos estos años. La obligatoriedad de la misa diaria y la prohibición absoluta de fumar provocan una huelga y el encierro de los alumnos, lo que hace que los profesores contesten con la tradicional mano dura.

Tras el debate nacional y la aprobación del Soviet Supremo

# NUEVA CONSTITUCION PARA LA URSS

● Define al país como el «estado del pueblo entero» e institucionaliza el papel dirigente y protagonista del Partido Comunista

En vísperas de cumplirse el sesenta aniversario de la revolución de octubre, la URSS adopta una nueva Constitución, la cuarta de su historia, que, sin introducir grandes cambios conceptuales respecto a la de 1936, recoge y asume los cambios sociales experimentados en las últimas décadas, renueva y modifica algunas definiciones importantes, marca un papel más activo al Partido Comunista y establece un marco de libertades que, indirectamente, supone una respuesta a las fuertes críticas llegadas de Occidente en torno al delicado tema de los derechos humanos.

Varios meses de discusión pública, millón y medio de asambleas, en las que han participado cien to cuarenta millones de ciudadanos, cientos de miles de cartas dirigidas a diarios y revistas, han cristalizado en cerca de cuatrocientas mil propuestas de modificación del proyecto de ley fundamental. Muchas de ellas han sido asumidas por los legisladores, que han aceptado introducir cambios en la redacción de 110 de los 173 artículos iniciales, así como añadir uno nuevo. Este procedimiento, indudablemente democrático, no ha provocado variaciones sustanciales del texto que el Soviet Supremo (formado por los soviets de la Unión y de las Nacionalidades) está a punto de aprobar por aclamación. Algunas de las propuestas aceptadas son muy concretas, como la fijación de la edad mínima para ser elegido miembro del Soviet Supremo en veintidós años (el proyecto proponía dieciocho, frente a los veintitrés de la Constitución de 1936), pero otras, la mayoría, rozan lo abstracto, al menos en su inspiración, como las referentes a la «formación de una actitud comunista hacia el trabajo».

Casi mayor significado tiene el rechazo de algunas de las modificaciones pedidas a lo largo del debate, tales como la fijación de iguales salarios y pensiones para todos los trabajadores. Breznev justificó la negativa en el hecho de que la URSS es un Estado de socialismo desarrollado, todavía en fase de transición al comunismo. Otras propuestas re-

chazadas son las que piden la supresión de las repúblicas federadas y la creación de un Estado único, la transferencia de las funciones del Estado a los órganos del PCUS y la supresión de las llamadas «economías subsidiarias».

## Los cambios

El artículo primero de la Constitución de 1936 define a la URSS como «un Estado socialista de obreros y campesinos». El nuevo texto dice que es «el Estado socialista del pueblo todo entero, que expresa la voluntad y los intereses de la clase obrera, de los campesinos, de los intelectuales y de todas las naciones y etnias del país». Desaparece también la referencia que, en el capítulo 2, se hacía a la dictadura del proletariado. Pero no puede afirmarse que este nuevo Estado difiera sustancialmente en su funcionamiento del antiguo. Decir que «todo el poder pertenece al pueblo» o que éste «ejerce el poder del Estado por intermedio de los soviets» (órganos elegidos por todos los ciudadanos), es casi repetir el viejo concepto. En el artículo 3 se establece que la organización y actividad del Estado se regirá por el principio del «centralismo democrático» y que todos los órganos de poder son responsables ante el pueblo.

En el artículo 6 figura la modificación que la mayoría de los analistas han calificado como la de mayor trascendencia del nuevo texto constitucional. La ley de 1936 definía al Partido Comunista como la vanguardia de los trabajadores en su lucha por el afianzamiento y desarrollo del régimen socialista y como núcleo dirigente de todas las organizaciones de trabajadores, tanto sociales como del Estado. Son los ciudadanos «más activos y conscientes de la clase obrera y de otras capas de trabajadores» los que se unen en el partido. Es suficientemente conocido el papel protagonista del partido, pero faltaba ciertamente una regulación



Reunión del Soviet Supremo de la URSS

jurídica clara. Es la que proporciona la nueva ley fundamental que define al PCUS como la fuerza que dirige y orienta la sociedad soviética, el elemento central de su sistema político y de todas las organizaciones de estado y sociales, la fuerza encargada de definir la perspectiva general del desarrollo de la sociedad, las orientaciones de la política interior y exterior. «Confíere —afirma— un carácter planificado y científicamente fundado a la lucha del pueblo soviético por la victoria del comunismo.» El PCUS toma así una autoridad indiscutible y acentúa su protagonismo con un suficiente y expreso respaldo jurídico.

## Los derechos humanos

Los límites de espacio de este trabajo impiden un análisis pormenorizado del texto constitucional, así como de las repercusiones que pueda tener en el reforzamiento del poder personal de Leonid Breznev, que ya ha conseguido eliminar la «trotka» al obtener el cese de Pordgorny y que pronto podría deshacerse también de Kosigyn, con ayuda de la delicada salud del primer ministro. Quedan así forzosamente en el tintero temas de tanto interés como las directrices de la política exterior (en las que se deja notar el «espíritu de Helsinki»), el sistema económico, la acentuación de la unidad del Ejército soviético y el Soviet Supremo, en cuyo Presidium se introduce la figura de un vicepresidente.

Todo un capítulo de la nueva ley fundamental se dedica a «los derechos fundamentales, las libertades y las obligaciones de los ciudadanos soviéticos». En él se declaran el derecho al trabajo, descanso, protección de la salud, pensión de vejez, vivienda, instrucción, cultura, participación en la gestión de los asuntos del Estado, etc., en lo que constituye casi un «ajuste técnico» de lo establecido en 1936. También se habla de libertades: de creación científica, técnica y artística; de expresión, de Prensa, de reunión, de manifestación, de religión... Y se prohíbe expresamente cualquier persecución por críticas o sugerencias a los organismos del Estado y a las organizaciones sociales. Los límites han sido foco de los ataques lanzados por gran parte de la Prensa occidental, a los que ha replicado virulentamente Breznev: «¿Acaso el ejercicio de los derechos en la URSS debe consistir en la violación de la ley?» Los derechos y libertades no deben ejercerse en conflicto con los intereses del Estado, de la sociedad y de la construcción del comunismo.

En definitiva, la Constitución de 1977 es una combinación de normas que asumen los cambios económicos y sociales de los últimos cuarenta años y de otras tendentes a institucionalizar el papel dirigente del PCUS.

Luis MATIAS LOPEZ



Los aplausos del Soviet Supremo

El Soviet Supremo aprobó por unanimidad la Constitución

# VASILY KUZNETSOV, VICEPRESIDENTE DE LA URSS

En contra de lo esperado, el elegido no será el futuro sustituto de Breznev, sino un mero colaborador



MOSCU. (Efe.)—La Unión Soviética aprobó su nueva Constitución, que así se ha convertido en ley y en carta magna en vigor para el vasto complejo de quince repúblicas que forman el antiguo imperio ruso. Asimismo, en otro capítulo, se ha designado a un veterano diplomático, Vasily Kuznetsov, vicepresidente de la Unión Soviética. Como se preveía, los más de 1.500 diputados

del Soviet Supremo de la Unión Soviética aprobaron unánimemente la nueva constitución del año 1977, elaborada por un comité jurídico-constituyente presidido por el propio Jefe del Estado, Breznev, y cuyo texto general fuera adoptado ya hace cuatro meses. Esta aprobación requirió el procedimiento de mano alzada, ejercicio que se efectuó veintidós veces.

El nombramiento del primer viceministro de Asuntos Exteriores para el cargo de segundo jefe del multinacional estado soviético, inmediatamente después en el rango del primer mandatario, Leonidas Breznev, fue anunciado a media mañana de ayer, al término de una larga sesión

de cuatro días del Soviet Supremo (o parlamento bicameral de la Unión Soviética).

Los observadores occidentales creen que la opción de Vasily Kuznetsov, de setenta y seis años, pone de relieve que el cargo de primer vicepresidente—que prevé la nueva Constitu-

ción—tendrá poco efecto en la balanza de poder en el interior del Kremlin.

Por otra parte, la designación de un anciano, seis años mayor que el propio Breznev, contribuye a que se haya aizado no poca especulación que deseche las antiguas perspectivas y

cálculos de que el que ostentase la vicepresidencia vendría a ser el inmediato sucesor del actual Presidente de la Unión Soviética.

### Ingeniero y diplomático

Vasily Kuznetsov estudió para ingeniero y esta es su verdadera profesión, aunque luego la vida del partido y de la política soviética le llevasen por los distintos derroteros de la diplomacia. Habla un correctísimo inglés, si bien con una notoria

inclinación al acento y a los modismos del centro-este de los Estados Unidos, ya que estuvo largo tiempo en Norteamérica, durante la década de los años treinta. También trabajó algún tiempo en la factoría Ford, de Detroit.

Se señala en medios occidentales que uno de los principales cometidos de Vasily Kuznetsov será el de aliviar del peso del protocolo sobre las funciones de Leonidas Breznev en este sentido, así como otras funciones laterales del Presidente de la Unión Soviética.

### La Conferencia de Belgrado continúa bajo una tónica de moderación

## ALEMANIA ORIENTAL «CONTESTA» A OCCIDENTE

BELGRADO. (Efe.)—Alemania Oriental advirtió a Occidente, durante la sesión de ayer de la Conferencia de Belgrado, que «nadie tiene derecho a decir a otros cómo deben organizar sus propios asuntos».

La declaración del delegado germano oriental, Ernst Krabatsch, fue acogida por los delegados asistentes a la Conferencia como una respuesta directa a los anteriores ataques de Estados Unidos y otros países occidentales contra violaciones de los derechos humanos por parte del bloque soviético.

Poco antes de que hablara Krabatsch, el Vaticano se dirigió a la reunión de 35 naciones, diciendo que la libertad religiosa todavía no existe «en varias regiones».

El delegado del Vaticano, Achille Silvestrini, representante permanente del Vaticano en Yugoslavia, dijo que «la situación en varias regiones está aún muy lejos de la vida normal de libertad suficiente» y condenó «ciertas graves, abiertas heridas, que deseamos, con una esperanza que no podemos abandonar, ver cicatrizadas».

El delegado vaticano se refirió específicamente a la opresión de las Iglesias católicas de «rito oriental» en la Europa del Este y otros grupos religiosos «que han perdido su derecho a existir».

Posteriormente, el delegado germano oriental, Ernst Krabatsch, declaró que los acuerdos de Helsinki de 1975, actualmente sometidos a revisión en Belgrado, confirman una conclusión básica:

«El pueblo de cada Estado —y sólo el pueblo— goza del derecho soberano de organizar sus asuntos internos. Cualquier otro enfoque sería incompatible con el derecho internacional y serían unos cuantos peligrosos para la cooperación internacional.»

Krabatsch también advirtió a los delegados sobre la mera idea de una Alemania unificada.

La existencia de dos Estados alemanes soberanos es «una realidad irrefutable», dijo.

Por su parte, el jefe de la delegación húngara, Janos Petran, hizo un llamamiento a los países del bloque occidental para que hicieran más fáciles los trámi-

### \* Rumanía: La huelga de mineros, primer conflicto laboral grave en la historia del régimen comunista

tes para conseguir visados de entrada en sus países a los ciudadanos húngaros, alegando que era más fácil a los turistas occidentales conseguir visados de entrada en Hungría que los húngaros conseguir visado de entrada para visitar países occidentales.

Como los oradores anteriores, los delegados que han participado ayer en la conferencia mantuvieron un tono moderado.

### Huelga de mineros

BELGRADO. — Miles de mineros permanecieron encerrados y sin trabajar en minas rumanas de carbón durante dos días el pasado mes de agosto, constituyendo la mayor huelga registrada en el país desde que, hace treinta años, llegaron al poder los comunistas, han señalado fuentes bien informadas en Belgrado.

La Prensa rumana, controlada por el Estado, no se hizo eco de esta huelga, pero se sabe que el

Presidente Ceausescu tuvo que intervenir personalmente para que los mineros abandonaran su actitud.

Con la huelga los mineros protestaban por las bajas pensiones, por el sueldo político y la escasez de alimentos, señalan las fuentes.

Los trabajadores de las principales minas del país, situadas en el valle de Jiului y que producen el 70 por 100 del carbón de Rumania, abandonaron sus herramientas y se negaron a subir a la superficie.

Un alto funcionario del Partido Comunista, Ilie Verdet, bajó a los pozos, junto con los ministros de Trabajo y de Minas, para dialogar con los trabajadores, pero Verdet fue tomado como rehén por los mineros en un pozo de Petrosin hasta que el Presidente Ceausescu, que se encontraba veraneando en la costa del mar Negro, se dirigió a la región de Jiului, en la zona occidental del país, para tratar de arreglar personalmente el asunto.

Agreden las mismas fuentes que Ceausescu se entrevistó con los mineros, algunos de los cuales le dijeron, al parecer, que vivirán mejor bajo un sistema capitalista y pronunció un discurso que más tarde fue publicado por la Prensa, razón por la cual se ha tenido conocimiento de la huelga.

Los mineros criticaron la ley de pensiones, que fue aprobada por el Parlamento a finales de julio, con la que el Gobierno se proponía aminorar las diferencias entre los salarios más bajos y los más altos; esta ley iba contra los mineros y contra los trabajadores mejor pagados.

Otra de las razones por la que los mineros se declararon en huelga fue la escasez de alimentos, sobre todo de carne, y la obligación de trabajar horas extraordinarias no remuneradas

### Finalizó el Congreso laborista

## MITTERRAND, OPTIMISTA SOBRE EL FUTURO DE ESPAÑA

«El PSOE es un gran partido socialista, y una indudable alternativa de poder»

BRIGHTON. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.) — Con un nuevo triunfo de la línea moderada, apoyando el plan de limitación de armamento nuclear del Presidente norteamericano, Carter, finalizaron ayer, viernes, las sesiones del LXXVI Congreso del Partido Laborista, que se venían celebrando en Brighton desde el pasado lunes, bajo el lema «Estamos ganando con el laborismo». El Congreso finalizará en la práctica hoy al mediodía, cuando se repartan las conclusiones y queda elaborado el nuevo programa del partido. Cara al exterior, el Congreso se cerró al mediodía del viernes, cuando los delegados, la ejecutiva y la «mesa» entonaron el «Red Flag», con sólo algún que otro puño en alto, y en perfecto orden fueron dejando esta tranquila ciudad costera, que durante dos semanas (congresos liberal y laborista) fue el centro de la vida y atención políticas británicas. Todo ello se desplaza ahora de nuevo a Blackpool, donde los conservadores de la señora Thatcher comienzan el próximo martes su congreso.

Por cierto que el «Red Flag» no tiene nada que ver con el «Bandera Roja» que cantan italianos, franceses y españoles, lo que no debió pasar inadvertido a Mitterrand, cuya intervención fue «robada» a la atención pública por una huelga aérea y por una «sesión privada» del Congreso, y que, según algunos observadores, se habría encontrado bastante incómodo entre la moderación que presidió este año la conferencia anual del «labour». Mitterrand, antes de regresar a París, atendió fugazmente a los periodistas presentes y se mos-

## BRIGHTON

de nuestro enviado especial,  
SANDRO ARMESTO

tró sumamente cauto a la hora de sus juicios: subrayó que Francia y Gran Bretaña deben estrechar su colaboración, destacó los problemas que ambos países tienen cara a la CEE, habló del afianzamiento del socialismo en Europa, pero evitó cualquier comentario sobre la línea blanda del laborismo o la polémica socialismo-socialdemocracia del Occidente europeo. Asimismo, no comentó la pregunta sobre la presencia en Brighton de Santiago Carrillo, quien, por cierto, se fue en la tarde del miércoles, cuando Mitterrand (que intervino en nombre de todos los invitados y observadores extranjeros) tenía previsto dirigirse al Congreso a primera hora del jueves.

A nuestra pregunta sobre la actual situación política española, Mitterrand se declaró optimista: «No veo por qué España, una vez superados estos dos difíciles años, no debería consolidar su democracia», y seguro de una evolución positiva del proceso de transición política. Finalmente afirmó que la situación del socialismo en España tenía un futuro más que asegurado y subrayó que «en el PSOE España tiene un gran Partido Socialista y una indudable alternativa de poder».

Según Simonet, presidente del Consejo de Ministros de la CEE

# LA AMPLIACION COMUNITARIA SERA UN HECHO EN 1980

BRUSELAS. (Efe.)—El titular belga de Asuntos Exteriores y actual presidente del Consejo de ministros de la CEE (Comunidad Económica Europea), Henri Simonet, estima que en 1980 ya se habrá ampliado la Comunidad con los tres países candidatos: España, Grecia y Portugal.

Simonet se refirió a la ampliación en el curso

de una conferencia pronunciada en la cátedra Paul Henri Spaak sobre el tema «¿Cuál será el rostro de la Comunidad Europea en 1980?»

En su opinión, «la Europa comunitaria de 1980 será una Europa amplia, sean cuales fueren las dificultades que deban superarse para conseguirlo».

«Recordemos que, desde sus orígenes, la Comunidad se ha mostrado como una organización abierta, así debe continuar», añadió.

El presidente del Consejo de Ministros de los «nueve» también subrayó que no se podría justificar de ninguna manera a largo plazo «la exclusión de países europeos que cumplen todas las condiciones para la adhesión y que, además, tienen muchos deseos de unirse a nosotros».

## Cónclave

Los ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Econó-

mica Europea (CEE), celebrarán hoy sábado, en Villiers-Le Temple (noroeste de Bélgica), un «cónclave» para examinar de manera informal, confidencial y sin compromisos los principales problemas comunitarios.

Para garantizar el secreto de la reunión, que se prolongará probablemente hasta mañana y no dará origen a ningún tipo de decisiones se prohibió el acceso de la Prensa, y los ministros solo estarán acompañados por sus intérpretes personales.

En fuente comunitaria autorizada se supo que en el «cóncla-

ve» se abordarán temas de la competencia de la «cooperación política» entre los «nueve»: aplicación de la CEE para incluir a España, Grecia y Portugal; unión económica y monetaria, actuación comunitaria en África y reunión del próximo consejo europeo (jefes de Estados y Gobierno de los «nueve»).

## Objeción de conciencia

La asamblea parlamentaria del Consejo de Europa pidió ayer

\* No se puede dar un plazo largo a países que cumplen todas las condiciones para el ingreso

que los derechos a la objeción de conciencia al servicio militar sea incluida en la convención europea de los derechos del hombre.

Una moción en ese sentido fue adoptada por mayoría y el texto dice que «las personas que deben incorporarse al servicio militar, que por razones de conciencia o de convicciones profundas de orden religioso, étnico moral, humanitario, filosófico u otras de la misma naturaleza rechazan el cumplimiento de los servicios de arma, deben gozar de un derecho subjetivo a ser dispensados de estos servicios».

Subraya la asamblea, al respecto, que debe existir un servicio de reemplazamiento «con la misma duración del servicio militar normal», servicios orientados hacia la utilidad social y colectiva

Las fricciones provocadas por el caso Kappler la habían retrasado indefinidamente

## HABRA ENTREVISTA SCHMIDT-ANDREOTTI

ROMA. (Efe.)—Giulio Andreotti, primer ministro italiano, se entrevistará próximamente con el canciller de la República Federal Alemana, Helmut Schmidt, pero «no se ha fijado ni fecha ni lugar de la entrevista».

Así lo afirmó ayer, en Roma, un portavoz del Gobierno, saliendo al paso de las especulaciones surgidas a raíz de un despacho de agencia alemana, mal interpretado.

La evasión del ex teniente coronel de las SS nazi de un hospital de Roma había frustrado el coloquio que los jefes de Gobierno alemán e italiano debían haber realizado en Verona, el 19 de agosto pasado. La tensión entre Bonn y Roma por esta fuga, el 15 de agosto, hizo que se decidiese anular la cita.

El mutuo acuerdo manifestado para aplazar la reunión estuvo acompañado de una declaración formal en la que se decía que el «caso Kappler» no debía «turbar la amistad y la colaboración italo-alemana».

El jueves, en Bonn, se anunció que Andreotti viajaría a la República Federal Alemana, mientras que, pocos minutos después, se aseguraba que la entrevista con Schmidt se realizaría en Roma.

Ayer, el Gobierno italiano salió al paso de esas versiones, asegurando que habrá entrevista en breve entre los dos primeros ministros, pero que cuando y cómo es algo que «deben decidir los dos Gobiernos».

## Guerrilleros sentenciados

Miembros de la guerrilla urbana Núcleo Proletario Armado han sido sentenciados ayer por un tribunal de esta localidad del norte de Italia.

Giorgio Zoccola, de veintiocho años, fue condenado a once años de prisión, y Emanuele Attimone, de veintidós, a diez años y seis meses. Otros dos miembros de la misma banda, que participaron en el atraco a un Banco, fueron condenados a penas menores.

Estas sentencias constituyen una indicación de la creciente dureza en las penas que aplican los tribunales italianos cuando se trata de castigar la oleada de violencia política extremista.

RFA: Protagonizaron una simbólica «quema de judíos»

## PROBABLE JUICIO A OFICIALES NEONAZIS

● Otto Graf Lamssdorff, nuevo ministro de Economía, tomó ayer posesión de su cargo

BONN. (Efe.)—Once oficiales jóvenes que jugaban a «quemar judíos» en el curso de una fiesta pueden ser juzgados por un tribunal civil, ha manifestado un portavoz del ministerio de Defensa.

El capitán de navío Kurt Fischer dijo a los periodistas que se había completado la investigación acerca de un incidente ocurrido en la escuela militar de Munich y que en breve sería entregado un informe al fiscal general.

Los acusados pueden ser condenados a penas de seis meses y tres años, de acuerdo con el Código Penal, en lo que se refiere a la prohibición de actividades nazis.

Por el momento, los oficiales han sido separados del servicio, e incluso, si no son juzgados, parece que no podrán continuar en las fuerzas armadas, según una declaración hecha por el ministro de Defensa, Georg Leber, al periódico «Frankfurter Rundschau».

El ministro dijo que «aun bajo la influencia del alcohol, no hay lugar en las fuerzas armadas para los que pierden el control de esa forma».

Han dañado la reputación de las fuerzas armadas, al actuar en forma que merma la confianza del público en aquéllas, además del daño que ocasionan también ante nuestros aliados y ante el mundo», añadió.

Fischer expuso en conferencia de Prensa que el teniente general Ruediger von Reichert, segundo jefe del Estado Mayor, ha interrogado a 100 testigos en la escuela militar, y facilitó un informe verbal a Leber. Después entregará una información escrita sobre lo ocurrido.

Según la investigación llevada a cabo, los oficiales gritaron «vamos a quemar a otro judío», mientras arrojaban un colchón al fuego. Después entonaron un himno nazi.

Fischer dijo también que los directivos de la escuela no informaron acerca del incidente al ministerio de Defensa, porque no lo tomaron en serio.

## Ministro de Economía

El nuevo ministro de Economía de Alemania Federal, Otto Graf Lambsdorff, de cincuenta años, tomó ayer posesión del cargo en el Parlamento.

El ministro Lambsdorff sucede a Hans Friederichs, ambos del Partido Liberal (FDP), quien renunció al ministerio para ocupar la presidencia del Dresdner Bank, uno de los tres Bancos más importantes de Alemania Federal.

Aspecto de la manifestación que ha tenido lugar en el aeropuerto Kennedy, de Nueva York, tras la decisión a favor del aterrizaje del «Concorde» (AP-Europa Press.)

Se ha elevado un recurso ante el Tribunal Supremo norteamericano



## ULTIMO OBSTACULO PARA EL «CONCORDE»

WASHINGTON. (Efe.)—En un último intento para mantener la prohibición de que el avión supersónico anglofrancés «Concorde» pueda aterrizar en el aeropuerto Kennedy, las autoridades aeronáuticas de Nueva York y Nueva Jersey han elevado recurso ante el Tribunal Supremo contra la decisión adoptada favorablemente por el Tribunal de Apelaciones de Nueva York.

El Tribunal neoyorquino dispuso el jueves que el «Concorde» podría iniciar inmediatamente sus aterrizajes en el aeropuerto Kennedy.

No obstante, los responsables del avión franco-británico advirtieron el jueves que no estaría en disposición de iniciar sus vuelos regulares a Nueva York hasta mediados de noviembre, añadiendo que hasta finales de octubre no podrían empezarse los vuelos de prueba.

Actualmente el «Concorde» utiliza para sus vuelos a Estados Unidos el aeropuerto Dulles, próximo a Washington, pero se considera vital para la buena marcha de

la empresa que el supersónico pueda utilizar regularmente para sus vuelos comerciales el aeropuerto de Nueva York. Cada uno de los nueve magistrados del Tribunal Supremo está facultado para recibir urgentes peticiones de revisión de casos. Cuando se da tal caso en el Estado de Nueva York corresponde recibir la demanda al juez Thurgood Marshall, al que se ha dirigido ahora el recurso.

En la petición cursada se pide que dada la situación se congele la autorización hasta que las autoridades aeronáuticas de Nueva York y Nueva Jersey puedan presentar un pliego completo justificando la apelación.

De acuerdo con las normas que rigen al Tribunal Supremo, si el juez Marshall rechazara la petición, el demandante —en este caso las autoridades del aeropuerto Kennedy— podría someter consecutivamente el caso a cada uno de los magistrados, con la esperanza de que alguno de ellos mantuviera la demanda.

El último acuerdo con la URSS no ha convencido a Tel Aviv

# CRISIS EN LAS RELACIONES JUDEO-AMERICANAS

TEL AVIV. (Efe.)—Un alto funcionario israelí acusó a los Estados Unidos de haber quebrantado el acuerdo escrito con Israel, al firmar un documento con la Unión Soviética referente al Oriente Medio.

Samuel Katz, consejero de información del primer ministro, Menahem Begin, ha declarado en una entrevista que publica el periódico «Maarve», de gran circulación, que los Estados Unidos tenían suscrito un compromiso por el que estaban obligados a consultar con Israel antes de que se produjera cambio alguno en los puntos de vista acerca de Oriente Medio.

«Por eso, el Departamento norteamericano de Estado tenía tanto interés en demostrar que había tratado con Israel el contenido de la publicación», puntualizó Katz.

«La realidad es que el embajador norteamericano aquí (Samuel Lewis) presentó el documento a Begin un día antes de que se hiciera público, y el hecho de que fuera rechazado por el primer ministro de Israel no se tuvo en cuenta.»

La declaración conjunta americano-soviética pide la urgente reanudación de la Conferencia de Ginebra para una paz en Oriente Medio, en este año, y establece ya los objetivos que aseguren «los derechos legítimos de

los palestinos».

Israel cree que la referencia a esos derechos legítimos significa un apoyo al establecimiento de un Estado palestino independiente.

## Desmentido

El Gobierno israelí desmintió el viernes las declaraciones atribuidas a su ministro de Asuntos Exteriores, Moshe Dayan, según las cuales a la OLP se le permitirá elegir a sus propios representantes en la Conferencia de Paz de Ginebra.

El Ministerio de Asuntos Exteriores dice en un comunicado que los comentarios atribuidos a Dayan no son ciertos.

La posición oficial de Israel

es que permitirá que los palestinos participen en la Conferencia de Ginebra mientras no sean conocidos miembros de la OLP, aunque sean simpatizantes, como, por ejemplo, algunos de los alcaldes de ciudades de Cisjordania.

## ONU: Oman acusa a Yemen del Sur

NACIONES UNIDAS. — Oman acusó al Gobierno de Yemen del Sur de haber dado muerte a varios miles de personas y haber obligado a más de medio millón de refugiados a huir a países vecinos.

En un discurso pronunciado ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, el viceministro de Asuntos Exteriores de Oman, Yousef Al-Awi Abdullah, calificó a los dirigentes de Yemen del Sur de «terroristas».

Dijo que no solamente estaban intentando crear el desorden y la inestabilidad en la región, sino acabar con el espíritu del pueblo suryemení.



## PALESTINOS EN GINEBRA

El observador permanente de la OLP en la ONU, Zehdi Laib Terzi, ha declarado que es probable que los palestinos estén representados en la Conferencia de Ginebra por personas no pertenecientes a la OLP, siempre que sea esta organización la encargada de elegirlos. (Cifra Gráfica-UPI.)

Estaría precedido por un «alto el fuego» entre Etiopía y Somalia

## USA PROPONE

### UN REFERENDUM EN OGADEN

NACIONES UNIDAS. (Efe.)—Los Estados Unidos han propuesto la celebración de un referéndum en el desierto de Ogaden para poner fin a la guerra entre Somalia y Etiopía, afirman diplomáticos de la ONU.

El proyecto consiste en el establecimiento del «alto el fuego» como primera medida, a la que seguirá un referéndum, bajo la supervisión de las Naciones Unidas, con el fin de que la población se pronuncie sobre si desea ser etíope o somalí.

El embajador de los Estados Unidos en la ONU Andrew Young, ha venido discutiendo el plan con los ministros africanos de Asuntos Exteriores que asisten a la Asamblea General de las Naciones Unidas.

## Amin acusa a Gran Bretaña

NAIROBI. Radio Uganda comentó ayer que el Presidente Idi Amin ha recibido la copia de un plan tendente a que Inglaterra «recolonice» el país durante veinticinco años, tras el derrocamiento de Amin.

La emisora, sintonizada en Nairobi (Kenia), cita al Presidente ugandés diciendo que el acuerdo entre los exiliados ugandeses e Inglaterra está apoyado por otras potencias occidentales, como Israel, Estados Unidos y Sudáfrica.

El documento había sido entregado al Presidente por algunas muchachas ugandesas. Círculos de refugiados ugandeses en Nairobi comentan que tales jóvenes se habían mantenido en contacto con los exiliados.

El proyecto incluye la invasión de Uganda y el lanzamiento de una «campana maliciosa» para desacreditar a Amin.

El Presidente dijo que tanto Kenia como Tanzania habían aceptado apoyar la invasión, tras lo cual todos los soviéticos, chinos y árabes serían expulsados de Uganda.

La emisora facilitó los nombres de 10 ugandeses que firmaron el supuesto acuerdo con Inglaterra. In-

cluyen ex ministros de Uganda, diplomáticos y abogados.

El Presidente Amin ha rechazado el plan, al que calificó de «sueño vago de la camarilla Imperialista».

## Biko: No hubo muerte natural

JOHANNESBURGO.—Un periódico sudafricano dijo ayer que el dirigente negro Steve Biko no mostraba señales de haber mantenido una huelga de hambre antes de su muerte, que le sobrevino cuando estaba detenido hace casi un mes.

El «Rand Daily Mail» dice que las investigaciones realizadas por redactores del periódico, entre las que figuran entrevistas a médicos que examinaron al líder negro mientras estaba en la cárcel, demuestran que el dirigente presentaba magullamientos en el cráneo.

El ministro de Justicia y de Prisiones sudafricano, James Kruger, declaró que Biko murió el pasado 12 de septiembre, tras siete días de huelga de hambre.

## Censura en Rhodesia

SALISBURY.—El Gobierno rhodesiano ha prohibido hoy que los periódicos publiquen informaciones acerca de las personas deportadas de acuerdo con las nuevas leyes de seguridad, a menos que reciban autorización oficial para ello.

Se sabe que dieciocho personas han sido expulsadas de Rhodesia este año. Siete de ellas eran misioneros. Una de las más recientes ha sido la monja norteamericana Janice McLaughlin, según ha informado el secretario de Prensa de la comisión de justicia y paz en Rhodesia, que acusó a las fuerzas rhodesianas de cometer actos de violencia contra civiles africanos. Entre los expulsados figura el obispo Donald Lamont, de Umtali, que fue privado de su ciudadanía rhodesiana y deportado, bajo la acusación de no facilitar informes de la presencia de guerrilleros en su diócesis.

Para «desarraigar» el peligro de guerra

## COREA, DISPUESTA

### A NEGOCIAR CON WASHINGTON

● Previamente, Estados Unidos debería abandonar por completo la península

TOKIO. (Efe.)—El Presidente de la República Popular de Corea, Kim Il Sung, afirmó ayer que si las tropas norteamericanas se retiran de la zona sur de Corea, su Gobierno estaría dispuesto a «realizar ajustes con los Estados Unidos para desarraigar el peligro de una guerra en esta península».

Al continuar con su asistencia militar a Corea del Sur —dijo—, los Estados Unidos rozan el riesgo de verse involucrados en otros conflictos bélicos en gran escala en Asia.

Kim Il Sung se pronunció así durante un mitin en Pyong-Yang, capital de Corea del Norte, en honor del Primer Ministro camboyano, Pol Pot.

Esta declaración de Kim Il Sung, de 65 años, parece reforzar la sugerencia de su ministro de Asuntos Exteriores, Ho Dam, el 28 de septiembre último, de que los Estados Unidos y Corea del Norte entrasen en negociaciones directas para solucionar definitivamente el conflicto que los enfrentó de 1950 a 1953.

Aquella guerra, en la cual Norteamérica y Corea del Sur frustraron el intento norteamericano de unir a Corea en una sola nación mediante el uso de la fuerza armada, concluyó en 1953, tras unas prolongadas negociaciones, calificadas del «armisticio más largo de la historia».

Fuerzas de los ejércitos de los Estados Unidos y de Corea del Sur se enfrentan aún, pasivamente por ahora, con las de Corea del Norte, a lo largo del paralelo 38, el cual divide a los dos estados coreanos, donde los incidentes son frecuentes.

## Nombramientos en China

HONG-KONG.—China ha nombrado a Chang Ai-Ping como segundo jefe de Estado Mayor del Ejército Popular de Liberación, informó ayer la agencia Nueva China.

Chang, de 69 años, actuó como director de la comisión de ciencia y

tecnología de la defensa nacional, cuando asistió al undécimo Congreso del Partido Comunista chino, celebrado este año.

La agencia también anunció el nombramiento de Yen Chin-Sheng como subdirector del Departamento de Política General del Ejército chino.

Ambos políticos fueron atacados durante la revolución cultural de 1967.

Por otra parte, el viceprimer ministro chino ha anunciado que su país se dispone a adquirir armamentos y tecnología en el extranjero a fin de modernizar sus fuerzas armadas.

En un despacho fechado en Pekín, la agencia de noticias Kyodo dijo que Teng Hsiao-Ping, también jefe del Estado Mayor Central de las fuerzas armadas chinas, dice que el viceprimer ministro hizo estas declaraciones a un grupo de generales japoneses en la reserva con los que se reunió en ocasión de su visita a China.

## La libertad de Indira Gandhi, cuestionada

NUEVA DELHI.—La ex Jefe del Gobierno indio afrontó ayer de nuevo un litigio legal, para conseguir desligarse de la detención y custodia policial, mientras que se presiona con alegatos de corrupción contra ella.

La señora Gandhi, que cuenta cincuenta y nueve años de edad, fue detenida el lunes, pero tras dieciséis horas de detención, fue puesta en libertad incondicionalmente por un magistrado de Nueva Delhi.

Pero ayer, un abogado del Gobierno ha persuadido al juez V. D. Misra, del Tribunal Supremo, que admita un recurso cuestionando la orden de libertad extendida por el magistrado el martes.

En la carretera de Benidorm a Altea

## SIETE MUERTOS EN ACCIDENTES DE TRAFICO

BENIDORM (Alicante). (Cifra.) Cinco niños y dos mujeres resultaron muertos esta madrugada al chocar el coche en que viajaban, un «Seat 124», A-126226, contra un camión M-793312, en el kilómetro 2 de la carretera que une Benidorm con Altea.

El conductor del primer vehículo resultó ileso de la colisión, pero sufrió un agudo ataque de excitación nerviosa. El marido de la conductora, que se personó inmediatamente, también sufrió una grave alteración de nervios.

De los ocupantes del turismo perecieron cinco niños y dos mujeres, mientras la tercera de éstas fue ingresada en gravísimo estado en la clínica de la Virgen de Fátima.

El coche «Seat 124», matrícula A-126226, conducido por Amparo Rubio Alis, de treinta y siete años, chocó contra el camión «Barreiros» matrícula MU-115938 que conducía Gabriel Frutos Belando. El turismo salió despedido, chocando nuevamente, ahora con el camión matrícula M-739312, conducido por Enrique Deblia Fernández.

El coche quedó totalmente destrozado, pereciendo inmediatamente su conductora y los siguientes ocupantes: José Manuel Estella Rubio, de catorce años; Juan José Rubio Alis, de cuarenta y dos; Adela Tejedor Verdejo, de cuarenta; Lucía Rubio Tejedor, de diez meses; Elena María Rubio Verde o, y Amparo Alis Sino, de diecinueve. Todas las víctimas eran vecinos de Altea.

Sevilla: Desaparecida el jueves

## LOS OCUPANTES DE UNA AVIONETA ENCONTRADOS VIVOS

SEVILLA. (Cifra.)—La avioneta que desapareció el jueves cuando volaba desde Albacete a Córdoba fue encontrada a primera hora de ayer tarde en las proximidades del santuario de Nuestra Señora de la Cabeza, en el término de Andújar, provincia de Jaén.

Los tres ocupantes del aparato están vivos. El piloto, José Antonio Valero Palencia, y su esposa solamente han sufrido heridas leves, mientras que el tercer viajero, el joven José María Caramonte Martínez sufre heridas, al parecer, de carácter grave.

Los tres supervivientes del accidente han sido trasladados al Hospital de Andújar, donde en estos momentos se encuentran ingresados y sometidos a cuidados médicos.

Se ha informado al Centro Coordinador de Salvamento Aéreo de la avioneta siniestrada y se ha desplazado a las dos y media de la tarde en la zona de Andújar.

MADRID

## DETENIDO UN «ESPADISTA»

◆ Había «reventado» pisos en Madrid, Valencia, Gandía y Alicante

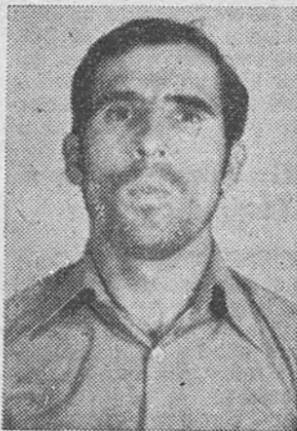
MADRID. (De nuestra Redacción.)—Un hábil «espadista», Agustín Folgado Blasco, de treinta y un años de edad ha sido detenido en Madrid por inspectores del Grupo IX de la Primera Brigada de Investigación, después de numerosas investigaciones. El detenido había logrado un botín de joyas superior a los veinte millones de pesetas, y en el momento de su aprehensión se le intervinieron joyas valoradas en dos millones cien mil pesetas, parte de las cuales se hallaban en poder de los «peristas».

Como cómplices han sido detenidos Luis Cueto Merino, alias «El Brillante», de cuarenta años; Eugenio Francisco Merenero Truco, alias «El Chispa»; Juan Carlos Beceiro del Valle y Antonio Moya Carretero. En Madrid se detuvo a Benito García-Valenciano Ruiz, alias «El Ochoa», de treinta y nueve años, y Francisco Javier Seguro Anchía, detenidos como presuntos «peristas», quienes se hacían cargo de las joyas robadas por Folgado Blasco.

El campo de actuación del detenido era amplio, y había actuado en Valencia, Alicante y Gandía, además de en Madrid. En Valencia, una de las zonas más frecuentadas por el «perista», fueron detenidos otros dos «peristas», que fueron identificados como José Adamuz Luna, «El Conde», de cuarenta y cuatro años, y Crisóstomo Fernández Gavilán, quien poseía igualmente joyas procedentes de distintos robos.

Agustín Folgado utilizaba documentos sustraídos a un arquitecto, cuyo título decía poseer, con el fin de ocultar su personalidad real, mientras que solía frecuentar clubs en donde hacía grandes alardes de dinero, pese a no tener ninguna ocupación laboral.

En el momento de la detención del tal Folgado, se le ocuparon un gran número



Agustín Folgado Blasco

de herramientas para la fabricación de llaves falsas, y un juego de ganzúas para la sustracción de monedas en cabinas telefónicas.

### Detenido el presunto autor de una violación

Un individuo de veinticinco años de edad ha sido detenido en esta capital como presunto autor de los delitos de violación, robo y lesiones contra una joven con la que mantenía relaciones amistosas.

Se trata de Luis Antonio López Sanz, quien abusando de la confianza que la joven de veintitrés años, A. G. C., le había brindado, la violó, según declaraciones de la víctima, intimidándola con un cuchillo y una pistola. El hecho ocurrió en el domicilio de la joven, y no contento con la violación, se apoderó de joyas valoradas en ciento veinticinco mil pesetas, y que fueron recuperadas por la Policía. El detenido posee antecedentes por robos y ha sido puesto a disposición del Juzgado de Guardia, según las diligencias instruidas en la Comisaría de Buenavista.

Valencia: Se llevaron 600.000 pesetas

## CINCO INDIVIDUOS ATRACAN UN CLUB NOCTURNO

● Después de violar a una joven

VALENCIA. (Cifra.)—Un atraco con violación se produjo, a las dos de la madrugada, en un club nocturno de Valencia, al parecer por los autores de otro robo a mano armada cometido la noche anterior en un restaurante.

Sobre las dos de la madrugada, en el club 401, situado en el camino de Moncada, 32, irrumpieron cinco individuos que cubrían sus rostros con medias, para evitar la identificación. Llevaban una pistola, tres escopetas y una navaja.

Los asaltantes, tras causar el pánico entre los presentes, desvalijaron la caja del dueño, Antonio Marín Aparicio, y a toda la clientela y camareros, apoderándose así de unas seiscientas mil pesetas.

Mientras dos apuntaban con las armas, otros dos atracadores desvalijaban al personal, y el quinto se adentraba en los lavabos, donde violó a una joven.

A continuación, los cinco individuos salieron rápidamente a la calle, huyendo en un «Seat 124» de color gris oscuro.

En la noche del miércoles

## SE FUGARON 7 PRESOS DE LA CARCEL DE BURGOS

◆ Construyeron un túnel de unos trece metros

BURGOS. (Logos.)—Siete reclusos se han fugado de la prisión central, situada a unos cuatro kilómetros del casco de la población. Alrededor de las nueve de la noche del miércoles—según se supo ayer— y al realizar el recuento de presos después de la cena se descubrió la falta de siete de estos acusados de delitos comunes en situación de prisión preventiva y pendientes del correspondiente juicio oral. Los siete huidos fueron trasladados a Burgos desde la prisión de Carabanchel a raíz del motín registrado en la cárcel madrileña. Para su huida, los presos construyeron un túnel de unos 13 metros de longitud, iniciado en una de las celdas del departamento celular aprovechando para ello las cámaras de aire en las que depositaron la tierra que les era precisa retirar hasta la salida al exterior de la cárcel y a muy poca distancia del muro límite de la misma. Una vez fuera y amparados en la oscuridad de la noche emprendieron la huida, sin que contaran con ayuda exterior.

Descubierta la ausencia de los reclusos con un poco más de media hora desde que la fuga se produjo, se dio la alerta inmediatamente a la fuerza del exterior, a cargo de la Guardia Civil, que inició la búsqueda de los mismos y puso el hecho en conocimiento de los puestos de la provincia y de las Comandancias de la Guardia Civil jimitrofes. Igualmente se ha dado la alerta a los puestos fronterizos con Portugal y Francia. En el interior de la prisión se descubrió el túnel en una de las celdas del departamento celular, donde los reclusos se cree que emplearon hierros de las camas para horadar el túnel.

En fuentes dignas de crédito se asegura que los reclusos se sirvieron de dos taxis para salir de Burgos, uno de los cuales se cree se dirigió a Valladolid o a alguna otra población próxima a la cabeza de Castilla y no lejana de la frontera de Portugal.

La Brigada de Investigación Criminal de la Comisaría de Burgos, al igual que fuerzas de la Guardia Civil, realizan gestiones para la localización de los

presos fugados, habiéndose dado la alerta a los puestos fronterizos con Portugal y Francia.

La relación de los huidos con sus domicilios antes de su ingreso en prisión es la siguiente: Miguel Angel Melero Uribarri, veintinueve años, natural de Vitoria y residente en Madrid, calle de Mesón de Paredes, 27; Avelino Gabriel Rodríguez de Vasconcelo, veintidós años, portugués; Agustín López Hurtado, veintinueve años, de Madrid, calle Virgen del Sagrario, 11; Arturo Sousa García Blanco, treinta y siete años, de Madrid, Humilladero, 12; Carlos Gómez Izquierdo, cuarenta y un años, de Madrid, calle de Emilio Ortuño, 11; Angel Suárez Crespo, treinta y dos años, de Madrid, colonia del Pan Bendito; Jorge Jesús González Sánchez, treinta y dos años, de Madrid, Amparo, 92.

A las seis de la tarde acudió a la prisión el juez de Instrucción número dos de los Juzgados de la capital, quien instruyó las correspondientes diligencias de la fuga.

Según ha podido saber Logos, se encuentra en huelga de hambre desde hace varios días uno de los reclusos de esta prisión y concretamente fue llevado el día 30 al Hospital Provincial, donde se sigue negando a admitir alimentos y se le está suministrando suero.

Unos desconocidos

## ASESINAN A UN TAXISTA EN ANDOAIN (GUIPUZCOA)

SAN SEBASTIAN. (Cifra.) Un taxista de Andoain ha sido asesinado la pasada noche cuando se hallaba en las cercanías de Hernani.

El taxista fue muerto de dos disparos. Por el momento se desconoce su identidad, así como otros pormenores de este asesinato.

Con un balance de cinco muertos

## LAS LLUVIAS ASOLAN EL NORTE DE ITALIA

ALESSANDRIA (Italia). (Efe.)—Cinco muertos es el balance provisional de víctimas a causa de las lluvias torrenciales que asolan el norte de Italia.

El número de muertos podría incrementarse en las próximas horas, una vez que se sepan detalles de aquellas localidades o zonas aún aisladas por las inundaciones. Por otra parte, se han producido algunos derrumbamientos de edificios y también podría haber víctimas entre los escombros.

En la provincia de Alessandria, en la región del Piamonte, decenas de carreteras están bloqueadas y las aguas del río Bormida y Tanaro inundaron las

zonas circundantes. El Tanaro está creciendo a un ritmo de dos centímetros cada media hora y amenaza con batir la marca del nivel de sus aguas, que ya alcanzarán una altura de 7,6 metros.

La marca absoluta se registró en 1950, cuando las aguas alcanzaron los 7,64 metros.

En la periferia del campo Ligure un edificio se vino abajo y entre los escombros quedó una mujer. Otras dos ancianas han desaparecido.

Falta el pan, el agua potable y la luz, y las operaciones de rescate, con ayuda de helicópteros, intentan llevar medicinas y víveres a las personas aisladas.

## ALEIXANDRE, PREMIO NOBEL DE LITERATURA

Justo reconocimiento a la literatura española, según la Prensa germana

## «CANDIDATO IDEAL CON LA LINEA DE ESTOCOLMO»

● «Gran poeta no comunista, no estuvo en el exilio, pero tampoco fue partidario de Franco»

BONN. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—La mayoría de los lectores de las páginas culturales de la Prensa germana han descubierto el viernes una figura de la literatura española hasta ahora para ellos desconocida. Vicente Aleixandre, premio Nobel de literatura 1977, ha sido hasta el momento desconocido, o muy poco conocido, incluso en medios literarios alemanes, de ahí, sin duda, la sorpresa que ha causado la noticia de la concesión del Nobel al lírico español. Sorpresa no significa que se le discuta el premio a Vicente Aleixandre.

El poeta mismo, según informaciones de los corresponsales germanos en la capital española, fue el primero en sorprenderse al recibir la noticia. En las librerías alemanas es difícil encontrar alguna de las obras del poeta galardonado. En 1963 se publicó una antología bilingüe, en español y alemán, con una selección de su obra poética. En la República Federal se ha dado preferencia durante las últimas cuatro décadas a poetas o escritores españoles políticamente comprometidos.

Bajo el título «Se hace honor a la cultura española», se hace

eco el rotativo liberal muniqués «Sueddeutsche Zeitung» de las declaraciones hechas por Aleixandre al conocer la noticia del Nobel. El informador puntualiza que, contrariamente al profesor Fernando Lázaro, Aleixandre no cree que la concesión del premio haya obedecido a motivos políticos. Se presenta al poeta como uno de las figuras más representativas de la «Generación del 27» y como un liberal, en cuya obra prevalece el espíritu humanitario. Para el corresponsal del liberal-conservador «Frankfurter Allgemeine», Aleixandre es un «maestro del diálogo». Vicente Aleixandre «ha

escrito algunas de las poesías más hermosas de la lengua española», y a pesar de las dificultades que encierra, su obra suele ser leída, concluye el informador.

G. W. Lorenz, un experto en literatura española, destaca en el suprarregional y conservador «Die Welt» la gran sorpresa que ha provocado la concesión del Premio Nobel a un poeta que incluso en círculos culturales españoles no es del todo conocido. «Sin embargo —agrega Lorenz—, la decisión del Jurado, en Estocolmo— es justa.» Tras aludir al desconocimiento que se tiene de la obra de Aleixandre en el extranjero, el articulista señala que es políticamente el menos definido entre los escritores de su época. «Alberti es comunista, Guillén, conservador; Dámaso Alonso jugó incluso un gran papel en la vida cultural de la España de Franco. Cuando vivían Lorca, Machado y Hernández fueron ignorados por Suecia.» Aleixandre era, pues, la figura idónea para ser considerada como representante de España. «Sin duda alguna es un gran poeta, no es comunista, no estuvo en el exilio, pero tampoco fue partidario de Franco; era, pues, el candidato ideal de acuerdo con la línea que observa Estocolmo.»

El articulista concluye haciendo observar que «el Premio Nobel 1977 hace honor a la literatura importante a la que se le había prestado hasta ahora poca atención: la poesía española de los años veinte y treinta se alinea entre lo mejor que se ha escrito en Europa en este siglo.»



### LOS ESCOLARES FELICITAN A ALEIXANDRE

Ni el descanso de nuestro reciente Premio Nobel es respetado. Este simpático grupo de colegiales se detuvieron ante su domicilio con la intención de saludarle, pero don Vicente Aleixandre no pudo recibirlos por encontrarse reposando. Con la intención basta. (Cifra Gráfica.)

### Consejo de Ministros

## SATISFACCION POR EL NOBEL

MADRID. (Europa Press.) — La dirección de Prensa de la Presidencia del Gobierno ha informado que, como ampliación a la referencia del Consejo de Ministros de anteayer, el Gobierno acordó que constará en acta la satisfacción del Gobi-

nete por la concesión del premio Nobel de literatura a Vicente Aleixandre. Al adoptar este acuerdo el Gobierno se suma al testimonio nacional de homenaje al insigne poeta y lo considera como un galardón a toda la literatura de lengua hispana, representada hoy en él.

**BONN**  
De nuestro corresponsal  
CESAR SANTOS

Según el analista  
literario de «Times»

## UN GRAN DESCONOCIDO

**NUEVA YORK**

De nuestro corresponsal,  
ANTONIO PARRA

NUEVA YORK. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Grande ha sido el impacto en Nueva York —una de las primeras ciudades del mundo de habla castellana— por la noticia de la concesión del Premio Nobel al poeta español Vicente Aleixandre. Todos los periódicos locales dan la noticia en primera, particularmente el «Times», el cual publica foto del escritor con la reproducción de uno de sus poemas al pie.

La impresión de alegría y sorpresa, por cuanto que no se contaba con que Aleixandre pudiera desbancar a los demás autores de tronío que también esperaban el premio; el hecho de que Aleixandre fuera un poeta relativamente desconocido en el gran público no le resta valor a su obra.

El galardón tiene también, según el «Times», una vertiente política, puesto que se trata de la primera vez que un español recaba el Nobel en cuarenta años. Para algunos analistas de aquí el galardón pudiera interpretarse como un reconocimiento de la academia sueca al proceso democrático que se vino gestando en España durante los últimos meses.

Lewis Hyde, analista literario del rotativo, escribe que Aleixandre era el gran desconocido de los traductores y de los poetas norteamericanos. Es el poeta del mar y de los sentimientos íntimos por excelencia, el explorador de nuevos territorios del alma y del subconsciente. «Sus poemas se encuentran plagados de bordes y límites que no se pueden cruzar». También advierte el crítico neoyorquino que Aleixandre es uno de los pocos poetas de esta centuria que ha sabido remontar las tinieblas y alcanzar la luz y la claridad. Ese cambio de rumbo en su poesía se advierte a partir de la publicación de «Historia de corazón». Hyde acaba su alabanza a Aleixandre con esta frase: «Aleixandre merece el galardón que acaba de hacerle la academia sueca. Es un poeta de vigor intelectual, profundidad espiritual y tenacidad.»

De otra parte, el «Washington Post» dice lo siguiente: «Aleixandre representa la tendencia a sobrevivir a pesar de la larga batalla contra la tuberculosis en el plano físico y en el moral, el aislamiento al que estuvo sometido después de la guerra civil.»

Aquí en la ONU el canciller de Panamá intercaló en su discurso ante la Asamblea el beneplácito que había causado en su país la concesión del Nobel. «Es un orgullo para todos cuantos nos expresamos en castellano», dijo. Los países hispanoparlantes, parece ser, han acogido la victoria del poeta malagueño como si fuera propia.

### Para evitar los exabruptos del escritor argentino

## NADIE PIDIO LA OPINION DE BORGES

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa)

TODOS los matutinos bonaerenses de ayer destacaban en sus primeras páginas, con fotos o radiofotos, el otorgamiento del premio Nobel al poeta español Vicente Aleixandre, para después, en sus páginas interiores, dar amplia reseña de la vida y obra del inmortal andaluz.

Hubo un diario, el sensacionalista «Crónica», que tituló así la información: «Esto no es un chiste gallego: el español Aleixandre fue galardonado con el premio Nobel de Literatura.»

Desde hace unos meses, y vaya usted a saber por qué, circulan aquí los llamados «chistes de gallegos» —aquí nos llaman gallegos a todos los españoles—, de los que no salimos muy bien parados y que han dado lugar a protestas de instituciones españolas.

No hace mucho la frívola, fatua y superficial revista «Gente», que edita la engolada editorial Atlántida, publicó una crónica titulada «Los gallegos cuentan chistes de gallegos», ilustrada con fotos de los directivos del importante centro lucense, cuyos salones están abiertos a toda clase de inquie-

**BUENOS AIRES**

De nuestro corresponsal,  
CARLOS CAPILLA MARIANO

tudes intelectuales —su sala de exposiciones tiene gran prestigio y por la de conferencias desfilaron importantes figuras internacionales—, que fueron sorprendidos en su buena fe por un redactor de dicha revista. En el reportaje cada gallego contaba su sangriento chiste. Pero la realidad fue muy otra. El «periodista» acudió al centro lucense para «realizar una amplia crónica sobre la actividad social que cumple. —a su restaurante concurren muchos políticos, principalmente del Partido Radical— y sus excelentes

instalaciones. Pero ni de aquello ni de esto salió publicado una línea.

Muchos medios periodísticos iniciaron una especie de «contracampaña», encabezada desde Radio Rivadavia por el comentarista Antonio Carrizo, quien desde hace un mes no desperdicia oportunidad para elogiar a todo lo español y ayer agotó cuanto calificativo existe para ensalzar la figura y obra del «gallego» Vicente Aleixandre y de toda la «Generación del 27».

Con tanto respeto se recibió aquí el otorgamiento del Nobel a Vicente Aleixandre, que ningún periódico le pidió la opinión a Jorge Luis Borges, para así no tener que publicar el casi seguro exabrupto que iba a dar por respuesta este genial escritor argentino a quien le molestaba todo o casi todo lo español.

## LA UNESCO PUBLICARÁ UNA ANTOLOGIA DEL POETA

PARIS. (Efe.)—Un volumen de poemas de Vicente Aleixandre traducidos al francés figurará en la colección que la UNESCO dedica a las obras más representativas. Publicará el libro la editora Gallimard, con el título de «Poesie totale», y se prevé su puesta a la venta antes de fin de noviembre.

La traducción de esta selección de poemas ha corrido a cargo del poeta francés Roger Noel-Meyer.

En el CSIC, como una alumna más

## LA REINA, EN LA INAUGURACION DEL CURSO DE HUMANIDADES CONTEMPORANEAS

★ Al acto asistieron el presidente del CSIC y el embajador de los Estados Unidos

MADRID. (Cifra.) — La Reina Sofía asistió, como una alumna más, a la inauguración del Curso del Departamento Interfacultativo de Humanidades Contemporáneas de la Universidad Autónoma de Madrid, celebrado ayer por la tarde en un salón de actos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Durante el acto pronunció una conferencia sobre «Tecnología y civilización» el doctor Krafft Ehrlicke, presidente de Space Global Corporation, de la Jolla, California, especializada en sistemas de investigación y asesoramiento. El conferenciante fue presentado por el director del

Departamento, profesor José Solsas.

El doctor Ehrlicke consideró a la técnica como un sustrato, a veces no visto, de la historia humana. Destacó el gran papel que había jugado y debe jugar la tecnología en el desarrollo del hombre y cómo, si bien no podemos ignorar que «somos hijos de la biosfera —dijo—, no podemos volver a la biosfera».

Para el conferenciante, nuestro proceso mental nos ha dotado de lo que denominó un «metabolismo de la información», mediante el cual trocitos de información han servido a la mente humana para crear todo un sistema racional que le permite

actuar inteligentemente sobre la Naturaleza.

La conferencia, como todas las que se desarrollan a lo largo del curso, tienen por objeto dar cuenta de todos los conocimientos que la ciencia y la cultura moderna ofrecen, para tratar de integrar los conocimientos en unas nuevas humanidades que nos permitan tener una visión completa del mundo y poder llegar a conocer los beneficios y los peligros que el uso de estos conocimientos entraña.

Al acto asistieron el presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y el embajador de los Estados Unidos en Madrid.

En la Fundación March

## BIBLIOTECA DE TEATRO ESPAÑOL DEL SIGLO XX

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Con diez mil volúmenes y mil fotografías se abre al público, desde octubre, un fondo dedicado al teatro español del siglo XX, dentro de la biblioteca de la Fundación «Juan March». Comprende libros y documentación referida a este tema e intenta poner a disposición del profesional, del crítico o del aficionado los medios para conocer y estudiar nuestro teatro contemporáneo, a través de este fondo, para el cual se espera la colaboración de todas las personas que puedan aportar material de interés o información sobre cómo localizarlo.

El núcleo principal de esta biblioteca está integrado por dos secciones:

— Textos teatrales españoles del siglo XX, estrenados o no (incluidos los inéditos).

— Críticas sobre autores u obras dramáticas, procedentes de libros, revistas y periódicos.

El fondo contiene también libros o artículos de materias afines: autores fundamentales del teatro universal del siglo XX; obras dramáticas españolas anteriores a nuestro siglo; estética, técnica, teoría y sociología del teatro; teatro infantil; grupos y movimientos; tendencias de la crítica literaria contemporánea, etcétera.

En el terreno de la documentación se pretende reunir fotografías, bocetos de figurines y decorados, discos o grabaciones y fichas biográficas de los profesionales del teatro.

La biblioteca de la Fundación «Juan March» está abierta al público en su sede social de Castelló, 77, todos los días, de 10 a 2 y de 5 a 7,30 (sábados, de 10 a 13,30).



## MAURICE ABRAVANEL Y LA SINFONICA DE UTAH, EN ESPAÑA

MADRID. (Resumen de agencias.)—«Estoy muy emocionado de hacer música en el país de mis antepasados», dijo a Cifra Maurice Abravanel, director de orquesta sefardita que dirige la orquesta sinfónica de Utah en dos conciertos extraordinarios que dará en el teatro Real.

«En efecto —añadió Maurice Abravanel—, mi familia ha sido española durante siglos, y yo soy el descendiente directo de Isaac Abravanel, nacido en 1437, en Lisboa, y canciller de los Reyes Católicos que se fue en 1492 a Italia en el momento de la Inquisición, a pesar de que los Reyes le pidieran quedarse. Un hijo suyo se instaló en Salónica, que ha sido desde entonces la cuna de mi familia. Durante cuatro siglos hemos guardado el lenguaje, las tradiciones, la música española y la religión judía.»

Maurice Abravanel dirige la orquesta de Utah desde 1947, año siguiente a su fundación, después de estudiar en Suiza, vivir en Berlín once años, en París y en Australia, hasta que le hiciera venir a Estados Unidos el Metropolitan Opera de Nueva York, gracias a las cartas de presentación de Bruno Walter y Wilhem Furtwangler.

Ha dirigido, entre otras, las orquestas de las óperas de París y de Viena, las orquestas de

Filadelfia, Nueva York, Berlín y Méjico; y últimamente ha grabado con la orquesta de Utah todas las sinfonías de Gustavo Mahler, y todas las obras sinfónicas de Brahms.

Ahora acaba de dirigir 25 conciertos en América Latina, de participar en el Festival de Berlín, y de ir a Atenas y Salónica, donde su pueblo le brindó un recibimiento caluroso al hijo pródigo. Estará el lunes en Liria, interpretando a Bach, Strauss y Mahler, y el 13 y 14, en el Festival de Barcelona.

En Madrid dirigió ayer obras de Bach, Strauss y Brahms, y hoy, las primeras sinfonías de Mahler y Schumann, más «El adagio para cuerda», de Barber. «Conocimos a la Reina en Grecia; es inteligente, profunda y tiene gran sentido musical», dijo el gran director de orquesta.

### Gira de la Sinfónica Bamberg

Para realizar una amplia gira de conciertos por la España

## VEINTE NOVELAS, FINALISTAS DEL PREMIO PLANETA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—De las 248 obras presentadas al Premio «Planeta» de Novela 1977 han sido designados finalistas los originales cuyos títulos y autores o seudónimos con los que han sido presentados, son los siguientes:

«La tarde de la víspera», de José Luis Olaizola; «Morir en Irún», de «Karlos de Legazpi»; «Vivir en sábado», de Carlos Salvador Allende; «Testimonio», de «Juan García»; «Conversaciones en el desguace», de Juan Antonio Fernández Serrano; «Claroescuro», de «Sábado»; «Divorcio para una virgen rota», de «Conrado Acevedo»; «Una cosa por otra», de «Vardo Sag»; «Dios no estaba», de María Luisa Alvaro; «El arte de la palabra», de Enrique Lihn; «Fogatas de libertad», de «Rafael Moya»; «Zisagal», de Leoncio García Jiménez; «Angelicomio», de Nicolás Fiumo; «Todo el fuego contra Hamlet», de Héctor Maldonado Bayley; «Voy a comprar una casita en mi pueblo», de Odila Haydés Girotti; «Crónica del inglés», de «Aura»; «El naufragio de las estrellas», de Eduardo Belgrano Rawson; «Frontera sin retorno», de Hugo Corra; «Los sueños del poder», de «Xue»; «Vida, pasión y muerte en río Quemado», de Manuel Barrios.

La expectación que ha despertado este nuevo «Planeta», que constituye la 26 edición del mismo, se acrecienta ahora al conocer la lista de obras que han llegado al trance final, y de las que habrá de salir el ganador de los cuatro millones de pesetas y el colocado, que se hace acreedor al accésit de medio millón que desde 1974 se viene otorgando al finalista de la última votación. A los nombres bien conocidos que se presentan a cara descubierta, se une la incógnita, ya que tras los seudónimos se esconden destacados novelistas.

Como ya es conocido, la concesión se efectuará en el curso de una cena de gala que tendrá lugar el próximo día 15 de octubre en los salones del hotel Princesa Sofía, de Barcelona, acto en el que se efectuarán las votaciones finales, y en el que, como ya es habitual, se ofrecerán obsequios a los asistentes.

## COLAS ANTE LA «ESPAMER 77»

Numerosas personas esperan ante el edificio de Correos de la Vía Layetana de Barcelona para adquirir las colecciones de sellos conmemorativas de la exposición filatélica «ESPAMER 77», inaugurada ayer por el director general de Correos y Telecomunicaciones. La exposición recoge muestras de Europa y América. (Cifra Gráfica.)

## FALLECIO EL VIOLONCELISTA RICARD BOADELLA

BARCELONA. (Cifra.)—En su residencia de la colación costabravense de Sant Feliu de Guixols falleció el violoncelista Ricard Boadella, uno de los grandes exponentes de la música catalana en el campo de la interpretación.

El señor Boadella alternó sus giras artísticas en el extranjero, principalmente en los países del Este, con una labor musical en la Ciudad Condal, donde nació en 1912.

En el verano de 1975 estuvo en Santander como secretario del Concurso Internacional de Piano. Durante su estancia en la capital montañesa sufrió una caída, lo que al parecer fue el origen de una dolencia ignorada, la cual se le complicó irreversiblemente hasta llevarle a la muerte.

## HOMENAJE A PABLO NERUDA

◆ Se celebró ayer en el Club de Amigos de la UNESCO

MADRID. (De nuestra Redacción.)— Con motivo del cuarto aniversario de la muerte de Pablo Neruda, ayer tuvo lugar en el Club de Amigos de la UNESCO un homenaje al poeta chileno, en el que intervinieron Celso Emilio Ferreiro, Aurora de Albornoz y Andrés Sorel, con adhesiones de un buen número de intelectuales y artistas.

Celso Emilio Ferreiro leyó cuatro poemas en memoria de Neruda, pertenecientes a su libro «Chile en el corazón». Por su parte, Aurora de Albornoz hizo una exposición de la obra nerudiana, desde su primer ciclo con «Veinte poemas de amor», hasta los «Versos del capitán» y «Memoria de isla Negra». Aurora de Albornoz constató la importancia de la fase que Neruda vivió en España, poco antes de la guerra civil, cuando su poesía alcanzó una definición y un sentido. Finalizó su intervención con la lectura de «Explico algunas cosas», poemario de este tiempo.

Andrés Sorel hizo un recor-



rido de Neruda a través de sus confesiones, señalando que en la vida del poeta encontramos nuestra propia vida y nuestra propia tragedia.

El acto siguió con una audición de poemas en la voz del propio poeta, para concluir con la actuación del grupo Parajola, musicando algunos poemas del Nobel 71.

## PABLO, ESPAÑA EN EL CORAZON

Cantó y contó la dotación emocional de España, madre natal, puño de avena endurecida. De la primavera madrileña de 1934 arranca la raíz de su canto. Vivía en la Casa de las Flores del barrio de Argüelles. Allí le sorprendió el conflicto del odio. Todos sus amores, todos sus recuerdos, todos sus dolores cruzaron entonces la frontera con la palabra húmeda de sangre. España en el corazón.

Mucho después, cuando ya eran dos las primaveras en el recuerdo, el amor y el llanto, cuando ya Pablo se nos había ido como un pensamiento de esperanza arrancado del semillar naciente con las heces de la ira, en 1974, me decía Matilde Urrutia, última fundadora de sus besos, cómo Pablo persistió en el sueño de España, con toda la nostalgia crecida en sus amigos. Yo he cantado y contado lo que con manos llenas me dio España. Y Matilde rescataba a la memoria las calles de su paso, su amistad con Federico, su querencia más noble y absoluta con la de aquel Salvador que se murió en los sueños de una patria tan libre como digna.

Pablo murió dos veces y sin embargo seguimos repasando las voces de sus versos. Pablo dos veces muerto y siempre vivo, yace, subyace y cunde en los criaderos de la esperanza que seguirán por siempre haciendo camino en el corazón de los hombres libres, como un vigía que atestigua horizontes.

Félix POBLACION

Le nombra varias veces en sus memorias

## ADMIRADOR DE ALEIXANDRE

SANTIAGO DE CHILE. (Efe.) Vicente Aleixandre era considerado por Pablo Neruda como uno de los grandes poetas españoles, y siempre le tuvo gran admiración, recordó ayer Matilde Urrutia, viuda del vate chileno, que en 1977 obtuvo el Premio Nobel de Literatura.

Cuando el poeta español fue agraciado con el galardón máximo, la viuda de Neruda, que

reside en Chile, recordó que su marido siempre tuvo juicio muy favorable para Aleixandre.

«Pablo le tuvo siempre gran admiración, y por ello le nombra varias veces en sus memorias. Le consideraba uno de los grandes de España; creo que el Premio Nobel está muy bien dado, como siempre», dijo Matilde Urrutia a la agencia Efe.

## CURSO DEL PROFESOR ALMAGRO

El lunes, día 10 de octubre, se iniciará, a las ocho de la tarde, el XII Curso de Arte, en el Círculo Medina, Serrano, 3. El título, «Raíces de Oriente y Occidente».

Comenzará con dos lecciones sobre Picasso, para continuar con «Arte prehistórico europeo», «Arte de Mesopotamia y Egipto», «Arte de Grecia» y «Arquitectura y escultura románicas».

cine

## «TIGRES DE PAPEL» MESTER DE PROGRESIA

Título: «Tigres de papel».—Nacionalidad: española.—Director: Fernando Colomo.—Guión: Fernando Colomo.—Fotografía: Angel Luis Fernández.—Música: Albinoni.—Eastmancolor.—Principales intérpretes: Miguel Arribas, Carmen Maura, Joaquín Hinojosa, Conche Gregori, Pedro Díez del Corral, Emma Cohen, Juan Lombardero, etcétera.—Distribuida por Arte 7.—Estrenada en el cine Minicine 1.

Valoración: 8

La verdad es que «Tigres de papel» no parece una primera película de un autor, ni que haya sido rodada y manufacturada en el tiempo que va desde algunos episodios reales que recoge hasta la fecha de su estreno, ni mucho menos que su guión se haya escrito sobre la marcha, pudiéramos decir basándonos en esos mismos datos ya aludidos. Porque es una espléndida película, que acredita un ingenio creador de primer orden, un conocimiento del cine manifestado a través de una puesta en situación magnífica, un talante crítico manifestado a través del humor y una peculiar visión del mundo y de la sociedad.

Fernando Colomo nos muestra —sin ningún propósito de generalización, que posiblemente resultaría abusivo— una estampa viva, amena, entretenida y jocunda de unos cuantos seres de esos que vulgarmente suelen llamarse «progres», con sus obsesiones, sus manías, sus tópicos, sus formas de vida, sus mitos irracionales, sus conflictos, sus problemas. Más que «progres», «progreses», es decir, una suerte de degeneración vital del «progre», de la misma manera que el «progre» lo es del progresista, que ya no sabemos en qué consiste. Estos «progreses» de «Tigres de papel» son unos seres indefensos, que viven no sabemos de qué, que en ocasiones trabajan en algo —la película soslaya el tema, al que sólo dedica referencias—, que tienen la obsesión de haberse liberado, así en abstracto, y la obsesión de realizarse. Son de izquierdas, porque serlo les parece obligatorio; son antifascistas y antifr-

quistas, pero más bien de boquilla, desconocen todo y hablan de todo. A fuerza de liberarse y realizarse son seres tan frustrados como los otros seres de que se burlan.

Me estoy refiriendo a los personajes de la película, perfectamente reales en la película, que practican la comuna en los fines de semana y en un chalé de la sierra, que van a mítines para divertirse, que realizan incluso alguna labor de activismo político electoral —secuencia que nos vale ver a Luis Berlanga convertido en adalid ultra—, pero que no se comprometen en ningún caso, ni siquiera en el terreno del amor. Su retrato es perfectamente válido —aunque, insisto, no pretendo la generalización—, y ha sido hecho con amor y con ironía, sin sarcasmo —que Colomo reserva para algún personaje ajeno—. Y a través de una fórmula cinematográfica hecha de exactitud y de desventaja, que permite apreciar la evolución de los personajes y que alcanza una conclusión sorprendente a través de una lógica impecable.

«Tigres de papel», además de una película humana, divertida y profunda, resulta ser un documento sociológico al que posiblemente haya que recurrir cuando se quiera tener un testimonio válido de estas horas españolas. Desde luego, es una película deslumbrante y nueva, que revela a un director de cine con una sobresaliente capacidad narrativa, una visión personal del mundo y que es también un excelente director de intérpretes.

comprendible, y en otros demasiado recitada como lección bien sabida.

Marcelo ARROITA-JAUREGUI

## «CASANOVA»

### UNA SUNTUOSA ZAFIEDAD

Título: «Casanova».—Nacionalidad: italo-franco-austríaca.—Director: François Legrand.—Guión: John Sinclair.—Fotografía: Hanns Matula.—Música: Riz Ortolani.—Eastmancolor.—Principales intérpretes: Tony Curtis, Hugh Griffith, Marisa Berenson, Marisa Mell, Sylva Koscina, Andrea Ferreol, Britt Ekland, Jean Lefevre, etcétera.—Distribuida por Izaro Films.—Estrenada en los cines Palacio de la Prensa y Velázquez.

Valoración: 0

Lo de Casanova es para des-pistar, porque la película viene a ser una especie de revista u opereta, sin cantables, un poco al aire de «La corte del faraón», pero sin gracia. Lo de Casanova es un simple pretexto para una ambientación dieciochesca y veneciana, de la misma manera que su «doble» ha sido bautizado como Gagliostro. Pero se trata de un libro de revista centrado en el parecido de dos personas de amplia capacidad amorosa —una en un pasado famoso, la otra en un presente avasallador—, y desarrollado a través de un suntuoso mal gusto y una zafiedad que se apoya en la esca-

tología y en la frivolidad sexual femenina.

Dada la notable incapacidad cinematográfica de François Legrand, la película jamás supera las dimensiones más o menos extensas de un escenario teatral múltiple. Aunque, eso sí, proporciona notable cantidad de exigencias para que los habitantes de la película se encueren a más y mejor, a la vez que las escenas «amorosas» se producen siempre bajo las exigencias del vodevil más penoso.

Con tales elementos, Tony Curtis hace una exhibición de sus peores características de actor, subrayando gestualmente cualquier tipo de groserías de las que se acumulan en la película.

M. A. J.

## «HA NACIDO UNA ESTRELLA» PROMOCION DISCOGRAFICA

Título: «Ha nacido una estrella». — Título original: «A Star is Born».—Nacionalidad: norteamericana.—Director: Frank Pierson.—Guión: John Gregory Dunne, Joan Didion y Frank Pierson, sobre una historia de William A. Wellman y Robert Carson.—Fotografía: Robert Surtees.—Música: Phil Ramone. Tecnicolor.—Principales intérpretes: Bárbara Streisand, Kris Kristofferson, Gary Busey, M. G. Kelly, Oliver Clark, Paul Mazursky, etcétera.—Distribuida por Warner Bros.—Estrenada en el cine Avenida.

Valoración: 1

La primera versión de «Ha nacido una estrella» es de 1936 y fue dirigida por el serenamente frío pero bellamente eficaz director que es —o era— William A. Wellman, autor también del guión y de la idea argumental. La interpretaba Janet Gaynor y era una comedia sentimental, suave y graciosa. La segunda versión fue de 1954, y Moss Hart adaptó el guión de Dorothy Parker, Allan Campbell y Robert Carson que había utilizado Wellman, mientras George Cukor —con la impagable colaboración de Judy Garland, que nunca estuvo tan bien como en esta película, y James Mason— realizaba una gran película, no estrenada en España, pero que RTVE ha proyectado varias veces. Esta tercera versión no tiene ni la genialidad de la de Cukor ni la serenidad de la de Wellman. Se trata, simplemente, de un procedimiento para la promoción discográfica de Barbra Streisand, productora ejecutiva de la película a la vez que protagonista, que lo ha trastornado todo y todo lo ha transformado en vehículo para su lucimiento personal.

La transformación del guión se ha realizado en dos sentidos: la destrucción del contenido intimista del tema para edificar una siniestra espectacularidad; y la posibilidad de que Barbra Streisand ofrezca el repertorio de muecas y visajes que ella cree que es su aportación interpretativa. La labor de Frank Pierson consiste en consentir que la estrella se luzca como sea, dentro de una continua confusión, así como conseguir escamotear los momentos dramáticos que no le correspondan a Barbra Streisand, permitiéndole un multitudinario y triunfalista final. Por supuesto, la fotografía de Robert Surtees es espléndida, y a ella va dedicado el único punto de la módica valoración.

Eso sí, Barbra Streisand canta fabulosamente y puede permitirse esta cara promoción de sus discos. Pero ello no justifica el tormento que la película supone. Si le gusta a usted cómo canta Barbra Streisand, cómprese el disco con las canciones de la película y evite, en la medida de lo posible, soportar la degradación de un buen tema.

El disco sale más caro que la entrada de un cine, pero dura más.

Evítese un largo tormento —la película dura casi dos horas y media— de inanidades y torpezas cinematográficas, sin más alivio que, de vez en cuando, cerrar los ojos y oír cantar a Barbra Streisand. Pero mejor no verla, porque es agotadora.

M. A. J.

El mercado de productos perecederos,  
según los informes municipales

## SE MANTIENE ESTABILIZADO

■ Gallinas sacrificadas, melocotones y gallos son los productos con tendencia al alza

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los melocotones, los gallos y las gallinas sacrificadas son los productos que mantienen una tendencia al alza, según las previsiones realizadas por la Delegación de Abastos y Mercados del Ayuntamiento de Madrid, recogido en su último in-

forme semanal sobre la situación de los mercados madrileños. El mismo documento señala que los artículos que muestran sus cotizaciones a la baja son las patatas, y los boquerones y la japuta entre los pescados. El resto de los productos se mantienen estabilizados.

En el mercado de frutas y verduras, durante la pasada semana se comercializaron casi diez millones de kilos de género, cantidad que superó en más de 500.000 kilos a la oferta del período precedente. Las introducciones de uvas, tomates y melones representaron casi el 40 por 100 del total de la mercancía llegada a la lonja.

El abastecimiento del Mercado Central de Pescados durante la semana considerada alcanzó la cifra de un millón y medio de kilos, cantidad ligeramente inferior a la del período precedente, destacando una vez más las entradas de boquerones y pescadillas, que han representado el 45 por 100 del total, aproximadamente.

En la carne, los volúmenes de venta y sacrificio han sido muy similares a los de la última semana de septiembre. Han subido las cotizaciones de la vaca y vacuno mayor, permaneciendo estabilizada la del añojo, que es la especie de mayor relieve. El mercado de ganado lanar, por otra parte, mantiene las cotizaciones actuales con dificultad en el lechal y recental, subiendo los precios en las calidades inferiores. Por último, el mercado de ganado porcino continúa siendo el más estable en cuanto a sacrificio, venta y cotizaciones.

En los mercados municipales de Abastos, y por lo que respecta a los precios de venta al público, las cotizaciones se han mantenido casi paralelas a las de la semana anterior.

### El sector avícola pide libertad de mercado

Representantes de la producción, la industrialización y la comercialización de pollos y huevos han pedido al Ministro de Comercio, señor García Díez, libertad de mercado para estos productos y que no se concedan subvenciones al sector, porque son innecesarias, contraproducentes y sólo favorecen a unos pocos, según ha podido saber Cifra.

La comisión que ha visitado al señor García Díez representa a 136 empresas medianas y pequeñas y un 70 por 100 de la producción nacional.

Según han manifestado a Cifra fuentes próximas a estos representantes, el intervencionismo que se ha practicado en el sector de pollos y huevos sólo beneficia a un grupo de privilegiados de la producción, relacionados con empresas multinacionales, que abarcan el 30 por 100 restante de la producción nacional.

La comisión solicitó al Ministro la desaparición de la «tablilla» de precios de Madrid, en la que se señalan precios que no reflejan la verdadera cotización de pollos y huevos, aunque a nivel de precios finales al consumidor marque la pauta en el mercado nacional, por lo que su existencia perjudica tanto a los productores medianos y pequeños como al consumidor.

Según las citadas fuentes, sólo el libre juego de mercado puede clarificar el comercio de los productos avícolas.

Por el precio actual de las legumbres

## LAS AMAS DE CASA, ESCANDALIZADAS

MADRID. (Cifra.)—Las amas de casa están escandalizadas con los precios que han alcanzado las legumbres esta temporada, con subidas de hasta el 100 por 100 en los garbanzos, según ha declarado a Cifra la presidenta de la Asociación Provincial de Amas de Casa de Madrid, Josefina Trillo-Figueroa.

«Hemos llegado al tope de la paciencia y de la comprensión ante lo que está sucediendo con los precios de los artículos de primera necesidad, ya que ante la subida espectacular del pescado, la también experimentada por la carne y los huevos, etcétera, el mínimo a que se puede aspirar es a poder poner sobre la mesa un cocido o unas judías», manifestó la señora Trillo-Figueroa.

Añadió que la carestía de los otros productos obliga a utilizar en mayor abundancia las legumbres, circunstancia que está siendo aprovechada para elevar sus precios a niveles increíbles, de manera que las variedades de uso popular que en la campaña pasada tenían precios de 80 o 90 pesetas han pasado, en un salto espectacular, a las 150 y 160 pesetas.

Dijo que la Administración tiene toda la responsabilidad en que se apliquen precios abusivos, y como primera medida tendría que exigir que en las envolturas de los artículos figuren impresos los datos que expliquen, desde los precios en origen, los costos de los productos de primera necesidad. «Los consumidores —manifestó— no somos marionetas, y tenemos derecho a saber las causas de los precios finales.»

Para la publicidad de productos farmacéuticos

## MEDIDAS DRÁSTICAS

● El Ministerio de Sanidad y Seguridad Social controlará, además, la inscripción de nuevas especialidades

MADRID. (Logos.) — El Ministerio de Sanidad y Seguridad Social pretende, por todos los medios, reducir el consumo indiscriminado de productos farmacéuticos, al tiempo que, por otra parte, trata de regular la inscripción de nuevas especialidades en el registro correspondiente, informa Logos.

Una de las primeras medidas ha incidido sobre la publicidad de medicamentos, sobre todo la dirigida a los médicos. La normativa aprobada, según fuentes informadas, establece una serie de controles rígidos en relación con la publicidad de productos farmacéuticos; controles más rígidos en los medios de mayor influencia social, como

puede ser la televisión. Estas medidas sobre publicidad no sólo van a afectar a las especialidades raras, sino que también llegarán a productos de consumo familiar, como puede ser cualquier tipo de analgésico.

En relación con la publicidad dirigida a los médicos, se pretende evitar el bombardeo a que se veían sometidos, al tiempo que se persigue la erradicación de ciertas irregularidades publicitarias.

Por otra parte, estas medidas de control van a ir acompañadas, según se ha podido saber, por campañas de educación sanitaria que evite el consumo indiscriminado de fármacos.

Según una nota de su Oficina de Prensa

## «LA TELEFONICA ACTUA LEGALMENTE»

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Compañía Telefónica está actuando de acuerdo con las disposiciones legales vigentes, afirma una nota de la entidad, en la que sale al paso de diversas afirmaciones en las que se criticaba a la misma por su actuación en materia de modificación de tarifas y contadores del servicio.

La nota dice así:

«La oficina de Prensa de la Telefónica, ante las noticias aparecidas en los medios de comunicación en torno a la legalidad de los contadores del servicio telefónico y a la publicación de las modificaciones de sus tarifas, hace constar que la Compañía Telefónica Nacional de España se atiene, en un todo, como repetidamente ha manifestado, a lo que establecen las disposiciones legales vigentes y las distintas cláusulas de su contrato con el Estado, así como que en los incidentes planteados administrativa o judicialmente estará a lo que señalen las resoluciones correspondientes, por lo que considera improcedente, totalmente gratuita, y carente de base, la calificación de su actuación.»

## Diputación Provincial de Zamora

OBJETO.—Segunda subasta de obras de ampliación de la Residencia Virgen del Canto de Toro.

TIPO DE LICITACION.—34.328.029,41 pesetas.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES.—Hasta las 12 horas del día 5 de octubre próximo en la Secretaría de este organismo.

Zamora, 26 septiembre 1977.— El Presidente, Ricardo Gómez.

## EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE CIUDAD REAL

### ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 227, de fecha 22 de los corrientes, se publica anuncio de subasta convocada para adjudicar las obras de proyecto de saneamiento de Viso del Marqués, con un presupuesto de ejecución por contrata de 35.223.599 pesetas.

Las proposiciones para tomar parte en dicha subasta podrán presentarse en la Secretaría de la Diputación hasta las 13,30 horas del día 17 de octubre próximo.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Ciudad Real, 23 de septiembre de 1977.—El Presidente, accidental (firma ilegible); el Secretario (firma ilegible).

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ALCOY

### ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 233, de fecha 29 de septiembre de 1977, se publica resolución del Excelentísimo Ayuntamiento de Alcoy, por la que se anuncia subasta para contratar las obras del «Proyecto de reforma de Hospital Civil de Oliver (sectores A y central), de esta ciudad».

El tipo de licitación es de 17.866.073 pesetas, a la baja.

El plazo de presentación de proposiciones en este Excelentísimo Ayuntamiento termina el día 24 de octubre de 1977, a las 13 horas.

Las demás condiciones de la subasta figuran en el anuncio al principio indicado.

Alcoy, 3 de octubre de 1977.—V.º B.º, el Alcalde (firmado), Alberto E. García Rodríguez; el Secretario, accidental (firmado), Salvador Oriola Giner.

## DELEGACION DE SANEAMIENTO Y DEL MEDIO AMBIENTE

### DEPARTAMENTO DE LIMPIEZAS

### AVISO AL VECINDARIO DE MADRID

El pasado día 3 de abril se puso en funcionamiento, de forma provisional, la NO RECOGIDA DE LA BASURA LOS DOMINGOS, y hasta finales de septiembre.

A la vista del tiempo transcurrido con esta medida y como quiera que se ha comprobado una gran colaboración por parte de todo el vecindario, el Ayuntamiento de Madrid ha determinado que en lo sucesivo no se preste el Servicio de Recogida de Basuras los domingos y noches de domingo a lunes.

Con esta medida se da satisfacción a una insistente y justa petición de los trabajadores de este Servicio en Madrid, igualándose de esta forma al personal de la mayoría de las grandes ciudades.

El Ayuntamiento de Madrid, por tanto, ruega a todo el vecindario se abstenga de sacar los residuos a la vía pública en las mencionadas jornadas (domingos y noches de domingo a lunes).

Madrid, 7 de octubre de 1977.

Puede volver Guerini

## DUDA MOLOWNY

Como estaba previsto ayer hubo jornada de descanso con baño y masaje para la plantilla madridista. Sólo Juanito, Pirri y Camacho, los tres hombres que jugaron con el equipo nacional español el pasado miércoles y tuvieron descanso al día siguiente; saltaron al césped del Santiago Bernabéu para realizar media hora de preparación física y algunos ejercicios con balón.

La preparación para el partido del próximo domingo contra el Gijón se ha dado por finalizada, la expedición salió en la noche de ayer viernes en tren hacia esta ciudad con los siguientes hombres: Miguel Angel, García Remón, Pirri, Benito, Del Bosque, Wolf, San José, Aguilar, Juanito, Guerini, Camacho, Sol, Roberto Martínez, Santillana y Jensen.

Como se desprende de la lista de hombres que viajan, Molowny no tiene pensados muchos cambios con res-



pecto a la alineación que se enfrentó el pasado domingo al Burgos, aunque es posible que Sol se quede en el banquillo para que San José ocupe el puesto de lateral y Guerini, la plaza de centrocampista.

Molowny se mostró más reservado de lo normal con respecto al compromiso del domingo. «Prefiero no decir nada, porque si luego las circunstancias me obligan a hacer algún cambio de última hora quedaría bastante mal.»

—¿Tiene alguna duda para no poder facilitar la alineación?

—Efectivamente, tengo una duda que no resolveré hasta última hora.

A pesar del silencio de Molowny en este sentido cabe pensar que los problemas del preparador madridista provengan del posible cambio citado anteriormente.

En cuanto a su rival, Molowny manifestó que sólo le conoce de referencias, pero a pesar de ser un conjunto difícil esperaba encontrar la formación idónea para contrarrestarle y poder obtener un resultado positivo.

Finalmente, sólo queda decir que el próximo lunes una expedición compuesta por 15 hombres se desplazará a Caracas, donde jugarán un partido amistoso contra una selección sudamericana con motivo de la festividad del Descubrimiento. Según el preparador madridista espera poder alinear al equipo de gala para causar una buena impresión en el continente americano.

L. L. V.



### Del Bosque olvidado de Kubala

# “TENGO CONDICIONES PARA ESTAR EN LA SELECCION”

## ● «Creo que España se clasificará porque Yugoslavia puntuará en Rumania»

La preparación para el próximo partido contra Rumania, cuya victoria es necesaria para mantener las esperanzas de clasificación del próximo mundial, ha finalizado y Vicente del Bosque, actual «cerebro» del Real Madrid y «ex cerebro» de la selección, no ha intervenido para nada. Kubala parece haber perdido todo interés por el centrocampista merengue y, después de contar con él para el partido con Yugoslavia, perteneciente a la misma liguilla de clasificación, decide que no es de utilidad para el partido decisivo con Rumania.

—No es nada anormal que yo no participe en este encuentro. En España hay muchos jugadores y es lógico que unas veces jueguen unos y otras veces lo hagan otros.

—¿Dolido de no entrar en los planes de Kubala?

—No puedo estar dolido porque Kubala es el que manda y selecciona a los

hombres que cree más idóneos para cada partido. Pero sin embargo, creo que si sirvo para el Madrid sirvo para la selección, sin duda alguna.

Quizá Del Bosque y algunas personas más están demasiado acostumbrados a que el Madrid sea la base de la selección, cuando, evidentemente, algunos

equipos teóricamente modestos, están haciendo últimamente valiosas demostraciones.

—Soy el primero que reconozco que en los otros equipos hay grandes jugadores. Yo no he querido decir que por jugar en el Madrid tenga que jugar en la selección, sino que jugando con mi equipo tengo posibilidades de hacerlo con la selección en cualquier momento.

—¿Y tiene realmente Del Bosque posibilidades de volver a la selección?

—Insisto en que si sigo jugando con el Madrid y lo hago bien, supongo que Kubala se acordará de mí para otras confrontaciones. Es posible que me utilice para los partidos de fuera.

—Según opinión de muchos, Del Bosque no se encuentra en buenas condiciones.

—Me encuentro en buenas condiciones, pero quizá no esté en mi mejor momento. Últimamente he estado cuidando especialmente la preparación física, porque debido a mi complejidad tengo que trabajar para estar en forma.

De todas maneras, todo puede haber influido incluso las molestias que he padecido estos últimos días, que me han obligado a retirarme del campo en un partido.

—Vicente Del Bosque estuvo presente en el parti-

do que jugó la selección el pasado miércoles frente al combinado Schalke-04-Duisburgo. ¿Qué le pareció nuestro equipo?

—Creo que la selección española realizó un gran partido. A mi juicio, el mérito estuvo en la primera parte, porque después de tener un gol en contra dejaron el partido perfectamente encarrilado para el comienzo de la segunda.

—¿Ves muy difícil la clasificación de España para el Mundial?

—Yo no lo veo tan difícil como la gente cree. Desde luego, a Rumania les ganamos aquí, seguro, y, además, estoy convencido de que Yugoslavia nos echará un cable.

—¿Qué quieres decir con que nos echará un cable?

—Pues que confío en que Yugoslavia le va a dar un asisto a Rumania en su casa, y eso puede ser fundamental de cara a nuestras aspiraciones.

—En el supuesto de que España se clasificase, ¿tienes esperanzas de viajar a Argentina?

—La selección es una cosa de momentos. Si España se clasifica para el mundial, dependerá del momento que atraviesen muchos jugadores para que Kubala elija los que viajen. De todas formas, yo creo que tengo condiciones para estar en la selección.

L. VILLEGAS

### Sobre las sanciones a Robi y Pereira

## EL ATLETICO NO HA RECIBIDO COMUNICACION OFICIAL

A pesar de las noticias oficiosas referentes a las sanciones a Pereira, de dos partidos, y a Robi, de tres, a última hora de la noche de ayer, puestos al habla con el gerente del Atlético de Madrid, don José Julio Carrascosa, éste nos diría: «Todavía no tenemos ninguna confirmación oficial, sólo sabemos lo que ha dicho la Prensa.» Preguntado luego si el equipo rojiblanco tenía pensado recurrir en caso de que la sanción se confirmase, respondería: «Todavía no puedo decir nada en concreto hasta que no sepamos nada oficial; entonces tomaremos las medidas oportunas.»

ROJO I SALE AL PASO DE RUMORES

«NO TENGO PROBLEMAS CON EL ATHLETIC» *«Estoy lesionado y el principal perjudicado soy yo»*

BILBAO. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Joaquín Benito.)—Rojo I recibió hace unos días la Hoja de Plata, trofeo que otorga todos los años la Asociación de la Prensa de Bilbao al mejor jugador del Athletic a lo largo de la Liga. Rojo recogió el trofeo y expresó su satisfacción, a la vez que se refirió a su ausencia del equipo desde que comenzó la temporada, ausencia que ha levantado una oleada de rumores en el sentido de que si no jugaba era por no haber llegado a un acuerdo en cuanto a la renovación de su contrato. Se ha dicho que el jugador pedía 30 millones de pesetas por cuatro temporadas más.



—¿Desde cuándo dura esta lesión?

—Empecé a sentir molestias a finales de julio, cuando empezamos los entrenamientos. Empezaron de forma suave y por eso pude jugar en el trofeo del Athletic. Pero después de los partidos veraniegos me resentí. Al entrenarme en el monte, y en terrenos irregulares, en Lezama, los dolores aumentaron. Tuve que hacer reposo. Y vuelta al tratamiento. Hasta que llegó el momento de comenzar la Liga y no me encontraba bien. No estaba en disposición de jugar. Estuve a punto de reaparecer en Ginebra, en el partido contra el Servette, pero a pesar de que viajé con el equipo, no pude jugar.

Chechu Rojo prosigue el tratamiento. Ahora, a base de ondas repolarizantes. Necesita, además, reposo e inactividad. No es muy optimista la impresión del doctor en cuanto a su reaparición.

—Estoy deseando jugar. El principal perjudicado soy yo. Pero estoy lesionado, y es la única razón por la que no juego. La tendinitis que padezco es larga. Sigo con una inflamación en el pie y con molestias. Me estoy entrenando, pero no con el resto del equipo. Hago ejercicios de recuperación. Creo que todavía me quedan dos o tres semanas, por lo menos.

para dos o tres semanas, por lo menos. Me gustaría poder reaparecer en el partido de vuelta de la Copa de la UEFA, contra el Ujpest.

—¿Difícil o fácil? El año pasado el Athletic venció por 5-0 en San Mamés.

—Sí, pero es un buen equipo; es uno de los más fuertes. Es la base de la selección húngara. El año pasado nos salieron buenos partidos. Este año, ya veremos. Creo que podemos eliminar al Ujpest, pero no será fácil.

—¿Para cuándo espera estar en condiciones de reaparecer?

—Creo que tengo todavía

DALI Y EL BARCELONA SALVAN AL SAN ANDRES

◆ El pintor ha regalado un óleo que se subastará en el descanso del partido Barcelona-selección catalana

BARCELONA. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Jaime Rius.)—Los jugadores del San Andrés amenazan con negarse a jugar el domingo si el club no les abona las cantidades que todavía les adeuda de la pasada temporada.

El presidente en funciones, Félix Romero, ha anunciado la solución del asunto de una forma insólita.

—Acabo de hablar con Dalí, quien me ha confirmado que nos regala un cuadro al óleo que será subastado en el descanso del partido entre el Barcelona y una selección catalana. Se jugará bien en el Nou Camp o en nuestro terreno.

En cuanto a la fecha, todavía no hay nada decidido, aunque Montañ nos con-

cede toda clase de facilidades para encontrar la más idónea.

—¿Ya han tenido alguna oferta por el cuadro de Dalí?

—Sí, una galería de arte nos ha ofrecido cuatro millones de pesetas, pero yo estoy convencido de que en la correspondiente puja esta cantidad será notablemente incrementada.

—La crisis económica está en vías de solución.

—Salvador Dalí y el Barcelona, con su desinteresada colaboración, han hecho posible este milagro.

El martes por la noche los jugadores afectados se personaron en las oficinas del club para recibir la letra avalada, con vencimiento a 90 días, que se les había prometido, y se encon-

traron con la desagradable sorpresa de que los directivos les pedían que esperasen dos o tres días más.

—Esta falta de formalidad no la podemos consentir —manifestó Tovar, el capitán en nombre de sus compañeros.

El miércoles los jugadores afectados se negaban a realizar el entrenamiento si antes no se les pagaba lo que se les debía. Una hora y media después Félix Romero llegaba al estadio municipal con un maletín lleno de billetes.

—Les adelanto el dinero de mi cuenta personal. Estoy destrozado moralmente, porque en el San Andrés hay alguien que quiere hundirnos. Desde que me encuentro al frente del club no he recibido más ayuda



que de la Prensa, Radio y Televisión; de los demás, tan sólo trabas. Hay muchos que pregonan querer al San Andrés y luego, a la hora de la verdad, nada de nada.

De momento, las cosas parecen haberse solucionado. Tovar cobró 220.000 pesetas; Rodri, 200.000; Bertoméu, 165.000; Díaz, 135.000; Moya, 70.000; Iñáqui, 20.000, y Rodríguez, 20.000.

Todos eos ven ahora el futuro con más optimismo, cosa completamente lógica, porque como profesionales necesitan el dinero para subsistir y mantener a sus respectivas familias.

Mariam, diecisiete años, debutó en Primera

«ADMIRO A JUANITO»

«He llegado hasta aquí sin recomendaciones»

El Rayo Vallecano, como la gran mayoría de clubs modestos, que no pueden realizar grandes fichajes, tienen que prestar singular atención a la cantera, y la del cuadro rayista parece estar dando los frutos apetecidos; así, en el primer equipo figuran varios jugadores procedentes de la misma; uno de ellos, el más joven, sólo tiene diecisiete años, es Luis Enrique Mariam Díaz, que el domingo pasado debutaba con su equipo en la Primera División

—Estoy plenamente satisfecho, la verdad es que no lo esperaba, sobre todo, jugar desde el principio.

—¿Qué te dijo Héctor Núñez?

—Lo mismo que a los demás compañeros, que jugara tranquilo y que hablase con ellos para entenderme mejor.

Sin embargo, a pesar de los consejos del mister, una de las más claras ocasiones de gol, estuvo en los pies de Mariam y se desaprovechó.

—¿Cómo fue?

—No estoy de acuerdo; cuando me vino el balón yo chuté y la paró el portero, otra cosa hubiese sido que la hubiera mandado fuera, creo que este fue bien.

Mariam ha dado un salto importante, a sus diecisiete años ha pasado a ser un jugador de juveniles a un jugador de la División de Honor.

—¿Te ha impresionado este gran salto?

—No, ni mucho menos, la Primera División no es tan fuerte como parece.

—¿Cuál es tu puesto preferido?

—En punta o media punta, en cualquier lugar de la delantera me desenvuelvo bien, jugando en este puesto en los juveniles venía logrando unos veinte goles por temporada.

—¿Seguirás siendo titular?

—Pondré todos los medios a mi alcance para que así sea, de todos modos será muy difícil, porque los compañeros que vienen jugando lo están haciendo muy bien, además, eso quien lo tiene que decir es el entrenador.

—¿Cuál es tu meta como futbolista?

—Me imagino que la misma de otros jugadores, llegar a jugar en la selección, aunque sé que para eso aún tengo que aprender mucho, no será fácil.

—¿A qué jugador admiras?

—Es muy difícil, en España hay grandes jugadores de los que se puede aprender mucho, quizá porque ahora esté un poco de moda, me gusta Juanito.

Mariam, a pesar de ser un jugador de la cantera, no era muy conocido entre el aficionado rayista, que al comienzo de temporada empezó a interesarse por el muchacho y a ver en él una figura de nuestro fútbol.

—¿Crees que el Rayo pasará apuros para mantenerse?

—Nuestra meta es mantenernos, será difícil, pero estoy seguro de que al final lo obtendremos.

—¿Crees que hay mucha dureza en el fútbol español?

—Es indudable que hay dureza, pero no tanta como se viene diciendo.

—¿No temes que una lesión te pueda alejar de este deporte?

—Si pensara así, no jugaría; digamos que por ahora no tengo miedo.

Pues este es Mariam, un muchacho nada tímido, valiente y que si las lesiones le respetan tiene brillante porvenir por delante.

Antonio L. BUSTILLO

Entrenó al Elche

«PIPO» ROSSI SANCCIONADO POR TRES AÑOS Y MEDIO

BUENOS AIRES. (Pyresa.)—El tribunal de disciplina de la Asociación de Fútbol Argentina ha suspendido por tres años y seis meses al entrenador del Ferrocarril Oeste, de la primera división local, Néstor Rossi, a raíz de los graves incidentes ocurridos durante el partido, que por el Campeonato Metropolitano disputaron la pasada semana el mencionado club y Huracán, y

que el árbitro decidió suspender antes de iniciarse el segundo tiempo.

Néstor Rossi, ex jugador del River Plata y del Millonario de Colombia, que en España entrenó al Granada y al Elche debutaba precisamente ese día en Ferro, y fue sancionado por su participación en las peleas y agresiones al árbitro y a los jueces de línea, que tuvieron lugar en los

vestuarios y en los pasillos que conducen a los mismos.

El jugador Carlos Arregui, de Ferrocarril Oeste, fue suspendido por seis partidos y un directivo del club por un año. En cuanto al árbitro, Ducattelli, recibió una sanción de quince días, pues, en opinión de los miembros del tribunal de disciplina no hubo motivos para no reanudar el partido.

Copa Intercontinental de Baloncesto

# EL MADRID, OTRA VEZ CAMPEON

■ 115-94. Batió al Mobilgirgi en una actuación memorable

Dragones, 96; Providence, 92. Real Madrid, 115; Mobilgirgi, 94. Maccabi, 101; Francana, 98 (con prórroga).

Lo que nos vamos a acordar de este torneo cuando visiten al Madrid en el Pabellón los Granelers, Pineda, Hospitalet...! Hasta los partidos que parece que no van a tener interés resultan emocionantes, cuando no de calidad. Por ejemplo, el que disputaron el Maccabi y el Francana. Los brasileños se dieron cuenta de que, si realizaban la hombrada de batir sucesivamente al Maccabi y al Mobilgirgi (última jornada, cansancio y desencanto por haber perdido con el Madrid...), se apuntaban el segundo puesto. Los israelitas comenzaron ganando cómodamente, se confiaron, mandaron gente al banco y los brasileños comenzaron a cuajar una gran actuación individual de ataque (basada en una seria defensa al sistema israelita) y se fueron por delante. Vuelta a tomárselo en serio los del Maccabi, y reacción final de los brasileños que supone el lanzamiento de tiros libres (tres seguidos por ser personal de tiro) a cargo de Heib y empate a 89 puntos. En la prórroga, emoción hasta el último segundo y victoria apuradísima del Maccabi.

El Providence y Dragones de Tijuana inauguraron la sesión con un partido favorable a los mejicanos y que, como ya es acostumbrado, estuvo a punto de dar la vuelta el equipo americano a base de tesón y trabajo ante un equipo superior. Por

tanto, buen partido también.

## Un Madrid desconocido

Real Madrid, 115 (49 canastas, 19 tiros libres y 17 marcados. 19 personales. Rullán expulsado por las cinco faltas).

Jugaron: Brabender (27), Puente (0), Prada (4), Walter (31), Corbalán (20), Rullán (22), Iturrriaga (0), Coughran (12).

Mobilgirgi, 94 (41 canastas, 15 tiros libres y 12 marcados. 22 personales. Rusconi y Yelverton expulsados por las cinco faltas). Jugaron: Rusconi (2), Zanatta (15), Morse (24), Ossola (8), Meneghin (18), Bisson (6), Yelverton (21).

Árbitros: Leegwater (Holanda) y Davidov (URSS). El soviético tuvo una actuación impecable. De los mejores arbitrajes que hemos visto en la vida. El holandés, en cambio, se comió el pito y se dedicó a ver el partido sin intervenir en absoluto.

Hay que comenzar por decir que nadie esperaba tal colosal actuación del Real Madrid. Cuando el equipo blanco juega así es difícil que nadie pueda vencerle. Pero es que sus actuaciones anteriores no hacían suponer, ni por asomo, el modo de jugar que exhibió ayer en la cancha. ¿Que parecía cansado y agotado? Pues ayer dominó físicamente durante todo el partido a un Mobilgirgi que parecía en principio ser el menos «gastado» del torneo. ¿Que su fallo estaba en la defensa? Pues basó su triunfo en una colosal actuación de-



## A LUCIRSE TOCAN

Yelverton fue el hombre que más lució entre los italianos. Fue una pesadilla para Brabender. Pero ese lucimiento fue a costa de sacrificar el juego de conjunto del Mobilgirgi. Resultado positivo para el Real Madrid, por lo tanto. (Foto Cuadrado.)

fensiva. Porque, poco antes del partido uno comentaba con Emiliano que parecía difícil que Rullán pudiera con Meneghin. Que quizá sería mejor que lo marcara Coughran. Emiliano acertó, pues dijo: «Si se trata de luchar de igual a igual es más potente Meneghin. Pero a base de anticiparse, Rullán puede hacer un gran marcaje a Meneghin.» Fue justamente lo que pasó. Una vez chocaron, y Rullán —exagerando un poco porque el teatro se le da bien— aterrizó en la banda. Pero, por anticipación, redujo a Meneghin a un buen partido a secas, mientras que él cuajaba una gran actuación. Coughran se pegaba a Morse oscureciéndole por completo. El que tenía más problemas era Brabender, que se encargaba del moreno Yelverton. Encajaba puntos. Pero a cambio

de algo importantísimo: Yelverton, para sobrepasar a Brabender, tenía que renunciar a su labor directora para convertirse en un individualista de primera. Como le gusta más lucir que hacer jugar al equipo, el Mobilgirgi se encontró con una gran defensa y con un director de juego que se preocupaba más de su lucimiento personal que de hacer jugar el sistema para romper esa defensa. El Madrid, con fuerza física impresionante (¡qué gran actuación de Walter bajo los dos tableros!) dominaba los rebotes y, por tanto, contrataba a placer. Corbalán cuajaba una buena actuación en el primer tiempo y llegaba al auténtico delirio en el segundo. Nunca se le ha visto un partido igual al director del equipo blanco. Tanto a la hora de marcar, como a la hora de dar canastas hechas

a base de pases inverosímiles. ¿Quién puede con un Madrid así? Realmente, nadie. El entrenador italiano dio una pequeña facilidad. Después de tener al equipo un rato marcando al hombre pasó a zonas. En el minuto catorce (35-26 en el marcador) volvió a ordenar defensa individual, sin darse cuenta que la zona no marchaba mal. Que el Madrid metía de lejos, pero no arrasaba la defensa. Que su problema era de ataque y no defensivo. El cambio de defensa le costó encajar 18 puntos en esos seis minutos finales. La primera parte terminó con un 53-40 imposible de remontar. Y menos ante un Real Madrid como el de ayer. Fue un gran partido. Una actuación de las que entran pocas en temporada.

César DE NAVASCUES

## TENIS

### TORNEO DE TEHERAN

## SOLER NO FUE FACIL PARA ORANTES

TEHERAN. (Afil.)—El español Manuel Orantes venció hoy a su compatriota Javier Soler, por 6-4 y 6-2, en partido individual de la tercera ronda del gran premio Aryamehr, de tenis, que se disputa en Teherán.

Orantes, cabeza de serie número 2, tuvo cierta resistencia por parte de su más joven rival en el primer «set», en el que Soler realizó varias buenas jugadas. En el segundo, la experiencia de Orantes se impulsó y solo cedió dos juegos a la joven promesa del tenis español.

En otro partido individual, el norteamericano Eddie Dibb, tercer cabeza de serie, batió a su compatriota Gene Mayer, por 6-3 y 6-1.

En encuentros de dobles, de la tercera ronda, se registraron los siguientes resultados:

Guillermo Vilas e Ion Tiriac vencieron a Rick Fagel y Deon Joubert por 6-3 y 6-4.

John James y John Feaver

a Wojtek Fibak y Zeljko Franulovic por 6-4, 6-7 y 6-1.

Bob Hewitt y Frew McMillan a Richard Lewis y Jene Meyer por 6-3 y 6-2.

Guillermo Vilas (Argentina) venció a Ion Tiriac (Rumania) por 6-4 y 6-4.

Paul McNamee (Australia) a Bob Hewitt (Sudáfrica) por 6-4 y 7-6.

Mike Fishbach (EE UU) a Zeljko Franulovic (Yugoslavia) por 3-6, 6-2 y 6-4.

Wojtek Fibak (Polonia) a Dick Crealy (Australia) por 6-2 y 6-3.

## GOLF

### Torneo Colgate

## CAYO BALLESTEROS

LONDRES. (Afil.)—El norteamericano Raymond Floyd derrotó al español Severiano Ballesteros en la semifinal del torneo «Colgate» de golf, modalidad «match-play», por 2 y 1.

El encuentro fue muy emocionante y bien jugado, ganándose el joven español grandes ovaciones por su extraordinario juego corto, que, sin embargo, no sirvió para contrarrestar la experiencia y seguridad de Floyd, un jugador quince años mayor que él.

Floyd se enfrentará en la final de hoy al australiano Graham Marsh, que ayer barrió materialmente al norteamericano Ihale Irwin por 7 y 6.



## LOS REYES EN EL TIRO DE PICHON

Los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, asistieron ayer a las pruebas que se vienen disputando en el Club Somontes durante las tiradas correspondientes al Campeonato del Mundo. Los Reyes siguieron con gran atención las pruebas y en todo momento se les hizo objeto de admiración y simpatía por parte del público asistente. (Foto Giménez.)

# TIEMPO



## LLUVIAS GENERALES

MADRID, 7. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas ha llovido en toda España, totalizando 57 litros de precipitación El Ferrol; 43, Palma de Mallorca; 36, Lugo; 30, La Coruña; 26, Pontevedra; 25, Oviedo; 23, Santiago de Compostela y Ponferrada; 20, Vigo; 18, Gijón y León; 16, el aeropuerto de Tenerife; 15, Marín; 13, Orense y Navacerrada; 11, Avilés y Valladolid; 10 Palencia y Barcelona; nueve, Ciudad Real y Tarragona, y ocho, Lérida, Jerez de la Frontera, Mahón e Ibiza, como cantidades más destacables.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO.—Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan la borrasca bastante profunda, centrada al sur de Inglaterra y extendiéndose hasta la Península Ibérica, donde soplarán vientos fuertes, de componente Oeste, que arrastrarán un sistema nuboso que cruzará el país desde el Oeste. Con esta situación debe esperarse cielo muy nuboso o cubierto en toda España, con chubascos de lluvia intermitentes, arreciando al paso del frente a siendo más copiosas e importantes en el Norte y Noroeste de la Península, donde soplarán vientos duros del cuarto cuadrante. Las temperaturas continuarán bajas.

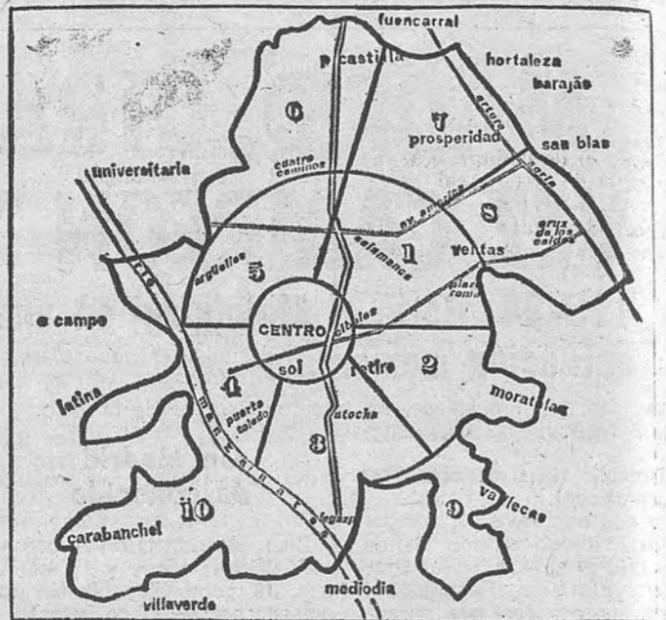
## Temperaturas extremas

En España:

- La Coruña, 10 y 15.
- Lugo, 4 y 11.
- Pontevedra, 5 y 15.
- Orense, 5 y 13.
- Oviedo, 5 y 11.
- Santander, 9 y 16.
- Bilbao, 5 y 19.
- San Sebastián, 6 y 19.
- León, 1 y 6.
- Burgos, 6 y 9.
- Valladolid, 6 y 10.
- Salamanca, 5 y 10.
- Madrid, 7 y 13.
- Cáceres, 7 y 18.
- Badajoz, 9 y 19.
- Ciudad Real, 7 y 13.
- Logroño, 6 y 17.
- Zaragoza, 7 y 19.
- Lérida, 10 y 17.
- Barcelona, 12 y 18.
- Gerona, 12 y 17.
- Valencia, 12 y 20.
- Alicante, 12 y 22.
- Murcia, 12 y 22.
- Sevilla, 11 y 19.
- Jaén, 8 y 16.
- Cádiz, 13 y 19.
- Málaga, 11 y 21.
- Almería, 14 y 22.
- Palma de Mallorca, 16 y 19.
- Santa C. de Tenerife, 20 y 24.
- Las Palmas de G. C., 19 y 25.

En Europa:

- Oslo, 0 y 6.
- Londres, 10 y 16.
- Amsterdam, 13 y 19.
- Bruselas, 13 y 18.
- Copenhague, 10 y 14.
- París, 12 y 13.
- Lisboa, 9 y 19.
- Berlín, 12 y 23.
- Hamburgo, 12 y 22.



## LA CONTAMINACION

Al mantenerse la situación atmosférica favorable para que la renovación y autolimpieza del aire se llevara a cabo de forma satisfactoria, los niveles de contaminación que ha soportado la ciudad a lo largo de las últimas veinticuatro horas, especialmente los correspondientes al anhídrido sulfuroso, se caracterizaron por su manifiesta debilidad.

Las concentraciones de contaminantes más altas de entre todas las que se registraron ayer en el recinto urbano, correspondieron a las estaciones situadas en los puntos siguientes: plaza de Fernández Ladreda, calle de María de Molina, calle del Doctor Esquerdo, glorieta de Carlos V y plaza del Marqués de Vadillo.

Contaminación en todas las zonas: DEBIL.

## Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

FARMACIAS QUE CONCLUIRAN SU SERVICIO DE URGENCIA A LAS 10,00 HORAS DE LA NOCHE

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Bravo Murillo, 168; Cañaveral, 24 (ent. frente núm. 7 P. Alta); Fermín Caballero, 8 (entre C. Periodistas y carretera Burgos).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Hilarión Eslava, 51, semiesquina Cea Bermúdez; Princesa, 30.

CHAMBERI.—Bravo Murillo, 76, próx. Cuatro Caminos; Joaquín García Morato, 56.

CENTRO-LATINA.—Tesoro, 1; Infantas, 9; Ronda de Segovia, 47.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Glorieta Rufino Novaldos, 2 (80 m. Oporto, 73); P. Castellanos, 47, entre Eugenia de Montijo, 75; colonia Gran Capitán, bloque 2, portal 3; Maqueda, 28 (C. Parque Aluche); Vicente Camarón, 6 (barrio Extremadura).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Plaza de Cascorro, 2; paseo de las Delicias, 115; Gran Avda. Meseta de Orcasitas.

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Marceliano Santa María, 7 (Sur Est. Bernabéu); prolongación General Mola, 257; Clara del Rey, 48 (Prosperidad); Mota del Cuervo, 30, urbanización Villa Rosa.

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Alejandro González, 7; Virgen del Val, 9 (Mercado); Ascao, 47 (Metro Ascao); calle Once, local 7 (Ciudad Pegaso).

SALAMANCA.—General Pardiñas, 64; Narváez, 3 (semiesquina Goya).

RETIRO-MEDIODIA.—Antonio Maura, 10; avenida Ciudad de Barcelona, 99 (Pacífico).

VALLECAS (PUENTE DE).—Avenida Alfubera, 223; Rafael S. Narciso, 3 (esquina avenida Palome).

FARMACIAS QUE PERMANECERAN TODA LA NOCHE EN SERVICIO DE URGENCIA

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Montevideo, 31 (entre núms. 18 y 20 General Perón); Hierbabuena, 3 (esquina a María Zayas); Sancho Nuño, 1 (frente a la Obra Sindical); plaza de Verín, 3 (barrio del Pilar).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Avenida Reina Victoria, 52; Arapiles, 21.

CHAMBERI.—Fernández de la Hoz, 72.

CENTRO-LATINA.—General Castaños, 13 (esquina Génova); Esparteros, 16; Aniceto Marinas, 56, antes Rib. Manzan.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Mercedes Arteaga, 45 (ent. A. Sánchez, 35); Cullera (por Alhambra, 74 y 76); Al-

deanueva Vera, 10, dp. (San I. Loyola); Ciudad P. Aluche-Ocaña, 59; José Cadalso, 90.

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Paseo Santa María de la Cabeza, 128; Marcelo Usera, 141 (ent. Rafaela Ybarra, 1).

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Avenida Generalísimo, 69 (esquina Francisco Gervás); Carlos Caamaño, número 8 (Polg. Sta. Marca); López de Hoyos, 365 (Pinar del Rey). Cundinamarca, 2 (urbanización Colombia); plaza Cidamón (parque S. Juan Bautista).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Santa Prisca, 9, esquina Puente del Este-Elipa; Sambara, 67 (parque Quintana); Alberique, 20, parcela E (Gran S. Blas).

SALAMANCA.—Velázquez, 130 (próx. María de Molina); Jorge Juan, 8 (esquina a Claudio Coello, 27).

RETIRO-MEDIODIA.—O'Donnell, 15, local 4, A. Acuña; barrio de la Estrella, calle Perseo (esquina avenida La Paz); Zurita, 41 (esquina calle de la Fe).

VALLECAS (PUENTE DE).—Camino de Valderribas, 77; San Jorge, 13 (detrás iglesia San Diego); Puerto de Balbarán, número 121.

Turno 24-A

## CUPON PRO CIEGOS 143

### ACTOS PARA HOY

A LAS 12,00 HORAS:

«Club Infantil», con la Puchopandilla. Juegos, canciones, dramatizaciones... para los más pequeños (4 a 11 años). Entrada libre. Puente Cultural, avenida José Antonio, 25.

A LAS 19,30 HORAS:

«La pirámide de Kukulcan, su simbolismo solar», por el profesor mejicano Luis E. Arochi. Centro Iniciativas Turísticas de Madrid, Mejía Lequerica, 21.

A LAS 20,00 HORAS:

«Teosofía y sociedad teosófica», por Fernando Pérez Martín (miembro directivo de la Sociedad Teosófica de España). Gran Fraternidad Universal, Narváez, 7-4.º izquierda.

«Símbolos mágicos», por Delia S. Guzmán. Centro Cultural Nueva Acrópolis, Conde de Romanones, 5-3.º.



- ◆ BOMBEROS: 232 32 32.
- ◆ TAXIS: 247 82 00.
- ◆ INFORMACION R E N F E: 733 30 00 - 733 22 00.
- ◆ AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- ◆ TELEBEN (telegramas por teléfono). 232 88 00 - 232 69 06 y 222 29 51.
- ◆ POLICIA: 091.
- ◆ POLICIA MUNICIPAL: 092.
- ◆ INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DESPERTADOR: 096.
- ◆ SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 00.
- ◆ URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- ◆ CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- ◆ INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- ◆ AMBULANCIAS: 252 32 64.
- ◆ TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- ◆ INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- ◆ INFORMACION HORARIA: 093.

GACETILLAS

**TEATRO REAL. DANIEL BARENBOIM. RECITAL EXTRAORDINARIO ORGANIZADO POR EL MINISTERIO DE CULTURA Y PATROCINADO POR S. M. LA REINA DOÑA SOFIA.**

Jueves 20 de octubre, 7,30 tarde, actuación excepcional pianista Daniel Barenboim pro minusválidos. Localidades, taquillas Teatro Real, a partir del martes 11, de 11 a 2 y de 5 a 7, y dos horas antes del concierto. Reserva anticipada. Tel. 261 94 34. Entrada especial para estudiantes.

TEATRO REAL

**CONCIERTOS EXTRAORDINARIOS. ORQUESTA SINFONICA DE UTAH (EE. UU.)**

Director: Maurice Abravanel. Hoy sábado, 8 de octubre, 22 horas: «Adagio para cuerdas», S. Barber. «Primera sinfonía», R. Schumann. «Primera sinfonía», G. Mahler. Localidades en las taquillas de la plaza de Oriente (horarios habituales).

TEATROS

**ALCAZAR.**—(Alcalá, 20. Metro Sevilla. Teléfono 2212252.) Hoy, 7 y 11 noche: Vasco Morgado presenta el estreno en España del vodevil «Enseñame tu... piscina» (de J. Letraz). Con Hugo Blanco, Félix Navarro, Inés Morales, Mabel Escaño, Linda Ross, Antonio Alfonso y Emiliano Redondo. Dirección: Antonio de Cabo. Un espectáculo sexy, original y diferente. Una auténtica piscina en el escenario.

**ALFIL.**—(Pez, 10. Metro Noviciado. Teléfono 2318152.) Hoy, 7 y 11 noche: La Cia. Morgan de Teatro presenta (por orden alfabético) a Lola Cardona, Pedro Civera, Lola Herrera y Andrés Resino en Un soplo de pasión (Chez nous), de Peter Nichols. Dirección: Angel García Moreno.

**ARLEQUIN.**—7 y 10,30: Compañía Susana Campos, Rudy Carrie en Pijama de seda. Con Raúl Talbo. Martes, descanso de la compañía.

**ARNICHES.**—(Climatizado. Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 224991.) Hoy, 7,30 y 11: Presenta el disparate teatral más cómico, consagrado como el de mayor éxito del año. Ocho meses en cartel batiendo récords de público y superadas las 300 representaciones. Atrevidísima, divertidísima y destapadísima. Vea a Joe Rigoli, alias «Yo sigo», en Mi marido no funciona. Con Nieves Salcedo y Eva León. Luis Barbero, Luis Zorita, Ramón Centenero y la colaboración de Elisenda Ribas. ¡Pero por las dudas, invite a su marido! Importante: Para su comodidad, y por la gran demanda, la taquilla permanece abierta todo el día a partir de las 11 horas. Con venta anticipada de cinco días.

**BARCELO.**—7 y 11: Vicente Parra y Ramón Corroto en La jaula de las locas, de Jean Polret. Adaptación de Alonso Millán. Con Josefina de la Torre, Julio Gassette, Antonio Cerro, Manuel Calvo, Toni Valente, Santiago Sant, Lone Fleming, Irene Foster, Mariano Nelo. Dirección: Jaime de Azpilicueta. Miércoles, descanso.

**BEATRIZ.**—Hoy, 7,15 y 11 noche: La compañía de Arturo Fernández en Una percha para colgar el amor (de Samuel Taylor). Adaptación de Juan José Arceche. Con Yolanda Farr, Pepa Ferrer, Guillermo Hidalgo y la colaboración de Juan José Otegui.

**BENAVENTE.**—(Plaza Vázquez de Mella, 3. Dos aparcamientos. 2221864.) Hoy, 7 y 10,30: Sexto mes. Frederik y su compañía en Un hombre solo. «Frede... significa gran renovación del teatro. Humor magnífico, moderno y brillante.» (López Sancho, en «A B C».) Reducción del 50 por 100 a los menores de dieciséis años.

**BELLAS ARTES.**—(Teléfono 2324437.) Hoy, 7 y 10,45: Juan Diego, Pablo Sanz, María Jesús Sirvent en La detonación (de Antonio Buero Vallejo). Dirección: José Tamayo. Rogamos puntualidad.

**CALDERON.**—7, 10,45 noche: Presentación de la compañía de Lola Flores con su espectáculo Candelas. Dirección: Antonio.

**COMICO.**—(Paseo de las Delicias, 41. Metro Palos de Moguer. 2274537.) 7, 10,30: Casas presenta su nueva compañía de revistas con la gran superdette internacional Vicky Santel en el estreno de la grandiosa revista Una para todos. Original de J. Gómez de Segura y A. Santesteban. Gracita Morales, Pepín Salvador, Raquel Miranda, Blas de Almenara, la colaboración de Rubén García. Ballet Moderno destapadísimo, montado y dirigido por Ricardo Ferrante. Todo un mundo de colorido, bellezas y destape.

**CLUB.**—(Avenida José Antonio, 35. Bajos Palacio de la Música.) Hoy, 7 y 11 noche: Ríase como nunca con José Sazatornil «Saza» en Una vez a la semana... ¡sin fallar! (de Mariano Zazuca). Primera actriz: Emilia Rubio y una gran compañía. ¡Divertidísima! «Un teatro para reír y reír y dejar de pensar en los problemas que aturden.» (Alocución. «Informaciones».)

**COMEDIA.**—7,30 tarde y 11 noche: Manuel Collado presenta a Susana Rinaldi en el espectáculo musical Y vamos ya (la voz que París consagró como sucesora de Edith Piaf). Dirección: María Herminia Avellaneda. Unicas actuaciones en España, en este teatro.

**ESLAVA.**—(2665440.) 7,15 y 11: Los Comediantes de San Telmo de Buenos Aires en su gran creación Una orquesta de señoritas (de Jean Anouilh).

**FIGARO.**—(Doctor Cortezo, 5. Teléfono 2391645.) Hoy, 7 y 10,45: Antonio Garisa en El estornudo. Con un extraordinario reparto. Colaboración: Aurora Redondo. Dirección: Catena. ¡Divertidísima! Reirá como nunca. Lunes, descanso.

**INFANTA ISABEL.**—(Barquillo, 24. Teléfono 2214778. Metro Banco. Aparcamiento plaza del Rey.) 7 tarde y 11 noche: Juanjo Menéndez, Jesús Puente en Violines y trompetas (de Santiago Moncada). Actriz invitada: Pilar Bardem. Presentación de Violeta Cela. Dirección: Angel G. Moreno. Una interpretación de lujo para una historia erótica y divertidísima. Localidades desde 150 a 350 pesetas.

**LARA.**—(2211631.) Hoy, 7 y 11 noche: Compañía Tirso de Molina. José María Rodero y Agustín González en Los emigrados. Premio a la Mejor Obra 1976. Premio mejor interpretación 1976. Segundo año de éxito de crítica y público. Dirección: Manuel Manzanque.

**LATINA.**—(Teléfono 2652835. Empresa Colsada.) Hoy, 7 y 10,45 noche: Reparación ante el público de Madrid del formidable cómico Quique Camoiras y la sugestiva superdette Lidia Moreno. Estreno de la super-sexy revista cómica Erótica. Con Ricardo Espinosa. Artista invitada: Raquel Daina. El ballet inglés Buding Generation. 16.º mes de éxito arrollador. ¡Un fabuloso desfile de mujeres! Localidades con cinco días.

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 10,45: Ha vuelto al teatro Alfredo Landa con M.ª Luisa Merlo, Josele Román y Francisco Valladares en Yo quiero a mi mujer (de Stewart y Coleman; versión española Artime y Azpilicueta). Con músicos cantantes y actores en un alegre espectáculo musical en directo. Dirección: Jaime Azpilicueta.

**MARIA GUERRERO.**—Hoy, 7 tarde y 10,45 noche: Compañía teatral Retablo. Estreno: La tierra es redonda (de Armand Salacrou). Versión de Máximo. Con Carmen de la Maza, Víctor Valverde y Verónica Luján. Dirección: José Díez. Localidades de 50 a 250 pesetas.

**MARTIN.**—(Santa Brígida, 3. Metro Tribunal. Reservas a 2316393.) Hoy: Sexorama. (Panorama del sexo. El más excitante entretenimiento musical con verdaderas estrellas del desnudo al mejor nivel internacional.) Y como en las ciudades prohibidas de Europa, sesiones continuas desde las 2,30 de la tar-

de y luego sesiones numeradas a las 7 y a las 11 de la noche. El espectáculo único en Madrid; no se lo pierda. Localidades en venta con cinco días de anticipación. Prohibido a menores de dieciocho años. Atención: Si a usted le gustan las mujeres bonitas vestidas y desnudas, éste es su espectáculo. Si, por el contrario, no le gustan las mujeres... hágame caso, no venga.

**MONUMENTAL.**—(Metro Antón Martín. Teléfono 2271214. Aparcamientos Atocha y plaza Santa Ana.) 7 tarde y 10,30 noche. Sigue el éxito triunfal de la revelación musical 1977: El diluvio que viene (de Garinci y Giovannini). El espectáculo más fantástico y prodigioso que se ha visto en Madrid. Producido y realizado por Ramón y Antonio Riba. Con Franz Joham, Lia Uyá, Lorenzo Valverde, Manuel Zarzo, María Elfas, Josefina Güell, Franco Ricchio, José Guardiola (la voz de Dios). Coros y el famoso ballet Bluebell. Localidades venta anticipada. Con cinco días sin aumento. (Lunes, descanso.)

**MUNOZ SECA.**—(Refrigerador. Plaza del Carmen. 2219047.) ¡Quinto mes de éxito! Hoy, 7 y 11: Andrés Magdaleno presenta el primer musical español a nivel europeo: Madrid... pecado mortal. Original de Antonio D. Olano y música de Juan Pardo. ¡Con las primeras figuras del music-hall y la escenografía de Madrid al desnudo integral que usted no conoce! (Es un espectáculo español recomendado por el «Time» de Nueva York.) Localidades con cinco días sin aumento. Hacia las 300 representaciones.

**PRINCIPE.**—(Tres Cruces, número 10. Metro José Antonio. Aparcamiento: plaza del Carmen. Teléfono 2218016.) Por fin en España. Hoy, 7 y 10,45 noche: ¡Oh, Calcuta! (de Kenneth Tynan). Versión española: Alonso Millán. Adaptación musical: García Segura. Con Africa Pratt, Jenny Llada, Roxana Cascan, Daniela Duque, Moira Chapman. Por orden alfabético: Pepe Alvarez, Nino Bastida, Tony Canal, Rafael Guerrero, Jorge Juan. Coreografía: Dick Stephens. Dirección: Juan José Alonso Millán. Venta anticipada para días sucesivos con ocho días antelación. Rogamos puntualidad.

**REINA VICTORIA.**—7 y 10,30: Manuel Collado presenta a Francisco Piquer y Angel Egea en Equus, de Peter Shaffer. Con Margot Cottens, Mara Goyanes, Pedro del Río y Conchita Goyanes. Dirección: Manuel Collado. Lunes, descanso de la compañía.

**VALLE-INCLAN.**—(Princesa, número 1.) 7,30 tarde y 11 noche: Aguaviva en No hay derecho. Mayores catorce años. Reducción estudiantes.

**ZARZUELA.**—(Teatro Nacional.) Hoy, a las 7,30: Ultimo día de actuación: Ballet Folklórico de México. Directora general y coreógrafa: Amalia Hernández. Próxima presentación Compañía Lírica titular con La del Soto del Parral.

CINES

NUMERADA

ALBENIZ.—La guerra de papá.  
ALCALA-PALACE.—Acto de posesión.  
AMAYA.—A un dios desconocido.  
AVENIDA.—(2217571.) 6,45, 10: Ha nacido una estrella. Barbra Streisand, Kris Kristofferson. Director: Frank Pierson. Estreno en España del filme más excitante de la temporada. Mayores catorce años y menores acompañados.  
BENELLIURE.—4,15, 7, 10,15: Walt Disney Productions presenta: 20.000 leguas de viaje submarino. Según la novela de Julio Verne. (Kirk Douglas, James Mason.) Cinemascope. Technicolor. Tolerada.  
BILBAO.—Dios bendiga cada rincón de esta casa.  
BULEVAR.—Carrie.  
CALIFORNIA.—Madame Claude.  
CALLAO.—Cien maneras de amar.  
CAPITOL.—Cuarenta grados a la sombra de una sábana.  
CARLOS III.—Asignatura pendiente.

**CARTAGO.**—4,30, 7, 10,30: El cazador de hombres. Jean-Paul Belmondo. Eastmancolor. Catorce años y menores acompañados.

**COLISEVM.**—4,30, 7, 10,30: El cautivador y asombroso filme sudafricano en color Gente maravillosa. Todos los públicos.  
CONDE DUQUE.—Doce del patibulo.  
CONSULADO.—¡Chel  
EL ESPANOLETE.—In memoriam.

**FUENCARJAL.**—7, 10,15: Lluve sobre Santiago. John Abrey y Bibi Anderson. Technicolor. Mayores dieciocho años.

Día 6: Me siento extraña.  
GRAN VIA.—Aeropuerto 77.  
LOPE DE VEGA.—Rocky.  
LUCHANA.—Camada negra.

**MOLA.**—4,30, 7, 10,30: El cazador de hombres. Jean-Paul Belmondo. Eastmancolor. Catorce años y menores acompañados.

**MOLA.**—4,30: Los guardiamarinas. Tolerada.

**NOVEDADES.**—4,30, 7, 10,30: El cazador de hombres. Jean-Paul Belmondo. Eastmancolor. Catorce años y menores acompañados.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—4,30, 7, 10,30: Tentáculos. Henry Fonda, Shelley Winters. Technovisión. Technicolor. Sonido estereofónico para efectos especiales. Tolerada.  
PALACIO DE LA PRENSA.—Casanova.  
PALAFOX.—Domingo negro.

**PAZ - TODD - AO.**—(4464566.) 7, 10,10: La herencia Ferramonti. Con Anthony Quinn, Dominique Sandra. (Premio interpretación en Cannes.) Un filme de Mario Bolognini. Mayores 18 años. Pases: 7,25, 10,35.  
PRINCESA.—Asignatura pendiente.  
PROYECCIONES.—Mi hija Hildegart.  
REAL CINEMA.—Cabaret.

**RIALTO.**—4,30, 7, 10,30: Mi primer pecado. Un filme de Summers. Con Francisco M. Summers y Beatriz Galbó. Mayores dieciocho años.  
RICHMOND.—Viaje al centro de la Tierra.  
ROXY «B».—Papá... ¡ya no soy virgen!  
SALAMANCA.—Botas duras, medias de seda.  
TORRE DE MADRID.—Viaje al centro de la Tierra.  
VELAZQUEZ.—Casanova.

CONTINUA

ALBA.—Revólver y Odio la violencia.  
ALUCHE.—Alimento de los dioses.  
ALVI.—Brutos, sucios y malos.  
APOLO.—Un día en las carreras. Próximo programa: Los hermanos Marx en el Oeste.  
ARAGON.—Dos hombres y, en medio dos mujeres, y Retrato de familia.  
ARGENTINA.—Dillinger y Los magníficos del karate.  
ASTORIA.—Adulterio a la española e Insólita aventura de verano.  
AZUL.—Nunca es tarde.  
BECQUER.—Lunes a martes: Africa Express y Señoritas de uniforme. Jueves a sábado: Sábado, chica y motel, qué lío aquí, y Nido de fieras. Domingo: Aquí, Montecarlo: Atención a esos dos, y Los involucrados del karate.  
BRISTOL.—La profesional y la debutante y Noche infernal.  
CANADA.—El poder del deseo e Insólita aventura de verano.  
CANCELLER.—Brutos, sucios y malos.  
CANDILEJAS.—Cleopatra Jones y el casino de oro y La mujer del cura.  
CAPRI.—Puño contra puño y Eva, limpia como los chorros del oro.  
CARLTON.—Los pecados de un ardiente varón.  
CAROLINA.—El doméstico y Tu Dios y mi infierno.  
CARRERAS.—Lunes a miércoles: Una pareja distinta y El viaje. Jueves a domingo: La batalla de los simios gigantes y Ha llegado el águila.  
CERVANTES.—Dioses de bambú y karate y Eva, limpia como los chorros del oro.  
CIUDAD LINEAL.—La profesional y la debutante y Noche infernal.  
COIMBRA.—Celedonio y yo somos así y Crónica de una violación.  
CONCEPCION.—Cleopatra Jones y el casino de oro y La mujer del cura.  
CONDADO.—La muchacha que llegó de la lluvia y Pólvora negra.  
COPACABANA.—Celedonio y yo somos así y Crónica de una violación.  
CRISTAL.—Defendiendo a los ciudadanos y El viejo fusil.  
DUPLEX-2.—Continúa 4: La quimera del oro. Ciclo Charles Chaplin. Tolerada.  
EL PILAR.—Todo el horizonte para morir y Virginitad. Sábado y domingo: Muchachas en vacaciones y Todo el horizonte para morir.  
EMPERADOR.—Lunes a miércoles: El señor doctor y Terremoto. Jueves a domingo: La batalla de Midway y La venganza de un hombre llamado Caballo.  
ESPAÑA.—Mano de hacha y Eva, limpia como los chorros del oro.

ESPAÑA (Campamento).—Lunes: Cisko Pike y La amante perfecta. Miércoles y jueves: Y le llamaban Satanás y Rompehuecos. Viernes a domingo: Adós, muñeca, y Dos hombres y, en medio, dos mujeres. Domingo matinal: El aullido de los lobos y Zafarrancho en el casino.

ESPRONCEDA.—La pequeña sirena y El tesoro de Tarzán. Noche: Muerte en Venecia.

EXCELSIOR.—Los gallos de la madrugada e Insólita aventura de verano.  
EXTREMADURA.—El cuerpo de mi enemigo.

FALLA.—Cleopatra Jones y el casino de oro y La mujer del cura.  
FANTASIO.—La tozana andaluza.  
FATIMA.—Habitación para cuatro y Los magníficos del karate.

FLORIDA.—El cuerpo de mi enemigo.  
FUNDADORES.—(Fundadores, 9. Final Goya.) Continúa 4: Siete pistolas para los McGreggor y Las desgracias de Alfredo. Toleradas.

GALAXIA.—No me hagas daño, amor mío e Insólita aventura de verano.  
GARDEN.—¡Chel  
GOYA.—Fango y Cleopatra Jones y el casino de oro

GRANADA.—Robin Hood nunca muere y El pequeño gigante. Noche: El conejo caliente.  
IDEAL.—Dioses de bambú y karate y Eva, limpia como los chorros del oro.

IMPERIAL.—Continúa 10: Walt Disney Productions presenta: 20.000 leguas de viaje submarino. Según la novela de Julio Verne. (Kirk Douglas, James Mason.) Cinemascope. Technicolor. Tolerada.  
INFANTAS.—Carrie.  
INFANTE.—El cuerpo de mi enemigo.  
JORGE JUAN.—Serpico y Los magníficos del karate.  
JUAN DE AUSTRIA.—Brutos, sucios y malos.

KURSAL.—La profesional y la debutante y Noche infernal.  
LAS VEGAS.—Los pájaros de Baden Baden y Violación bajo el sol.  
LENX.—La venanza del dragón negro y ¡Bruja, más que bruja!

LEPANTO.—El rey del juego y la ruta del opio.  
LICEO.—¡Chel  
LIDO.—Brutos, sucios y malos. tante y Noche infernal.

LISBOA.—La profesional y la debutante y Noche infernal.  
LOPEZ DE HOYOS.—Los demoleedores.  
LOS ANGELES.—El cuerpo de mi enemigo.

LUCERO.—Domingo: Los últimos hombres duros y La mujer es un buen negocio.  
MADRID.—La otra alcoba y El vicio y la virtud.

MAGALANES.—Celedonio y yo somos así y Crónica de una violación.  
MARVI.—Cleopatra Jones y el casino de oro y La mujer del cura.  
METROPOLITANO.—Infancia, vocación y primeras experiencias de Giacomo Casanova. vehiclanco.

MINICINE 1.—Tigres de papel.  
MINICINE 3.—El «Che» Guevara.  
MONTECARLO.—Bien venido, mister Kriff, y Grizzly. Noche: Easy Rider.  
MÓNTERA.—La muerte ronda a Mónica.

MORASOL.—Kilma, reina de las amazonas, y Fauna salvaje y Escapada en Japón.  
MORATALAZ.—El cuerpo y Crónica de una violación.

MUNDIAL.—La venganza del dragón negro y ¡Bruja, más que bruja!

MURILLO.—4: Royal Flash y La mujer es un buen negocio. Catorce años.  
NARVAEZ.—Brutos, sucios y malos.  
NIZA.—Primera plana y Los magníficos del karate.

ODEON.—La profesional y la debutante y Noche infernal.  
OLIMPIA.—El gangster y Juegos de amor prohibidos.  
OPORTO.—La profesional y la debutante y Noche infernal.

PARIS.—Los pájaros de Baden Baden y Violación bajo el sol.  
PAVON.—Dos tramposos con suerte y El viaje de los malditos.  
PLEVEL.—Catorce amazonas y Call girl.

POSTAS.—Soy un delincuente.  
PRINCIPE PIO.—3,30: Encuesta mortal y Missouri. Mayores dieciocho años.

PROGRESO.—Alimento de los dioses. QUEVEDO.—¡Hasta nunca, doctor! y Licencia para matar.  
REGIO.—¡Chel  
REX.—El mirón.

RIO.—Les llamaban dos sinvergüenzas y El viaje de los malditos.  
ROMA.—Lunes a miércoles: Granjas ardientes y Bolt, agente Trueno. Jueves a domingo: El proscrito de Río Colorado y Pánico en el estado.

ROYAL.—Brutos sucios y malos.  
SALABERRY.—Masacre y Gritos y surros.  
SAN BLAS.—La profesional y la debutante y Noche infernal.

SAN CARLOS.—Continúa desde las 4: El hermano más listo de Sherlock Holmes y La oculta mano del crimen. Mayores dieciocho años.

SAN DIEGO.—Celedonio y yo somos así y Crónica de una violación.  
SAN REMO.—El puente y El erótico.  
SAVOY.—El cuerpo de mi enemigo.  
SEVILLA.—El puente y El erótico.

# espectáculos

**SIMANCAS.**—Puño contra puño y Eva, limpia como los chorros del oro.

**TETUAN.**—Consolar a la viuda italiana y Destino fatal.

**TEXAS.**—Las colocadas e Insólita aventura.

**TIVOLI.**—Una noche en la ópera.

**UNIVERSAL CINEMA.**—(4018686.) Cont. 4,30: En su nueva línea de programación: Cambio de sexo. Con Victoria Abril, Lou Castel, Fernando Sancho y Bibi Anderson. Un filme de Vicente Aranda. Mayores dieciocho años.

**USERA.**—¡Yo, papá! e Insólita aventura de verano.

**VALLEHERMOSO.**—Zorrita Martínez y Violación bajo el sol.

**VENECIA.**—Le menor y Eva, limpia como los chorros del oro.

**VERSALLES.**—¡Chel

**VICTORIA.**—¡Chel

**VISTA ALEGRE.**—El justiciero de la ciudad y El despertar de los sentidos.

**VOZ.**—Juicio de faldas y Los magníficos del karate.

**CINE ESTUDIO GRIFFITH.**—Día 3: La Jauría humana y Rebeldes en causa. Día 4: Family Plot. Día 6 y 7: Barbarella y La amenaza de Andrómeda. Día 8: Tom Jones y La huella. Día 9: La huella y Tom Jones.

## SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.**—Lenny. V. O. Inglesa.

**BAHIA.**—Continúa 5: La caída del nazismo.

**BELLAS ARTES.**—El acorazado Potemkin. V. O. subtítuloada.

**CENTRO CULTURAL VILLA DE MADRID.**—(Plaza Colón.)

19,30: La muerte de Sebastián Arache y su pobre entierro (Nicolás Sarquis, Argentina, 1972-1977, 16 mms.). Int.: Jorge Asís, María Cignacco, Héctor Posadas. 22,30: ¿Qué es la democracia? (Carlos Alvarez, Colombia, 1971, 16 mms.). Los hijos del subdesarrollo (Carlos Alvarez, Colombia, 1974-75, 16 mms.). Butaca, 60 pesetas.

**DRUGSTORE CINEMA.**—Delicias turcas. V. O. subtítuloada.

**DUPLEX.** Sala 1.—Ciclo Werner Herzog. 7,25 y 11,15: Espejismos (Fata Morgana). 5 y 8,50: También los enanos empezaron pequeños. 6,40 y 10,70: El gran éxtasis del escultor de madera Steiner.

**FELIPE II.**—Existió otra humanidad.

**GALILEO.**—Delicias turcas. V. O. subtítuloada.

**GAYARRE.**—Continúa 4,40:

Rose, je t'aime (Rosa, te quiero). de Moshe Mizrahi. Color. Con Michal Bat, Adam y Gabi Otterman. «El encanto y la frescura de los cuentos mediterráneos». («Le Monde»). Versión original íntegra subtítuloada. Pases película: 4,55, 6,50, 8,40, 1,35.

**MINICINE 2.**—L. Vole Lactee (La Vía Láctea). V. O. subtítuloada.

**PENALVER.**—Cont. 4,15: El Decamerón. Un filme de Pier Paolo Pasolini. Toda la picaresca y el erotismo de una época particularmente desenfadada y sexual. Pases: 4,15, 6,15, 8,25, 10,45.

**PEQUEÑO CINE ESTUDIO.**—El acorazado Potemkin. V. O. subtítuloada.

**POMPEYA.**—Cont. 11. Númerada 10,15: El Decamerón. Un filme de Pier Paolo Pasolini. Toda la gracia, la picaresca y el erotismo de una época particularmente desenfadada y sexual. Pases: 11, 13,10, 15,25, 17,40, 19,55. Pases película: 4,30, 6,40, 8,45, 11,30.

**ROSALES.**—Cont. 4,30: Macunaima. Un filme de Joaquín Pedro de Andrade. (Macunaima tiene hambre sexual ancestral.) Versión original íntegra subtítuloada. Color. Cortometraje: Enfin.

**SAINZ DE BARANDA.**—Continúa 5: El desencanto (de Jaime Chavarrí). Precio único: 80 pesetas.

**URCUIJO.**—Portero de noche. V. O.

**VERGARA.**—La locura americana.

**CAFE-TEATROS**

**ALES.** BOITE-TEATRO. Veneras, 6.—1,15: El pajarillo y la vaca, de Ramón Centenero. Con Inka María. Director: Eugenio García Toledano. Domingo, descanso.

**BIOMBO CHINO.** Isabel la Católica, 6. Todos los días, 23, apertura baile, 24: Mundo mágico de Lorgia Junior, 1,30: Tony Leblanc y su compañía en El sobrino de Drácula.

**BOITE EL PINTOR.** Goya, 79.—Disco-teca tarde y noche. Todos los días, 23,30 y 1,30, presenta a Rosa Valenty (sexy-boom 77) en La noche de los maridos infieles, de Marisa Medina. Con Pepe Ruiz y Beatriz Carvajal. Ballet Sexy-Nigth.

**ISMAEL.** Plaza Santa Ana, 9.—Todos los días, 23,30 y 1,30: Historias verdísimas D'Ollano, de Antonio D. Ollano. Director: José Francisco Tamarit. Martes, descanso.

**KING KABARET LITERARIO.** Mesonero Romanos, 15.—Martes, miércoles, jueves y domingos, 12 noche; viernes y sábado, 23,30 y 1,30. Lunes, descanso.

**STEFANIS.** Bravo Murillo, 28. 23,30 y 1 presenta La maja desnuda de Cáceres, de Antonio D. Ollano. Con Miguel Juan Calceo, Enrique Menéndez y Justo Erdociain, bajo la dirección de Ricardo Lucía. Domingo, descanso.

**EL ULTIMO CUPLÉ.** Restaurante Palma, 51.—Todas las noches, Olga Ramos en Las veteranas Música de ayer, zarzuelas, tangos, chotis, pasodobles...

**VIDEOSET.** Princesa, 5.—Todas las noches, 23,30 y 1,30: Pink-Flash, con Elena Sendón y Antonio Bardis.

**ALAZAN.** Paseo Castellana, 24. BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, número 6.—Todas las noches, tres espectáculos distintos, con la actuación personal de Tony Leblanc en el disparate cómico El sobrino de Drácula. A las 12: Mundo mágico de Lorgia Junior. A las 1,30: Tony Leblanc y una magnífica compañía de estrellas en El sobrino de Drácula. A las 3,15: Sexy-show. Tardes, baile de juventud.

**CISNE NEGRO.** Cartagena, 89.—Abierta de 19 a 22 y de 23,30 a 4. Espectáculo sexy con el travesti Altamira. Chelo Sandoz, Galaxie y Dusty Sands. Canta Ana Caona.

**CHELSEA.** Cuesta de Santo Domingo, 18.—Abierta de 22,30 a 3,30; sábados, hasta las 4. Pases: 0,15 y 2. Viernes y sábados, 24, 1,45 y 3.

**JOHNATHAN.** Fundadores, 8.—Abierta de 19 a 4. Noches: Sexy-show. Pases: 1,30 y 3. Tardes, discoteca.

**KAZAM.** Lagasca, 103.—Abierta de 23 a 4. Sexy-show con strip-tease. Cerrado los domingos.

**MOLINO ROJO.** Tribuleta, 16.—Abierta de 19 a 21,45 y de 23,30 a 4. Tarde y noche, atracciones. 2,30: Internacional sexy-show y baile con orquestas.

**PONCHO.** EL. San Lorenzo, esquina San Mateo.—Abierta hasta 4,30: sábados y festivos, hasta las 5. Pases: 12,45 y 3. Viernes, sábados y festivos, 11,30, 1,30 y 3,30. Con Electra Princes, Inca y Bellisa Bet. Conjunto Sabor Añejo.

**SARATOGA.** Doctor Cortezo, 1.—Abierta de 23 a 3,03. Domingos, baile de 17,30 a 22. Espectáculos sexy. Pase, 1,30.

**TOP-LESS MUSIC-HALL.** Padre Xifré, número 3.—Abierta de 23,30 a 3. Domingos, descanso. Con el espectáculo Music-Hall Top-Less Pases: 1,30.

**XAIRO.** Paz, 11.—11,45: Pía Vargas y Emi Bonilla. 1,30: Bambino, Emi Bonilla y el humor de Tony Anónimo. Baile hasta las 4 de la madrugada.

**YULIA.** Tirso de Molina, 1.—Laborables, 18,30 a 21,45; festivos, 17,30 y sábados, 18. Espectáculo sexy.

## CABARETS

**ALAZAN.** Paseo Castellana, 24.

**BIOMBO CHINO.** Isabel la Católica, número 6.—Todas las noches, tres espectáculos distintos, con la actuación personal de Tony Leblanc en el disparate cómico El sobrino de Drácula. A las 12: Mundo mágico de Lorgia Junior. A las 1,30: Tony Leblanc y una magnífica compañía de estrellas en El sobrino de Drácula. A las 3,15: Sexy-show. Tardes, baile de juventud.

**CISNE NEGRO.** Cartagena, 89.—Abierta de 19 a 22 y de 23,30 a 4. Espectáculo sexy con el travesti Altamira. Chelo Sandoz, Galaxie y Dusty Sands. Canta Ana Caona.

**CHELSEA.** Cuesta de Santo Domingo, 18.—Abierta de 22,30 a 3,30; sábados, hasta las 4. Pases: 0,15 y 2. Viernes y sábados, 24, 1,45 y 3.

**JOHNATHAN.** Fundadores, 8.—Abierta de 19 a 4. Noches: Sexy-show. Pases: 1,30 y 3. Tardes, discoteca.

**KAZAM.** Lagasca, 103.—Abierta de 23 a 4. Sexy-show con strip-tease. Cerrado los domingos.

**MOLINO ROJO.** Tribuleta, 16.—Abierta de 19 a 21,45 y de 23,30 a 4. Tarde y noche, atracciones. 2,30: Internacional sexy-show y baile con orquestas.

**PONCHO.** EL. San Lorenzo, esquina San Mateo.—Abierta hasta 4,30: sábados y festivos, hasta las 5. Pases: 12,45 y 3. Viernes, sábados y festivos, 11,30, 1,30 y 3,30. Con Electra Princes, Inca y Bellisa Bet. Conjunto Sabor Añejo.

**SARATOGA.** Doctor Cortezo, 1.—Abierta de 23 a 3,03. Domingos, baile de 17,30 a 22. Espectáculos sexy. Pase, 1,30.

**TOP-LESS MUSIC-HALL.** Padre Xifré, número 3.—Abierta de 23,30 a 3. Domingos, descanso. Con el espectáculo Music-Hall Top-Less Pases: 1,30.

**XAIRO.** Paz, 11.—11,45: Pía Vargas y Emi Bonilla. 1,30: Bambino, Emi Bonilla y el humor de Tony Anónimo. Baile hasta las 4 de la madrugada.

**YULIA.** Tirso de Molina, 1.—Laborables, 18,30 a 21,45; festivos, 17,30 y sábados, 18. Espectáculo sexy.

## TABLAOS FLAMENCOS

**ARCO DE CUCHILLEROS.** Cuchilleros. Abierta de 23 a 3. Cuadro flamenco, con María Luisa Sevilla, Marisa y Juan Antonio y Julio Vallejo (solista de guitarra).

**CAFE DE CHINITAS.** Torija, 7.—Abierta de 21 a 3. Con Loll Flores, Joaquín Fajardo, Víctor Monge «Serranito» y Enrique Morente. Primer pase: 23. Cierre los domingos.

**CLUB FLAMENCO.** Silva, 22.—Abierta: laborables, 23 a 3,30; festivos, 20 a 4. Espectáculo sexy integral. Variedades sexy.

**CORRAL DE LA MORERIA.** Morería, número 17.—Abierta de 21 a 3,30. Cuadro flamenco de la casa, con Lucero Tena y El Tupé.

**CORRAL DE LA PACHECA.** Juan Ramón Jiménez, 26.—Abierta de 21 a 3. Cuadro flamenco de la casa, con Centero y Marcos Salvat.

**CUEVAS DE NEMESIO.** Cava Alta, 5. Abierta de 23,30 a 4,30. Flamenco puro.

**LAS BRUJAS.** Norte, 15.—Abierta de 23 a 4. Hermanos Reyes y La Venta.

**LOS CANASTEROS.** Barblert, 10.—Abierta de 23,30 a 4. Espectáculo: Carmen Moreno y Morenito de Madrid: Atracciones: Arte 4, Enrique y Lola Ortega y El Gran Simón.

**TORRES BERMEJAS.** Mesonero Romanos, 15.—Abierta de 21,15 a 3. Restaurante a la carta. Con Falquillo, Camborio, Eugenio de Badajoz y Esmeralda. Pases: 22,45 y 1.

**VILLA ROSA.** Plaza Santa Ana, 15.—21,30 a 3. Espectáculo flamenco, a las 11. Con María Albalcín y José el Rumbero.

## Música sudamericana

**ZAMBRA.** Ruiz de Alarcón, 7. Teléfono-ACUARI. Juan Ramón Jiménez, 26. Abierta de 19 a 3. Con Los Condes, no 22 27 77.

**QUIQUE.** Taboada y Eduardo Arbace.

**BALI-HAI.** Flor Alta, 8.—Abierta de 18,45 a 21,45 y de 23,15 a 3,15; sábados, hasta 4. Restaurante, de 21,45 a 24. Bebidas hawaianas. Orquesta tropical.

**BARRANQUILLA.** LA. Marqués de Villamejor, 8.—Abierta de 19,30 a 22 y de 23 a 3. Cerrado lunes. Con Alberto Senda, Quelimada y Mate y Alberto Silva (tangos). Viernes, sábado y domingo, Enrique Altamiranda.

**BARRIO LATINO 1.** Segovia (bajo Vía-ducto).—Abierta de 19 a 4,30. Con el Combo Barrio Latino, Andra y Barreto y Hermanos Luna.

**BARRIO LATINO 2.** Tetuán, 27.—Abierta de 19 a 4,30. Combo con Rafa López y Amandlo y Juan.

**CHAO.** Villa... 1. Héroes del 10 de Agosto, 7.—Folk sudamericano.

**CHILENISIMO.** Constanza, 33.—Bar sudamericano.

**DONALBERTO.** Manuel Silveira, 6.—Abierta de 19 a 2,30. Con las actuaciones de Juan Velasco, León Canales, Paco Feria y Nicolás Caballero.

**EL KOYA.** Limón, 12.—Abierta de 19,30 a 2,30.

**PEÑA EL FOGON.** Rodríguez San Pedro 7.—Abierta de 18 a 2,30. Cerrado lunes. Lalo y Mario, Rolo Ponce.

**LA PEÑA TRES.** Alcalá, 79.—Abierta de 19 a 3; sábados, hasta 3,30. Con Alpacato, Yamandú Palacios, Dúo Venezuela y Cacho Pericón.

**LA PEÑA CUATRO.** Blasco de Garay, número 80.—Abierta de 23 a 4. Con Alpacato, Yamandú Palacios, Dúo Venezuela y Cacho Pericón.

**REINA CASTILLA.** Rafael Herrera, 11. Hispanoamérica canta: cantantes, charlas-coloquio con artistas invitados y regalos. Abierta de 23 a 2,30; sábados, hasta las 3.

**SAKUSKIYA.** Ayala, 21.—Abierta de 19 a 2. Plano club. Con Joaquín Varela, Melchor y José Luis Laforet.

**SUDAMERICA BOITE.** Paseo de La Habana, 73.—Abierta de 18 a 22 y de 23 a 4: vísperas festivos, hasta 4,30. Con Johnny Chacha, Los Aucas y Samantha.

**TOLDERIA.** Caños Viejos, 3.—Abierta de 22,30 a 3,30: sábados y festivos desde 19,30. Cerrado los lunes. Con Jorge Carodso, Grupo Int'l. Roberto Darwin, Nicolás Caballero, Olga Manzano y Manuel Picón y grupo Toldería.

## JAZZ

**BALBOA JAZZ.** Núñez de Balboa, 37. Abierta desde las 19. Pases: noche sábado y domingo tarde. Con grupos Bosanova Brasileño, Cristina, Ramón y David Thomas y Pedro Moreno. Cerrado los lunes.

**DALLAS.** Orense, 34.—Abierta de 19 a 3. Noches: Víctor Luque, Mary Jamison, Fernando (armónica) y Chino Martínez.

**WHISKY JAZZ CLUB.** Diego de León, número 7.—Noches desde las 11,30: Jaime Márquez, Quique Cano (bajo), Manolo Heredia (batería) y Tito Duarte (saxo y percusión). Martes: Canal Street Jazz Band.

## MUSEOS

**ARTE CONTEMPORANEO.** Av. Juan de Herrera, s/n.—Abierta de 10 a 18. Domingos, 10 a 14. Cerrado lunes. Con carne de estudiante, entrada libre.

**CASA LOPE DE VEGA.** Arvantes, 11. Abierta de 11 a 14. Cerrado lunes. Con carne de estudiante, entrada libre.

**CASON DEL BUEN RETIRO.** Felipe IV, sin número.—Abierta de 10 a 14 y de 17 a 20. Domingos, de 10 a 14. Con carne de estudiante, entrada libre. Museo de arte español del siglo IX. Anexo del Museo del Prado.

**CASITA DEL PRINCIPE EN EL PARDO.** El Pardo (Km. 9,500).—Abierta de 10 a 13 y de 15,30 a 18,30. Domingo, de 10 a 13.

**CARROZAS.** Paseo Virgen del Puerto, sin número.— Abierta de 10 a 12,45 y de 15,30 a 17,45. Domingo, de 10 a 13,30.

**CERA.** Plaza de Colón. — Abierta de 10,30 a 13,30 y de 16 a 20,30.

**FABRICA NACIONAL DE MONEDA Y TIMBRE.** Doctor Esquerdo, 36.—Abierta de 10 a 13,30 y de 16 a 19. Domingo, de 10 a 13,45. Cerrado, lunes. Monedas antiguas, grilegas, románicas e hispánicas. Historia de la moneda moderna.

**LAZARO GALDIANO.** Serrano, 122. — Abierta de 9,15 a 13,45. Original museo, de gran importancia dentro del Patrimonio Artístico de la Villa. Contiene más de treinta salas: pintura española, primitivos flamencos, escuela italiana, francesa, inglesa... Y además joyas, cerámicas, esmaltes, monedas, orfebrería, marfiles, tallas, muebles, armas, esculturas, miniaturas...

**PALACIO DE EL PARDO.** El Pardo.— Abierta de 10 a 13 y de 16 a 19. Domingo, de 10 a 13. Residencia habitual de Franco desde marzo de 1949 hasta su muerte. Consta de 32 salas. El museo aparece dividido en tres partes: la oficial, la vivienda privada y la destinada a visitas oficiales. Lo más destacado es una importante colección de tapices.

**PALACIO REAL.** PLAZA DE ORIENTE. Entrada por la plaza de la Armería. — Abierta de 10 a 12,45 y de 15,30 a 17,45. Domingo, de 10 a 13,30.

**PRADO.** Paseo del Prado.—Abierta de 10 a 17. Domingo, de 10 a 14. Con carne de estudiante, entrada libre. Instalado en un edificio del siglo XVIII. Pintura española de los siglos XII al XVIII: El Greco, Velázquez, Ribera, Murillo. Goya. Pintura italiana: Fray Angélico, Rafael, escuela veneciana. Flamenco: Bosco, Rubens y Van Dyck. Escuelas alemana, holandesa e inglesa. Escultura clásica.

**SOROLLA.** General Martínez Campos, número 37.—Aberto de 10 a 14. Cerrado, lunes. Con carne de estudiante, entrada libre. Oleos y bocetos de Sorolla.

## DISCOTECAS

**ALMA.** Trav. Andrés Mellado, 3. Sólo tardes, 19 a 22 horas. En el día de tu cumpleaños invitan a tus amigos/as a una botella de champán.

**ANDAMIO.** Ponzano, 28.—Abierta de 19 a 22 y 23,30 a 4.

**BOCACCIO.** Marqués de la Enseñada, 16.—Abierta laborables, 19 a 3,20; vísperas, festivos y sábados, de 19 a 4. Precios según consumición.

**CEREBRO.** Magallanes, 1.—Abierta de 19 a 22 y de 23,15 a 4.

**CEREBRO-BOITE.** Princesa, 5.—Abierta de 19 a 22 y de 23,15 a 3.

**CLEOFAS.** Goya, 7.—Abierta de 18,45 a 22 y de 23,30 a 3. Festivos, hasta las 3,30.

**CLUB WELL.** Velázquez, 8. — Abierta de 19 a 22 y de 23 a 4. Club de reunión.

**DUDILL BOITE.** Andrés Mellado, 33.— Abierta de 19 a 22 y de 23,30 a 4.

**FETICHE.** EL. San Jacinto, 1 (Pozuelo de Alarcón).—Abierta de 17 a 23. Autobús-Moncloa, empresa Llorente.

**HOTEL MONTESOL.** (Discoteca). Montería, 25. Todas las tardes té-baile.

**J. J. Plaza del Callao.** 4.—Abierta de 19 a 22 y de 23 a 3,15.

**LA FONTANA.** Orense, 11. —Abierta de 19 a 22.

**LONG-PLAY.** Plaza Vázquez de Mella, número 2.—Abierta de 19 a 22 y de 23 a 3. Buena música. Sala espaciosa. Noches: espectáculos.

**MAU-MAU.** Discoteca del hotel Euro-building Juan Ramón Jiménez, 8. — Abierta de 23 a 3. Se aconseja reserva de mesa. Cerrado domingos.

**MONT-MATRE.** Libertad, 28.

**NEW M. M. Concert Hall.** Béjar, 9.

**NEW SUNSET.** Tutor, 1.—Abierta de 19 a 22,30 y de 23,30 a 3 (sábados, hasta 3,30).

**PIRANDELLO.** Princesa, 3 (pasaje), entrada por Martín de los Heros, 13.— Abierta hasta las 4,30.

**PONCHO.** EL. San Lorenzo, 5.—Abierta de 18 a 22.

747 (discoteca del hotel Barajas). Carretera de Ajalvir, km. 13.—Abierta de 19 a 3 de la madrugada (continúa).

**STELLA BOLERA-CLUB.** Arlabán, 7.— Todas las tardes té-baile. Abierta de 19 a 22 (discoteca). Y de 19 a 1,30 boletería.

**TAROT.** Naciones, 11.—Abierta de 19 a 22,30 y de 23 a 4,30. Pase de atracciones. 1,15 y 2,45.

**VIP'S.** (discoteca del hotel Montserrat). Puerta de Hierro.—Abierta laborables, de 19 a 3,30; sábados y vísperas de festivo, de 18,30 a 22 y de 23,30 a 4. Precios: consumición mínima, 110 pesetas tarde, y 200 pesetas noche. Sábados y festivos, 200 pesetas tardes, y 250 pesetas noche. Confort y ambiente íntimo.

## VARIOS

### CANODROMO MADRILEÑO

**CANODROMO MADRILEÑO.** (4712100. Vía Carpetana, 57. Aparcamiento propio.) Carreras de galgos en pista. Totalizador de apuestas. Laborables, 6,30 tarde. Sábados y festivos, 6 tarde. Matinales festivos, 11,30.

**FRONTON MADRID.** — (Doctor Cortezo, 10.) 5 tarde: Partidos y quinielas, trios a raquetón y pala.

## CIRCOS

**AMBULANTE CIRCO PRICE.** (Junto a la plaza de toros de las Ventas). Metro Ventas.

Calle Alcalá. Autobuses en la misma fachada del circo. Cúpulas impermeables. Teléf. 2457054.

Hoy, funciones 4,30, 7,15 y 10,15.

noche: Grandioso éxito nueva producción Buffalo Bill y su espectáculo del Oeste. Cow-boys indios, caballistas y tiradores. Intrépido domador de leones Paul Noel. El incommensurable cómico del alambre Karinda. La gran colección de caballos, elefantes, poneyes, cebras, llamas y dromedarios. Los divertidos perros futbolistas. Los chimpancés equilibristas. Los célebres payasos Quique Cholín y Jeromito. Marco, amigo de los niños, de la pista a la pista. Acróbatas a la pista. Iroupe rumana Stroi, salto mortal a cuarta

La educación cívico-social puede ser suprimida

## «LA MEDIDA, ARBITRARIA Y ANTIDEMOCRÁTICA» (dicen los profesores)



Los profesores durante su asamblea permanente. (Foto Julio Martínez)

MADRID. (De nuestra Redacción, por A. Valladolid.)—Desde la madrugada de ayer, los profesores de Educación Cívico-Social se encuentran reunidos en asamblea permanente, hasta que el Ministerio de Educación y Ciencia reconsidere el proyecto existente, según el cual se separará de los planes de estudio, durante el curso 77-78, dicha asignatura.

En todo el territorio nacional se han reunido los profesores de esta materia y se espera que hoy lleguen a Madrid representantes de todas las provincias. Hace unos veinte días, el Ministerio de Educación y Ciencia enviaba a los centros escolares el programa de Formación Profesional, en el cual estaba incluida la Formación Cívico-Social. De ahí la sorpresa de estos profesionales de la enseñanza, al recibir, el pasado martes, el siguiente telegrama: «Se está tramitando un decreto por el que se suspende, durante el curso 77-78 la impartición de las enseñanzas de formación política en los centros estatales y no estatales de bachillerato, COU y Formación Profesional. Comuniquen inmediatamente a los directores de todos los centros estatales y no estatales que no incluyan dicha asignatura en los cuadros horarios de los cursos afectados.»

Rápidamente, los profesores, entre los que existe diversidad de ideología política, han hecho frente común y ayer iniciaron los intentos de negociación, entrevistándose con el delegado provincial de Educación y Ciencia, que les remitió, «por no ser de su competencia», al director general de Enseñanza Media, don Raúl Vázquez. Hoy, una comisión será recibida por el señor Vázquez, al que, según un portavoz de los profesores, «se le van a dejar muy claras las acciones que vamos a tomar si el Ministerio no reacciona cuanto antes».

### Acciones adoptadas

Estas acciones fueron adoptadas a última hora de la tarde de ayer, en una asamblea del profesorado de Madrid, y son las siguientes: Primero, iniciar una

huelga de hambre. En segundo lugar, sentadas en el Ministerio de Educación y Ciencia. Tercero, ir todos los días un grupo, que se irá turnando, a pasear frente al salón Goya, donde se encuentra el despacho del Ministro. Y cuarto, movilizar, si es necesario, a los alumnos.

Asimismo, mañana, a las once, hay convocada una manifestación de profesores y alumnos, que se dirigirá desde Cibeles al MEC.

La supresión de la Educación Cívico-Social afectaría a unos 8.000 profesores en todo el territorio nacional —de los cuales, unos 500 imparten sus clases en Madrid—, y a los alumnos, que ya han pagado la asignatura y que tienen derecho a recibir esta enseñanza. «El Ministerio —nos decían las fuentes antes citadas— pone como excusa la reestructuración que debe hacerse de la asignatura, pero olvida que ésta se llevó a cabo el año pasado. Al mismo tiempo, todo el mundo debe saber que el texto que nosotros impartimos —escrito por el profesor Velarde y por el actual Ministro de Economía, señor Fuentes Quintana— está homologado por la UNESCO y por el Consejo de Europa.»

De este modo, las reivindicaciones de los profesores de ECS están resumidas en la siguiente nota, que fue también aprobada en la asamblea celebrada ayer:

1. Manifestamos nuestra más enérgica repulsa por el procedimiento seguido por el Ministerio de Educación y Ciencia, que no ha tenido en cuenta para nada a ninguno de los estamentos afectados por la medida tan arbitrariamente adoptada.

2. Pedimos la anulación del telegrama suspendiendo la asignatura por considerarlo ilegal y antidemocrático.

3. Desarrollo urgente del artículo 136 de la ley de Educación, que trata de la formación del Cuerpo de Profesores de Educación Cívico-Social.

4. Que en el decreto que se anuncia de próxima aparición, se contemplan con justicia todos los derechos adquiridos por el profesorado de esta asignatura en ejercicio.

En la Conferencia de Educación de Puerto Rico

## ADIOS AL TERMINO LATINOAMERICA

\* Se ha vuelto a las palabras Hispanoamérica o Iberoamérica

SAN JUAN. (Efe.)—Si hay que creer a los representantes de los 18 países de habla española y portuguesa reunidos en la Conferencia de Educación en San Juan, América Latina, ya no existe, sólo se puede hablar de Hispanoamérica o Iberoamérica.

Durante los cinco días que ha durado la Conferencia Educativa de Ministros, en largos debates de muchas horas diarias de duración, no hubo ni un solo representante que mencionase el término Latinoamérica, como definidor de la realidad cultural y lingüística de los pueblos de habla española o portuguesa.

El profesor Salvadore Rodolfo Barón Castro, secretario general de la oficina de Educación Iberoamericana, y uno de los historiadores más reconocidos en la actualidad en la lengua española, cree que el término «América Latina» ya no tiene sentido en el contexto que hoy se usa.

Para el Ministro español de Educación, Iñigo Cavero, esta vuelta al término Hispanoamérica en las Repúblicas americanas es consecuencia del «estudio más sereno y no reivindicativo de la Historia de la colonización española, que finalmente va entrando en su cauce».

Según el contraalmirante argentino Castro Madero

## LAS CENTRALES NUCLEARES, FUENTE DE ENERGIA DEL FUTURO

«Argentina pretende ser autosuficiente en esta materia»

MADRID. (De nuestra Redacción, por Begoña Ruiz.)—El contraalmirante don Raúl Castro Madero, presidente de la Comisión Nacional de Energía Atómica Argentina, ha llegado a España, correspondiendo a la invitación que le hizo la Junta Nuclear Española, con el fin de establecer unos contactos con este organismo en cuanto tecnología nuclear se refiere.

«Argentina —ha declarado el contraalmirante— pretende llegar a una autosuficiencia en energía nuclear. Para ello se ha propuesto como objetivos la instalación de centrales nucleares, la provisión de suministros de este tipo, la promoción del desarrollo de dicha energía con fines pacíficos y la protección del medio ambiente y personas de los peligros de la energía nuclear.»

En la actualidad, Argentina posee la primera central de Sudamérica, en Atucha, de 350 megavatios, y que fue declarada, en 1975, como la séptima en eficacia, en base a su factor de carga, cuyo valor fue un 86 por 100 el año pasado, esperándose un aumento en 1977. Después de tres años de eficiente funcionamiento se desmontó para perfeccionarla y revisarla, y se

transformó en una de 370 megavatios.

Además de esta central, se está construyendo otra de 600 megavatios con tecnología italiana y canadiense, y está en proyecto construir una tercera también de 600 megavatios en Atucha, con lo que se consigue un ahorro de un 10 por 100 del gasto total de energía del país. Por otra parte, Perú ha elegido a Argentina para la provisión de un reactor nuclear de suministro.

También existen en Argentina dos plantas de concentración de uranio que están en período de ampliación y se quiere construir una tercera en la Patagonia. En total, se han conseguido este año 150 toneladas de uranio concentrado, y se espera para el próximo una cantidad aproximada de 250.

Por otra parte, el contraalmirante Castro Madero afirma que «en el año 1980, Argentina será autosuficiente en combustible, y para el 2000 tendrá una planta de reprocesado».

El programa argentino de protección y seguridad consta de una planta de desechos sólidos y está por terminar otra de desechos líquidos.

Este país tiene medidas unas reservas de 24.000 toneladas de uranio, pero los expertos opinan que puedan existir veinte veces más de esta cantidad.

Aunque Argentina se autoabastezca en un 85 por 100 de petróleo, el contraalmirante Castro nos comenta que éste no se debe utilizar en los casos en que no sea imprescindible, como, por ejemplo, el transporte.

Asimismo, ha asegurado que no se tendrán objeciones por parte de los Estados Unidos por esta proliferación de centrales nucleares, puesto que no poseen plantas de enriquecimiento y reprocesamiento, que son imprescindibles para la fabricación de la bomba atómica. Argentina no necesita de estas plantas porque posee un reactor de uranio natural.

Además, afirma que no existe ningún peligro para las personas que trabajan en esta central, ni para las que viven en las cercanías, ya que las centrales nucleares son más inofensivas que las hidroeléctricas; por tanto, no espera ningún movimiento de protesta por la instalación de estas centrales, ya que, de hecho, ha tenido peticiones de varias provincias para que estas plantas se instalen en ellas. Para finalizar ha afirmado: «Considero que los movimientos de protesta para la instalación de centrales nucleares son debidos a la ignorancia de las personas que las realizan respecto a las medidas de seguridad. Las centrales nucleares son la fuente de energía del futuro.»

## DEPORTES

De las competiciones europeas

### UN CLUB TURCO, EXPULSADO POR TRES AÑOS

◆ Un jugador del Nantes, suspendido por tres partidos

ZURICH (Suiza). (Aifil.)—El club turco Trabzonspor fue expulsado ayer por tres años de todas las competiciones deportivas que organice la UEFA, según la Comisión disciplinaria del alto organismo futbolístico, después de su reunión de ayer.

La sanción fue impuesta por «la particular violencia ejercida sobre el trío arbitral por los componentes del equipo, directivos y seguidores» durante el encuentro de la Copa de Europa que enfrentaba a dicho club con el BK 1903 de Copenhague en esta ciudad danesa.

Igualmente este Comité disciplinario sancionó al club Bohemians, de Irlanda, a disputar sus tres próximos encuentros de la Copa de la UEFA en estadios distantes ciento cincuenta kilómetros del suyo, en Dublín, debido a los disturbios ocasionados en la disputa de un encuentro de esta competición ante el Newcastle United inglés, el pasado 14 de septiembre.

Además de las sanciones a Pereira y Robi, otros jugadores suspendidos por tres partidos fueron: Helmut Graf, del Standard de Lieja, y Loic Amisse, del Nantes; con dos encuentros fueron sancionados: Lucuta, del Dinamo de Bucarest, y Pargol Masseur, del Marek Stanke, y con un encuentro: Mustafá Turgat, del Altay Izmir, y Losada, del Olimpiakos del Pireo.

Con 5.000 francos de multa es sancionada la Fiorentina, de Italia, por alineación indebida de un jugador el día 28 del pasado septiembre en su encuentro ante el Schalke 04.

Por último, se sanciona con tres partidos a Willie Dochachie, del Manchester City, y a este equipo, con 15.000 francos por incidentes registrados en su encuentro contra el Widzew Lodz, de Polonia.

González Seara

## «ESPAÑA NO TIENE MAS RECURSOS PARA LA INVESTIGACION»

MADRID. (Europa Press.)—A las siete y media de la tarde de ayer tuvo lugar la apertura oficial del curso de la Universidad Politécnica de Madrid, con asistencia del secretario de Estado para Universidades, don Luis González Seara, y de otras autoridades académicas.

El señor González Seara se refirió a la investigación en la Universidad, y dijo que ésta necesita una potenciación. «Pero —agregó— el camino emprendido para ello no es el apropiado.»

Dijo también que el Estado español no dispone en estos momentos de una gran cantidad de recursos para potenciar la investigación, por lo que es necesario, en su opinión, utilizar racionalmente los recursos seleccionando los objetivos.

Entre otros puntos, el señor González Seara aludió a la necesidad de que los profesores que imparten enseñanzas en la Universidad se adapten a los nuevos tiempos de la enseñanza universitaria masificada, diferente de la enseñanza tradicional.

## INCIDENTES EN LA GLORIETA DE BILBAO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Sobre las doce de la noche se produjo un altercado en la glorieta de Bilbao cuando un grupo de personas que se autodenominaron Guerrilleros de Cristo Rey se enfrentó con otro grupo de jóvenes. Los incidentes comenzaron cuando los primeros, al llegar a la altura del café Comercial iniciaron un saludo brazo en alto, a lo que algunas de las personas que se hallaban en el interior de dicho café respondieron con gestos y gritos. Inmediatamente, los «guerrilleros» comenzaron a lanzar sillas y otros objetos contra las cristalerías del café que resultaron totalmente destruidas y algunas personas fueron alcanzadas por los destrozos. Aunque la fuerza pública hizo rápidamente acto de presencia, los implicados en el incidente ya se habían dado a la fuga.

Con la dimisión de uno de sus ministros

## PORTUGAL: SE AGRAVA LA CRISIS SOCIALISTA

LISBOA. (Pyresa.)—La publicación del decreto oficial de la aceptación de la renuncia presentada por el secretario de Estado de Planificación, Manuela Silva, parece indicar la profundización de las divergencias dentro del seno del partido gobernante.

En efecto, Manuela Silva es una de las figuras centrales de la confección del Plan Económico elaborado por el equipo que ingresó con Soares al Gobierno en agosto del año pasado. Según algunas fuentes calificadas de esta capital, la dimisión de la secretaria de Estado fue aceptada por Soares para quedar con las manos libres en el campo económico frente a posibles acuerdos futuros en este ámbito con el Partido Socialdemócrata (PSD).

Había sido propuesto por Senghor

## EL POLISARIO RECHAZA UN PLEBISCITO EN EL SAHARA

ARGEL. (Efe.)—El Frente Popular de Liberación Saharaui (Polisario) rechazó ayer de manera tajante la propuesta de Senegal de preparar un referéndum bajo el triple control de la ONU, la OUA y la Liga Árabe en Sáhara occidental.

El Presidente de Senegal, Leopold Sedar Senghor, ha propuesto en los últimos días a las partes afectadas a la cuestión la realización de dicho referéndum en el que se consultaría a la población saharauí sobre tres alternativas: la integración pura y simple a Marruecos y Mauritania, la existencia de Sáhara occidental como región autónoma de ambos y la independencia como miembro de una confederación de Estados de la región.

Para los independentistas saharauis, la iniciativa del Jefe de Estado senegalés «tiene por objetivo inmediato obstaculizar aún más la Conferencia extraordinaria de la Organización para la Unidad Africana que habrá de estudiar el año próximo este tema».

Un portavoz del Polisario, miembro de la representación permanente en Argel, indicó a la Prensa extranjera que «la propuesta de Senegal intenta desviar la atención internacional, especialmente durante el presente período de sesiones de la Organización de Naciones Unidas».

La postura saharauí se asocia, una vez más, a la tesis argelina de independencia a ultranza del territorio. Argelia, por su parte, ha dado a conocer en Dakar negativa a todo lo que no sea la «independencia plena de Sáhara occidental».

## BOXEO

### VELADA POBRE EN EL PALACIO

\* Los jueces le regalaron la victoria a Dum Dum Pacheco

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Aburrimiento anoche en la velada de boxeo celebrada en el Palacio de Deportes, reunión que se anunciaba con objetivos de promoción y que a la vista de los resultados bien pudo ahorrarse el promotor. Para empezar, el público se quedó en casa y apenas pasaron por taquilla unos cientos de espectadores. Luego, ni uno solo de los boxeadores se reveló con porvenir suficiente como para seguir en este difícil deporte. Pero vayamos con los resultados.

Vicente Rodríguez, en pesos gallo, ganó a Benítez Cabezas, por abandono de éste en el asalto cuarto. Vicente demostró que no ha progresado nada, que carece de pegada y que se descubre demasiado al sacar las manos. Hugo Carrizo, que venía de Uruguay precedido de cierta fama, boxeo solamente con una mano, agarrado sin sacar nunca la derecha y con una lentitud exasperante. No hace daño y por eso su contrario, Rodolfo Sánchez, que por lo visto anoche está completamente acabado pudo llegar al nulo en una pelea que aburrió tremendamente.

Lo mejor de la noche corrió a cargo de Manolo Velázquez, que libró una brava pelea frente a Sanmiguel. Los dos boxeadores fueron contados en el asalto segundo, Velázquez al recibir una contra de derecha y Sanmiguel un golpe al plexo. Velázquez hizo todo el gasto y Sanmiguel se pasó el combate corriendo. No se trata de un boxeador que haga su trabajo a la contra, sino de un tipo que huye constantemente. Justísima la victoria de Velázquez, al que convenía ver con otro contrario que diera la cara.

Dum Dum Pacheco ofreció un desolador combate frente al tosco y miedoso Antoine Oke. Pacheco subió al ring falto de preparación, lo que unido a su pobre defensa obligó a Oke a castigarle hasta ponerle la cara como un mapa. Los jueces dieron ganador a Pacheco, cuando lo cierto es que sólo llegó al nulo como mucho. Ganó los asaltos sexto —claramente—, séptimo y octavo, pero perdió toda la primera parte de la pelea. Una pelea callejera de las que no hacen afición.

En relación con el atentado a «El Papus»

## DETENIDOS DOS SOSPECHOSOS

● Podrían estar también implicados en un posible atentado a Tarradellas

BARCELONA. (Cifra.)—Dos individuos fueron detenidos por la Policía y trasladados a la Jefatura Superior, cuando merodeaban por las inmediaciones de «Diario de Barcelona», como sospechosos de haber participado en el atentado contra la revista «El Papus» el pasado 20 de septiembre.

El primero, Isidro Carmona, pertenece, al parecer, a un grupo de extrema derecha denominado Cruz Ibérica, mientras que el segundo apellidado Macías, sería militante de otro grupo, también de extrema derecha, conocido por el nombre de GAS.

Aunque la Jefatura Superior de Policía de Barcelona se ha negado a dar ninguna información sobre el asunto, parece ser que estas detenciones serían de gran importancia al haber permitido descubrir un posible atentado contra el presidente de la Generalitat, Josep Tarradellas, quien debe llegar a Barcelona próximamente.

En un comunicado radiofónico

## ETA NO ESTA DE ACUERDO CON LA AMNISTIA APROBADA

BILBAO. (Cifra.)—La organización ETA ha hecho unas declaraciones a Radio Popular de Bilbao en las que expresa sus ideas sobre la amnistía y la lucha armada.

Tras afirmar que no consideran «que la amnistía total sea la salida de todos los presos y la vuelta de todos los exiliados, ni que tampoco esta amnistía que van a dar solucionará el problema», señalan que «para que se pueda hablar de una amnistía total es preciso, por lo menos, que sean legalizados todos los partidos políticos de la izquierda abertzale, que se mantienen en la ilegalidad».

Refiriéndose a la semana pro amnistía, ETA dijo que, «en contra de las declaraciones de Múgica y Arzallus, consideramos que es necesaria, porque no creemos que hayan sido los parlamentarios quienes hayan conseguido los indultos y amnistía recortados que han conseguido hasta ahora, sino, por el contrario, el pueblo en las manifestaciones, en su lucha, en las fábricas, en las movilizaciones populares en general».

Sobre la lucha armada, manifestaron, entre otras cosas, que «comenzamos a luchar porque Euskadi estaba oprimida y esto sigue estando igual. No ha cambiado absolutamente nada».

«Las movilizaciones y la lucha armada —concluyen las declaraciones— continúan siendo necesarias y seguiremos practicándola exactamente igual que hasta ahora, entre tanto no se consiga la alternativa política que en su momento hizo pública KAS, y más adelante, hasta que no se consiga un estado socialista independiente vasco.»

### Críticas de los abogados de «Apala»

SAN SEBASTIAN. (Cifra.)—El equipo de abogados vascos encargados del caso de Miguel Angel Apalategui, «Apala», hizo público ayer tarde un comunica-

do en el que, entre otras cosas, exponen «que la amnistía total decidirá de modo favorable la situación de nuestro cliente».

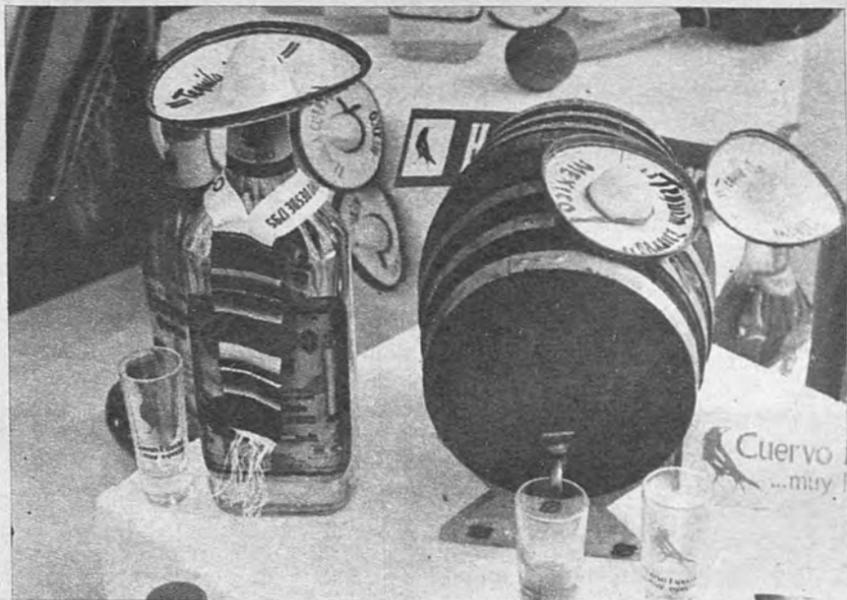
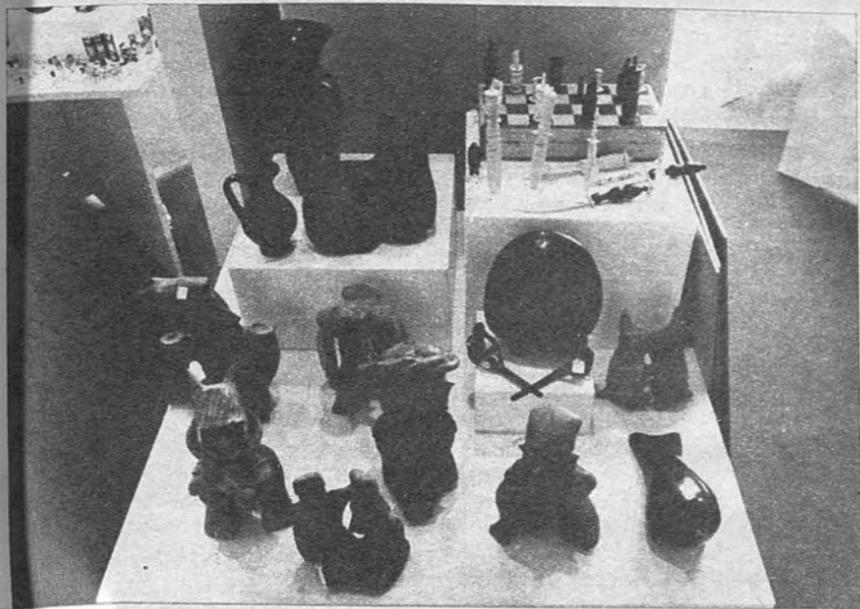
Dicen también que «las negociaciones en curso de proyectos de amnistía entre los partidos mayoritarios en las Cortes Españolas no comprenden, según se deduce de las notas de Prensa, los hechos base de la demanda de extradición contra nuestro cliente, al igual que no parece resolver el problema de la mayor parte de los exiliados, no asumiendo desde luego la amnistía total».

### San Sebastián: Nota oficial sobre la semana pro amnistía

SAN SEBASTIAN. (Luzes.)—El Gobierno Civil de Guipúzcoa hizo pública anoche una nota sobre la reunión pro amnistía, en la que, entre otras cosas, dice que el acto a celebrar en el frontón Anoeta de esta capital, a las 20.30 horas del día 8, se encuentra debidamente autorizado, no así la manifestación convocada a las doce horas del día 9 ni los demás actos señalados en los días 10 al 16, para los que no ha sido solicitada la preventiva y previa autorización. «Por consiguiente, este Gobierno, consciente de la responsabilidad que le incumbe en el cumplimiento de las disposiciones legales y del mantenimiento del orden, advierte a la opinión pública que dichos actos, de llevarse a cabo, serán considerados ilegales.»

Igualmente hace constar que serán adoptadas todas las medidas necesarias para impedir su celebración y mantener en todo momento el orden y la paz ciudadana.

Apela, una vez más, al recto y sano criterio de todos, en la seriedad de que no se condene a la convocatoria de quienes únicamente desean la subversión y, con dolorosa frecuencia, la violencia.



**AL ALCANCE  
DE LA MANO**

# MEJICO SIEMPRE

**D**ESDE el pasado día 27 de septiembre se viene celebrando en el Palacio de Cristal de la Casa de Campo la Exposición MEXICO-77 o, lo que es lo mismo, todo un despliegue de medios destinadas a dar a conocer el Méjico comercial, industrial y cotidiano.

Los objetivos fundamentales de la feria se puede decir que son: incrementar el intercambio comercial, fomentar la coinversión y acrecentar el trasvase de tecnología. Dar una imagen del Méjico de hoy, no por sus tópicos ni imágenes publicitarias, sino por sus realidades tangibles. Y, finalmente, estrechar los lazos que nunca

● **La potencia de un país en una muestra sin precedentes**

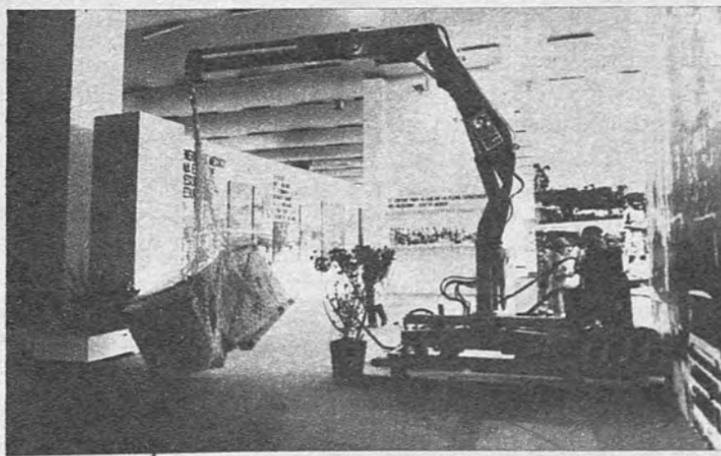
dejaron de existir entre nuestros dos pueblos.

En los catorce mil metros cuadrados que ocupa la feria, libros, revistas, maquinaria, automóviles, textiles, cuero y en fin mercancías de todo tipo están disponibles para la venta al por menor y para

que los industriales y comerciantes de ambos países tomen conciencia de cuáles son sus posibilidades, muchas sin duda, al otro lado del océano.

No nos cabe duda de que después de que Don Juan Carlos I y el Presidente López Portillo pongan el broche de oro a la feria, unos lazos más cálidos que los protocolarios habrán quedado sellados y en no demasiado tiempo los ciento cincuenta millones de dólares que hasta el presente año suponía el intercambio comercial, habrán sido doblados.

J. ALBERTO MARIÑAS  
(Fotos Giménez.)





# recomendamos Para los niños

General del Patrimonio Artístico y Cultural (paseo de Calvo Sotelo, 20).—**JOAN BROTAJ**; Galería Al-tex (Almagro, 27).

## Ir de tiendas

**MUSGO**, en Hermosilla, 36, y O'Donnell, 34, es una divertida tienda donde pueden encontrarse muy diversos objetos: muñecos de trapo, edredones, cojines, móviles, cosillas para la casa, etcétera.—En **TRASTERO** (Valverde, 11) se lo puede pasar usted muy bien eligiendo porcelanas, cojines, juegos de ajedrez, muñecos y otras muchas cosas más.—Hoy, sábado, mal día de compras, recuerden que los grandes almacenes (Galerías Preciados, Corte Inglés) permanecen abiertos a mediodía.

## Deportes



Esta tarde, importantes partidos de baloncesto, Copa Intercontinental para los clubs

### (COMO ESPECTACULO)

Hoy se celebran los últimos partidos de baloncesto de la **COPA INTERCONTINENTAL PARA CLUBS**. Comienza el primer partido a las tres de la tarde en el Pabellón de Deportes del Real Madrid. Participan los siguientes equipos: Real Madrid (actual campeón), Mobilgirgi de Varese (subcampeón de Europa), Amazonas Francas (campeón de Sudamérica), Providence Calleje (equipo universitario norteamericano de Rhode Island), Maccabi Tel-Aviv (campeón de Europa) y Dragones de Tijuana (campeón de Centroamérica).



Hoy es día de vacaciones y los niños tienen tiempo para jugar, para estudiar o para que sus padres les lleven al cine

El Circo Price ha levantado su carpeta cerca de la plaza de toros de las Ventas, concretamente al final de la avenida de los Toreros.—Entre las películas para niños, nuestro crítico ha seleccionado: **ESCAPADA AL JAPON**, de Arthur Lubin; cine Morasol.—**GENTE MARAVILLOSA**, de Jaime Uys; cine Coliseum.—**EL SEÑOR DOCTOR**, de Miguel M. Delgado; cine Emperador.—**LA QUIMERA DEL ORO**, de Charles Chaplin; cine Duplex 2.—**LA PEQUEÑA SIRENITA**, de Tomoharu Katsumata; cine Espronceda.—**EL PEQUEÑO GIGANTE**, de George Pal; cine Granada.

## Hacer deporte

Los aficionados al deporte pueden practicarlo sin hacer caso del mal tiempo, acudiendo a las instalaciones deportivas del Ayuntamiento de Madrid. En el Parque Deportivo de La Elipa (avenida de la Paz, teléfono: 4393044), hay un frontón cubierto. En La Latina (plaza de la Cebada, 1, teléfono: 2658031), disponen de piscina cubierta climatizada, gimnasio, sala de billar, sala de tiro olímpico y sala de esgrima. En el Parque Deportivo de Carabanchel (avenida del General Fanjul, teléfono: 2189866), también disponen de sala cubierta de deportes. En días sucesivos indicaremos otros lugares para practicar deportes en días de lluvia.

## Buen comer



Los cacharros de barro y cubiertos de madera son el primer paso para conseguir el punto ideal de un guiso

**CASA RICARDO**, un tenedor (Fernando el Católico, 31), es una tasca típica, especializada en muy buena cocina casera, y a la que recomendamos acudir a buena hora, porque sus pocas mesas se ocupan en seguida. Recomendamos pidan «morcilla de mi pueblo», callos, merluza a la plancha con ajillo o rebozada, con pimientos verdes; chuletas a la plancha, riñones de ternera en salsa campera y vino de Valdepeñas.

## Exposiciones



Joan Brotaj expone en Galería Al-tex. En la foto, uno de sus cuadros, titulado «Domingo de Ramos»

Exposición de obras de **PICASSO**, en Fundación «Juan March» (Castelló, 77). **SALON DE OTOÑO**, en el Palacio de Cristal de los jardines del Retiro.—**FORMA Y MEDIDA EN EL ARTE ESPAÑOL ACTUAL** (colectiva, con la participación de cuarenta artistas); Dirección



## programas TV

### Sábado 8 de octubre

#### PRIMER PROGRAMA

- 11,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 11,01 EL RECREO.
- 1,30 GENTE.
- 2,00 CULTURAL FIN DE SEMANA.
- 2,30 NOTICIAS DEL SABADO (primera edición).
- 3,00 MARCO: «La estrella de Italia».
- 3,30 PRIMERA SESION: «Sopa de ganso» (1933). Director: Leo McCarey. Intérpretes: Hermanos Marx, Margaret Dumont, Raquel Torres, Louis Calherin.
- 4,45 EL MUNDO DE LA MUSICA.
- 5,45 EL CIRCO DE TVE.
- 6,45 TORNEO.
- 7,30 ESCUELA DE SALUD: «La salud mental del educador».
- 8,00 CANTANDO SE HACE CAMINO: «Asturianada».
- 9,00 INFORME SEMANAL.
- 10,00 NOTICIAS DEL SABADO (segunda edición).
- 10,15 SABADO CINE... ESTA NOCHE: «Rumbo a Oriente». Ciclo: Danny Kaye. Director: Elliott Nugent.
- 0,10 ULTIMAS NOTICIAS.
- 0,15 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 4,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 4,31 DIBUJOS ANIMADOS. Superratón: «Al mejor cazador se le va la liebre».
- 5,00 MUNDO DEPORTE: Desde el Pabellón Deportivo del Real Madrid, retransmisión en directo del Trofeo Intercontinental de Baloncesto, entre los equipos del Real Madrid y el University of Providence.
- 8,00 TELE-REVISTA.
- 9,00 LA CLAVE. El programa «La clave», ya conocido, se compone hoy de:
  - La película «San Francisco». Director: W. S. Van Dyke.
  - Un coloquio en directo sobre el tema: «El mundo tiembla».
- 0,30 DESPEDIDA Y CIERRE.

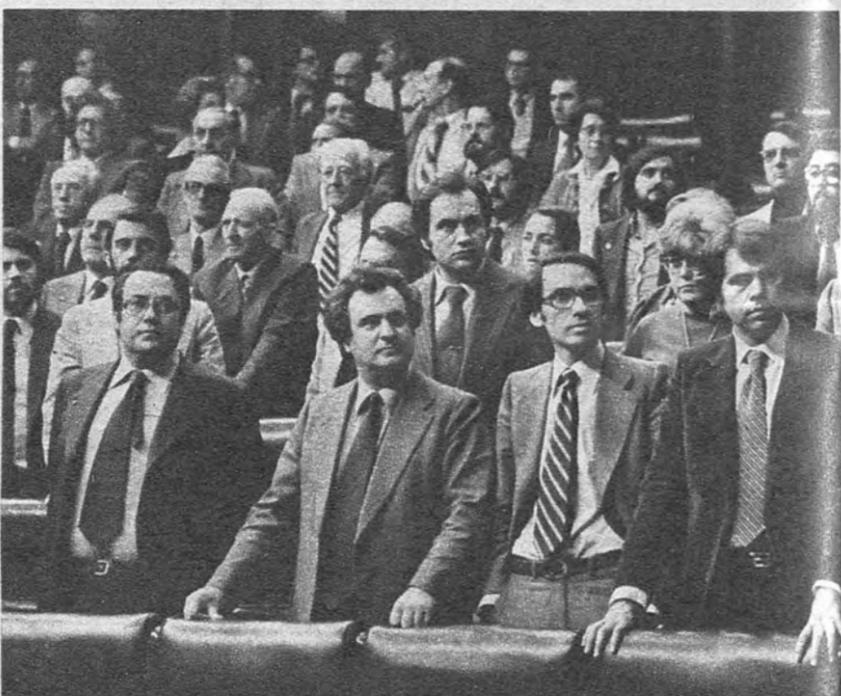
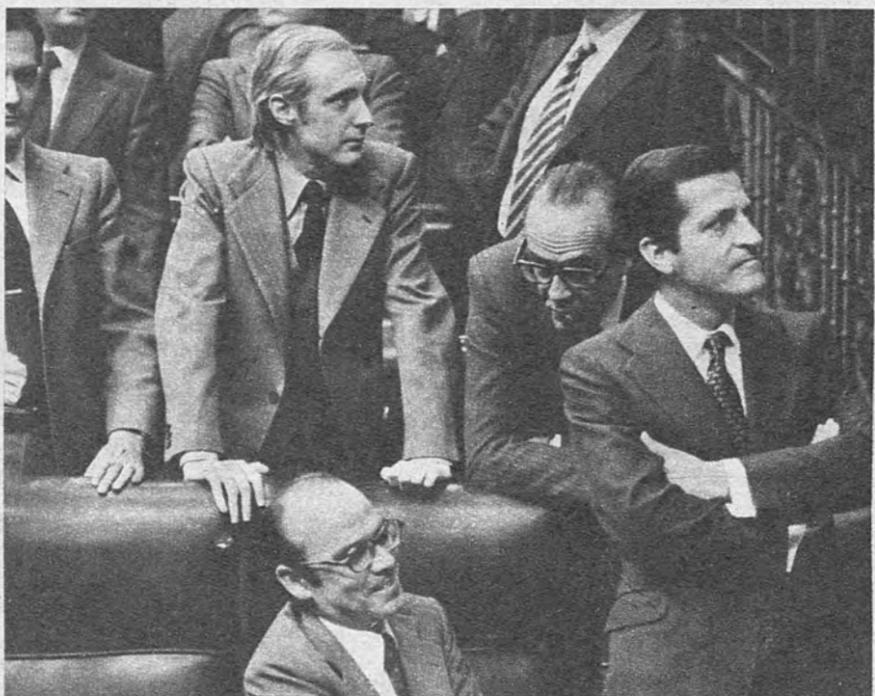
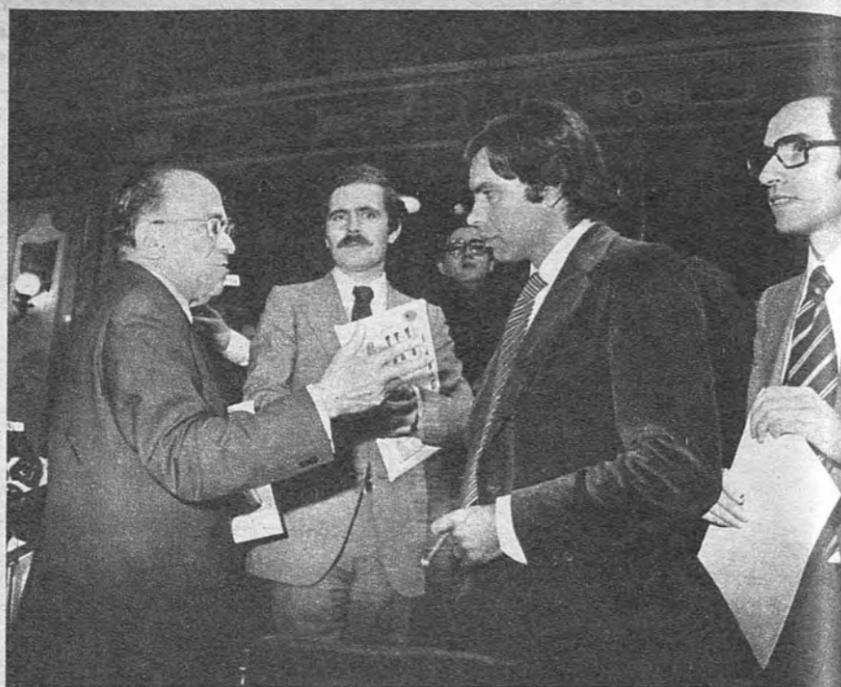
### Domingo 9 de octubre

#### PRIMER PROGRAMA

- 9,45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 9,46 HABLAMOS.
- 10,15 EL DIA DEL SEÑOR.
- 11,00 CONCIERTO.
- 12,00 GENTE JOVEN.
- 12,45 SOBRE EL TERRENO.
- 2,00 SIETE DIAS.
- 3,00 NOTICIAS DEL DOMINGO (primera edición).
- 3,15 LUCAS TANNER.
- 4,15 EL MUNDO EN ACCION.
- 4,45 DIBUJOS ANIMADOS. «Darling: La pequeña hermana de Teddy».
- 5,00 INFORMACION DEPORTIVA.
- 5,10 MISTERIO. McCloud: «Bonnie y McCloud».
- 6,45 INFORMACION DEPORTIVA.
- 6,55 625 LINEAS.
- 7,45 INFORMACION DEPORTIVA.
- 8,00 FUTBOL: Gijón-Real Madrid.
- 8,15 NOTICIAS DEL DOMINGO (segunda edición).
- 10,15 CURRO JIMENEZ. «El servidor de la justicia».
- 11,30 ESTUDIO ESTADIO.
- 11,55 300 MILLONES.
- 01,00 ULTIMAS NOTICIAS.
- 01,05 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 4,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 4,31 DIBUJOS ANIMADOS.
- 5,00 LA MARAVILLOSA FAMILIA APPLE. «La feria».
- 6,00 CONCIERTO. En diferido, desde el Teatro Real de Madrid, Orquesta Sinfónica de la RTVE, bajo la dirección de Odón Alonso.
- 7,30 ORIGINAL. «Cuando el pez se muerde la cola».
- 8,00 MAS ALLA.
- 8,30 FILMOTECA TV. «Trágica Información».
- 10,00 A FONDO.
- 11,30 DESPEDIDA Y CIERRE.



# CORTES: CARA Y CRUZ

Ayer, la UCD —en solitario— logró imponerse en las votaciones a que fue sometida la enmienda que Alianza Popular había presentado a la totalidad del proyecto de ley por el que se regulan, con carácter provisional, las relaciones entre el Congreso y el Senado en el ejercicio del control parlamentario del Gobierno. Las fotografías recogen diversos momentos de la votación. El PSQE, masivamente, puesto en pie, manifiesta su adhesión a la enmienda del

grupo parlamentario de Alianza Popular, y la UCD, con Adolfo Suárez al frente —la mirada a la izquierda— replica con su negativa. Antes, en y después del Pleno, se sucedieron las conversaciones entre los distintos líderes políticos. Manuel Fraga abrió el fuego de la sesión, a las once de la mañana, defendiendo la enmienda a la totalidad del proyecto.

(Fotografías de Pastor)

Durante todos los pactos que atravesaron la historia de España